



# INSCRIPTIONS OF ORISSA

**VOLUME - V**

**PART - III**

*Padmasri S. N. Rajaguru*

# INSCRIPTIONS OF ORISSA

## VOLUME - V PART - III SECTIONS V & VI (1378—1435 A.D.)

*Padmasri Satya Narayana Rajaguru*  
Retired Epigraphist,  
Orissa State Museum.

**PUBLISHED BY :**

**Dr. H C. Das, M.A., Ph.D.**

*Superintendent of Museums, Orissa,*

**Bhubaneswar.**

**PRINTED BY :**

**Sri P K Mahapatra, B.A. (Hons)**

*Sri Sarada Press,*

**Bhubaneswar-2**

**FIRST EDITION**

**1976.**

**PRICE — Rs.**

## Preface

With the publication of Part-III of Volume-V of the series "*Inscriptions of Orissa*", containing the texts with notes of 244 epigraphic records of the reigns of Narasimha Deva-IV and Bhanu Deva-V (1377-1435 A.D.), a Glossary of the Telugu words and an elaborate Index, the work of printing of the entire volume has been finished.

The publication of the original Texts of 627 inscriptions of the age of the Imperial Gaṅgas with historical notes, will remove a long-felt need of the scholars engaged in research on different aspects of the History of Orissa of this glorious period.

The credit of speedy publication of this monumental volume covering more than 1100 pages within a period of one and a half years goes mostly to Sri A.N. Tewari, I.A.S., Secretary and Director, Tourism and Cultural Affairs, who has evinced keen interest in this matter.

The promptness shown by Dr. H. C. Dash, M. A., Ph. D., Superintendent of Museums, Orissa, Bhubaneswar, in providing necessary funds and paper for printing and the valuable assistance rendered by my friend and ex-colleague Sri K. N. Mahapatra in the correction of the proofs and the preparation of the Index have also contributed towards the timely implementation of the project.

The efforts of Sri P. K. Mahapatra, B.A. (Hons), Proprietor of Sri Sarada Press, who has tried his utmost to do this difficult job as quickly as possible are also praise-worthy.

In conclusion, I appeal to the readers to overlook the omissions and commissions if any and appreciate the merit and utility of this comprehensive volume on Orissan Epigraphy, which, I am sure, will be utilised as an authentic source-book for historical studies.

Paralaksemundi,  
The 26th January, 1976

}

S. N. Rajaguru



( SECTION - V )

Digitized by PPRACHIN, SOA

467 to 475	Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam	821 to 830
476	Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam	831
477 to 518	Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam	832 to 884
519	Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam	886
520	Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam	887
521	" "	888
522	" "	889
523	Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam	891
524	Darmalingeśvara Temple Inscription	893
525	Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam	893
526	" "	900
527	" "	901
528	" "	902
529	" "	903
530	" "	904
531	Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam	905
532	Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam	906
533	Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam	907
534	" "	908
535	Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam	909
536	" "	910
537	" "	912
538	" "	913
539	" "	916
540	" "	916
541	" "	917

( VII )

	PAGE
542 Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam	— 918
543 to 552 Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam	920 to 933
553 Madhukēśvara Temple of Mukhalūgam	— 934

( SECTION - VI )

554 Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam	— 937
555                   "                  "	— 938
556                   "                  "	— 939
557                   "                  "	— 940
558 Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam	— 941
559 to 561 Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam	942 to 975
582 Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam	— 977
583                   "                  "	— 978
584 to 594 Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam	980 to 992
595 Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam	— 994
596 Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam	— 996
597 Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam	— 998
598 to 612 Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam	999 to 1018
613 Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam	— 1019
614 to 620 Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam	1021 to 1030

( SUPPLEMENT )

1 Nilakanṭheśvara Temple at Nārāyaṇapuram	— 1032
2 Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam	— 1033
3                   "                  "	— 1034



## ( viii )

		PAGE
4	Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam	— 1035
5	" "	— 1036
6	Rudra Pratsnapura Inscription of Nara Nārasimha Deva	— 1037
7	Narasimhanatha Stone Inscription of Vijaya Deva	— 1038
	APPENDIX	— 1041
	INDEX	— I-XXXIV



## SECTION - V

### — *The Imperial Gangas* —

A. D 1190 — 1435

or

Śaka 1112 — 1357

( From 20 - 1 - 1379 To 30 - 11 - 1413 A.D. )

*King*

*Reigning years*

12. Narasimha-IV ... ... 1377-78 — 1413-14 A.D.



No. 384

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I Vol. VI, No. 1117; A.R. No. 349 C of 1899 )

Ś. 1300

- १ । स्वस्ति श्री शाकाठदे ख.ख.बद्धि-सोमगणिते मास्याज(ज)स'हे पुनः[ः] शु-  
 २ । क्तं बज्रितिथौ] वृहस्पतिदिने श्रीसिंहशैले]शितुः[ः] । श्रीमान कन्नञ्च दे[व]-  
 ३ । जिघ्यन् विभुः[ः] स्वाभीष्टस'सिद्धये प्रादात् बीजनमालिके गुण  
 ४ । ... काले बिश' । श्रीशकवरुषंभुलु १३०० गुने टि कार्तिक बिम-  
 ५ । ल सप्तमि गुरुवारमुनांड' ओवनु देवनि को, डकु कलि-  
 ६ । 'गमाजि कन्नञ्च देव जिघ्यन् नतकु ईष्टात्थसिद्धिगा श्री-  
 ७ । नरसिंहनाथुनिकि नित्यमुनु विरुवजामु [अ]वसरम'दु  
 ८ । अजपट्टमु पट्टनु नव्यालु वेगुरुकुन्नु ओक [नित्य] . नु ओक-  
 ९ । अतिपाश विरुमाल तेचि पेट्टनु चिगुनायकु विगिरि नायु]-  
 १० । निकि वेटिन माडलु ५ ओक पेरुनु गलश'खडानकुनु श्री-  
 ११ । भंडारम'दु [पद्म]निधि ग'डमाडलु तोमिदि ६ [निबंध]सैत-  
 १२ । मुगां वेटेनु । ई धम्मं श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री[श्री] [॥]

- 
1. In the forty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 28th October, 1378 A.D., Thursday. The 7th tithi started from about 11 A.M.

## No 385

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 838; A.R. No. 284-N of 1899 )

Ś. 1300

- १। स्वस्ति श्री शाकाब्दे त्रिदुयुगमानल-श[शि]गणिते माघ-  
 २। शुक्ल द्वितीयास'युक्ते काव्यधारे हरिशिखरिपते-  
 ३। रत्नह' पुण्यसिधौ (द्धै) । प्रादादाचंद्रजार' बुसुम-  
 ४। विरचिते मालके तोयकु'म' ख्यात श्रीरामसूनु-  
 ५। हारितकुलविमु[ः] का'चिभट्टो गुणान्वयः ॥ श्रीशक-  
 ६। वरुषंवुल १३०० गुने'ट माघ विमल द्वितीया  
 ७। भृगुवारमुनांडु' हारितगोत्रजु'डैन काले-  
 ८। श्वरान श्रीरामभट्टल कोडुकु काचनओजनु तम  
 ९। त(ता)ग्ल द'ड्र'लकु पुण्यमुगा श्रीनर[शि]ह्यनाडु(यु)-  
 १०। निकि नित्यमुन्नु रे'प ओक तिरुमज्ज'(ज)नमु कुंड  
 ११। [दे]वि पेटनु मापटि दु(धू)पअत्रसरम'दु  
 १२। [अ]पुपावि तिरुमाल पेटनु नरहरिन ख्या-

- 
1. In the sixteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 20th January, 1373 A.D., Thursday.

११ । [ल]कु अर्जुनदेवनिवल्लपदसिनु तुम्मिक पल्लि-

१४ । नि पुटे'डु [पेटि] [चि]गरयकु पद्मनिदि(धि) म २ [ई]-

१८ । 'दुगट्टु'नु १ अप्पेन'वाल अल्लु'डू वल्लवु(मु)नि-

१६ । कि तम तम्मु'डु [रा]मभद्रुनिकि पुण्यमुगा ओक

१७ । अ{क}तुपासि तिरुमाल पेट्टु मुलुकलपल्लि-

१८ । निव[']दु(धु)मु १८ पेट्टेनु गट्ट १ ई धम्मं श्रीवैष्णव

१९ । [रत्त] श्री श्री श्री [॥]

## No 386

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1004; A R, No. 330-A of 1899 )

S. 1301

- १ । स्वस्ति श्री । शक्रवर्षवुल्लु १३०१ गुने'टि आ-  
 २ । वण वदल दशमियु सोमवार'मुतां-  
 ३ । हु मानव्यगोत्र श्रीविष्णुवद्ध'नमहाराज सर्व-  
 ४ । लोकाश्रय चक्रवर्ति जले[स्त्र]र महापात्रु हु तन-  
 ५ । कु ईष्टात्यंसिद्धिगा श्रीनरसि[']हनाथुनि धु(त्रु)पकाल-  
 ६ । [म]'दु नित्यमुन्नु चामरपट्ट न श्रीभंडारम'दु  
 ७ । रे'डु कु'षालु प्रसादमु त्रिचिगां वेट्टि कामननु इ[भो]-  
 ८ । ग तल्लसानि कू'तुश्च ओम्मनकु' वेट्टेनु ई नि[वं] [ध] जीतानकु  
 ९ । [ने]र'ड'वालिनि जलक्षेत्रमु पुट्टे'ड' आचंद्राक'स्था-  
 १० । इगां चेसेनु इ'तवट्ट, भुजिचि ई ओम्मन तम  
 ११ । वरुसनां'डु [चा मर पट्ट गल'दु ई चम्म श्रीवैष्ण[व]  
 १२ । रच श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the thirty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 8th August, 1379 A. D., Monday, according to the *Amanā* system.

# No. 387

## Kūrmeśvara Temple at Śrīkūrmam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. V, No. 1207; A.R. No. 325 of 1898;  
I.M.P. Vol. I, P. 690, No. 203)

Ś. 1301

T

- १ । स्वस्ति श्री [II] शकवर्ष(१)बुल १३०१ अगुनेदि कार्तिक कृष्ण दशमि-
- २ । नि गुरुवारमुन<sup>२</sup> स्वप्रेश्वरमह(पात्रुल पात्र श'क[र]-
- ३ । जिघ्यानगारि दत्तमु ॥ श्रीकूर्मनाथुनि उभयधूपाल-
- ४ । य'दुनु चामरकोल्पु ओक'टिङ्ग कोल्पु श्रीभटारम'-
- ५ । दुनु पद्मनिधि ग'डमाडलु २० पेट्टि कथमुगां गोनि पेट्टि
- ६ । ई दत्तमु ॥ कच्छलभूमासानि आचंद्राक'स्याईगानु कोल्प-
- ७ । 'गदलु ई कोल्पुनक ॥ नगरनु प्रसावमु तू १ अप्पाल
- ७ । १५ बिडियालु ३० जोतमु ग'डमा १ ई दत्तमु श्रीवै-
- ८ । णव रत्न श्री श्री श्री [II]

- 
1. On the south face of the twenty-fifth pillar, in the Tirohutta mandapa of this temple.
  2. The corresponding date is the 6th October, 1379 A. D., Thursday. The *tithi* is *Ekadasi*, but not *Dakṣiṇī*.



## No. 388

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 734; A. R. No. 259 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, p. 1676, No. 87 )

§ 1301

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शाकाग्रे शशि-विदु-ब्रह्मि-धरणी स'ख्यां(ख्या)-  
न्विदे(ते) कात्तिके शुक्ले घा(द्वे)  
२ । तृ(ति)थी वृहस्पतिदिने श्रीसि[.]ह्यशैलेशितु [१] पा(प्रा)द(दा)न-  
पुष्पमयस्त्रज' प्रति-  
३ । दिन' स्वामोष्ठस'(स')स्त्रिद्वये सी(श्री)मान् पात्रपदोन्नतो गुण-  
४ । निधी रामाभिधो जीयन् । [१] भोशक र्ष'बुल १३०१ गुने-  
५ । 'दि कार्त्तिक[क] विमलद्वितीया गुरुवारमुनांड' क'स्सना-  
६ । रायणविरुद पात्ररामजोयन तनकु अभाष्ट सिद्धिग(गा) श्रीनरसि-  
७ । ह्यनातु(थु)निकि नित्यमुन्नु धूपकालमंदु ओक दोंड वनमाल साति-  
८ । 'प श्रीवं(भ)ड(डा)रमंदु पद्म नधि गडमाडलु तोमादि पोट्टि नित्यमुनु  
९ । रे'ड कु'चालु प्रसादमु वृत्तिगां पडास सवदेवपेदिनाइनि-  
१० । कि पेट्टेनु इ नीवंद(घ)लकु नेलपडि अरलु १० बिडयलु १० ए-  
११ । 'डदि जानमु चित्रलु ८ प २ इ'तवट्ट, वृज्जिप'गलांडु [॥]

- 
1. In the sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 13th October, 1379 A.D., Thursday,

No. 389

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 733; A. R. No. 258-B of 1899 )

§. 13[0]1

- १ । स्वस्ति शकवरुषंवलु १३[०]१ गुने-टि मागंशिर विमलद-  
 २ । शमियु अ(आ)दिवारमुनांडु<sup>१</sup> कलिगमलि क'स्सनार(रा)यण-  
 ३ । विश्वनात(य)जीयन तनकु अभोष्टात्त(यं)सिदि(द्वि)गानु आनरसिद्ध-  
 ४ । नातु(यु)निकि नित्यमुन्नु तिरुमाल साविष्यनु श्रीकार्यमुन इ[लि]  
 ५ । अलु'ड् चु(चू)ड(डा)मणि [अ]म पू'डिअदु जल तेत्रमु पुट्ट'  
 ६ । दु पेट्टेनु ई तेत्रान वन्यमु भुजिचि इ चूड(डा)मणि अ-  
 ७ । दि(वि)घनम'दु अनावाल अनम नित्यमुनु तिरुमाल आच'-  
 ८ । द्रात्थं(क')स्थ(स्था)इगानु पेट'गलाड् इ धम्मं श्रीवैष्णव र-  
 ९ । त्त । शतृना(या)पि क्रि(क)तो धम्मः पालनी[यो] मनीशि(वि)[भिः]  
 [१] शतृरेवा(व)  
 १० । दिः (हि) शतृस्वाद्धमंशतृनं कस्यचित्त(त) [१] श्रीश्रीश्री विस्वन(ना)  
 ११ । थ जीय्यन भाय्यं(य्यो) श्री . देवि तनकु इष्टार्थसिद्धिगा-  
 १२ । नु श्रीव(भं)डारम'दु पद्मानाध मडलु ४ पेट्ट कु'च प्र-  
 १३ । स(सा) [द]मु वृत्तगां वडचि नित्यमु रे'वु' च'दनलागि अडु[ड]  
 १४ । अलपट्टमु पट्ट श्रीकार्य चुड(डा)मणिकि [वेट्टे]नु [॥]

- 
1. In the sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The corresponding date is the 20th November, 1379 A.D., Sunday. The *tithi* is *Ekadasi*, but not *Dasami*.

No. 390

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalan<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 730; A.R. No. 257 of 1899;

I. M. P. Vol III, P 1676, No. 85 )

Ś. 1301

- ୧ । ଶ୍ଵସ୍ତି ଶ୍ରୀ [II] ଶକବରୁଷ୍ଠୁଲୁ ୧୩୦୧ ଗୁନେ ଡି ମାର୍ଗା
- ୨ । ଶିର ବହୁଳ ପ୍ରତିପତ(ଦ)ଧେ ସୁ(ଶୁ)କା(କ)ବାର ମୁନା-
- ୩ । ଡ଼<sup>୨</sup> ପ୍ରତାପ ବୀର ନରସିଂହଦେବରାଜୁଲୁ ଚମ.
- ୪ । କୁ ଅଭୀଷ୍ଠ(ପ୍ରା)ର୍ଥାସିଦ୍ଧିଗାନ୍ତୁ ଗଂଗାବୋ(ଭୋ)ଗାନ ଚମାଦେବି
- ୫ । କି ମେ[ର]ପାଠ ପେଦ୍ଧେରୁଚ(ବୁ) ବେନକନ୍ତୁ ଜଳଚେତ୍ର.
- ୬ । ସୁ ପୁଡୁଲୁ ୧ ଆଚ'ଦ୍ରାକ'ସ୍ତ(ତ୍ପା)ହ୍ନାନ୍ତୁ ପେ-
- ୭ । ଡେନୁ ବୀରୁ ଈ ଚେତ୍ରମୁ ବୁଞ୍ଜିବି ଶ୍ରୀନରସିଂହ-
- ୮ । ନି ଗୋଲୁବଂଗଳା(କା)ରୁ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ [II]

1. In the sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

. The date is not regular,

No. 391

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I I. Vol. VI, No. 732; A.R. No. 258-A of 1899 )

Ś. 1301

- १ । [स्वस्ति] श्री [॥] शकवर्षेयुलु १३०१ गुने टि मार्ग[शि]-  
 २ । ... त्रयोदशि शनिवारमुनांडु' कलिगपरि(री)-  
 ३ । ... प्री श्रीजीय्यान तनकु अभोष्टार्थसिचि(दि)गा श्रीनरवि.  
 ४ । [‘स]नाथुनिकि नित्यमन्तु भव(भ)यधूपालन्तु अलपट्ट.  
 ५ । . . . तृनु श्रीवं(भं)ड(डा)रम'दुं पद्मनिधि नालु माडलु  
 ६ । . . रे'डु कु'चालु प्रसादमु वृत्तिगानु अप्पलु  
 ७ । . . यमु जीतमु निवंधमु मस्यागां वडशि  
 ८ । . . त'डु ई प्रसादमु तुळिचि नित्यमुन्तु अलव-  
 ९ । पट्ट'गल'डु ॥ ई धर्म श्रीवैष्णव रत्न  
 १० । [श्री] श्री श्री [॥];

- 
1. In the sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple;
  2. The date is not regular.

## No. 392

## Kūrmeśvara Temple at Śrīkūrmāṇḍ

(S. I. I. Vol. V, No. 1208; A.R. No. 326 of 1896;

I.M.P. Vol. I, P. 690, No. 204)

§. 1301

T

- १ । स्वस्ति श्री [II] शक्रवर्ष(र्ष)बुलु १३०१ अगुने...
- २ । नरसिद्धदेव नृपतेस्तार्त्तप्यके'के' घटामासे ब्रह्मादिने ..
- ३ । हिते स्वप्नेश्वराय प्रिया । दुर्गाख्या कर्म[ठे]श्वरस्य पुरतः प्रादादखंढ  
.....
- ४ । दीपं वाञ्छितसिद्धये प्रतिदिनं कन्यांचतमयुज्वलं । वीर[श्रीनर]-
- ५ । सि(सि)ह्यदेवस्य प्रवद्धमान विजयराज्यसंवत्सर .....
- ६ । 'के निहन्यमाने' कृम शुक्ल त्रि(तृ)वीयायां गुरुवारे '[कलि]-
- ७ । गपरीक्षक महाप(पा)त्र श्री स्वप्नेश्वराज्यनांकास्य भायंया...
- ८ । वत्र श्री कूर्मनाथदेवस्य सन्निधौ अहोरात्र अखंडदीप ...
- ९ । लङ्कार[र] दत्त सुव्रतसंख्य मल्लमाहष्टकस्य द्विगुणव्यवस्थ [गं]-
- १० । द्वाभाठाष्टादश भवंति । एषां प्रतिमासं पदुशा एक चिह्नकत्रया [व्य] [व]-

1. On the north face of the twenty-sixth pillar, in the Tirhutta mandapa of this temple.
2. The corresponding date is the 9th February, 1380 A.D, Thursday.
3. In S. I. I. it is read चिह्नन्यमाने for निहन्यमाने

- ११ । स्थया एकस्मिन् वस्सरे माढत्रय' अष्टौचिह्नकानि द्वे पादुके च वृद्धि ।  
 १२ । ति । अस्य {ः} प्रतिदिन' भांडारागारे वातस्य तैलादेकैक व्यवस्थ[या] ।  
 १३ । नवस्सरे वारिचतुष्टय दशत्रोणपरिमित' तैल' भवति । अस्य एकैक पाद...  
 १४ । उ द्वय द्वय व्यवस्थया माढत्रय' षट्चिह्नकानि । [वि]वशरावस्य पदु...  
 १५ । य' । दीपदशया चिह्नकद्वय' । एवं स'भूय माढत्रय' अष्ट चिह्नकानि ...  
 १६ । दु[म्] । अनया व्यवस्थया दीप :] स्थापितः ॥

## No. 393

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>( *S. I. J.* Vol. VI, No. 741; *A. R.* No. 268 of 1899;*I. M. P.* Vol. III, P. 1677, No. 91 )

§ 1302

- १ । स्वरित श्री [॥] शक्रवरुषंवुलु १३०२ गुनेटि वैशाख शुद्ध तृती-  
 २ । य शनिष(वा)रमुनांडु<sup>२</sup> श्रीनरसिंहदेवराजु ता(त)नकु अभीष्टा-  
 ३ । त्थसिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथ(थु)नि सन्निधिअ'दु उभयधूपा-  
 ४ । तानु खंडधरा कोलुपु कोलुवनु नित्यमुन्नु प्रसादमु[ग]-  
 ५ । नालुगु कु'चालु नित्यपडि कु । ४ अण्णमु ओ अ १  
 ६ । बिडियलु रे[']इ २ पेरुवु आ १ य[']डादिजीतमु नालु-  
 ७ । गु माडलु म ४ इ'ववट्टु भुजिचि कलिगमज्जि करह-  
 ८ । प्रमल्ल न(ना)रणो जीयन गारिकि आचद्राक'स्त(स्था)इगानु इ  
 ९ । कोलुपु इवेनु ई धम्म श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री ओ ।

- 
1. In the sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple  
 2. The corresponding date is the 7th April, 1380 A.D., Saturday. The *tithi* is *Dvitiya* but not *Tritiya*,

No 394

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalamp<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 773; A R. No. 273-M of 1899 )

Ś. 1802

- १। शकवर्षवुलु १३०२ गुने टि भाद्रपद शुद्धाष्टमि गु-
- २। इबार मुनांड<sup>१</sup> पात्र श्रीशमु(म)जीयन शिष्ट सोमाइभार-
- ३। कि तनकु इष्ट(ष्टा)ध्यसिद्धिगा श्रीनरसिंह(इ)नाथुनि श्रीमंडार-
- ४। म'दु पद्मनिधि माडलु ६त्रि पेट्टि प्रसादमु कु'चलु २ वृ-
- ५। त्तिगां वडसि श्रीनारसिंहनाथुनिकि नित्यमुन्नु मूपटि
- ६। धूप(पा)वसरम'दु तिहमाललु रे ड २ चविपन अल-
- ७। गु नायड् अघिष्ट(छि)तगानु भूमि अन्नम वेचि पेटि ई प्रसाद-
- ८। मु रे ड कु'चलुन्नू(न्नु) मुजि प'गलांड ईम(मा)ललु रे'टिकिनि
- ९। निर्वच समस्य जीतमु अपमु विडियमु चेज्ज'गलदु
- १०। [ई धम्मं] श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 9th August, 1380 A.D., Thursday.



## No. 395

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I I. Vol. VI, No. 774; A.R. No. 273.N of 1899 )

S. 1302

- १ । स्वस्ति [ ] शाकाब्दे भु[ज]-विधु(दु)-पावक-धरास<sup>२</sup>ध्यान्विते पूर्णि-  
 २ । मादुते भाद्रपदे वृहस्पतिधि(दि)ने सिद्धाद्रिमर्त्त-  
 ३ । मु'दा । प्रादाद्वीजन मा[ग]श सामनिश<sup>३</sup> पूज्याय पु-  
 ४ । ष्यस्रज<sup>४</sup> श्रीमन् साहसमल्ल[तो]न्नतपदातारेश्वरा-  
 ५ । रुयः प्रमुः । शकवरुषंवलु १३०२ गुने'टि भाद्र-  
 ६ । पद पुन्न(एण)मि गुरुवार मुनांङ्' वार(रा)ना(ण)शिकटकन  
 ७ । कपिलेश्वरसाहसमल्लनि कोडकु त(ता)रेश्वरसाहसम[ल्लु]-  
 ८ । 'डु तनकु अभीष्टात्तं(थं) सिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथुनांक'नित्य-  
 ९ । मुन्तु पुष्प तिरुवजामु धूपम'दु अत्ताव(प)ट्टमु  
 १० । पट्टनु निर्यमुन्तु तिरुमाल वेट्टनु जीयन [वे]हर(रा).  
 ११ । होत्तम नाइयनि कोडुकु वरदनकुनु कोमटि [ल]कु.  
 १२ । मेकुनु रे'ड् कु'चलु प्रसादमु पेट्टेनु  
 १३ । ई धम्मं श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 16th August, 1380 A.D., Thursday.

# No. 396

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I, I. Vol. VI, No. 736; A. R. No. 259-B of 1899 )

§ 1302

- १। स्वस्ति [II] शकवरुषंजुलु ११०२ गुने[टि आ]-
- २। [शि]न शुक्ल दशमियु सोमवारमुना<sup>१</sup> . .
- ३। ओगि सेनापति कौ(को)ढकु बोलुवेरकि . .
- ४। अमोघात्ते(थ)सिधि(द्वि)गानु श्रीनरसि[']या नाथुनिकि .
- ५। पजन अवसरमदु अलपट्टमु पेटि(ट्टि) . .
- ६। श्रीभंडारमदु पद्मनिधि म ५ पेटि . [प्र]-
- ७। सावमु त्रि(वृ)ति(त्ति)गा पडसनु इ प्रसादमु . .
- ८। शि वृषलवज्जु इ कोलुपु कोलुगला .
- ९। निवधसमस्य अप्पमु बिडियमु . .
- १०। मु कीन'गलाडु इ धम्म श्रीवैष्णव र[त्त]
- ११। श्री श्री श्री [II]

- 
1. In the sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 10th September, 1380 A D., Monday, [In S. I, I, it is read "१३०२ गुने-[यु]न"

## No 397

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup><sup>1</sup> S. I. I. Vol. VI, No. 755; A R. No. 270-B of 1899 )

S. 1802

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शाकाब्दे मुज-विंदु-पावक-धरास व्यासमेते तपो मासे  
 २ । विष्णुतिथौ दिनेशदिबसे श्रीसहस्रैलेसितुः । प्रादात् वीजनम[न्व]ह विम-  
 ३ । लघीर्दीप' स्वपु'(पु)ष्याप्तये चालुक्यान्त्रयभीमराजतनयः] श्रीधर्म-  
 ४ । दासप्रभुः । स्वस्तिश्री [॥] शकवरुषवुल १३०२ नेटि माघ बहुल ३ अ(आ)दि-  
 ५ । बारान' कलिगमजि अ(आ)हन भेमराजजोयन'गारि कोडकु धम्मंदा-  
 ६ । स जीयनानु वीरि देवुलु वद्धमहाबोवनि तमकु इष्टार्थसि[द्धि]गानु  
 ७ । श्रीनरसिंहनाथुनि रे प टि दू(धू)पकालनु अलपट्टमु पट्टनु म-  
 ८ । दि चिगिगनाईनिकि ठवुपटि कुच प्रस'सा)दमु पेटेनु उभयधूपाजानु  
 ९ । दिव्यकोल बटनु ई अप्पनकु' प्रसादमु ठवुपटि पेटेनु । चेत्रमु प'दु]-  
 १० । सु इ'सवट्ट'नु वीरु वुर्जीषि ई कोलुवुलु ई चेत्रमु रेपटि धूप-  
 ११ । क(का)लम'दु दिव्यपट' पेटेनु । ई धम्मं श्रीवैष्णवग[ण] २त्त श्री भी भी [॥]

- 
1. In the eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 16th December, 1380 A. D., Sunday, if the system is *Pursimanta*, otherwise it is the 13th January, 1381 A. D., Sunday according to the *Amanta* system.

No. 398

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 764; A.R No, 273-C of 1899 )

Ś. 1302

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शंकररुषवुलु १३०२ गुने'टि माघ भ(व)-
- २ । ह(हु)ल त्रि(रु)तीय अ(आ)दिवारमुनां'डनु' गुरुवाटवि-
- ३ । [नय']डु तनकु ईष्टात्तं(थं)सिषि(द्धि)गानु श्रीनरसिंहना-
- ४ । तु(थु)नि[कि] उभयघृष(पा)लनू(नु) चमारपटनु सनुलय'-
- ५ । दुनागदेवगंगसानि स'प्रद(दा)था मांडु दोरपसेटि(ट्टि) ए-
- ६ । असानि बीरि इदरकु [रे]'डु कुच(चा)लु प्रसादमु[पे]टि वृति(त्ति)-
- ७ । पाट पेटेनु इ प्रसादमु मुज्जिधि इ कोलुपुल
- ८ । कोलु वंग[ला]रु इ चर्म श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 13th January, 1331 A D., Sunday, according to the *Amanla* system.

## No. 399

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 757; A R. No. 270-D of 1899 )

Ś. 1302

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरपवुलु १३०२ गुनेटि मा-
- २ । घ बहुल ३ अ(आ)दिवाराननु<sup>२</sup> कलिग[मजिलु] गं-
- ३ । गुजीयन<sup>३</sup> गारि [कोडकु] अरबसाहसम-
- ४ । ल्लु वम व'ह्नि ग'गुजीयन<sup>४</sup> गारि किनि पु'(पु)-
- ५ । ययमु गानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि नित्य .
- ६ । 'नु । ओक तिरु[मा]जा [सात्य] पे[टु]नु [इ] स . .
- ७ । मु वोरिकिनि कु'च प्रसादमुतो धा . .
- ८ । रिकिनि प्रसादमु भुजिचि ई वन-
- ९ । म(मा)ल[कु] भाचंद्राक'स्थाइगानु पेटंगलार [॥]

- 
1. In the eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date seems to be the 13th January, 1381 A. D. Sunday according to the *Amanla* system.

## No. 400

Kūrmeśvara Temple at Śrīkūrmāp<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. V, No. 1211; A.R. No. 329 of 1898;

I.M.P. Vol. I, P. 690, No. 207 )

Ś. 1302

S &amp; T

- १ । श्रं मत्तु(त्ता)र्यं नृसिंहभूपालपते चातुर्थके (कृ) घटामा-  
 २ । से च सित प'चमी गुरुदिने स्वप्नेस्वरस्य प्रिय(या) । सीता  
कृम्मा (कूम्म)-  
 ३ । विभोरखंडित महादीपस्य तै{इ}लाङ्क[°] । दातुं विचति माह  
 ४ । कांचेनामदात्त भंडारगोदे सदा । श्रीकूम्म(म्म)देवस्य पुरप-  
 ५ । तिमां दीपदरुणी । स्वप्ने स्वरप्रिया सिता प्रादादाच'द्रतार-  
 ६ । क । स्वस्ति श्री [॥] शकवष(र्ष)वुलु १३०२ अगुने'दि [॥]  
वीर भोनरसिंह-  
 ७ । देवरा(र) प्रवद्ध'मान विजयराज्यस'वत्सर'वुलु ४ अंक स्नाहि कु'-  
 ८ । भ कृष्ण ५ गुरुवारान' । कलिगपरीच महापात्र श्रीस्वप्नेश्वर-

- 
1. On the north face of the twenty-seventh pillar, in the Tirohutta mandapa of this temple.
  2. The corresponding date is the 14th February, 1381 A.D, Thursday.

- ६ । जिद्यन'गारि भाय्या श्रीसीतादेवि तमकु आयु'कामास्थं मु-
- १० । गानु श्रीकूर्मनाथुनि दिग्यसनि(त्रि)धनि अखडदीपानकु प्रातिदिन
- ११ । मुनु अड्य डेस नुन्यकुनु श्रीकूर्मनाथुनि श्रीभंडारानकु पद्मान-
- १२ । धि पेटिन ग'डमाडलु २० दोपसहित गा पतिमा १ ई धम्म-
- १३ । मु चेलिपनु तिरुपति श्रीवैष्णव रत्त {१} स्वदत्त द्विगुणं पु-
- १४ । यय' परदत्तानुपालन' [।] परदत्तापहारेण स्वदत्तं निःफल' भ-
- १५ । वेत् श्री श्री श्री [॥]

No. 401

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I, I Vol. VI, No 1080; A R, No. 332-XX of 1899 )

§ 1302

- १ । स्वस्ति श्री [11] शाकवरुषवुल १३०२ गुने'टि वैशाख(ख)-
- २ । सुक्त १ म'गलवारान द'म्भपुरन' घडिदेवने [डि] को-
- ३ । डुकु व'लिगद डपाटननु ... युपुरि = सिवसोम-
- ४ । महानायु'दु तनकु अभीष्टार्त्त'थं सिदि(द्धि)गानु श्री-
- ५ । नरसिंहनाथुनि सन्निधिनि नित्य वेलु गानु अक'ख)-
- ६ । 'ददीपमु १ समर्विचेनु इ दीपानकु पेट्टिन[वि]
- ७ । सोदालु ५० [मुकलिग गजामजिपिङ्गोळ कोलिगनाय-
- ८ । गि कोडुकु नरसिंहकोनारि नित्यमुन्नु नेइ आ'डु]
- ९ । लेकनु नेलकुन्नु सु ७१ नगरन[कु] तेचि कोलव[']-
- १० । गल[रु] । दीपप्रतिमा [ओ]क'डु ईतनि कुडु जीतान[कु]
- ११ । ज'त]र्नाटि जगरमुननु जलक्षेत्रमु पुटि ओक['डु] प-
- १२ । 'चकोनि आचंद्रार्क स्याइगानु कोलुवंगल'डु
- १३ । धर्म ... ..

1. In the thirty-eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The date is not regular.



## No 402

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 738; A R. No. 260 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, P. 1676, No. 88 )

S. 1303

- १ । श ष्वरुषं वुलु १३०१ गुने'टि  
 २ । वेंशाख कृष्ण प'चमि सोमवार-  
 ३ । [मु]' कलिङ्गपरिच महापात्र सू-  
 ४ । रेस्व(श्व)र जायन पेंदलमु दुग्ग(गा)देवि त-  
 ५ । नकु नभीष्टात्थसिद्धिगानु भीनरसि-  
 ६ । 'हनाथुनि श्रीभंडारन पद्मनि-  
 ७ । वि पदि मडुलु १० पेटि . . . .  
 ८ । ['च] प्रसादमु त्रित्तिगा गोनि नरसि-  
 ९ । ह वो . मदु निरुमुनु मृगुवेद-  
 १० । नु नारुव पेदए[']ककु पेटेनु इ'दु-  
 ११ । लकु जं'तमु मढ ओ १ इ प्र-  
 १२ । [सा]दमु भुजिचि आचंद्रार्क रताइग  
 १३ । गोलुवगतारु ई धम्मं श्रीवैष्ण-  
 १४ । व रत्त श्री श्री श्री [11]

- 
1. In the sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 15th April, 1381 A. D., Monday, The *tithi* is *Shashthi*, but not *Pañchamī*,

No. 403

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 739; A.R. No. 261 of 1899;

I. M. P. Vol. III, P. 1677, No. 89)

S. 1303

- १ । स्वस्ति श्री [१] शाकान्दे गुण-विदु-विस्व(श्च) ग[णिते राधाधपत्ते] . .
- २ । यंयुक्ते स(श)निवास[रे] हरिगिरेर्नाथस्य धूपद्व [ये]
- ३ । [॥] श्री स्वप्नेस्वरपात्रवर्ण्यतनयोदाक्त'सनारायण [ः] छत्रं शंकर-
- ४ । ज्ञीयनः प्रतिदिन' स्वाभीष्टस[']सिद्धये । शाकवर्षवुल १३०३ गु-
- ५ । ने'टि वंशाख शुक्त त्रि(त्)तीय(या) स(श)निवारमुनांडु' कलिगपरि(रो)-
- ६ । स्वप्नेस्वरमहापात्रुनि कोडुकु पात्र शंकर ज्ञीय-
- ७ । न तम[म]नो[र]थसिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथुन उभय धु(धू)-
- ८ । पालय'दु ओक गोडुवु पेट्टेनु श्रीभंडारम'दु प[द्म]-
- ९ । निधि ग'ढमाडलु पदि १० पेट्टि नित्यमुनु रे'डु कु'चा-
- १० । लु प्रसाद'[गानु] वि . समस्य . चेनु जीवमु वृत्तिगां ,
- ११ । देवुनायुनि कोडुकु गोपिनाथुनिकि वे'टिनु ई धर्म-।
- १२ । वु श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री [श्री ॥]

- 
1. In the sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 20th April, 1981 A.D., Saturday, Rāṅgachārya has wrongly given the year as S. 1303 for 1303,

## No. 404

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 809; A R. No. 282-M of 1899 )

S. 1308

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शङ्ख{रु}र्षवुलु १३०३ गु नेट्टि  
 २ । वैशाख शुक्ल पंचमियु सोमवारसु-  
 ३ । नाडु' पोद्नूरिषीट्टि(टि) खेमराजु तनकु अभी-  
 ४ । प्रार्थं सिद्धिगानु श्रीनर[सि]ंहनाथु[नि]कि नित्य-  
 ५ । मुन्नु ओक विरुमाल अनवाल अन्नमकु  
 ६ । अयुदु ५ पेट्टेनु ईव'डु विरुमा-  
 ७ । ल पेट्ट'गलांडु ई धम्म श्रीवैष्णव-  
 ८ । रत्त श्री श्री श्री [॥]

1. In the thirteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 29th April, 1381 A.D., Monday.

No. 405

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam'

( S. I. I. Vol. VI, No. 801; A.R No. 262-D of 1899 )

Ś. 13[03]

- १ । [स्वस्ति] श्री [॥] शंकरवर्षुलु १३[०३ गुने']दि ज्ये.
- २ । ८ सु(शु)क्ल प'चमी सोमवारमुन्नु' मिथुन स-
- ३ । 'क्रांत्ति पुण्यकालम'दुनु वाराणसिकटकान
- ४ । श्रीक[र]ण पट्टा(ट्ट)नायक श्रीविश्वनाथमहासेन(ना)पति
- ५ । तन[कुनु] अभीष्टात्थंसिद्धिगानु भीनरसिंहनाथु-
- ६ । निकि नित्यमुन्नु रात्रि विरुवज्ज'मु अवसरम-
- ७ । 'दु चातनु श्रीक दोडवनमाल समविचेनु इ-
- ८ । 'दुलकु [श्री]भंडारम'दु पद्मनिधि ग'ढमाड-
- ९ । लु पवि -- रे'डु कु'चालु प्रसाद' वृत्तिगां गो-

1. In the twelfth pillar of the maṣḍapa round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 27th May, 1381 A. D., Monday.

In S. I. I. the year is wrongly mentioned as Ś. 13[13] for Ś. 13[03]. The astronomical combination does not fit at all if it is taken as 13[13] Saka year.

- १० । नि बिष्णु[लिभी]मे कु'च १ कोमटि लकि मे कु'च १ पे-
- ११ । टेनु वीरु [इ]रे'डु कुचालु प्रसाद' भुजिबि इ दो-
- १२ । व वनमाल] आच'द्राक' तथा(स्था)इगा पेट'गलारु इ-
- १३ । 'दुलकु सो[']टगदु ओकटि वललारु पद्मय्य'गारि चे-
- १४ । व क्रयमुगा कोनि पेटिरि ई दोडवनमाल अविष्टान-
- १५ । ['] जीयनाथ •• वरदुनाय'डु । इ धर्म श्रीवै-
- १६ । [वृणव रत्न श्री श्री श्री ॥]

# No. 406

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 789; A.R. No. 277-H of 1899;

8. 1303

- १ । [स्वस्ति] श्र. शाकवरुपे गुण-बिन्दनल-दमामिते
- २ । सोमवारे श्रावण्यां सिंहभृन्निलयनरहरे-
- ३ । ज्जु नत्तोणिपालः । चारुक्षीरार्पणाय त्रिशतपरिमि-
- ४ । ता गा - - वि[श]तेद्वे नित्यं पञ्चप्रदीप प्रविलसन्कृते
- ५ । प्रादा(द)दात्पुण्यशि(सि)द्धये । शाकवरुषंजुल ११०३ गुने टि
- ६ । श्रावण शुक्ल पौर्णमा सोमवारमुनां[डु]<sup>२</sup> भानरसिद्धानाथुनि-
- ७ । कि ओइदि अज्ज (ज्जु)<sup>३</sup> नदेवर(रा)जुलु तमकु अभीष्टात्यैसिद्धिकेऽहकु मु'डु
- ८ । गु'(कु')चलु कु'चंडगां गापिनपालु पदि गु (कु')चालु नित्यमु-
- ९ । न्नु नरसिद्धमोगन वेनक सेज्जअवसरान अज्ज (ज्जु)<sup>४</sup> नभोगमुगा-
- १० । नु अरगिपनु पलकु वेट्टिन मोदालु मुन्दु १०० ई पाल[लो]५
- ११ । पलिकि खडमु [प'चु]घार[कु]न्नु ई पानु तेलु कलशालु पोट'ट
- १२ । [को]नि पद्मनिधिगानु भीमढारान वेटि माडलु नलुवइ ४० [॥]

1. In the eleventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 5th August, 1381 A. D. Monday.

## No. 407

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 918; A. R. No. 296-F of 1899 )

§. 1303

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवलु ११०१ गुने टि कार्तिक बि-  
 २ । मल सप्तमि शुक्रवारन वाराणशि कटकान भट्ट-  
 ३ । साइसमल्लनि कोडकु जीवदासमहासेनापति त-  
 ४ । नकु अभिष्टार्त्त(थ)सिद्धिगानु श्रीनरविद्यनाथुनिकि नित्यमु ति-  
 ५ । रुवजामु अवसरम'दु अलापटमु पट्टनु बल्लभन-  
 ६ । 'भ्यालकु ग'डभा[ढ]लु अ ५ पेटि कु'चप्रसादमु टा-  
 ७ । तुपटि वीरिकि पेटेलु इ प्रसादमु भुजिचि आ-  
 ८ । च'द्राकस्त(स्था)इगा गोल्ब {व}गलारु । शत्रुणापि कु(क)वो  
 [ ९ । घर्म[:] प(पा)लनीयो मनीषिभिः । शत्रुरेव हि शत्रु[स्या]द्ध-  
 १० । र्म्म[:] शत्रुर्न कस्यचित् । इ [घर्म] श्रीवैष्ण[व] रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the twenty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 25th October, 1381 A.D., Friday.

No. 408

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1095; A.R. No. 343-C of 1899 )

§. 1303

- १। स्वस्ति श्री [॥] शाकाब्दे गुण-स्त्रयोदशमिते मासे सिते कात्ति(त्ति) [के] प च-
- २। म्यां गुरुवासरे नरहरेधू(धू)पदये बीजितु'। हेमाद्रीद्रप-
- ३। ते नृसिंहनृपतेः पत्नी गुणैर्विश्रुता प्रदाचामरम'वि-
- ४। का शुभतर' स्वाभीष्टस'सिद्धये । शकवर्षवुल १३०१
- ५। गुने'टि कात्तिक बहुल प'चमि गुरुवारमुन' कौटुकम-
- ६। टि प्रतापचिंगराजुल महादेवि अंविादेवि तनकु अभीष्टासं(थ')सिद्धि[गा]•,
- ७। नु श्रीनरासहनाथुनिकि चभयधूपल'दु चामर प-
- ८। दृनु सानुलअंदु नागदेव गंगासानिकि स'प्रदायमा'•]दु
- ९। भूडिस[']गसानिकिनि पेदेनु ई कोलुवुलु को[लु]वुनु रेड् कु'बा•
- १०। लु ठावुपटि मडलकु पट्टि बीरलकु इदंशुकु पेदेनु बी[रु]
- ११। आचंद्राकस्थाइगानु कोलुवंगलार भीभंडारन पहिडि न-
- १२। 'राडि सामतोडि चामर समप्पिचिरि । इ धम्म श्रीवै[ष्ण]व रत्न
- १३। श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the forty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 7th November, 1331 A. D., Thursday, according to the *Amanā* system,



## No 409

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

<sup>1</sup> S. I. I. Vol. VI, No. 818; A. R. No. 282-W of 1899 )

S. 1804

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शाकाब्दे वेद-विदु-त्रि-शशिपरिमिते चैत्रिके पूर्णिमा-  
 २ । यां वारे सूर्यस्यसूनोन्न'रहरिपुष त्सिहशैलस्य  
 ३ । भर्तुः । प्रादात्स'बीजना[र्त्य] प्रकटितविभवं चामर' धू-  
 ४ । पयुग्मे म'त्री श्रीसूरमाख्य[ः] सकलगुणनिधि[ः] कामना-  
 ५ । मात्य सूनुः । भीशकवर्षवुलु १[३]०४ गुने'ड चैत्र शु-  
 ६ । द पूर्णि(णिण)मा शने(नि)धरवारान' सुरमपेगडनकु अभीष्टार्थसिद्धिग  
 ७ । भीनरसिहनाथुनि उभय रूप(पा)लानु पेद(ट्टे)नु पदिडि पू-  
 ८ । तकामजोडि वैजामरमु ओकटि समप्पिपे(चे)नु ई च(चा)मर कोलु.  
 ९ । वु कोलुवनु सानुलय'[दु] सीरामरेड्डि सी(भी)रामस'प्रदा-  
 १० । यम'दु मांकुनट्टु कु[']उच्छ कोदेप वोरु इद(द)ऋकुन्नु रे'ड  
 ११ । कु'चलु प्रसादमु पदि माडलु . . . गा प[दि] पेडेनु इ प्रसाद-  
 १२ । मु तुजिचि ई कोलुवु . . . . . कोलुवगतु श्री [॥]

- 
1. In the thirteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 30th March 1382 A. D., Sunday. In the previous night there occurred an eclipse of the moon,

No. 410

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 862; A.R No. 286-S of 1899 )

Ś. 1304

- १ । स्वस्ति श्री [II] शक्रवरुणुलु १३०४ गुने टि जेष्ट शु  
 २ । द्व प्रयोदसि(शि) भानुवारमुनांड' वाराणसिकटकन  
 ३ । अप्त(८५)नहरिमहापासाति तनकु अमोष्ट(ष्टा)त्यसि'  
 ४ । घि(द्धि)गानु श्रीनगा(र)सिह्यवाथुनिकि नित्यमुनु तिरु.  
 ५ । मञ्जन अवसराननु ओक [ग]राय तिरुमजनमु.  
 ६ । नु मेगापु पुरानायुनिकि कु व प्रसादमु'-  
 ७ । न्नुलु लु टाउपटि पे टेनु ई प्रसादमु अनुभवि-  
 ८ । वि आचंद्राक'स(स्ता)इगानु कोलुबंगल[']डु इ धर्म श्रीवै.  
 ९ । [एव र]त्त श्री श्री श्री [II]

- 
1. In the eighteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple-
2. The corresponding date is the 25th May, 1382 A. D., Sunday.

## No. 411

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

( S. I. I Vol. VI, No. 853; A.R. No. 286-H of 1899 )

S 1304

- १ । शाकाब्दे नागराभ्रात्रिच'द्रक्ष'क्या समन्विते शु-  
 २ । ऋत्यवारे श्रावण्यां हरे[: ] सिद्धगिरीशितु [: ] [ 1 ] [गुरु]-  
 ३ । दास इति कयात[: ] भीमान वैश्यकुलोत्(द्)भ[व:]  
 ४ । प्रत्यप्पं[य]त् पुष्प[मयां मालां] पुण्य वि-  
 ५ । वृद्धये । शकवर्षवुलु १३०५ गुने टि श्रावण कृष्ण-  
 ६ । सप्तमि शुक्लवारमुनांडु' बरणसि कटकान गो(गु)रु-  
 ७ । दास महासेनापति तनकु अभीष्टात्ते(थं)सिद्धिगानु  
 ८ । ओ व(क) [दोढ]वनमाल नित्यमुन्नु चार्तिप्पनु माधवना-  
 ९ । यनिकि वोट्टन श्रीभंडारभ'दु माड १० पद्य-  
 १० । निचगा पेटि २ कुचालु प्रसाद वृत्ति(त्ति)गां वडशि [ई] कोलु-  
 ११ । तुनकु इचेनु बोरु ई प्रसाद' मुज्जिचि आच[ 'द्राक्' ]-  
 १२ । स्याद्दिगालु दोडवनमालु पेटंगलार इ दु-  
 १३ । लकु अप्प[वि]ड्य जीत' निवंध समाय इ [मा]-  
 १४ । [ला]कु पु[ष्प]गट्टु बिलिचि पेटे[नु] श्री [॥]

- 
1. In the seventeenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 4th July, 1382 A.D., Friday. The tithi is *Ashvini*, but not *Saptami*.

No. 412

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1081; A.R. No. 339 of 1899;

I. M. P. Vol. III, P. 1688, No. 167 )

S. 1304

- १ । शंकरपुत्रुलु १३०[४] गुने'दि
- २ । श्रावण शुक्ल द्वितीयनु आदिवारमुना ।
- ३ । 'हु' गाइणिवेलुहान दासिनय-'
- ४ । नि अनवोतनायनि महादेवि कन-
- ५ । कु(क)[लक्ष्मी] तनकु अभीष्टाचं(यं)सिद्धिगानु
- ६ । श्रीनरा(र)सि[']हनाथुनिकि नित्यमु-
- ७ । न्नु सन्निधिनि मापटि धु(धू)प अवसर-
- ८ । अदु तिरुवल्लिककोल वेलुगुटकु ग-
- ९ । 'हुमाबलु आइदु ५ पेट्टि कु'च-
- १० । प्रसादमु ठा[वु]गा पट्टि अण्णमु ना-
- ११ । यक वल्लभन्न कोडुकु श्रीरामन्न-
- १२ । कु पेट्टेनु इत डु ई प्रसादमु मुनि-
- १३ । 'चि ई दिव्यकोल कोलुवु आच'द्राक'स्त(स्था)इ-
- १४ । {ई}गा कोलुबंगलांडु ई षण्मु' श्रीवैष्णव
- १५ । रत्त श्री श्री श्री [॥]

1. In the forty-third niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. In the S. I. I. the date is put as 130[2] Saka year and in I. M. P. as 1303 Saka year. But, while comparing the *Indian Ephemeris*, I find the year will be Saka 1304 and the actual date will be the 13th July, 1382 A.D., Sunday

## No. 413

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1084; A R. No. 839-C of 1899)

S. 1304

- १ । शाकादे सिधु-नाक-त्रि-शशिपरिमिते पुष्पिमायात्र(न)भक्ते वारे सूर्यस्य[पूजोः]  
 २ । [स्वभुज]जितरिप्सुमु<sup>१</sup>मुङ्गीभूपती[दुः] । श्रीमान स्वाभीष्टासध्ये सकलगुण-  
 ३ । तीर्त्थालिकां कुलपुष्पां । नित्यं प्रत्यर्पयन् श्रीनरहरिवपुस्सिद्ध-  
 ४ । शैलस्य भक्तः । [१] महिषी तस्य वीरस्य भ्राता निजितशात्रवः । रंगलक्ष्मी चिग  
 ५ । माख्या ददतुर्मा[र्म्मा]लिका द्वय । [२] श्रीशङ्करपुत्रु १३०४ गुनेटि भाद्रप-  
 ६ । द पुत्रमा शनिवारान<sup>२</sup> मंगिपू ङि मुष्मुङ्गिनायु<sup>३</sup> इ इय्यनदेवि श्रीर<sup>४</sup>गलक्ष्मी  
 ७ । इयन तम्मु इ शिगम नायडुनै तमकु नमिष्टाचं<sup>५</sup>थं)सिद्धिगानु श्रीनरसि-  
 ८ । ङ्गनाथुनिकि नित्यमुन्नु चातनु मृ<sup>६</sup>डु दौडवनमाललु मुगुरुनु  
 ९ । समर्पिचिरि । इ<sup>७</sup>दुलकु पुष्पवाटिक गटलु नरसिहनायनि कोडुकु पुरा ।  
 १० । इ नायुनि चेत्त क्रयमुगा कोत्र गटलु रे डु गोपालदायनिवारि तुप्पु<sup>८</sup> मेगापु चि-  
 ११ । 'गु नायनिगेत्त क्रयमुगा कोत्र गटु १ कोमटि लकिसेट्टि दक्षणं गटलु पुष्पलु  
 दौडव-

1. In the forty-third niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 23rd August, 1342 A. D., Saturday. The *Paurṇami tithi* commenced during the night.

१२ । नमाल पेटीवांडु विसालिभीमे वीरि देवुल दोडवनमाल पेटीवांडु कोमटि  
लकिमे

१३ । वीरि त'(त)म्मु'हु चिंगानायुनि दोडवनमाल पेटीवांडु अनवाल

१४ । गुट्टेइ मुगुरकुन्नु आळ कु'चालु प्रसादमु माबलु ३[६] इ टिकिनि ठावु-

१५ । गा पट्टि पेट्टि[रि] इ प्रसादमु वु(भु)जिचि इ वनमाललु आच द्राक्'स्थाइगानु न-

१६ । ड प'गलारु ॥ इ चर्म श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

## No 414

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

/ S. I. I. Vol. VI, No. 1037; A R. No. 339 F of 1899 )

S. 1304

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शङ्करपुंजुलु १३०४ गुने[दि]  
 २ । आ[श्वि]न शुद्ध पौर्णमा सोमवारमुनांडु<sup>२</sup>  
 ३ । पोतुनूरि बोटि म'डलकरणमु नरसिंह -  
 ४ । महासेनापति वनकु नभोष्टात्तं(थ)विद्विगानु श्री-  
 ५ । नरसिंहनाथुनिकि नित्यमुन्नु चातनु दोंड-  
 ६ । बनमाल ओ १ मारपट धूपकालान लागचे-  
 ७ । यनु समर्पि[°]चेनु इ दा[°]डवनमाल नित्यमु-  
 ८ । मु तेवि पेटिवा[°]डु वनमाल अन्नम इतनि[कि]  
 ९ । पदि १० माडलुकु रे'डु कु'चलु प्रसाद-  
 १० । मु ठवुगापटि पेटेनु ई प्रसादमु वुजिवि  
 ११ । इत'डु ई दोंडवनमाल आच'द्राकं स्ताइ-  
 १२ । गानु पेटगलांडु ई धम्मं भोवेंण[व] रत्त लिखित  
 १३ । उत्तम रेडि श्री श्री श्री श्री [॥]

1. In the forty-third niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 22nd September, 1382 A.D., Monday. The *Purnami tilhi* began from about 9-30 A.M.

No. 415

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 768; A.R. No. 273-H of 1899)

§. 1304

- १। [स्व]स्ति श्री [॥] शाकवरुषंजुलु ११०४ गुने-
- २। टि वीरादि(धि)वीर नरसिंहदेवस्य प्रवद्धमान-
- ३। विजयरज्यसंवत्सर'वुलु पंचक'
- ४। साइ पुष्य शुक्ल दशम सोमवारमुना[']ङ्ग' श्रीन-
- ५। रसि[']हानि नगरि भोगपरीक्ष वि(भि)त्त(त)र बुढार ले'का-
- ६। पात्र सोमस्र जीयन अधिका]रान सापुत महासेनापा-
- ७। त्र वेहरण समस्त पंच(वा)धिप'चु(च)प्रकरणमुनै कन्य-
- ८। स'प्रदायकमु गाय[क]कू'तुष्ट नचमकु ब्रैमा-
- ९। रु चेष्टवेनक जलक्षेत्रं पुट'डनु बि . महासे .
- १०। र[न] यंडु कु'चलु प्रसादमु मुदानकु'नु चे-
- ११। मकु पेटरि इवि बुजिचि राजुलकु [आच'द्राक'स्ता]-
- १२। इगानु उ[भ]यधूपालय'दु वे'जमर को-
- १३। लुव आच'द्राक स्ता(स्था)य(यि)गानु कोलु . . . . .

- 
1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple
  2. Read पञ्चम
  - 3 The corresponding date is the 15th December, 1382 A. D. Monday.  
The tenth *tithi* commenced at about 8-30 A.M.



## No. 416

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 75<sup>1</sup>; A.R. No. 270 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, P. 1677, No. 98 )

S. 1305

- १ । स्वरित श्री [॥] शाकाब्दे बाण-विदु-त्रि-शशिपरिमिते चै-  
 २ । त्रमासे सिताया[.] या[अ]ष्टम्यां शुक्रवारे ग-  
 ३ । जपतिह(नृ)पते शशानिताशेषशत्रोः [.] तारादेवी नृ-  
 ४ । सिद्धातिविपतिविलकस्याप्रमायस्य भाग्यो  
 ५ । प्रादा[त्] सिद्धादिभक्तुं स्वकलगुणयुतं चा-  
 ६ । मर' धूपयुग्मे ॥ श्रीशकवरुपं वुलु १[१०]-  
 ७ । ५ गुने'टि चै[इ]त्र कृष्ण अष्टमि(मी) सु(शु)क्रवारमु-  
 ८ । नांड' गजपति वीरनरसिंहदेवनि पट्टमहादेव-  
 ९ । तारादेवि वनकु अभीष्ट(ष्टा)त्तं(थ)सिधि(द्धि)गानु श्रीनरसिंहनाथु-  
 १० । नि'क नित्यमुन्नु उभयधूपलन्नु परिमा[ऋ]नु पद-  
 ११ । 'डि पु'त कामतोडि वे'जामरमु १ समप्तिचेनु इ[दु]  
 १२ । लकु कु'चप्र[सा]दमु श्रीभंडारम'दु मल्लु म ४ पे-  
 १३ । टि त्रिविग(गा) कोनि एनुम रेनिग'गुकु पेटेनु [इ]  
 १४ । [धम्मं श्रीवै, णव रत्त श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple;
  2. The corresponding date is the 13th March, 1383 A.D., Friday,

No. 417

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( *S. I. I.* Vol. VI, No. 752; *A.R.* No. 269 of 1899;  
*I. M. P.* Vol. III, P. 1677, No. 97 )

Ś. 1306

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शङ्करवर्षवुल १३०५ गुनेटि चैत्र-
- २ । कृष्ण षष्टि बुध(घ)वार [मुनांडु]<sup>२</sup> गजपति[पेदा]नर[सि]द्ध-
- ३ । देवराजुल महादेवि विरुजादेविन्न श्रीवीर भा-
- ४ । नुदेवराजुल महादेवि तार(रा)देविनै तमकु
- ५ । अभीष्टात्त(यं)सिद्धिगानु श्रीनरसिद्धनाथुनिकि उ-
- ६ । भय धु(धू)पातान्नु परिमात्रनु रे'डु वे'जामर-
- ७ । लु समर्पिचरि । इ वे'चा[म]रलु रेंडुनु कोलिचिशरु वि-
- ८ । रुजादेवि<sup>३</sup> चामर पट्टिटि अंडुमणि चेल्यलु गुन्नइकि

1. In the eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date seems to be the 25th March, 1383 A. D., Wednesday according to the *Amanta* system.
3. Virujadevi seems to be the queen of Narasimha-IV, who ruled from 1378-1414 A. D. and Taradevi may be the queen of Bhānudeva-III (1327-28 to 1377-78 A. D.)

- ६ । १[डु] कुल २ तारादेवि चामर पट्टिटि श्रीरामरेडि  
 १० । शेजासानिकि कु १ इ दुकु भीमंडारान पद्मनिदि(वि)  
 ११ । मल्लमडलु म न पेटि त्रि(वृ)त्तिगा कोनि पेटि ई [प्र]सा-  
 १२ । ध(द)मु मुञ्जिबि धीरु आचंद्राक्'स्त(स्या)इगानु कोलुवगता-  
 १३ । रु इ[ट्टि] निबंध समस्य[नु] जातमु' . . . . .

No. 418

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 807; A.R. No. 282-K of 1899 )

§ 1305

- १ । अस्ति श्री [॥] शङ्करपुत्रुलु १२०९ गुने'टि वैशाख शुद्ध पंचमि बुध-
- २ । बारमुनांडु' सिंहाद्वि तिरुमालसिगिरि तनकु अभीष्टार्थसिधि(द्वि)गालु भं:-
- ३ । नरसिंहनाथुनिकि नित्यमुनु उभयधूपाल दिव्यकोलनिबंधालु २ समप्ति-
- ४ । चेनु इ कोलुवुलु रे पटि धूपान जोस्य वरदुनाय'डु मापटि धूपान-
- ५ । विगुनायनि कोडुकु सिगिरिनाय'डुनु कोलुवंकलारु इ'दुलकु वीरि-
- ६ । के माडलु १० पेटि नायकान प्रस(सा)दमु कु'चालु २ ठावगानु पट्टि पेट्टे-
- ७ । नु इ प्रस(सा)दमु भुजिचि आचद्राक'स्ताइगानु कोलुवंगलारु [३] दि-
- ८ । व्यलकु नून्थ पोयनु श्रीमंडारम'दु पद्यनिधि माडलु १ पेट्टे-
- ९ । नु इ धम्म भोवैण्णव रत्त श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the thirteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 8th April, 1383 A.D., Wednesday,

**Kenduli Copper Plate Grant of Narasimha-IV**  
 ( Printed as No. 273 on Pages 490-544  
 for comparative study of Gaṇḍa Copper Plate Grants )

**No. 419**

**Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>**

( S. I. I. Vol. VI, No. 758; A.R. No. 270-E of 1899 )

§. 1305

- १ । स्वस्ति भी [॥] शक्रवरुषवुलु ११०५ गुने'त वै.  
 २ । शाख शुद्ध सप्तमि शुक्र[वार]मू(गु)नांडु' कलिग-  
 ३ । परीत्त सोमनाथस'द्धिबिप्रदि ता. . . . द.  
 ४ । ह्य(क्षि)ण तनकु अगोष्टाचं(थं)सिचि(द्धि)गालु श्रीनरसि[ ]ह-  
 ५ । नाथुनिकि नित्यमुनु(न्नु) ओक तिरुम(मा)[ ]लुनम कु'ड-  
 ६ । कु प्रसादानकु श्रीव(भं)डारान पद्मनिधि ग'डमा[ ]डु  
 ७ । पेट्टि कु'च प्रस(सा)दमु वृत्तिगा पडसि जग्य-  
 ८ । दपेनपति कोडुकु गोविंदुकै रे ड् भुज्यनमु  
 ९ । . . . [आ]चंद्रार्क स्ताइग(गा)नु कोलुवंक(ग)नांडु इ  
 १० । कोलुवुनकु . . . . .

- 
1. In the eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 10th April, 1333 A. D., Friday,

No 420

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

<sup>1</sup> S. I. I. Vol. VI, No. 972; A R. No. 314-D of 1899 )

§. 13[0]5 (?)

- १। स्वस्ति श्री [॥] शक्रवरुणुलु १३[०]१ ने'टि रुबिरो[झा]रि स[']बत्सर पु०
- २। ध्य शु ७ शनिवार[']नांडु' मकरस'क्राति पुण्यकालान मारद्वाज-
- ३। गोत्रुलैन माकनपेगड नरिशपेगड कोडुकु ओड्डु[दि[पधानि मल्लापे-
- ४। गड सिद्याद्रि अत्परु स'अर्घान दीपप्रतिम पेट्टि चमकै[वा]रओसि स०
- ५। मर्पण चेखिन मोदातु ५० अरसि समरुवोसि गोळ[वो]काडग'गत०
- ६। वोड्डुनिकि जीत' चोडबरपु गोबाड पोलामेर गोकनापनलो चे०
- ७। तु पुट्टेडु पेट्टिरुलु वेय'त्तिमि दिव्यजल अबसरान पू०
- ८। लबनमाल चाठनु । तकावरिनि तोंट चे[शि]पूषुलु [वे]०
- ९। [चि] तों[ट] वसुवुकु इकडने प'दुमु नेनु पेर्तिमि । इ च०
- १०। [मं] श्रीवैष्णुनु रत्न म'गलमहा श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the thirtieth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The date is not regular.

## No. 421

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1096; A R. No. 943-D of 1899 )

S. 1305 (?)

- १। स्वस्ति श्री ॥] शकवरुषंवुलु १३०५ गुने टि वैराख कृष्ण दश·  
 २। मि शुक्रवारमुन<sup>२</sup> बारणशिकटकान डगळवरकि च<sup>३</sup>पूमहासे·  
 ३। नापति वनकु अभीष्टासं<sup>४</sup>(र्थ सिद्धिगा भीनरसिहत्तेत्रम<sup>५</sup>दु सकलमै-  
 ४। न ब्राह्मल(ण)कुन्नु वेदाध्ययनं चेइ<sup>६</sup>बिकोळकै ओड्यपेदभटलकु नि-  
 ५। यमिचि वीरकि श्रीभंडारम<sup>७</sup>दु किल्लागापु नायक सम्मंचमैन मु-  
 ६। 'हु कु चालुन्नु मानप्रसादानकु मा १६ लु पेटि ठावुगां गोनेनु  
 ७। इ धम्म(र्म)मुन प्रसावा(दा)नकुन्नु मा ३ चिल्लालु ७ पेटि ठावुग गोनि इ  
 ८। नालु कु षालु प्रसादमुन्नु ४ धारापूर्वकमुगालु इ  
 ९। चिस्तिमि इ प्रसादमु अमुभविचि आच दार्कस्था-  
 १०। इगानु बीरु वीरि वगंमुवारु वेदाध्ययनमु  
 ११। चेइचुवारु इ धर्ममु भीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री ॥]

1. In the forty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple
2. The year may be corrected as Saka 1306 as in S. 1305 the astronomical data do not fit. If the record is dated in Saka 1306, then the corresponding date would be the 15th April, 1344 A D., Friday, according to *ziman'a* system.

## No. 422

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1125; A.R. No 851 of 1899;

I. M. P. Vol. III, P. 1685, No. 179 )

S. 1307

- १ । स्वर्गति [॥] शाकाब्दे शैल-विदु-त्रि-शसिपरिमिति ज्येष्ठमासे सितायां  
सप्तम्यां सौम्यवारे स-
- २ । ततमधिगृह दीपनाय प्रदीपं प्रादात् त्रिहा[त्रि]भक्तैः प्रकटितकुसुमं मा-
- ३ । न्य मत्यर(न्त)भक्त्या श्रीमां(मान) चलाका(क्य)वां(व)स्य(श)  
स्सकलगुणनिधि[त्रा]ल्लराहुत्तरायः । श्री-
- ४ । शकवरुषंवलु ११०७ नेटि [ज्ये]ष्ठ कृष्ण<sup>२</sup> सप्तमि बुधवारान<sup>३</sup>  
पोटनूरि चेन्नुराजु-
- ५ । ज्ञायन तनुकु स<sup>४</sup>र्वलोकाश्रय चक्रवर्त्ति श्रीविष्णुवर्द्धनमहाराजुलैत  
कलिगमाजि-
- ६ । नल्लराजु रावु(उ)तुराय<sup>५</sup>दु तनकु अभिप्रात्ते(थ)सिधिगानु  
श्रीनरसिद्धनाथु-
- ७ । नि[कि तिरुमज्जन अवसगानु] ... .. दोहावनमा-

1. In the fiftieth niche of the verandah round the central shrine of this temple On the proper left of the inscription there is the figure of a boar on a pedestal overshadowed by a parasol. The inscription is corrected in several places.
2. Please read शुक्ल. In the Sanskrit portion, it is clearly written as सितायां in Line 1:
3. The corresponding date is the 17th May, 1385 A. D. Wednesday,



- ୮ । ତା... .. [ଗାନୁ] ଅଧିବ୍ୟସିତମୁ'ନ୍ତୁ] ସମପ୍ତିଚେତୁ ଈ ଦୀପମୁନ-  
 ୯ । କୁ ଗୋରିୟଳୁ ... ନେଳିବାଡୁ ଗ'ଡୁବୋୟୁନି{ନି} କୋଡୁକୁ କୁନବୋୟୁ-  
 ୧୦ । ନି ବଶାନତୁ ଇବେତୁ ଇତ'ଡୁ ବୀନି ଭୋଗ୍ୟମୁ ବୁ(ଭୁ)ଞ୍ଜିନି ନେଳକୁ କୁ'ବା-  
 ୧୧ । ଲୁନ୍ତୁ ଅଧ'ଡୁ ନେଇ ତେ'ବି ଅଢ଼ାରାନ ପ୍ରବେଶମୁ ଚେୟ'ଗଲାଢୁ ଈ [ତି]-  
 ୧୨ । ରମାଳ [ପେଟୁ] ବିଷଲୁଭୀମ ଅନବତ ଗ'[ଗୁ] କୁ'ଚ ମା ୧ ପ୍ରସାଦ-  
 ୧୩ । ମୁ ଇବେତୁ ଈ ପ୍ର[ସା]ବମୁ ମୁ[ଜି]'ବି ଇ ଦୌଢବନମାଳ ଆବ'[ଦ୍ରା]କ'-  
 ଥ୍ୟାଢା ପେଟୁ-  
 ୧୪ । ଗାଲାଢୁ ଈ ଧର୍ମ..... ରଞ୍ଚ ॥ ଭୀ ଭୀ ଭୀ ଭୀ ଭୀ ।

No. 423

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 907; A.R No. 298-B of 189७ )

§. 130[7]

- १ । शकवरुषवुलु ११०[७] गुनेटि ज्येष्ठा कृष्ण एकाद-  
 २ । शि भानुवारान(नां)ह<sup>२</sup> [कौ]ःष्ठिन्यगो[त्र]<sup>३</sup> नाराय[ण]गुरु  
 ३ । पौ[ष]त्र<sup>४</sup> कि(कृ)ष्णान द(द) स[धि]विमहि भाव्या लकुवा-  
 ४ । देवि तनयु अभीष्टात्थं धिदिगानु श्रीनरसिंह-  
 ५ । नाथुनिकि नित्यमुनु ओक तिरुमाल रेपटि मा-  
 ६ । पटि अवसरान तातुटकु नु(स)मप्पिचेनु । इ तो-  
 ७ । माल नित्यमुन्नु तेषि पेटनु माघवनायु मू-

1. In the twenty-third niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 4th June, 1385 A. D., Sunday, according to the *Amanta* system.
3. The correct reading should be "[क]पिजलगो[त्र]" for Krishṇānanda Sādhivigrahika, the author of the *Sahādayananda Mahākāvya* belonged to a family having Kapiñjala gotra Visvanāth Kavirāja the author of the *Sahityadarpaṇa*, was perhaps his nephew Krishṇānanda's name is mentioned in the Samkarānanda Copper plate Grant of Narasimha Deva-IV.
4. The reading may be प्रपौत्र

८ । लम'दु कोमटि लकुमे पेट'गलवांडु श्रीभं-

९ । डारम'दु पद्मनिधिगालु अइदु माडालु सम-

१० । [पिचि कु'चप्रसादमु] वृत्तिगां भडसि इवनिकि चेनु इप्र,

११ । साद मनुभविचि इ तिरुमाल आच'द्राकंस्ता-

१२ । इगा पेट'गलांडु ई धम्म श्रीवैष्णव

१३ । रत्न श्री श्री श्री [॥]

No. 424

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 776; A.R. No. 273-Q of 1899 )

§ 1307

- १ । त्वस्ति भी [॥] शाकाब्दे मुनि-विदु-पावक-धरास'ख्यान्विते  
कार्तिके शु-
- २ । क्ते विष्णुतिथौ सुधाकरदिने श्रीसिंहशैलप्रभोः [॥] दुग्धानात्थम-
- ३ । दातु गवां प्रतिदिनं प[ञ्चा]शत् वै शुभां मालां च प्रभुरय्य
- ४ । देवनृपतिः स्वाभीष्टस'सिद्धये [॥] श्रीशकवर्षवुलु ११०७ गुने-
- ५ । 'ट कार्तिक शुक्ल द्वादशियु सोमवारमुनांङ्' ओरुगंठि हरितगो-
- ६ । त्रजु'डैन अन्नदेवराजु कोडुकु अय्यदेवराजु तनकु मनोर[थ]-
- ७ । सिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि रे'पाट धूपा[व]सरन पायसमु
- ८ । अरगिपुटकु पेट्टिन मोदालु ५० ई पालु तेच्चि पोयनु किला-
- ९ । रि नारण सायनिकि जीवमु पुटे'ङ् क्षेत्रमु दुत्तबचे'रुवु-
- १० । लोनु कोनि पेट्टेनु । इ अन्नसरनन नित्यमुन्नु ओक दोंडवनमाल ते-
- ११ । चि पेट्टेनु विसालिभीमनिकि रेंड् कु'चालु प्रसादमुपदि मादलकु १०
- १२ । ठावुपटि पेटिरि गोटगट्लु [रें]डु कानि पेटिविमि ई धम्म  
आचंद्राका'स्था-
- १३ । इगानु श्रीवैष्णव रत्न भी श्री श्री [॥]

1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 16th October, 1385 A. D. Monday. The term *Vishnu tihi* is *Dvadasi* which is known as the *Uthana-Dvadasi*. The *tihi* is actually *Trayodasi*. But, according to the *Vaishnavas* it is *Dvadasi*.

## No. 425

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalap'

( S. I. I. Vol. VI, No. 1077; A.R. No. 335 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, P. 1688, No. 163 )

Ś. 1308

- १ । स्वस्ति श्री [ः] शङ्करबुलु १३०८ गुनेटि
- २ । भाद्रपद शुक्ल पंचमो गुरुवारमुनांडु'
- ३ । धि(भी)म नायनि कोडुकु ब्रह्म(ह्य)राय नायंडु त-
- ४ । नकु नभीष्टार्च(यं)सिधिगानु श्रीनरसिंहनाथु-
- ५ । नि रेपटि धु(धू)पञ्चवसरम'दु नित्यमुन्नु पं
- ६ । रिमारानु वल्लव(भ)न'व्यालकु अलापट्टमु पे-
- ७ । ट्रेनु इ'दुलकु प्रसादमु कु'च नरु माह
- ८ । लुकुनू(न्नु) टवुपटि पेटेनु इ प्रसादमु वु(भु) जिचि
- ९ । इ कोलुवु आचंद्राकस्व(स्था)इगा कोलुवगलारु [इ]
- १० । द(व)मु श्रीवेण्णव रत्न ॥ श्री श्री श्री [॥]

1. In the tenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 30th August, 1386 A.D. Thursday.

No. 426

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1080; A.R. No 338 of 1899;

I. M. P. Vol. III, P. 1683, No. 166 )

§. 1308

- १ । स्वस्ति श्री शाकवर्षे वसु-वियदनल-दमामिते काव्यवा-
- २ । रे चैत्यामाराधनार्थं हरिगिरिनृदरे रन्वह\* धूपकाले ।।
- ३ । श्री[मान] सामंतशृंगारकविमुरखिलाभीष्टसिद्धयेदावत्रम्मात्य
- ४ । \* शुभ चामरमाप भुवनख्यातकीर्त्तिप्रतापः । श्रीशकवरुषंभुलु ११०८
- ५ । गुने टि चैत्र शुद्ध पौर्ण मासे शुक्रवारमुनाडु\* जोगेश्वरजीयन को-
- ६ । डुकु महाणत्रसामंतश्रींगारुडु तनकु अभीष्टार्थसिद्धि[गा]नु श्रीन-
- ७ । रसिह्यनाथुनिकि नित्यमुन्नु को[लु]बनु निभं(वं)घालु नालु  
समर्पिचेनु इ को-
- ८ । लुवलु कोलुबनु कूचिभटल कोडुकु वरदभटलकु रे पटि\*धूपननु
- ९ । गोडगु निभं(वं)घमु ओऊ १टि प्रसादमु कुच विरुमाल कुचकुन्नु
- १० । श्रीगिरिनाथ नायडु अडु देविनायुऊ अवभलि नयडु अडु उभय-  
धूपालान्मु

- 
1. In the forty-third niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 16th March, 1336 A.D., Friday.

- ११ । चामरकोलुवु कोलुवनु वोरि धम्मु'ग पेटिन वञ्चकुनु कु'चलु २  
 १२ । इ'दुलकु श्रीभडारम'दु इरुवइ माडलु पञ्चनिधिगा पेट्टि प्र०  
 १३ । सा(सा)दमु नालु कु'षालु त्रिविगां कोनि इ कोलुवुलनु इचेनु वीरु  
 १४ । इ प्रसादमु भुजिचि आच'द्राक्ष'स्याइगानु कोलुशंगलारु । इ नि०  
 १५ । भ'(वं)द्व च (स)मस्य अय' बिडिय [१] जित' कोनकलरु इ धम्मु'  
 श्रीवैष्ण[व] रक्ष  
 १६ । ओ भी भी [॥]

## No. 427

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 856; A. R. No. 286-L of 1899)

S. 1308

१। स्वस्ति श्री [॥] शाकाब्दे नागरा[भ्र]त्रिशशिपरिमिते श्रावणे

२। कृष्णपक्षे सप्तम्यां शुक्रवारे नरहरिवपुषो धूप-

३। युग्मे च विष्णो[ः]। प्राद्वान्ति स'बीजनाय प्रकटितविभ-

४। वं चामर' पुष्पमालां मुक्तादेवी गुणाढ्या जल-

५। पतिनृपतेश्चालुकींद्रस्य माय्या । आ शक्रवरुणुलु

६। १३०८ गुनेटि श्रावणे कृष्ण सप्तमि शुक्रवारान' वाराणसिक-

७। टकान जलेश्वरमहापात्रुनि पेंडलमु मुक्तादेवि तनकु अमी-

८। द्रष्टा'त्यंसिद्धिगा, श्रीनरसिम्हान(ना)थू(थु)निकि नित्यमुन्नु

ओक तिरुमाल व-

९। भयधूपाल'दु चामरकोल्'लु पेटेनु श्रीम'ड(डा)रम'दु प-

१०। द्वाविधि १५ पेटि मू'डु कु'चालु प्रसादमु [ठा]वुगा पडसि तिरु-

११। माल गो[वि]नायक पुराइनार्याकनि कु'च १ चामरकोलपु-

१२। नु रे'डु २ टिकिनि सानुलय'दुनु गोल्ल गंगसानि स'प्रदा[य]मु-

१३। नु विगाराण कु तुरु नचासानिकिनि पेटेनु इ प्रसादमु

१४। म(मु)जिवि आच द्राक'सा(सा)इगानु कोलुवंगलार

१५। [अप्प] विड्य जीत' निर्वद(ध) समस्य इ चम्मं भ'वै'णव रत्न

१६। श्री श्री श्री [॥]

1. In the seventeenth niche of the verandah round the central shrine of this temple-
2. The corresponding date is the 17th August, 1396 A. D., Friday, according to the *Amanā* system.



## No 428

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup><sup>1</sup> S. I. I. Vol. VI, No. 1033; A.R. No. 392-XXIII of 1899 ]

S. 1308

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शङ्करपुत्रु १३०८ गुने'टि माघ-  
 २ । शुक्ल प्रतिपद भानुवारमुनाङ्ग<sup>२</sup> भोगपरीक्ष-  
 ३ । अजु<sup>३</sup> निजीयन गारु तनकु अभीष्टार्च(थं)सिधिगा-  
 ४ । नु श्रीनरसिंहनाथुनिकि नित्यमुनु उत्तमदे-  
 ५ । वि महादेवि भोगान धूपअवस[र]म'दुनु वे ज-  
 ६ । मर पट्टकु श्रीभंडारम[']दुनु पद्मनिधिग'-  
 ७ । डमाडलु ५ पेटि कुचप्रसादमु वृतिगा भ-  
 ८ । डचि सानुल-दुनु सोमि रेडि तमि रेडि कु'तुक्क  
 ९ । चिगासानि स'प्रदायम दुनु पुलुडभइ रेडि  
 १० । कु'तुक्क चिगासानि इदक्कनु इ प्रसादमु  
 ११ । भुजिचि इ कोलुवु आच'द्राक'स्वाइगतु कोलुवग-  
 १२ । लरु । इ घम्मे श्रीवेष्णव रक्त श्री श्री श्री [॥] नि-  
 १३ । त्यमुनु जवट पुवलु आटिका १ मिनुम-  
 १४ । लु अड्डेड नेइ मान डु चेक्ककुड्

- 
1. In the thirty-eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 20th January, 1387 A. D. Sunday, The *tithi Pratipada* started from the fore-noon,

- १५ । • पलमु १ अ'डमु पलमु १ चातवेट-  
 १६ । नकुनु श्रीमंडारम[']दुनु पद्मनिधि पे-  
 १७ । दिन ग'डमाडलु २० मझपालकुडु जी-  
 १८ । तनकुनु म ५ न'ड्याल दशवंधनकु म'ड'-  
 १९ । कुमरुलकुनु अटिककुनु माड १ इ चानु आ-  
 २० । अ'द्रार्कस्ताइगानु कोलुबगलार ई धम्म श्री-  
 २१ । वैष्णव रत्त श्री श्री श्री [॥]  
 २२ । \* श्री उत्त[म]महादेवि भोगान अत्पलकुनु  
 २३ । नित्यमुनु नेह अडुलु २ चिचकु नेह वानि  
 २४ । कूटिनि पेटनु श्रीमंडारननु पद्मनिधि ग'ड-  
 १५ । माडलु १०० पेटे गालु ई भोगानकु नेह  
 २६ । श्रीमंडाराम'दुनु आच'द्रार्कस्ता-  
 २७ । इगानु पेटंगलार इ धम्म श्रीवै-  
 २८ । ण्णव रत्त श्री श्री श्री [॥]

• Lines 22 to 28 are written on the proper right side of A, R,  
 No. 322-XXII of 1890.

No 429

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 781; A.R. No. 277 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, P. 1678, No. 105 )

8. 1308

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शाकान्दे वसु-विदु-वि[श्व]गणिते पक्षे सिते  
काक्षिके स-
- २ । सभ्यां रविवासरे नरहरैराराधनायन्वह<sup>२</sup> । भक्त्य(त्क्या) सत्कु-
- ३ । सुम सजन्निजसमस्ताभीष्टस<sup>३</sup>सिद्धये प्रादात् काटम-
- ४ । रेड्ढि सत्प्रमुसुव[१] श्रीवेम रेड्ढिसुषीः । शकवरुषु-
- ५ । लु १३०८ गुने टि काक्षिक शुक्ल[२]प्रमि अ(आ)दिवार<sup>४</sup> मुनाडु
- ६ । कोनरगिरि रेड्ढि प्रवा(घा)नि काटम रेड्ढि वेमिरेड्ढिगार तमकु  
इष्ट(ष्टा)-
- ७ । चं(थं)सिद्धिगानु श्रीनरसिद्धानाथुनिकि नित्यमुन्नु ओक दोंड-
- ८ । बनमाल चातिपनु रे<sup>५</sup>दू कुचालु प्रस(सा)दमु टापुगा बटि
- ९ । भुमि पुराइ कोडुकु अन्नमकु वेटेनु इ प्रसादं भुजि<sup>६</sup>
- १० । चि दोंडबनमाल आचंद्रार्कस्त(स्था)[३]गानु पेटगलांड मादिव-
- ११ । रदुनाइन सेव कयमुकोन्न तोंटगटु १ कंगानिवारि सोंटगटु<sup>७</sup>

- 
1. In the eleventh niche of the verandah round the central shrine of this temple;
  2. The date is not regular.

१९ । मङ्गल श्रीव तु(उ)त्तर' बीरगोट' तोंटक तुपु' दर्म इ जीयन तो-

१९ । 'टकु दत्ते(त्ति)ण ॥ ई धम्म श्रीवैष्णव रत्त श्री श्री श्री [॥]

१४ । ई धम्मसु काटम रेड्ढि गारिकिन्नि दोडुसानि गारिकिन्नि द्यु'दनु  
वारि व-

१५ । 'दु वेमि रेड्ढिगाढ । नप्पा काटमशौरे: पीत्रो मारस्य काट[न]पसू-

१६ । नु: । बीरान्नवोतनृपवेर्जामाता जयति वेमभूपालः श्री श्री भो

## No. 430

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 945; A.R. No. 305-B of 1899 )

§ 1309

- १ । स्वस्ति । शाकाब्दे निधि-विदु-विश्वगणिते चैत्रादितिथ्या  
गुरोवरे श्रीनृह-
- २ । रे स्सुदुग्धकलश[<sup>१</sup>] नित्यं प्रसूनस्रजं भोमोनान्धयभूमिपाल-  
मषनाल[<sup>२</sup>का]०
- ३ । रकाराप्रणीः प्रादादेवरनाम[क] स्सकलकामात्यै जय[<sup>३</sup>]ता-  
त्मजः [॥] शकव-
- ४ । रषंवु १३०६ गुने'ट्टि चैत्र शुक्ल प्रतिपदा(दा) गुरुवारमुना[<sup>४</sup>]-  
डु<sup>५</sup> ओड्डादि-
- ५ । बोटि कंगाणि जंतोजु कोडुकु देवरे नायुडु तनकु अभीष्टार्थ-  
बिधि(दि)गानु
- ६ । श्रीनरसिंहनाथुनिकि नित्यमुन्नु ओक दोंडवनमाल'रे पटि धूपाव-
- ७ । सरान तेचि पेटनु भूमिकुने कोडुकु ब्रह्मनिकि रे'डु, कु'चलु प्र-
- ८ । सादमु पदि माडलकु ठवुपट्टि पेटेनु । इ दोंडकु तोदगटु  
बिलिखि पे-

1. In the twenty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 21st March, 1387 A. D., Thursday.

- ६ । टेनु । मापटि धूपअवसरानकु अनपाल कलशालारगिपुटकु  
 १० । पेट्टिन मोदालु २८ । इ पलु आसं(चं)द्रार्कस्वाइगानु तेचि पेट्टनु भैरि-  
 ११ । [इ]किपरि कोडुकु • नकु जीवमु ओडु।दि।नि प[.]दुमु चेत्रमु पेटेनु  
 १२ । गंगदार समय दिव[पे]टगलांडु दुपमटि ओडादि सवळनु प[.]दुमु चे-  
 १३ । त्रमु पेटेनु  
 १४ । नित्यमु मान्य  
 १५ । तोंपनु भंडार-  
 १६ । न तेलिकटु मा-  
 १७ । ड १ पेटेनु  
 १८ । श्री श्री श्री [॥]

## No. 431

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 929; A.R. No 298 of 1899;

I. M. P. Vol. III, P. 1680, No. 126 )

S. 1309

- १ । [स्वस्ति भी] [॥] शकवरुषंवलु १३०६ तैति वैशाख(ख) सु(शु)-  
 २ । क्त सप्तमियु गुरुवारमुनांडु' कटकान ग'गव-  
 ३ । 'शान राजुल श्रीरामदे वजीयन गारि कु तुच्छ  
 ४ । लखुमादेवि जीय्यम्मगारु तनकु ईष्टात्तं(थं)सिधि(द्धि)गानु श्रीन-  
 ५ । रसि[']क्षन(ना)धुनिकि नित्यमुनु पगलिटि सज्ज अवसरम'दुनु  
 ६ । चातनु विरुमाल ओक १ लकिनि मंडारम'दु पद्मनिधि ग-  
 ७ । 'डमाडलु १ पेटि कु'चप्रसादमु वृति(त्ति)गां कोनि कोम-  
 ८ । टि लकुमे वुमि अनमकुनु पेटेनु वीरु इदच्छनु  
 ९ । इ प्रसाद' भुजिचि इ विरुमाल आव'द्राक' स्त(स्था)-  
 १० । इगानु तेवि पेट'गलारु इ चमु व श्रीवै-  
 ११ । षण्ण रत्त श्री श्री ॥

- 
1. In the twenty-fifth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 25th April, 1387 A. D., Thursday.

No. 432

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam'

( S. I. I. Vol. VI, No. 820; A.R. No. 283 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, P. 1678, No. 111 )

Ś. 1309

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषवुलु १३०६ गुने'टि [श्री] व-
- २ । ए शुक्त प'वमि रविवा[ ( ) मुनांडु' ] जे'तत्राटि सत्य-
- ३ । महादेवि तनकु ईष्टास्थसिद्धिगानु श्रीनरसिम्ह-
- ४ । नाथुनिकि मापटि धूप अबसरम'दु नित्यमुग्नु
- ५ । ओक विरुतोमाल तेचि(बि) पेट्टेनु मगापु विगुनायुनि
- ६ । अधिष्ट(ष्ठा)नम'दु अनवाल ग'गायकु पेट्टेनु इ'दु'कु-
- ७ । नु सोमादुल नरहरिपेगळ चेतनु ओक गटु बिलिसि
- ८ । पेटिरि इतनिकि कु'ब प्रसादमुनकु आश्र माडलु
- ९ । पट्टि टावुगोनि पेट्टिरि इत'डु इ प्रसादमु मुबि-
- १० । चि विरुतोमाल आचंद्राक'स्त(स्था)इगानु तेचि(बि)  
पेट्ट'गला-
- ११ । 'डु । ई घम्मे भीवैष्णव रत्त श्री श्री ओ [॥]

- 
1. In the fourteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 21st July, 1387 A.D., Sunday.



## No. 433

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1086; A.R. No. 329-E of 1899)

§ 1309

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवलु १३०६ गुने-  
 २ । 'टि कार्तिक शुक्ल प'चमि गुरुवारमु-  
 ३ । नां'डु' अनवोताय नाइनि कोडुकु चिग-  
 ४ । म नायु'डु तनकु ईष्टात्त'(र्थ)सिधिगानु श्रीन-  
 ५ । रसिह्यनाथुनिकि नित्यमुन्नु उभ[य] धु(धू)पत्ता-  
 ६ । न्नु कोलुवनु ओक तिरुवल्लिक कोल समप्पिचे-  
 ७ । नु इ दुलकु रे डु कु'चालु प्रसादमु  
 ८ । टवुपटि पेनुवल्लभ श्रीरामुन्नकु नि-  
 ९ । भ(व)व(व)मुगानु पेटेनु । इत'डु इ प्र-  
 १० । सादमु मुजिचि इ कोलुवु आच'द्राक्'-  
 ११ । स्थाइगानु कोलुवंगल'डु । इ घर[मु]-  
 १२ । वु श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the forty-third niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 17th October, 1387 A. D, Thursday, The 5th *tithi* started after about 9 A.M.,

No. 434

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1119; A. R. No. 350-A of 1899 )

§. 1309

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषवृत्त १३०६ गुनेति
- २ । माग(र्ग) कृष्ण एकादशियु रविवारमुनाद<sup>२</sup> वा-
- ३ । रणसिकटकान र[ग]देवजीयन'गारि कोडक
- ४ । [गण]वरकमरु'ड तनकु अमिष्टासं(थं)सिद्धि-
- ५ । गानु भीनरमिह्यनायुनिकि नित्यमु'नु उ-
- ६ । मय [घू]पलान्नु परिमारानु ओक वे ज्यम-
- ७ । रमु समप्पिचेनु इ सा(चा)मर परिमार(ला)नु
- ८ । सानुलय'दु म्, गुणएकसानि स'पवा-
- ९ । यम'दु कुप्पल्लवरिया[नु] ग गगसानि-
- १० । किन्नि वी[रि] इहत्तनु रे'दु कु'वालु प्रसा-
- ११ । द' टावु पट्टि पेटेनु इ प्रसादमु बीर
- १२ । इहत्त इ प्रसादमु भुजिचि इ को-
- १३ । लुवु आच'द्राकत्त(स्था)इगानु कोलुवंग-
- १४ । लारु नि[व]'ध समस्य ॥ ई धम्मं श्री-
- १५ । वेणुव रत्त श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the forty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 8th December, 1387 A. D Sunday. The 11th tithi started at about 7 A.M.

## No 435

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 944; A R. No. 305-A of 1899 )

S. 1309

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुष्वुल ११०६ गुने'टि  
 २ । चैत्र शुक्ल पौर्ण'मि सोमवारानु' दुत्तढ  
 ३ । प्रोज्जो'जु कोट्टकु । अप्पो'जु तनकभीष्टा'र्थसिद्धिगा-  
 ४ । नु श्रीनरसिंहनाथु'निकि धूप'अवसरम'दु  
 ५ । चातनु ओक दोंडवनमाल नित्यमु' दे-  
 ६ । चि चातिपनु वूमि'कूनय कोट्टकु  
 ७ । व्रमे'कु रे'ड कु'चालु प्रसादमु  
 ८ । ज्यो'स्थ वरदु'नायुनि चेतनु एनिमि-  
 ९ । दि मडलु ८ । पेटि टवुगानु । इ दोंडव-  
 १० । नभालकु गोपाल'ज्जोय'गारि चेतनु क्रय-  
 ११ । सु कोन गटु १ पसतिवारि तुप्पु' दोंडव[न]-  
 १२ । माल रे'पे पेटेनु आच'द्राकं स्त(स्था)द्गा पेट'ग-  
 १३ । लरु [॥] इ धम्मं भवै'ण्णव रत्त श्री [॥]

1. In the twenty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 23rd March, 1388 A. D., Monday.

No. 436

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalamp<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1120; A.R. No. 350-B of 1899 )

§. 1309

- १ । स्वति श्री [॥] शाकवरुषंजुल १३०१ गुनेटि माख(घ) कृष्ण-  
 २ । एकादशियु रविवारमुनांडु<sup>२</sup> बाराणसिकटकान  
 ३ । रथैदेवु जीयन'गारि कोड्कु गोविंदमहापात्रु'ङ्  
 ४ । तनकु अभीष्टार्थसिद्धिगानु भीन(सिंहानथुनिकि  
 ५ । नित्यमुन्नु उभयधूपालान्नु परिमाळ्नु रे'ङ् वे-  
 ६ । ज्यमरमुलु समर्थिचेनु इ सा(चा)मरलु परिमा-  
 ७ । रानु सानुन'दु नागदेव नरसि[']ह रेड्डि कुतुळ ओव-  
 ८ । लसानि म्रुगु तिरुण्डि रेड्डि कुतुळ अकसानि स'प्र-  
 ९ । दायम'दु वरदन भोडिग वरदसानि कु'तुळ ग ग-  
 १० । सानि [अमज्जिगापू पेरसा]नि कु'तुळ तल्लसानि वीरि  
 ११ । इ नालुगु रङ्गुनु प्रसादमु कु'चलु ४ श्रीभंडार'(र)म-  
 १२ । दु पद्मनिधि वे'ढि ट'कलु इरुवै नालुगु २४ पेटि इ प्रसा-  
 १३ । दमु वृत्तिगा कोनि इ नालु[गु] रकुनु पेटेनु वीरु इ प्र-  
 १४ । सादमु मुजिचि इ कोलुलु आच'द्रा[क] ]स्त(स्था)इगानु  
 १५ । कोलुवंगलारु निवद(ध)समस्य ॥ ई ध[र्म] श्रीवैष्णव र[त्त]

1. In the forty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 5th January, 1388 A. D., Sunday, according to the *Purimant'a* system.

## No. 437

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol VI, No. 1127; A.R No. 353 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, P. 1685, No. 181 )

S. 1309

- १ । स्वस्ति श्री [।.] शकवरषवुलु १३०६ गु-  
 २ । ने टि पा(का)गुण शुक्त त्रयोदशि गुह-  
 ३ । वारमुनांडु<sup>२</sup> वीर श्रीनरसि[नी]देव-  
 ४ । राजुलकु आयुष्कामात्यंसधिगानु क-  
 ५ । लिगबरोत्त महापात्र श्रीभुवन(ने)स्वर-  
 ६ । दुहलुकु अधिकारम [दु] श्रीनरसिंहनाथु-  
 ७ । नि सन्नियय'दु अग्गु पेटनु जनमगा-  
 ८ । रिक्कि श्रीमंडारम दु प्रसादमु कु'चा-  
 ९ । लु नालु ४ पेटनु वीरिक्किनि इनु ओकटि पे-  
 १० । [ट]गलारु वीरु इ प्रसादमु मुज्जिचि कोलुवु  
 ११ । आसं(चं)द्राकस्त(स्था)इगानु कोलुवंगोलरु इ  
 १२ । द(व)ममु श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the fiftieth niche of the verandah round the central shrine of this temple,  
 2. The corresponding date is the 20th February, 1388 A.D., Thursday,

## No. 438

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 916; A.R. No. 296.D of 1899)

S. 1310

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शङ्करपुंजुलु १३१० गुर्नेटि चैत्र शुद्ध पञ्च[त्र] -  
 २ । मि सोमवारमुनांडु<sup>१</sup> एलम चि महार(ग)जु लकमदे -  
 ३ । वि कु'तुष्ट अंबिक(का)देवि तनकु अभाष्टार्थासिधिगानु श्रीनरसि -  
 ४ । हन(ना)थुन नि)कि नित्यमुग्नु रे'पंति धूपअवसरान चातनु ओक  
 ५ । दोंड वनमाल समप्पिचेनु इ वनमाल तेचि पेटनु बिसलिभी -  
 ६ । मुकुनु भूमि अनमकुनु उपेन्द्रवराननु पनिदुमु  
 ७ । क्षेत्रं कोनि पेटेनु इ क्षेत्रं(त्र)मु अनुभविचि इ दो -  
 ८ । डा वनमाल आच'द्रार्कस्थाइगानु तेचि पेट'गलारु इ  
 ९ । दोंडाकुनु तोंटगट्ट, श्रीकेशवा भारति श्रापादाल चेत'नु]  
 १० । क्रयमु कोनि पेटिरि त'भरि भाविग[टनु] पडुमटि पोल[मु]  
 ११ । इ वनमाल तेचि पेट'गलारु इ धर्ममु श्रीवैष्णव रत्न श्री [॥]

- 
1. In the twenty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The corresponding date is the 2<sup>nd</sup> March, 1388 A. D., Monday.

## No. 439

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1090; A.R. No. 341 of 1899;

I. M. P. Vol. III, P. 1684, No. 169 )

S. 1310

- ୧ । ଶ୍ରୀ ଶକ୍ତବର୍ଷବୁଲୁ ୧୩୧୦ ଗୁନେ ଟି ଚୈତ୍ର କୃଷ୍ଣା ତ୍ରିତୀୟନୁ ଗୁରୁବାର-  
 ୧ । ନନୁ<sup>୨</sup> ମ'ଗିପୁ'ଢି ଭୁମଢିନାୟ'ଡୁ ତନକୁ ଅଭୀଷ୍ଟାତ୍ତ(ଧ)ସିଦି(ଢି)ଗାନୁ ଭୀନ-  
 ୩ । ରସିଢ୍ଧନାୟୁନିକି ନିତ୍ୟସୁନ୍ନୁ କୋଲୁବନୁ କୋଲୁବୁଲୁ ପତିନୋକଡୁ ସମପ୍ତି-  
 ୪ । ଚେନୁ ମେଗାପୁ ଚିଗୁନାୟୁନି ବଶାନନୁ ଶ୍ତୋତ୍ରପାଟ(ଠ)ନିବଂଧ' ଓକଡି  
 ୫ । ତିରୁବାଜାମ ଅବସରମ'ଡୁନୁ ଦିବା ନି[ବ] ଧ ୧ ଅପମ ନାୟକ ଅବ-  
 ୬ । ଭଳି ବଶାନନୁ କୁମ୍ଭମନ ବ୍ୟାଳ ବଶାନନ୍ତୁ ତିରୁମଞ୍ଜନ ଅବସରମ'ଡୁ  
 ୭ । ତିରୁମଞ୍ଜନ ଗରୟ ୧ ଶ୍ରୀତୁଳାଶିମାକଲୁ ରେଡୁ ତିରୁବ(ମ)ଞ୍ଜମୁ ଅବସର-  
 ୮ । ମ'ଡୁ ଦେବି ନାୟକ ଗୋପିନାଥ(ଧ) ନାୟୁଡୁଲୁ ଅ[ଲ]ପଟ୍ଟ ନିବଂଧ ୧  
 ୨ ଅବସରମ'ଡୁ-  
 ୩ । ନୁ ବଲ୍ଲଭନ'ବ୍ୟାଳୁ ଗୋବଟ ନିବ[']ବ' ୧ ଡୁ(ଧୁ)ପଅବସରତଡୁ ଚାମର ନି-  
 ୧୦ । ବଞ୍ଚ ୧ . ମେଗାପୁ[ବଶାନ] ଦି(ଦୀ)ପ ନିବଂଦ(ଧ) ୧ କୁରମ ନବ୍ୟାଳୁ  
 ଦି(ଦୀ)ପ ୧  
 ୧୧ । ତିରୁ[ମ]ଜନ ଅବସରମ'ଡୁ ଅଜପରେଡି ତେଣାସାନି କୋଡୁକୁ ଅନନ୍ତ ବାସି-  
 କ୍ରି ସ'କୀ-  
 ୧୨ । ତନ ନିବଂଦ'(ଧ) ୧ ଇଡୁକୁ ମେସାଦ' କୁ'ବ କୁମ୍ଭମନ'ବ୍ୟାଳୁ ଚେଟନୁ ଡବୁପଟି  
 ପେଟିତିମି [II]

1. In the forty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 26th March, 1388 A. D., Thursday according to the *Amanta* system. This is also the auspicious day of Vishuva or Mesha Sankranti

No. 440

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 861; A.R. No. 286-R of 1899 )

§ 1310

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषवुल १३१० गुने'टि {वैसाका} चैत्र कृष्ण दस(श)मि
- २ । गुरुवारान् श्रीनरसिंह भारतुल शिष्युल वासुदेवभार-
- ३ । तुलु तम गुरुलङ्ग सुकृतमुगानु श्रीनरसिंह[ना]थुनाक उभा(म)य धु(धू)।
- ४ । पालान्नु चामर ओरुटि परिमारानु सानुल दु जीय रेड्डि सिगसानि स-
- ५ । प्रदायम'दु पुपुलुसिगसानि वीरकि रे'दु कु'चालु प्रसादमु
- ६ । टावुपटि पेट्टिनिमि विसालि भीमे(म) विरुमाल नित्यमुनु तेवि(वि)पे-
- ७ । दूनु कु'च प्रसादमु पेट्टिनिमि वीरु इ प्रसादमु अनुत्र(म) वि] चि मा-
- ८ । च[']द्राक'स्व(स्था)इगानु कोलुवंगलरु ई धर्म श्रीवंग्णध रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the eighteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 2nd April, 1388 A.D., Thursday. The date given in this inscription shows that the month was Vaisākha according to the *Purvīmanā* system and Chaitra according to the *Amānta* system. So, the name of the month is put as Vaisākha as well as Chaitra,



## No. 441

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1124; A.R. No. 350-F of 1899 )

S. 1310

- १ । स्वस्ति भी [।] शाके बिदु-शशि-त्रि च'द्रकलिते मासे कुलीरे  
 सिते प'[चम्यां] च ति[थौ] गुरौ नरहरेधूपावसा-
- २ । [ने] निशि[।] क्वाथलीरचतुष्टयाढकमहात् सेमत्तिकांश्रेयसे  
 नैवेद्याय गवा[.] चतुरशंतमथो बिशक्षिरे-
- ३ । कावरः । [.] एतासां चैव दो[ग्धू]यां पायसो घटिकद्वयं ।  
 अभीष्ट पुण्य स'सिध्वै समरोच' सशकैर' ॥ [२] श्रीशक-
- ४ । वरुषंवलु १११० गुनेति आषाढ कृष्ण पंचमि गुरुवा[र]-  
 मुनांड' पट्टनायक एकांबर सामुम-
- ५ । र्लु'दु उनकु अभीष्टात्तं(य)सिध्विगानु श्रीनरसिंहनाथुनिक  
 नित्यमुन्तु मापटि घूप अवसरम'दु अ-
- ६ । रगिपनु अमृतगोटिका कु'बालु रे'टिकनि निरुत पालु कु'वा[लु]  
 १० त्रिगुणि अद्रामुपालु कु'बालु ४
- ७ । क्षिटिकनि निरुत पालु कु'बालु १२ सेम'त्ति पालु कु'बालु  
 रे टिकनि निरुतपालु कु'बालु ३ गा निरुत पालु कु'बा-
८. लु २८ इटिकनि तेवि पेट्टनु पिलुकमाधस इ नरसिंह  
 इरच वशननु पेटिन मोदालु ४०० इ टिकनि

- 
1. In the forty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 25th June, 1388 A. D., Thursday according to the *Amanta* system,

- ६ । बोरिकि जीतानकु पेटिन मोदातु १२० पै इ निजोग' पेटनु  
मोदालु १८० बोरिकि जीतानकु पोट्ट नूरि पेदाचेऋठ
- १० । महुंग ओदनु बिगराजु रावतुरायनि चेत क्रय[']गोत्र पोलमु  
पुटलु ३ भीपति प डितुल सम'द'ध) आमनिपाल पुटलु
- ११ । ३ ज[नानाटनुपोत्त' पुटि १ गा बारिपोल' पुटलु ६ नु भोभ्य  
चेसि इ निजोग' आब'द्राकँस्त(स्था)इगानु' वेदंगलांड
- १२ । इ निमोगिवशान पेटिन पडिडि माडलु २० इंटिकि टाठपटि  
प्रसाद' कुचालु ४ इ पालकलु स[न]कु सेम'त्तिकि खं-
- १३ । छ' पल्ल' १ मिरियालु ग'डलु २० बिय' मान'डु इ'तवदुन्नु  
व(भं)डारा[न] पोटि पद्मनिधि ग'डमाडलु १० पेटिरि ॥
- इ ध'मु' भीवैष्णव रत्त भी श्री श्री ["]

## No. 442

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>o</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 971; A.R. No. 314-C of 1899)

§ 1310

- ୧ । ସ୍ତୁତି ଶ୍ରୀ [II] ଶକ୍ତବର୍ଣ୍ଣବୁଲୁ ୧୩{୦}୧୦ ଗୁନେ'ଟି ଭାଦ୍ର-  
 ୨ । ପଦ୍ମ ଶୁଦ୍ଧ ପଞ୍ଚମି ଶୁକ୍ଳବାରମୁନାନ୍ତୁ\* ବୋବିଲିବୀଟି କୁ-  
 ୩ । ମାଂହ ଜ୍ୟେଷ୍ଠ ଶତକ୍ର ଅଭିଷ୍ଠାର୍ଥସିଦ୍ଧିଗାନୁ ଶ୍ରୀନରସିଂ-  
 ୪ । ଶ୍ରୀନାଥୁନିକି ନିଷ୍ପତ୍ତିମୁକ୍ତ ମାପଟି ଧୂପଦୀପସରନ'ଦୁ  
 ୫ । ନୁ ଶ୍ରୀ ତିରୁତୋମାଳ ସମର୍ପିତେନ ଇ ମାଳା ତେଜି ପେଟନୁ  
 ୬ । କୁଂବପ୍ରସାଦ' ଠାବୁପଟ୍ଟି ଭୂମିକୂଳାୟ କୋଡୁକୁ ବ୍ରହ୍ମ-  
 ୭ । ଯକ୍ତୁ ପେଟେନୁ ଇ ଦୁକ୍ତୁ ପୁଷ୍ପବାଟିକଗଢ଼ୁ ଶ୍ରୀକାଟି କୋ-  
 ୮ । ନି ପେଟେନୁ ଇ ବ୍ରହ୍ମୟ ଇ କୁଂବପ୍ରସାଦସୁ ବୁଞ୍ଜିଚି ଗ[ଢ଼ୁ]-  
 ୯ । ନ ପୁଷ୍ପାଳୁ ତୋମା[ଲ]ଗଢ଼ି ଆଚ'ଦ୍ରାକ'ସ୍ତାଈଗାନୁ ପେଟ-  
 ୧୦ । ଗଳାନ୍ତୁ ॥ ଇ ବ୍ରହ୍ମ ଶ୍ରୀବୈଷ୍ଣବ ରଞ୍ଜ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ [II]

- 
1. In the thirtieth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 7th August, 1388 A.D., Friday.

No. 443

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 810; A.R. No. 282 N of 1899 )

§. 1310

- १। स्वस्ति श्री [॥] शकवरु[व] 'तुनु १३१० गुने टि कार्तिक  
 २। शुक्ल त्रयोदशि(शि)युन्नु बुधा(ब)वारमुनांडु' [कोन]।  
 ३। पाटि सकलि सेटि कोडुकु नागि सेटि तनकुनु अभो-  
 ४। छात्तं(थ)सिबि(दि)गानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि निरय-  
 ५। मुन्नु रे पटि धृष अवसराम'दुनु [चा]वनु ओ-  
 ६। क तिरुतोम(मा)न समपि(पि)पे(चे)नु इदुकुनु आइ-  
 ७। दु माळु ५ श्रीभंडारम'दुनु पद्मनिधिगा पे-  
 ८। टि कु'च प्रसादमु बिचिगां गोनि बिसालिभीमे-  
 ९। कु' पेट्टेनु इवंडु इ प्रसादमु मुजिचि इ तिरुतोमा-  
 १०। ल आचंद्रार्कस्ताइगानु तेचि(बि) पेट्ट'गलांडु इंदुकुनु पु-  
 ११। स्पवाटिकागट्ट, ओकटि बल्ल[भ]नन्याल चेव गोत्र गट्ट १  
 १२। मेगापु बारि तौट वत्त(चि)णमु इदुल पुष्पलुतो  
 १३। माल गटि(ट्टि) तेचि(बि) पेट'गलांडु । ई धम्मं श्रीवैष्णव  
 १४। रत्न श्री भी भी [॥]

- 
1. In the thirteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple,  
 2. The corresponding date is the 14th October, 1388 A D., Wednesday,

## No 444

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

<sup>1</sup> S. I. I. Vol. VI, No. 783; A.R. No. 277-B of 1899 )

§. 13[1]0

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शङ्करपुत्रुल ११[१]० गुने'टि कालिक कृष्ण दशमि
- २ । अ(आ)दिवार' नांडु' पोटनुरिशीटि दालेहरु जो[यन']गार  
तमा(म)-
- ३ । कु नभिष्टार्च(थ)सिधि(द्धि)गानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि नित्यमुत्तु
- ४ । महा 'वरम'दु सात्त [ओक तिरु]तोमाल समप्पि[-चे] वी-
- ५ । रि वम्मु'ड् अरि जीयन ओक वि[रु]तोमाल । ई अमरु जीयन  
कोट्टकु [स]-
- ६ । गु जीयन ओक तिरुतोमाल । सलुङ्ग'भाइ ओक तिरुतोमाल । वी-
- ७ । रि पुरोहितु'ङ् नारणम[ट्ट] चेतनि अवि भाइ ओक तिरुतोमाल ।
- ८ । मधुसु(दु)वन तियालि'चि) ओक तिरुतोम(मा)ल ई आ(रु)  
तिरुमाळलुन्नु वीरुल तम-
- ९ । कु अमोष्टात्थ(त्थं)सिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथुनिकिनि मपटि दू'धू)प-  
अवसरम'दु
- १० । चावतु स[म]प्पि(प्पि)विरि इ'दुलकु वववु[अवत']मैन वोटगदुलु  
आरु ६ नु

- 
1. In the eleventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 25th October, 1388 A. D., Sunday; according to the *Amanā* system.

- ११ । अनवाल अन्नुम बशाननु इचिरि इ'दुल प्रसादानकुनु अन्नम चेत०
- १२ । ने पहिड्डु इचिरि ईत'डु ई प्रसादमु बुज्जिचि, तिरुतोमाललु आच'द्रा-
- १३ । कंस्ताइगानु पेट'गला'डु । ई जीय्यनगारि आचार्यलु दाशो(मो)दर-  
उपाध्यु(लु)
- १४ । ओक तिरुतोमाल समप्पिचेनु ई माल'पेटनु बुमिअन्नम कु'च प्रसादानकु
- १५ । पहिड्डु इचिरि ईत'डु ई प्रसादमु मुज्जिचि ई तिरुतोमाल आच'द्रा-
- १६ । कंस्ताइगानु तेवि'पेट'गला'डु ॥ ई धम्म श्रीवैष्णव रत्त श्री श्री श्री [॥]

## No. 445

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 940; A.R. No. 302-C of 1899 )

S. .... (?)

(Oriya)

१ । [स्मृति श्री] [॥] व र [न] रविषदेव'कर विजयराघव स'वत्स[र]

१३ आहिः मिथुन कृष्ण ४ स[नि]-

1 In the twenty-sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

- \* The date given in this inscription is not clear. It is stated that in the 13th *Srāhi* (*Āṅka*) year of the Gaṅga king Narasimbadeva the fourth *tithi* of the dark fortnight of the solar month Mithuna fell on Saturday. There were four kings in the Gaṅga dynasty bearing the name of Narasimha. The years of starting of the reign of each king and the corresponding 13th *Srāhi* which is actually eleventh regnal years are given below :—

Name of the king	year of starting the rule	The 13th <i>Srāhi</i> or the 11th R. Y.
1. Narasimha-I	A.D. 1238-39	A.D. 149-50
2. Narasimha-II	A.D. 1278-79	A.D. 1289-90
3. Narasimha-III	A.D. 1327-28	A.D. 1352-53
4. Narasimha-IV	A.D. 1377-78	A.D. 1388-89

The date inscription given in the corresponds to the 12th June, 1389 A.D., Saturday. The fourth *tithi* entered during the evening. It may be noted that the *Srāhi* year of the Gaṅgas was

- २। वारे कलिङ्गपरीक्ष श्रीकले[श्व]र भोगपरी[क्षा]<sup>२</sup> श्रीजोगेश्वरदेव  
जेनाङ्क(क)र दत्त जीहर तलक जग[हा]त-
- ३। म . . . णभतिरल्लिखि राठारम डामाई वाकै ताडि<sup>३</sup> तोर वप  
उल्लप्राम सहित समस्त नाइग-
- ४। 'कर सनमत । कलि[ग]र माजि मानद'ड पसाइत वेवाहार(रि)<sup>४</sup>  
महाम डल्लिकु<sup>४</sup> ज्ञान ताडिकर ओड्डा-
- ५। बल्ल आ उर एतरपल्लि सहित सबुहाओडुचरतह [गु]च आप ।  
ए सुन्नार कल'त्तरक । ए म'डोला-
- ६। दुअई म'डो । सवादा काल चारतिजाए । नरुवा [ई] समस्त  
नायकमान गुच अनु[सा]र कल'च
- ७। जीहर जगहात म डो । भैरव प्पा(द्वा)रतल्लिर म'डो । सभ(ब)वा  
काल चारतिभार । ए [मा]म-
- ८। 'कर लोकंकर[र] सनमत । ए सत्सुजा वेठन ई (नृ)चिषनात(य)<sup>५</sup> ।  
जावे(व)त एहांकर वरस । जावे(व)त ए माम मा-
- ९। [न्य] तावतकाल ए सुना[र] कल'त्तरके(कु) भ्राइभाए । जे[शे]-  
ना वाउ'त्ति । ते वावहोंकर सबु अकला सु-

reckoned from the day of Suniṣa or the 12th *tithi* of the bright fortnight of Bhādrapada.

(See *O. H. R. J.* Vol. V, No. 1, pp. 99-100 ff)

2. In *S. I. I.* it is read as भोगपग[ह]
3. The reading is not correct and gives no meaning.
4. Read महामाण्डलिक
5. In this record written in the Oriya language, the king Narasimha is identical with Narasimha-IV, whose 13th Anka fell in A. D. 1383-89. So, the corresponding date will be the 10th January, 1389 A. D., Saturday.



- १० । कि(कृ)तमान क्षय जिवाक । मातापिताकु इ पाणि जंतिष  
 सप्पल होई जिवाक । एचक श्रीनरसिधुना•
- ११ । यदेव साक्षि । [स्व]दत्तां परदत्तां [वा] यो हरेत वसुधरां ।  
 पष्ठ'(ष्टि) वरुष सइस्त्राणि विष्टाया[']
- १२ । जां(जा)यते क्रि(कृ)मि ॥ शत्रुणा(प सृ(कृ)तो ध ... ..  
 यो मनीषि ... ..

No. 446

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1007; A.R. No. 331-A of 1899 )

S. 1311

- १। स्वस्ति श्री [॥] शाकेन्द्रे भव-वह्नि-च'द्रगणिते पक्षे सिते....
- २। न सौम्येहि प्रतिपत्तिथौ नृहरये भोग' स्वकामा ... ..
- ३। या। प्रादान्नित्यमनेक पिष्टकयुतं प्रत्नादनार्थं ... ..
- ४। दौ साध्वी श्रीनर[सि]हदेव नृपतेर्माताभज्योया [मि]षा [॥]
- ५। श्री शकवर्षेवुलु १३११ गुने'टि फागुन कृष्ण प्रणिप[द]
- ६। बुधवारमुनोक्तु' वीरनरसिहदेवराजुल' तज्जि [अम]।
- ७। जीय्य वारादेवि तनकु नभीष्टसिद्धिगालु श्रीनरसिहनाथु[नि]।
- ८। कि नित्यमुनु अरगिपनु ओक भोगमु समपणचेसेनु ...
- ९। भोग[न]कु अरगिषि पक्षात्त(र्थ)लु मळपलि तक्षु ड . लु
- १०। लु[५] पायस' आटिका १ पानमु कलश १ पपु ...
- ११। [क] १ बिड्यमु १ विरुतोमाल १ विरुपडितामु ...
- १२। [२] ति[रु]मज्जन कडुव[१] दीपकोलु [वु १] अखंडदीप १। इ

- 
1. In the thirty-fifth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 2nd March, 1390 A. D., Wednesday, according to the *Amanla* system.
  3. He is Narasimhadeva-IV ( A D, 1377.8 - 1413.4 )

१३ । \*तपदुनै श्रीभंडारानकु म<sup>३</sup>नि श्रीपादाल चेतनु ...

१४ । \*मु गोज पेन . ति विजयनरसिद्ध[दा]मु सगमि[ दिलो]नु

१५ । ... .. पेदिन ... परिवारकु

१६ । . टुकै प्रोलनिकि बीरिवशान पेदिन म २ इ भोगान प्रसाद

अ १ ... ..

१७ । . पायसमु २ इ भोगन सिष्टुकै प्रसावमु अ १ एडादिजीतलु

१ इ भोगन करण

१८ । . मुगरकनकु अरगिचिन पाएसमुलोनु नलविपलु ए'डादि

जीतमुलु १ डप्प :

१९ । \* इ नाएकुल (म) डपमु गरकलि कोलुवु ... ..

म्मिनाइोक्क वरदुनायनु

२० । ... .. वशान पेदिन म १ प्रसाद'कु'च १ [[ति]रुमज्यनमु

गरय ते'च पेदिनु '

[ Lines 21 to 26 are entirely damaged ]

२७ । ... .. नि भोगनकु मोदालु १५ इ जीतनकु ... ..

२८ । ... कु'गानु प्रसाद कु १ इ भोगान पप पाय[स] ... ..

मुन्नु नेइ मानिक .

२९ । ... पेदि बीर वसन पेदिन म १८ भोगनकु कुडु ... नित्य

अटिपेटनु ...

३० । ... .. सजेगोल्ल वसान म ६ इ भोगनकु नित्य... ..

पेटनु इ निजोगुल

३१ । ... .. वसान म ८ [इ]भोगान माणिक ल[कु]वि वसान

म १ इ अवसगान'कनि का-

३२ । ... .. इ भोगन [तिरु]वोमाल १ अजपडिराय .

३३ । ... ..

३४ । ... .. चात पुष्पव टिक गट्ट, . .

३५ । ... .. नकु श्रीभंडारान पद्मनिधि म ४ ॥

३६ । ... .. [म्मं] श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

No 447

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

<sup>1</sup> S. I. I. Vol. VI, No. 1008; A R. No. 331-B of 1899 )

S. 1311

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शाकाब्दे भूमि-चन्द्र-त्रि-शशिपरिमिते] ... ... स्ते सप्त.
- २ । म्यां भौमवारे नरपाति वृषभ भीनृसिंहस्य<sup>२</sup>जाया [१] [दे]वी नीलामिषा-
- ३ । ना हारिगिरिपतये श्रीनृसिंहाय निश्यं प्रादा[दा]स्वादानार्थं विधिघरस-
- ४ । युत भोगमिष्टार्थसिद्धयै [॥ १] श्रीशकवरुषवुल १३११ गुनेटि फाल्गु-
- ५ । ण कृष्ण सप्तमि मंगलवारमुनांड<sup>३</sup> वीरनृसिंहदेवराजुन्न महादेवि नी-
- ६ । लादेवी [तनकु अभीष्टार्थसिद्धिगा] श्रीनरसिंहगाथुनिकि निर्यमुन्तु
- ७ । अरगि[च]नु ओक भोगसु समपण चेरेनु इ भोगाननु अगिचि प-
- ८ । दार्थलु मढपलि तल्य १ अपालु ५ पायस<sup>४</sup> आटिका १ पानमु कजरा १
- ९ । पपु आटिका १ बिट्यमु १ तिरुतोमाल १ तिरुपडिडामलु १ तिरुम-
- १० । जन<sup>५</sup> कडुवर दिव्यकोलुवु १ अखंडोपमु १ [इत] पटुकुनैभीम-
- ११ । '[सा]रान[कु] मवनि<sup>६</sup>श्रीपादाल चेत क्रयमु गोत्र .... 'डि बिजयनर-
- १२ । सिद्धा[दा]मु सगमिटिलोनु प्रतिय<sup>७</sup>शमु समपिचेनु । इ भोगा-
- १३ । ननु कालिचिवारिकि पेटिन [जी]त<sup>८</sup> न<sup>९</sup>वियरुलकु कुडुजीतनकु वीरि-
- १४ । शान पेटिन म ३ परिचारकुनिकि वीरिवशान म ३ इ भोगप्रसद अ १ मढ-

1. In the thirty-fifth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. He is Narasimha-IV ( A.D. 1377-8 - 1413-4 )
3. The corresponding date is the 8th March, 1190 A. D., Tuesday, according to the *Amanta* system.

- १५। पलिकि वीरिवशाननु म २ इ भोगान पेट्टिन [इ] प्रसाद १ ग एंडादि जीय्य  
 १६। 'ड' इ भोगन करणनकु अरगिचिन पा ... ..  
 १७। 'डादि जीतमु म १६ पूषलम'डपमु गरकलि कोलुवु ... ..  
 १८। 'नियोगल कोलिचेडि गोपुनार्यानिकि म २ . चा[इ]मजन गरय [दे]-  
 १९। कि पेडनु प्रसाद' कु १ दिवकोलुवु पकाकि श्रीवैष्णुमुलु . म [१] [ति]रुतोमा.  
 २०। ल १ तिरुपडि तुबलालु २० टिक भडारि चिगुनायनिकि म पुष्पशटिक-  
 २१। गट्टु नरिस नायक पुरइ नानिकि म २ इ भोगन भंडा[रोम'दु पपु पायसमु  
 २२। वंडनु महेस्वरुलकु म ३ इ भोगानु खिल्लरुलु छिरामु पडिर ओपति अ[लु]-  
 २३। सेनापति गोरचिगिरि सेनापति गोविंद सेनापतिकु' नाडिपाडरा [३] श्रीअज्जाल-  
 २४। पांडरा वीरि वशान पेटिन पायसमु निजोगानकु मोडालु १५ इ जातानकु  
 २५। वीरिवशान पेटिन मा ३ इ भोगान प्रसाद'कु १ इ भोगन पप पायस ...  
 २६। नित्यमुन्नु नेड मानिकंडु तेचि पेडिचि वीरिवशान पेडिन म [६] लु ---  
 २७। कु'डवल नित्य आइदु पेडिणु ... .. [नअइदु] ..  
 २८। ... .. त्य पेडनु इ निजोगुल वशान मा ८ इ भोगन म ...  
 २९। ... वशान कोलि कांडिवशान म ३ इ भोगन केसव ...  
 ३०। ... कि म १ .. दव जोग . नकु श्रीभंडारन पद्मनि-  
 ३१। धि म ४ ॥ ई चर्म श्रीवैष्णव रक्त श्री श्री श्री [॥] ... ..  
 ३२। पेड ... ..  
 ३३। ... महेस्वर ई भोगान ... .. रे'ड पेडनु भंडा-  
 ३४। र चिगुनायु . . रे'ड कु'बालु प्रसादमु --- ...  
 ३५। . आच'द्राक'स्थाइगानु कोलुवंगलांडु श्री श्री श्री [॥]

No. 448

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1009; A.R. No. 331-C of 1899 )

§ 1311

- १ । स्वस्ति श्री [१] शाकाब्दे ... ... सिते फाल्गुणे ...  
 २ । [इये] शशिवासरे नृहरये प्रात्तादनार्थं सदा । श्रीमा ...  
 ३ । नृसिंहनृपते<sup>२</sup>राचाय्यचूडः प्रादात् भोगाय नै ...  
 ४ । दृकयुतं स्वाभीष्टस<sup>३</sup>सिद्धये । शकवर्षवुल ११११ गुने ...  
 ५ । 'दि पा[का]ल्लुन कृष्णेकादशि सोमवारमुनाहु<sup>३</sup> रायगुरु उ-  
 ६ । चम महापात्रु'हु तनकुनु अभीष्टास्थसिद्धिगानु श्रीन ...  
 ७ । रसिहनाथुनिकि तिलमुन्नु अरगिपनु ओक भोगमु सम-  
 ८ । पर्ण चेशेनु इ भोगानकु अरगिच पदात्थंलु म[न्नोह]-  
 ९ । रि तल्य १ अपलु १ पायश<sup>४</sup> आटिका १ पानमु कलश १  
 पेरु [व्र आ]-  
 १० । टिका १ विड्यमु १ तिरुतोमाल १ तिरुपडितामु पल ...  
 ११ । तिरुमव्यन कु[डु]व १ दिवकोलु १ अल्लंदरीपु १ [दंत]-  
 १२ । वटुकुपे श्रीभटारानकु मवनिश्रीपादाल चेतनु कयमु-

- 
1. In the thirty-fifth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. He is Narasimha-IV ( A.D. 1377-8 - 1413-4 )
  3. The corresponding date is the 14th March, 1390 A. D., Monday. The *Ekadasi* started from 10 A. M. The system of *Amanā* calculation is followed.

- १३। गोल [वि]नगांढि[राय] नरसिंहपुरमु सगमिटिलोनु प्र-  
 १४। ति य शमुनु समर्पण चेशेनु ॥ ई भोगान कोलिचिवारि-  
 १५। कि पेटिन दत नदियरुलकु कुडजीतकु वीरिवशान पेटिन . .  
 १६। परिवारकु कु वीरिवशान पेटिन म[१] मडपत्ती बरिकि  
 वीरिवशान पे ---  
 १७। माल पुडलम'डप १ गरकनि कोलुबुल २ बी[यना] ...  
 १८। . म १ प्रसाद अ १ सिष्टकु प्रसाद'कु १ ए'डाद जीत' मा १  
 १९ ... .. तोनु --- गांढपडि --- ... ---  
 २०। तिरुमजन गारय ... .. पेटिन --- ---  
 २१। पपुपायस वंढनु महेस्वरुल वशान म २ . . . नगि --  
 २२। . डु गोपु वशान म १ पायस . मु निजोगानकु खिलरि खिराम...  
 २३। नि श्र.पाद .... गोरसिंगि पट्ट ... ..  
 २४। पट्ट . . ल . पडुरायनिवशान पेटिन मोदालु १५  
 २५। . रिवशान मा ३ प्रसाद पपु पायसानकु नित्यमुनु  
 २६। ... निक्कु'डु --- वीरिवशान पेटिन म ५ तिरु-  
 २७। .. .. पलालु २ पेटेनु अनगाल गु ड .... ---  
 २८। ... वशान पेटिन ... गट्ट ... विगुनाएक सिहना...  
 २९। . वशान पेटि ... .. लु ५ पोड ...  
 ३०। वशान ... .. पेटेनु इ निजोगुल वशान ....  
 ३१। ... ..  
 ३२। ... ..  
 ३३। . लवशाननु चामर पटनु लखमाइ कु[']तु (तु)ऋ  
 ३४। . . मकु प्रसादमुल कु'चालु ... ..  
 ३५। ....

No. 449

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1006; A.R. No. 331 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, P. 1683, No. 159 )

Ś. 1311

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शाकाब्दे मृड-राम-भूमिगणिते पक्षे]चिते फाल्गु[ने]
- २ । प'चम्यां रविषासरे नृहरये प्रास्वादा(द)नायानिश' । प्र(प्रा)दात्
- ३ । [भो]गमन(ने)कपिष्ठि[क]युतं स्वेष्टार्थासध्वै भृश' भोमत् वीरनृसिह-
- ४ । भूपतिपितुर्माता इज्जोयभिषा । श्रीशकवरुषवुल १३११
- ५ । गुनेटि फाल्गुन कृष्ण प'चमि राववारमुनांडु' गजपति श्रीबी-
- ६ । रनरसिहदेवराजुल' अंवा विरिज देवि आइ जीय्यतनकु अ-
- ७ । भीष्टात्यसिद्धिगानु श्रीनरसिहनाथुनािक नित्यमुन्नु अरगि-
- ८ । [प]नु ओक भोगमु समर्पण चेशेनु इ भोगानकु अरगिचेपदात्
- ९ । मडपलि तव्यंडु १ अपालु ५ पायस' आटिका १ पानमु कलश
- १० । . [प]पु आटिका १ विड्यमु १ तिरुतोमात १ तिरुपतितामु पलालु २
- ११ । तिरुमण्यनं कड[वा १] विक्कोलुवु १ अखंडदीपमु १ इंतवटुन्नु
- १२ । श्रीभंडारानकु मषनि श्रीपदालचेतनु कयमुगोत्र पिनगांडि [वि]-
- १३ । जय नरसिहपुरमुलोनु सगमि[टि]लोनु त्रितोयांसमु सम[प]-
- १४ । ए चेशेनु । ई भोगान कालिचिबारिकि पेटिन दत्तं नवियारुलकु कुडुजी"

- 
1. In the thirty-fifth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The date is not regular.
  3. Ho is Narasimha-IV (A.D. 1377-78 - 1413-14)



- ११ । [तन]कु ओ ... न पेटिन मोदल ... ..  
 १६ । 'गानु प्रसादं अ १ माडपलि स्वामिकि वीरिवशाननु अ २ इ भोग[प्र]°  
 १७ । साद' अ १ एडादि जीत पु ११२ इ भोगान करणनकु अर[प]-  
 १८ । दृमुलोनु नालदिपालु ए'डादि जीतमु ११२ पुपुलम'ड°  
 १९ । लि कोलुवुलु १ रे'टिकिनि जीयन धनरिसा नायक श्रीकार्यं  
 २० । इदश्रु वशाननु पेटिन माडलु ३ प्रसाद अडा १ तिरुमल १  
 २१ । तेचि पेटनु बैयलु नानिकि प्रसाद'कु १ इ अ'वशारननु . .  
 २२ । जीयन थम'तन वशाननु['] इ भोगनकु [ग ]डमाडलु . .  
 २३ । 'बि वशाननु म १ विडियरि कोलुवुनकु भव्य न[रि]शु वसन °  
 २४ । ° इ भोगान विडिवंट पपु पायसमु वंडनु महासे °  
 २५ । इ भोगन क्षिज्जारि निजोगमु सीरमु पडराय'डु .  
 २६ । सेनापति ... .. से [नाप]ति गोबिदु सेनापति ... ..  
 २७ । ... .. पेटिन .  
 २८ । ... .. ई जीतानकु . . सा[नि] पेटिन म २ ...°  
 २९ । . . भोगन ... यश्यनकुनै नित्यमु नेइ , भंडा ...  
 ३० । पेटिन मा १ । . इ भोगानकु कडुवलु नित्य..पेटिनकु .  
 ३१ । नु मा ८ इ भो माणिक . त्रिरि ... इ ... सदनकै  
 ३२ । मा १ इ भोगान तिरुनोमाल १ तिरुपत्तिदाम ... अनपो...  
 ३३ । टे बिसलि .... तक्किमि वुमि अ[न]मेवन ....  
 ३४ । ... .. इ कय' को[न] गटु ....  
 ३५ । ... रसानुलु .... रामिरेडि ....  
 ३६ । . धम्मं श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

# No 450

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalan<sup>1</sup>

<sup>1</sup> *J. I. I.* Vol. VI, No. 787; *A R.* No. 277-F of 1899 )

S. 1912

१ । स्वस्ति श्री [॥] शक[व]रुषंवलु १३१२ गुने'टि चैत्र शुद्ध  
एकादसि(शि) सोम-

२ । वारमुनादु' गोपालदास जीय्यन तनकु नभीष्टार्थसिद्धिगाप्तु

३ । भीनरसिहनाथुनिकि नित्यमुगु चातनु पहिडि सूत(ना)।

४ । लु तोम्मिदिदुन्नु ६ मावति(वि)रूकु तोम्मिदि ... ..

५ । नु पे[टि]चेनु ई धर्म श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the eleventh niche of the verandah of the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 28th March, 1390 A.D., Monday. The *titthi* is *Dvadasi*, but not *Ekadasi*.

## No. 451

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam\*

( S. I. I. Vol. VI, No. 859; A.R. No. 286-P of 1899 )

S. 1312

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवलु १३१२ गुने[टि]  
 २ । वै[ह]साख क्रिष्ण सप्रमि सु(शु)कवारमुना-  
 ३ । 'ह' बीरप्रताप नरसि[ह]देवराजुल' दत्त(त्त)-  
 ४ । मु बासुदेव भारत अंपादाल सि(शि)ष्यु-  
 ५ । लु राग(घ)व भारत श्रीव(पा)दालकु श्रीनरसि[']ह-  
 ६ । नाथनि नगरनु नित्यमुनु प्रस(सा)दमु  
 ७ । कुचालु ४ धु(धू)पन पालकलु स १ पपु-  
 ८ । चिह १ इंतवटुनु वीरकिनि राचइ'ट-  
 ९ । नु श्रीमुखं अष तेचि पेटिर वारु इ  
 १० । प्रस(सा)दमु अनुभवि[']षि राजुलकु आ[यु]-  
 ११ । कामात्त(थ)मुगानु श्रीनरसिह(ना)धु-  
 १२ । नि उभया(य) धु(धू)पालानु कोलु वंगाली(ला)रु  
 १३ । ई चम्प भीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the eighteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 8th April, 1390 A.D., Friday. The *tithi* is *Ashvini*, but not *Saptami*.
  3. The king is same as Narasimhadeva-IV, who ruled from A.D. 1377-78 to A.D. 1413-14.

No. 452

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 812; A.R. No. 282-Q of 1899 )

Ś. 1312

- १ । स्वस्ति श्री [१] शकवरुपंजुल १११२ गुने टि वैशा-  
 २ । ख शुक्ल त्रयोदशि रविवारमुर्नाडु<sup>२</sup> क . ताम-  
 ३ । वोड ले क श्रीधर सेनापति गारि दत्तमु पोदुनूरि भै-  
 ४ । रवनाथनि दत्ते(नि)याभागम दु नालु कोटल नडम-  
 ५ । नु मार्गशिखोत्ते चेनु चारु<sup>३</sup> कुन्नु बिलुव अरुवे  
 ६ । ६० माडलु पेडि पोतुपसाति चेनु कयमुगा-  
 ७ । नु कोनि श्रीनरसिंहनाथुनि खिल्लारिक्कि पेडिरि प[१]-  
 ८ । डादिक्किनि तौटगुच नालु ४ माडलुन्नु रे'ड २  
 ९ । बिमलकुन्नु पा[लु] पेठुवु कु'चनकुन्नु ४० रे'ड १ माड-  
 १० । लुन्नु अड्ड ५ चिन्नुलु वियमु सोलकुन्नु [चि]मलु ४  
 ११ । पञ्चकलु ४ [अ]खंडानकुन्नु रे'ड १ बिमालु [२] रे'ड  
 १२ । पञ्चकलु कडुबलकु मूडु चिन्नु [३] . . तु-  
 १३ । लखिभातकु बिमलु अत्र चिमलु ... .. #

- 
1. In the thirteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The date is not regular.
  - The rest of the inscription is damaged.

## No. 453

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalamp<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 788; A.R. No, 277-G of 1899 )

S. 1312

- १ । स्वस्ति श्री । शकवरुषंवुल १३१२ गुने'टि अ(आ)षाढ सु(शु)क्ल  
 २ । दशमि बुधवारमुनांडु' पोदुनुरिबीटि बुडिग' [टि]-  
 ३ । सेटि कोडुकु केसि सेटि तमु डु गोपि सेटि तनकु अभी-  
 ४ । छार्थसिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि नित्यमुन्नु उ-  
 ५ । भय घूप(पा)लानु सन्निधिनि वेलु'गनु रे डु तिरुपलिक-  
 ६ । कोललु समन्पिचेनु इ तिरुवलि ककोललकु श्रीमंदार-  
 ७ । मा'दु [सेतकि वेलिकडु] {पदि}पदि माडलु १० इदु'प] .  
 ८ । , कु माड १ इ निर्भं(व)घालु नालुगुन्नु कोलि सेटिवारु ज्ञीयना°  
 ९ । थ म'चिनायंडु रेंडु २ वरदुनायक चिगरि [१] ग गाध-  
 १० । र तनय १ इ नालु कोलुवुलवारिकिन्नि पदेनु माडलकु मू-  
 ११ । 'डु क'वालु प्रसादमु टापुवटि पेटेनु दोसि वरदुनाय-  
 १२ । नि[व]ल्लमेकु कु'च १, सिगिरि नायनि वल्लनु ज्ञीयनाय नरसिना°  
 १३ । यनि वल्ल'गानु कु'च १ गोपालि नायक अपुभल नाय-  
 १४ । नि वल्ल कु'च १ इ नाय[कु]ल प्रसादमुजोकु मूडु कु'चा-  
 १५ । लुनु इ नालुवु कोलुपुलवारुनु मुर्जाच आचंद्राकस्ता°  
 १६ । इगा कोलुवंगलारु ई धम्मं श्रीवैष्णव रक्त श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the eleventh niche of the verandah round the central shrine of this temple  
 2. The corresponding date is the 22nd June, 1390 A.D., Wednesday.

No. 454

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam

( S. I. I. Vol. VI, No. 722; A.R. No. 253-C of 1899 )

§ 1312

- १ । स्वस्ति भी [॥] शाकान्दे बाहु-भूमि-त्रि-शशिपरिमिते कार्तिके शुक्लपक्षे  
सप्तम्यां भानु[वा]रे गज[नि]-
- २ । बहूपते [ः] श्रीनृसिंहस्य राज्ञः [॥] देव्याश्च उ [शि]वाया-  
स्सकलगुणनिर्वा[ः] श्रीम[प]ते . द्वे च नित्य[ः]
- ३ । भ्राता को[गो]विददासो हरिशिखारपतेस्सन्निधौ गायक[ः] च ।  
[१] गान' कर्त्तुं च म[ति]मान [बीदि]-
- ४ । युगमम्मनोहर' । प्रादातु[त] स्वाभिष्ट स[ः] सिधौ ज्ञानका[ले]  
प्रयत्नतः । [२] शकवरु[ष]बुलु १३-
- ५ । १२ गुने'टि कार्तिके शुद्ध सप्तमि भानुवारमुनांङ्\* वार[रा]णसि-  
कटकाननु च'दुम[हा]-
- ६ । देवि तमु'दु श्रीगोविन्द जीय्यन तनकु अभिष्टात्त[य]सिधि[द]गानु  
श्रीनरसिंखनाथुनिकि
- ७ । नित्यमुन्नु तिरुमज्जन अवसरम'दु विद्वय' समप्पिचेनु इ विद्वयमु  
आकुलु १० पोंक
- ८ । १० इ आकु मन्त्रचिगरि तेचि पेटनु कु'चप्रसादमु १ इ तिरुमज्जन'  
चेन्न'ग [मोद]लु गनु च'दन

- ६ । अगिदांकनु ओज्य स[\*]प्रदायन ओज्य(ज्य) श्रीराम वैष्णवुनि  
कोडुकु गरुडदासु स[\*]कीर्त्त[नु]लुन' चेयनु
- १० । कु'चप्रसादमु / इवे गवुरा कुतुक्क एक्क सु'दरि सट्ट कु'नुक्क  
एक्क सु'दरन्नि इ वे ज-
- ११ । मरलु परिमक्कनु रे'डु कु'चालु प्रसादमु ९ इ रे'डु कु'चालु प्रसाद'  
च ग्गु नायक श्री[']गिरि
- १२ । नडुनु नरिखि न(ना)यक पुराइ नायु'डुनु जगन्न'(ना)त(य)  
सोयम ना[यु]डुनै सामरलपारिकि
- १३ । डु ' कु'चालु प्रसाद' चेळिप'गलारु लकुमन्न सि[']गारिकिन्नि  
म'चेनांव्याल कोडु-
- १४ । कु वल्लभ(भ)न'व्यालु रे'डु कु'चालु प्रसाद' इ प्रसादालवारु  
आच'द्राक्क'स्ता(स्था)इग(गा)नु एपडि नैना-
- १५ । नु सेलिप'गलारु इ कोलुवुलु आच'द्राक्क'स्ता(स्था)इग(गा)  
कोलुप'गलारु । इ चम्मे श्रीवैष्णव
- १६ । रत्त श्री . . भ(भं)[डा]राननु इ सामरलकु ३ भंडारमुक्क म २  
पेटिरि भी श्री श्री

No. 455

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp'

( *S. I. I.* Vol. VI, No. 804; *A.R.* No. 282-G of 1899 )

§. 1312

- १ । स्वस्ति श्री । शकवरुषंतुलु १३२१ गुनेऽति कार्षिक शुद्ध
- २ । एक(का)दसि(शि) गुरुवारमुनाड' सेल्लपाटि एष्टम सेटि
- ३ । तनकु अमिष्टात्तं(थं) सिधि(द्धि)गानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि
- ४ । नित्यमुन्नु तिरुतोमाल च(चे)तनु कु'चप्रसाद' टा-
- ५ । वुपटि इ तोमालकु तौटगटु कोस्व वरदनाइनि
- ६ । सेतनु कयमु पदेनु चित्रलु १५ इ तौट कोम-
- ७ । टि लकुमेकन्नु भूमि अन्न मन्नु'गानु इ प्रसाद' मु-
- ८ । जि {इ}चि आष'द्वार्कस्ताइगानु इ तोमाल तेचि(चि)पे-
- ९ । टंगालारु ॥ ई धम्म श्रीवैष्णव रक्ष श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the twelfth pillar in the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 20th October, 1390 A.D., Thursday.



## No. 456

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 786; A.R No 277.E of 1899 )

S. 1312

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवर्षवुल १११२ गुने [दि चे] त्र कि (कृ) ण चतुर्दसि (शि) भा-  
 २ । नुबारमुनाहु\* पोदनु {नु} रि कटफाननु (मा) पटिनवलनु भंक्रमदन-  
 ३ । राजुलु वेंचेसि [भं] डगानु इ सम्मुखमंदु पात्रगोपिनाथसंधिविक्रम)  
 ४ । हि मु(व्र) दाइले\* क गोपालजीयननु भंडगानु पात्र सटिदास जीयन तों  
 ५ । नुराजुत अनतिम्म । श्रीनरसिंहनाथुनि ० भयधूपलानु वे जा-  
 ६ । मर पटनु अजपरोड चिंगारनि\* कूंतुष्ट एष्टसानिकि प्रसादानकु जीवा[न]।  
 ७ । कुन्नु अप\* विड्या . . कुन्नु भीनरसिंहनाथुनि परवतभोगं उल्लोल  
 ८ । नरुव वतुसीमलानु अत्र[चे] ऋतु मुलम\* दुगु वेनकन दे[ल] क्षेत्रमु  
 ९ । नालुगु पुटलु [४] आचंद्राक\* स्ताइगानु पेदेनु वीर इ कोलुवु कोलिदि  
 १० । इ क्षेत्रमु भो[र्ग] चेयंगलार प्रतापबीरनरसिंहदेवराजु\* [शा]सनमु  
 ११ । ई धम्म(म्म) श्रीवैष्णव (त्त श्री श्री श्री

- 
1. In the eleventh niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 5th March, 1391 A. D., Sunday,
  3. He is Narasimhadeva-IV who ruled from A.D. 1377-78 to 1413-14;

# No. 457

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 790; A.R. No. 277-J of 1899)

Ś. 1312

- १ । स्वस्ति श्री । शक्रवरुषंवलु १११२ गुने टि चैत्र कृष्ण च-
- २ । तुर्थि [नि] भ(भा)नुवारमुनांङ्ग<sup>२</sup> पोदुनुरिकटकाननु लोपदिनम-
- ३ । '[दुनु] वंक्यमि[ष] सुरजुलु वेंचेसि , उ]'डगानु इ सम्मुख म दु
- ४ । पात्र 'गोपिनाथ स[न्धि]विमहि चु(वु)ढाइ'ले'क गोपाल जीयननु उंढ
- ५ । प(पा)त्र सज्जि(टि ?)दास(स) जीयनता[ड]नु राजुलु अनतिष्ठु भोनरसिङ्-
- ६ । नाथुनि उभय धूपलानु वे'जामर' पट्टनु त'तु . .
- ७ । ... कु'तुरु उ . सानिकि प्रस(सा)दनकु अ' ... कनु अहर्नि-
- ८ । शि विड्यत्ताकुनै श्रीनरसिंहान(ना)थुनि डिमिल विस्यान . . प'वदा(वा)ल-
- ९ । नु कु'डिक रे'डु पुटलु २ [डिमि]लनु कांकरल मिक्क रे'डु पु-
- १० । टलु ख २ वेरसु नालुनु पुटलु ख ४ आच'द्राक'ताइगानु पेटे-
- ११ । नु बोरु इ कोलुनु कोलिबि इ क्षेत्रमु अनुमभिप'गलारु प्र-
- १२ । तापवीर नरसिंहदेवराजुलु सनुमत' । ई धम्मं श्रीवे-
- १३ । एणव रत्त श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the eleventh niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 19th March, 1391 A. D., Sunday, The *tithi* *Chaturdasi* started after 8 A. M.

## No. 458

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 847; A.R. No. 286-B of 1899 )

S. 1313

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवलु १३१३ गुने'टि वै'इ'रा-  
 २ । क(ख) सु(शु)क्त दस(श)मि गुरुवारमुनाडु' कटक मुडराक-  
 ३ । अस्सन मह(हा)पस(सा)इक द(व)मु को(कु)म(मा)रिनि  
न(ना)यक(का)णि सिग्मा-  
 ४ । जि देव न(ना)यकाणि तनकुन(न्तु) सुपुत्र पा(प्रा)प्ति(वि)गानु श्रीनर-  
 ५ । सिद्धानाथुनिक नित्यमुनु रात्रिटि दु(धू)पअवसर(रा)न  
 ६ । चातनु ओक विरुतोमाल समर्पिचेनु इदिलकुनु कु[']च-  
 ७ । प्रसादकइ ग'डमाडलु अइदु अनवाल गु'टेकुनुपे-  
 ८ । टेनु । इत'डु इ प्रस(सा)दमु बुजि।च इ तिरुतोमाल आच'-  
 ९ । द्र(द्रा)क'स्ताइग(गा)नु तेचि(चि) वेटंगलांडु इ धम(मं) श्रीवै'ण-  
 १० । व रत्तु श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the seventeenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 13th April, 1391 A.D., Thursday. The *tithi* of *Datami* occurred towards the end of Thursday.

No. 459

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 835; A.R. No. 284-K of 1899 )

§. 1313

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवर्षवुल १३२३ गुने'टि ज्येष्ठ कृष्ण १० बरनिधिवारान-  
 २ । नु' कलिगपरीब महा[पा]त्र श्रीच'पुबल्लदाकु मारनायकाणि गदब-  
 ३ । नायकाणि तनकु नमीष्ट(ष्टा)र्त्त(थं)सिद्धिगानु श्रीनारसिंहनातु(यु) नित्यमु-  
 ४ । नु रेपटि दू(धू)प(पा)वसरमु वेनकनु अरगिप्पनु [मदपक्षि ओकटि]-  
 ५ । य पपुच. डि ओकटि समप्पि[']चेनु इंद, लकु नरसिंहनाय-  
 ६ । क पुराइ नाइनि वशाननु ग'बलु इरुवै[मा]बलु इच-  
 ७ । नु इंद, लावारि'किनि ये'टनु मुप्पैयच्चपुटलु[कोवु]न्नु रे'-  
 ८ । दु पुटलुनु एनम'दुमुलि पेसलुन्नु श्रीभंडार[म']दु  
 ९ । वसमु चैयु'गल्ल दु न'व्यालुमान परिसरकुलु मानकि-  
 १० । . र्ल वरदय दु(धू)पक(का)लम'दु वीपनवंद(ध)मु अद्यापुराइ'  
 ११ । नायुडु अदि(बि)ष्ठानमु प्रसादमु १ कु'च १पु चीबि १ ई घम्म  
 १२ । श्रीवैष्णव रत्न भो श्री [॥]

1. In the fifteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date will be the 29th April,, 1891 A.D, Saturday if the बरनिधिवार means Saturday according to the *Parsimanta* system or it will be the 20th May of the same year, Monday if the term बरनिधिवार means Monday according to the *Amanla* system.

## No. 460

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 705; A.R. No. 249 of 1899;  
I. M. P. Vol III, P 1676, No. 77 )

Ś. 1313

- १ । स्वस्ति श्री [१] शा[का]ब्दे त्रिमल्लमन्त्राक्षि[ति]परिगणिते  
चायिजे शुक्वा[१] राकायां चा-  
२ । मर' श्रीनरसृगपतये बीजितु' घृप[युग्मे] । [धूपा]काले  
प्रदीप' प्रतिदिष-  
३ । [उपदात्] त्वाभी[ष्टाति]सिद्धौ) श्रीमान चालुक्यवंशपभं-  
(भ)ष नरपति ओडग'गा-  
४ । भिधानः । [१] युद्धे निवृ'क्ष वृत्तिक्षुति पटल ... श्रीपहिडि-  
क्षितोशो मल्लांथा-  
५ । यास्त[नू]जो नरपतिविलकः ओडग'गेशदेवः । प्रादा]न]  
स्वामीष्टसिद्धये हरिगिरिप-  
६ । तये श्रीनृसिंहाय भक्त्या रम्य' प्रत्यप्रपुष्पप्रकरविरचित'  
माह्वमाध'-  
७ । द्रतार' [१] [२] शकवरुषकुत्तु ११११ गुनेटि अखिज शुद्ध  
प'चादसि शुक्नार'नाहु'

1. In the first niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 13th October, 1391 A.D., Friday.

- ୮ । स्वस्ति स०वल्लोकाश्रय श्रीविष्णुवर्द्धन) महाराजुजैन  
 एलमञ्चि चोढग'गद्देवराजुलु  
 ୯ । तमकु इष्टार्थसिद्धि(द्धि) गानु श्रीनरसिंहनाथुनि सन्नि-  
 दि(धि)नि{नि} समर्पि[.]चिन [शोलुवुरु] अल'का-  
 १० । र वेदिय'दु मालसार वद्रयु सिगायय्युगार विरुपलि ककोष  
 पटिवरु [मट्लु वरा]-  
 ११ । सीमनु — ... न्नु सविरराणि कु'तुरु नरसिंहलक्ष्मीकिनि  
 सिर्गाणि कु'तुरु  
 १२ । एराखानिनि वे'ज्जिवार' पट्ट गलारु ई वेलने विरुतोथल मुमि  
 अन्नमतोटर कूम्भ(भ्म)-  
 १३ । नु पेट'गलारु इ दिवकोलकु दु[मे]रु भंडारान पद्मनिधिगढ  
 ३१ ४ पेटिति वोरि  
 १४ । कू[टि] जीवानकु [यु]पेद्रि पराननु जलखे (त्ते)त्रं मुपूदु  
 लेख ३[१] । सामराल वरिकनि [ए]मु-  
 १५ । मूरिवातिरेनि कुम(मै)रि पेरनीरजूपलो जल[त्ते]त्रमु रेडु  
 पुट्लुनु ५'दुमु लेख न २ तु १०  
 १६ । [अ]नुभविचि आच'द्राक'स्थाइगानु को[ल]वगलारु इ  
 द(ध)म्भ(म्भ) भीवैण्णव रक्ष भी भी श्री

## No. 461

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam'

( S. I. I. Vol. VI, No. 1059; A.R No. 392.XLIX of 1899 )

S. 1313

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवलु १३१३ गु अश्वि-  
 २ । न बहुलाष्टमियु शौरिवार'नाड् भीतर-  
 ३ । सि[']द्धानादु(थु)निकिनि चाप्यपु अड कमल्ल नि भा-  
 ४ । र्ग्या सुत्रा नायकाणि तनकु अभी चे(थ)सि-  
 ५ । द्विगालु नित्यमु(न्नु) दु(धु)रकालम'दुनु तव्य'डु  
 ६ । मढपलि अरगिप्पनु भंडारम'दु प-  
 ७ । इनिधि . नानुलु गु(कु')चालु बिग्यान(मु)कुनु पदि-  
 ८ । 'डि ग'डमाडलु इरुवै लेखनु २० । इ  
 ९ । मढपलि अरगिपगालु इ प्रसाद' न'-  
 १० । व्यालु [आ]च'द्राक'स्थाइगालु मुक्तिप'गाला-  
 ११ । 'दु इ धम्म श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the forty-first niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 21st October, 1891 A.D., Saturday, according to the *Amanla* system.

No 462

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

<sup>1</sup> S. I. I. Vol. VI, No. 806; A R. No. 282-J of 1899

S. 1313

- १। श्री शकवरुणुलु १३१३ गुनेटि कार्षिक शुद्ध पका[६]-
- २। सि[नि] प'डितवारमुना[']हु' अनवेम नगर घनुकि सेटि
- ३। कोडुकु विस्वनाथ सेटि वनकु अभीष्टार्त(र्थ)सि(सि)दिगानु
- ४। भीनरसिद्धानाहु(धु)निकि नित्यमुनु(न्नु) दु(धू)पकालि(ल')  
चेलगानु
- ५। आऋ कु'चालु बी(बी)य' मढपलिकिनि श्रीभंडारं(र)म०
- ६। 'हु पद्मनिदि(धि)गानु आइदु कु'चालु बीय्यना [सो]म टंका-
- ७। लु आइदु लेखनु द[']कालु १<sup>३</sup>
- ८। कुम्भन[']व्य(व्या)लकुनु ओक मिषि वारनायकान प्रसादं(६)-
- ९। मु कु'ब दावुगानु भंदना वेरसुया आ[ऋ] कु'चालु[उ] अ-
- १०। नुभविषिशरु बलला[रु] तम्भय्यगारुकु [']ब १।  
कुम्भन[']व्य(व्या)-

- 
1. In the thirteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 8th Nov., 1899 A D., Wednesday.
  3. Space for engraving about six letters is left blank here.



११। लु रे'डु कु'बलु २ मारवरदुनाडु कु' १ दिप्यभट्ट कु[']-

१२। अ १ इ आइदु कु[']वल(ल)वारुनु ई सोटकिनि पु'(पु)ष्य.  
मुगानु वुजि[']-

१३। प'गलारु ग[गा]इ(ध)र जीय्यनायनि कोडुकु वरदन इ  
अवसर-

१४। म'दु बिसन[प]ट्टि कु अ वुजिप करु[नाइनि]वसम'[दु]

१५। अमुभलमडलु नलु ४ वरकै नित्यधुनु सोलडु समर\*

No. 463

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

( *S. I. I.* Vol. VI, No. 750; *A.R.* No. 267 of 1899;  
*I. M. P.* Vol. III, P. 1677, No. 95 )

§ 1313

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवुलु १३१३ गुने'टि माघ शुक्ल प्र-
- २ । तिपदा शुक्रवारमुनांड' कलिङ्गव्यापारि पोटनूरिवीटि मा-
- ३ । धबमहासेनापति कोढूकु पोल् महासेनापति तनकु [अमा]-
- ४ । शार्त्त(थं)सिचि(द्धि)गानु श्रीनारसिङ्गनाथुनि रे'पटि तिरुमन्थन-
- ५ । अवसरम दुनु श्रीसुलशिमाल ओकटि समर्पणचेसेनु ई
- ६ । तिरुतोमाल वे[ट]नु देविनायक अल्लाडनाथनंन्यालकु नै,
- ७ । दु माडलु ईचि कु'चप्रसाद' टावुगा वेटि पुष्पवाटिक ग'-
- ८ । दुग रेंडु माडलकु गोनि बीरिाक वृत्तिगा निस्तिमि । वीरि  
 अदि(धि)ष्टान'
- ९ । पलु अन्नम कु'चप्रसाद' भुजिचि इतरुतोमाल आच'द्राक'-
- १० । स्ता[३]गानु तेचि पेटगलांडु । ई धम्मं श्रीवैष्णव त्त  
 श्री श्री श्री [।.]

- 
1. In the eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 16th January, 1392 A.D. Friday. The *tithi* is *Dvitiya* but not *Pratipada*, It was also the day of *Kumbha-Sankranti*.

## No. 464

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 768; A.R. No. 273-G of 1899)

S. 131[3]

- १ । स्वस्ति श्री [०] शकवरुषंवलु १११[१] गुने'टि पा(फ)गुण(न)  
 २ । कृष्ण पाङ्चमि<sup>२</sup> सोमवारमुनांडु' ... ता वु-  
 ३ । बाइ ले'क(का) भीतम्मन जीय्यन तनकु नभीष्टात्तं(थं)सि-  
 ४ । द्विगानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि निरममुन्नू उभ-  
 ५ । य धु(धू)पत्तान्नु पडिमात्तनु ओक वे'जामरमु रात्रि-  
 ६ । 'टि धु(धू)प अ[व]सरम दु ओक [दि]व्यकोल निव[ं]ध)मुन्नु सम-  
 ७ । पिचेनु इंदुलकु श्रीभंडारम दुन्नु प[द्म]नि[धि] ग'डमा-  
 ८ । [ड]लु पदिनोकेंडु ११ पेटि मू'डु कु'चालु प्रसा[द]मु वृत्ति  
 ९ । गा गोनि ... .. व्यं गारि... ..  
 १० । निवंदु(धु) कु च १ सानुल'दु सोमि रेडि लकुमि रेडि कु'तुत्त मा[']-  
 ११ । के सानिकि कु'च(वा) १ सप्रदायमंदु पोन्नम[सि]गम रेडि कु तु-  
 १२ । त्रु सिंहा सानिकि कु'च(वा) १ वीरु ई प्रसादं वुजाष ई कोलुवुलु  
 आचद्र।-  
 १३ । कंस्तादगानु कोलुवगल'कु [ई] धमु' श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. Read पञ्चमी
3. The corresponding date is the 12th February, 1302 A.D., Monday. The *tithi* of *Pāñchamī* commenced towards the last part of the night.

No. 465

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( & I. I. Vol. VI, No. 1056; A.R. No. XLV of 1896 )

8. 1313

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवर्षवुलु १३१३ गुनेऽति माघ कृष्ण सप्त-  
 २ । मि गुरुवारमुनांङ्क<sup>२</sup> कलिगपरीत सटुसणि महापात्र  
 ३ । भंपुटलालु कुमारनि अधिकारम'दुनु कलिग वेहर-  
 ४ । ण य'दुनु[ नित्र'इचिन शासनमु नर[सिद्धदेवराजुलु]-  
 ५ । कुनु आयुष्कामात्थसिद्धिगानु श्रीनर[सिहनाथुनि [सन्निषनि] नि-  
 ६ । त्यमुन्नु रे[.]ङ्क [धू]पकाक्षाल चंदनलागि<sup>३</sup> य[.]दुन्नु अ[न]वसरमु  
 ७ । स'कीर्त्तनमु चेयनु सवराराणि कोडुकु पञ्चतट नाइङ्क नित्य-  
 ८ । मुनु' गोलुवंगलाङ्क इतनिकि [न[त्य] कूडु जीवन[कुनु] चोट . .  
 ९ । [कोट्टय]म'दुनु प्रलुपरानि भोरमुष[चे]ऋदु वेनफनु जलक्षेत्र-  
 १० । मु रेंडु पुटुलु १ [इ]चेनु मुज्जिबि आचंद्राकंस्थाइगा,गोलुवा-  
 ११ । [ग]लाडु ई घम्मंवु श्रीवैष्णव रत्त भो श्री श्री [॥]

1. In the forty-first niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 15th February, 1892 A.D., Thursday.
3. He is Narasimha-IV ( A.D. 1377-8 - 1413-4 )
4. 'च'दनलागि' is an Oriya word,

## No. 466

Kūrmāvara Temple at Srikūrmam<sup>1</sup>

( *S. I. I.* Vol. V, No. 1160; *A.R.* No. 280 of 1896;  
*I. M. P.* Vol. I, P. 686, No. 158 )

S. 1314

T

- १ । स्रस्ति श्री [॥] शकवर्षवुल १३१४ गुन्ने[टि]वैशाख शुक्ल १३ रवि-  
 २ । बारमु[ना] 'हु' श्रीकूर्मनाथनकि श्रीकूर्मनाथुनि  
 ३ । तांत्र कांपु एव मादला सितकोमटि माकु सेनापति  
 ४ । त[नि]कु सुपुत्रासगानु श्रीकूर्मनाथुनि सत्रादि(धि)निरंत-  
 ५ । रमु वेलुगुचु डा अल्लदीपमुनकु पोदून मोदल १० [॥]

- 
1. On the fifth pillar in the Tirohuttu-masṭapa of this temple,  
 2. The corresponding date is the 5th May, 1392 A. D., Sunday,

No 467

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

<sup>1</sup> S. I. I. Vol. VI, No. 766; A R. No. 273-E of 1899 )

S. 1314

१ । स्वस्ति श्री [॥] शकवर्षे जलधि-शशि-गुण-[द्वा]युते शुक्लपक्षे मा-

२ । स्वाषाढे द्वितीया(या)युत्तरविदिवशे(से) श्री[हरे]भूषणीये ।

[प्रा]दादाच-  
-

३ । द्रवार-परिमलकुशु(सु)मन्मथयुग-वृषयुग्मे नित्य-स्वभीष्टसिद्धये स-

४ । [कल]गुणनिधिः[त] तन्मनः कुट्यवर्ण्य[ः] । स्वस्ति श्री [॥]

शकवरुषंवुल १३१-

५ । ४ गुनेटि अ(आ)षाढ शुघ(द्ध) द्वितीया(या) रविवार[मु]दु<sup>२</sup>

अज्ञपरलि नर[सि] ह्य को-

६ । डकु नम्नन कुटिनिगारु तमकु नभीष्टार्थसिद्धिगानु श्रीनर[सि]ह-

७ । नाथुनिकि नित्यमुन्न(न्तु) युभयधूपलयदुन्नु रेडु तिरु[जो]माललु

८ । चातन विसिल गगेकु रेडु कुचालु प्रसादमु ठाववटि पेटिरि । इ-

९ । तंडु [इ] प्रसादमु अनुभविवि नित्यमुन्नु रेडु तिरुवोमाललु

१० । युभय धूपलयदुन्नु आच'द्राक्'स्ताइगानु पेट-

११ । गलाडु ई माललुकुन्नु पुष्पवाटिकगइन्नु कोनि

१२ । पेटेतु । ई चम्म श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री [॥]

1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 23rd June. 1392 A D., Sunday On this auspicious day was celebrated the Sri Guṇḍiḥa Yātrā or the car festival of Lord Jagannātha at Puri.

## No. 468

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1042; A.R No 392.XXXII of 1899)

S. 1314

१ । स्वस्ति श्री [॥] शक्रवरुषंतुलु १११४ गुने टि आषाढ भ(ब)हुल  
प्रतिप[द्]

२ । सुक्रवारमुनांडु<sup>२</sup> कलिगपरोत्त महापात्र सिबान दमहा-

३ । [से]नापति पे'डलमु प(य)सोदा ना इ]काणि वन[कु अ]  
भ एतथैसिधि(द्वि)गानु श्री०

४ । नरसिहनाथुनिकि नित्यमुन्नु तिरु[मा]जमु अत्रसरम०

५ । दुनु मन्न तिरुतोमाल समर्पिचनु इ दुलकु श्रीभ०

६ । 'डारम'दु पद्मनिधि ग डमाडलु ५ दु पेटि कु'च प्रसादमु

७ । त्रिविगा कोनि तिरुतोमाल तौच नित्यमुनु पेटनु तौटलकुमनु भ०

८ । मि अनमलमु पेटिरि वीरु इ प्रसादमु भुजिचि आच'द्राक'  
स्त(स्था) इगा

९ । [ते]चि पेटंगलांडु इ घम्म भीवंणव रत्त श्री श्री श्री [॥]

1. In the thirty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 5th July, 1392 A.D., Friday, according to the *Amanla* system.

No. 469

'Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalamp'

( S. I. I. Vol. VI, No. 763; A R. No. 273-B of 1899 )

Ś. 1[3]1[4]

- ୧ । ଶ୍ଵସ୍ତି ଶ୍ରୀ [୧] ଶକ୍ତବର୍ଷବୁଲୁ ୧[୧]([୪] ମ ଗୁନେ  
 ୨ । ଡି ଅ(ଆ)ବ(ବା)ଟ କୃଷ୍ଣ ତ୍ରି(ତୃ)ତୀୟସୁ ଅ(ଆ)ଦିବାରମୁ-  
 ୩ । ନାଡୁ\* ବିଜ୍ଞାନସାଗର ମର୍ଦ୍ଦିନି ଶ୍ରୀପାଦାଳୁ ଡନ-  
 ୪ । କୁ ଅଭୋଷାପେ(ଥ)ସିସି(ଦ୍ଵି)ଗାନୁ ଶ୍ରୀନରସିଂହନା-  
 ୫ । ଧୁନିକି ଚନ୍ଦ୍ର ଧୂପାଳାନୁ ରେପଟି ଧୂ(ପା)ନନୁ  
 ୬ । ଗୋଢ଼ଗୁ ମାପଟି ଧୂପାନନୁ ଅଳପଟ୍ଟମୁ ୩ ରେ-  
 ୭ । ଡୁ କୋଲୁବୁଲୁନ୍ତୁ ଧବନ ନରସିଂହନକ୍ରୁ ପେଟି(ଟ୍ଟେ)-  
 ୮ । ନୁ ଇତନିକି ନିପନଗାଢ଼ିଅନ୍ତୁ ମଂହଳାପୁଟି ସେ-  
 ୯ । ନକ୍ତୁ ପୁ(ଟି)ଡୁ ଚେତ୍ରମୁ ପେଟେ [ନା]ଲୁଗୁ ମହ-  
 ୧୦ । ଲୁ ପେଟେନୁ ୩ ଚେତ୍ରମୁ ଅନୁଭା(ଭ)ବିସି କୋଲୁସୁ [ଆ]-  
 ୧୧ । ବ'ଦ୍ରାକ'ସ୍ତାଈଗାନୁ କୋଲୁବଂଗାଳାନ୍ତୁ ୩ ଘର୍ମ  
 ୧୨ । ଶ୍ରୀବୈଷ୍ଣବ ରଞ୍ଜ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ।॥

- 
1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The corresponding date was the 7th July, 1392 A.D., Sunday, according to the *Amanta* system,



## No 470

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1015; A.R. No. 332-V of 1899)

S. 1314

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शङ्करभुवुलु १३१४ गुनेटि माघ सु[क्त]  
 २ । सप्तमिनि भानुवारपुनांडु<sup>२</sup> । श्रीवीरादि(षि)वीर नरसिंह-  
 ३ । देवु डु<sup>३</sup> तनकुनु अभीष्टार्च(य)शिदिगानु अनरसिंह-  
 ४ । नाथुनिकि समयधुपालानु वेलु[']गानु तिरुवलिक कोल श्री-  
 ५ । काटि समप्पिषेनु इ तिरुवलि गकोल कोलुधनु पिल्ल-  
 ६ । कूचेन गारि कोडुकु अंडुनायनिकि पेटेनु इ'दुल  
 ७ । भट्टारम'दुनु प्रसादमु कु'चालु रै डु २ इ  
 ८ । प्रसादमु जीतमु वस'त्ति चित्तपोलमु पुट्टु लु रै-  
 ९ । :डु २ अप्प बिड्ययमु ॥ शत्रुणपि हि (कृ)ता धम्म[:] पालनी  
 १० । या मनीषिभिः । शत्रुरेष हि श[त्रु.]रया(स्या)त् धम्मः श[त्रु]अ'  
 कस्यचित्तु(त) [॥]  
 ११ । इ धम्मं श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the thirty-sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The date is not correct.
  3. He is Narasimha deva-IV (A D. 1377-78 to 1413-14.)

No. 471

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 745; A.R. No. 265-B of 1899)

8. 1315

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषमु(वु)लु १३१५ गुने'टि जैष्ठ शुक्ल त्रि(तृ)-  
 २ । तीप्य(या) भु(वु)षवाराननु<sup>२</sup> मेदिनिमल्ल(ल्ल)जीयन वनकु नभीष्टा-  
 ३ । स्थंसिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथुनि स[त्रि]द(धि) नित्यमुन्तु तिरुम-  
 ४ । जन अयसरम'दु गरया ओकटि धूपकालम'दु गोडउ(वु) नि[व]'-  
 ५ । घमु ओकटि तिरुतोमाल ओकटि इ मु'दु निबंधलुलु सम -  
 ६ । पि[चे]नु इ निभं(व)इ(घ)लु तिरुमज्येन कालाननु गरय तेनु वल्लभि-  
 ७ । [न]'भ्या[लु]नु कूर्मनंभ्यालुलु कु'ष प्रसादनुकु वीरिके आ[रु]  
 ८ । माडलु वेटि टावु पदेनु गोडवु निभं(व) दानकु दु(धू)पका[ला]न भट्टानु-  
 ९ । नु प' . हु ... कु'ष प्रसादनकु इतनिकि भलु[भ] ...  
 १० । ४ पेटेनु तिरुमालकु कु'ष प्रसादनकु नाल्गु माडलु वुसु(च)कोनि[दी]-  
 ११ । पाल गु'टे माल पेट'गलांडु इ मालकु ग . दु पच(ट्ट) नायुनि चेत  
 १२ । गटु ओकटि कय'कोनि पेटेनु इ गोडवु चेरिगि ते[नि]कु टन ...  
 १३ । य इ रामादुकुनु जीव' रे'हु माडलु २ इ कालालानु[कोलिचि]  
 १४ । प्रसाद' भुजिप'गलारु ॥ ई घम्म श्रीवैष्णव रत्न भी भी [॥]

- 
1. In the sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The corresponding date is the 14th May, 1323 A.D., Wednesday.

## No. 472

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1041; A.R. No. 332-XXXI of 1899 )

B. 1315

- १ । स्वस्ति श्री (॥) शाकाब्दे वाण-भूमि-त्रि-शशिपरिमते श्रावणे  
 पौर्नमास्यां पुत्रो नागे-
- २ । श्वरस्य द्विजकुलतिलकसदृदासो बुधाहे । स्नानार्थं तोयपूर्णं  
 हरिगिरिपतये
- ३ । श्रीनृसिंहाय कुंभं स्वेष्टाप्त्यै धूपकाले प्रतिदिवसमदाद्रीं-  
 (द्वी)जितुं चाम-
- ४ । रम्य । श्रीशक्रवरुणुलु १११५ गुने'टि श्रावण पुत्र'मयु  
 बुधवाराननु'
- ५ । बाराणसिकटकान नागेश्वर महासेनापति श्रीडकु सट्टिदास-  
सन्निधिमाह
- ६ । तनकुनु अभीष्टात्तं(र्थ)सिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि  
 नित्यमुन्नु जलकमवसर-
- ७ । ननु 'ओक तिरुमय्यन कडुव धूपअवसराननु परिमार्ानु  
 ओक वे'जामरमु
- ८ । समप्पिचेनु इदुलकु श्रीभंडारम'दु पद्मनिधि ग'डमाडलु  
 पदि समप्पिचि रे-

1. In the thirty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date was the 23rd July, 1393 A.D., Wednesday.

- ६ । हु कु'बालु प्रसाद' वृत्तिगा कोनि जल[सु] वेबि पेटनु  
बिगु नायक सिगिनात(य) नायुनि-
- १० । कि ञ्हुनु नरिसि नायुनि कोङ्कु जगनात(य) नायुनिकि अढ  
 इ कोलुबुलकु जीननि३[']द(ब) समस्य
- ११ । चामर कोलुदुलु सानुञ्ज अंहु[मु] वेदि[ला] ग'गिसानि  
 कु[तु]र एञ्चसानिनि स'प्रवा-
- १२ । यम'हु तिरुवासानि न'बिसानि इरुरुकुनु कु १ प्रसाद'  
 तु(मु)जिचि {आच'द्रा[कं]}-
- १३ । आच'द्राक'स्व(स्या)इगा कोलुवंगलाह इ धम्मं श्रीवैष्णव  
 रत्न श्री श्री श्री [॥]

## No. 473

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1109; A.R. No. 347-B of 1899 )

S. 1315

- १ । स्वस्ति श्री [॥] श[क]वरुषंवुलु १११५ ने'टि मा[घ] कृ-  
 २ । ष्य चतुद(दं)सिमु बुधवारमुनांडु" डाहली-  
 ३ । य ब्रह्मज्ञत्रिय गान्नाषर नायनि कोट्-  
 ४ । कु पृथिविदेव नाय डू तनकु अभीष्टार्थ-  
 ५ । सिधिगानु श्रीनरसिहनाथुनिकि घुपका  
 ६ । लाननु तिरुमाल समपि(पिं)पेनु इ तिरुमाल  
 ७ । पेटनु भुम अन्नम चेतन कु'च प्रसादाकु  
 ८ । नालु माडलुनु चिनालु नालु ४ पेटेनु इत डु इ प्रसा[द]-  
 ९ । [मु] मुञ्जिचि इ तिरुमाल आच द्वार्कस्ताइगानु पे-  
 १० । ट'गलांडु इ घट्टमुनु श्रीवैष्णव रक्ष श्री श्री श्री ॥]

- 
1. In the forty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date was the 31st Dec., 1893 A.D., Wednesday, according to the *Purvimanta* system. The 14th *tithi* started from about 10 A.M.

No. 474

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1112; A.R. No. 347.E of 1899)

Ś. 1315

- १ । स्वस्ति श्री [1] शकवरुषंवुलु १{०}११५ नेटि माग(घ)  
प्लु(शुक्ल) प'बमि
- २ । बुद(घ)वारमुनाडु<sup>१</sup> श्रीनरसि[ह्य नादु(यु)निकि कलिगमाजि सोमा-
- ३ । नाथ रास्तुरायनि कोडकु विप्रा(प्र)दासा(सं)जीयन गाढ तन्न(न)कु
- ४ । अभिष्टात्तं(र्य)सिदि(द्धि)गानु ई सोमनाथ रस्तुरायनि गाकिनि ग'-
- ५ । गु जीयानकु गुइजो(जे)नाकु सुरुजु रास्तुराय निकि
- ६ । कूर्माई जीयन इ एगुरुकु पुण्यमुगानु [ग]दरि
- ७ । वंक तोटपट्ट पु १ न १० नु केशा(श व भारति श्रीपादल
- ८ । चेतनु कयमु आत्तनूय म डलकु [६]०० को.
- ९ । नि स्वामि अमृतम[णि]कि समप्पेपेनु इ धम्मं
- १० । भौवैण्णव रत्त श्री श्री श्री ॥

- 
1. In the forty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 7th January, 1891 A.D., Wednesday

## No. 475

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1036; A.R. No. 332-XXVI of 1899)

S. 1315

- १ । स्वस्ति श्री [०] शकवर्षवुलु १३१५ ने'टि माग(व)-  
 २ । सुक्त दशमि सोमवारमुनाड<sup>२</sup> श्रीप्रताप वीरन-  
 ३ । रसिद्ध देवराजुल<sup>३</sup> दत्तमु कलिगपरोच्च पात्र-  
 ४ । गोपालदास [जी]यन अधिकारननु जनरडि श्रीयरिर-  
 ५ । द्वि[को]ङ्कु वय{य}न सामल्ल निकि श्रीन[र]सिंहनाथु-  
 ६ । नि सनि(त्रि)घिनि खंडधरा कोलुवु कोलुवंग[ल]'हु इत[निकि]  
 ७ । नित्यमुन्नु प्रसाद कु'सा ४ अ २ धीनिकि  
 ८ । [जी]वमु गोरंट ग्राममु इतवटुनु वु(मु)जि[°बि] आच'द्रा-  
 ९ । के स्ताइगानु कोलुवंगलांडु इ धम्मं श्रीवैष्ण-  
 १० । व रत्त ओ ओ श्री [॥]

- 
1. In the thirty-eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 12th January, 1394 A.D., Monday.
  3. He is Narasimha deva-IV (A D. 1377-78 to 1413-14.)

No. 476

Kūrmesvara Temple at Śrikūrmam<sup>1</sup>

( *S. I. I.* Vol. V, No. 1158; *A.R.* No. 279 of 1896;  
*I. M. P.* Vol. I, P. 686, No. 157 )

§ 1316

S

- १ । शाकान्दे षड्वरामिद्विजपरिगणिते चैत्र शुक्ल दशम्या०
- २ । 'गुर्वाहे' पुण्यकाले सकलनरपतिस्तोम वशा(न्यां)मिप०
- ३ । सः ॥ प्रादाद(चन्द्रवार) कमठपुरपतेर्व्व्यशेष्टे०
- ४ । स्तनूज[ः] तल्लाख्य० तैलकार० सकलकरयुत० श्रीनृ[सिं]हा(ह)०
- ५ । क्षितीन्द्रः ॥

---

1. On the north face of the third pillar, in the Tirchuttu-masāpa of this temple.

2. The corresponding date is the 12th March, 1394 A.D., Thursday,



## No 477

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1135; A R. No. 356-E of 1899 )

S. 1816

- १ । स्वस्ति श्री [ ] शकवरुषंघुलु १३१६ गुनेटि वैशाख कृष्ण एका-  
 २ । दसि आ।दवारमुनांडु<sup>२</sup> वारणसि कटकान भदेहदेव ज्ञायन कोडु<sup>३</sup>  
 ३ । कु दासि वजीयान तनकु अभीष्टार्च(र्थ)सिधिगानु श्रीनरसिंहनाथु-  
 ४ । निकि नित्यमुनु मापटि धु(धू)पाननु तिरुवलि को(लान्नु)  
     तिरुमालनु  
 ५ । समविच(चे)नु इदुलकु ग'डमावुलु पदि माडलु पेटि २'-  
 ६ । डु कु'चालु प्रसादमु टावुगानु पटि दि(दी)पकोल पटनु सव्वंदे°  
 ७ । व पेदि नायनिरुि कु'च १ इ तिरुमाल तेचि सातिपनु मेगा-  
 ८ । पु नरसिन'व्यालकु कु'च वीरि अदि(धि)ष्टान अनवालगु'ट को°  
 ९ । डुकु तमे इ तिरुमाल तेचि पेटंगलांडु वीरु इ प्रसाद°  
 १० । वु(भु)जिचि आ[च] द्राकंस्ता[इ]गा कोलुवगलांडु ।  
     श्री श्री श्री ॥ स्व[स्ति]

1. In the fiftieth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

3. The corresponding date is the 12th April, 1394 A.D., Sunday.

- ११ । [श्री ॥] भहाळ देवजीयन तमु'डु सुरषदेव जीयन तनकु  
 १२ । अभिष्टातं(थं)षिविगानु भीनरसिह्यनाथुनिकि नित्यमुनु  
 १३ । ओक तिरुमाल रेपटि धूप अबसराननु च(स)मपिचेनु इ-  
 १४ । 'दुलकु आयुदु माळलकु कु'च प्रसादमु टावगा कोनि-  
 १५ । रुवदेव पेदि नायनि[कि] पेटेनु इत'डु इ प्रसादमु मु-  
 १६ । जिचि इ तिरुमाल आच'द्राकस्वाइगा तेबि पेटंगलांडु  
 १७ । इ घ[म्मं] श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

## No 478

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

<sup>1</sup> S. I. I. Vol. VI, No. 1035; A R. No. 332-XXV of 1899 )

S. 1316

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शाकान्दे भूप-राम-क्षितिपरिगणिते ज्येष्ठमासे  
सिताहे [॥] शुक्लाया[०] पौर्णमास्या[०] हरिगिरि[गि]प-
- २ । [त]ये श्रीनृसिंहाय नित्य[ ] । नैवेद्यार्च(र्थ) नृसिंहक्षितपतिरमणी  
देवयोषित् समादात् उत्तमादे-
- ३ । वि स[०]ज्ञा सकलगुणवती ग्रामभृत्यद(त)रभ्य[ ॥ १ ] च(च)-  
त्र[०] चामरमनु [बीचि], विमल[०] तां [त्रे]ण सनिभि[क] गु (कु)भं
- ४ । पायस भक्तपिष्टक सभाण्ड दीपपुष्प[स]र्जो । नैवेद्य[०] चो नृसिंहा-  
भूप र[म]णी स्वेष्टाप्तयेव्यप(पं)य[त] । धूपान-वर-
- ५ । काले अन्वहनिवरियाद्विस्वरा[यो]त्तमा । [२] श्रीशकवरुषंजुलु  
१३१६ गुनेटि जेष्ठ शुक्ल पौर्णमयुनु शुक्ला-
- ६ । रमुनाडु<sup>२</sup> प्रतापवीर श्रीनरनासिंहदेवराजुल<sup>३</sup> महादेवि उत्तमादेवि  
तनकु अभीष्टार्च(र्थ)सि-
- ७ । धि(द्धि)गानु श्रीनरसिंहनाथानकि नित्यमुन्नु रेपटि धूपअवसरासु  
सेल्लनभीदतनु नित्यमुन्नु

1. In the thirty-eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 15th May, 1394 A.D., Friday. The *Paurṇamī tithi* commenced from about 8-30 A.M.
3. He is Narasimha deva-IV (A.D. 1377-78 to 1413-14.)

- ୮ । ଭୌକ ଅବସରମୁ ଅରଗିପନୁ ଯଜୁତ ସେତନୁ ସୋମନାଥମଢ଼ଲୁ ପଢ଼ସିନି ।  
ଗାଢ଼ିଚର ବିଜ୍ଞାନସାଗର ମ ।
- ୯ । ବନି ଶ୍ରୀପାଦାଳୁ କୟମୁଗୋନି ଅଢ଼ଜୀୟକକୁ ଅମଜୀୟକ ନୀଳାଦେବି  
ମହାଦେବିକିନି ଅଢ଼୍ୟ ର ଚନ୍ଦ୍ରମୁ ୫
- ୧୦ । ... କିନି ଇ ଚିତ୍ରଲୁ ୧୦ ପଦୁନୁ କ[ୟ]ମୁ . [ବି] 'ଗାନୁ ତନକ  
 ବିଚିକୋନି ରେଢ଼ ପା[ଲୁ]
- ୧୧ । କାଳୋଚିତ୍ରମୂର୍ତ୍ତ୍ୟମୁଗାନୁ କୋନି ପେରମାଳକୁ ସର୍ପର୍ଷିଚେ[ନୁ] ...  
 ଜୌଗ୍ୟମୁନନୁ ନିତ୍ୟମୁ
- ୧୨ । ନୁ ଚତମ[ମ]ହାଦେବି ଭୋଗମୁ ଅରଗିପନୁ ରେଢ଼ୁ ତନ୍ଦ୍ରାଲୁ ମଢ଼ପତି ୨  
 ଅପ୍ପଲୁ ୫ ୧[୦] ପାୟସ ଆଟିକା
- ୧୩ । ପାତ୍ର ରେଢ଼ୁ କଳସଲୁ ୨ ପ୍ପୁ ଆ ୨ ବିଢ଼ିଆଲୁ ୨ ପୋକଲୁ ୨ ବ ଚନ-  
 କଳସ [୧] କମ୍ପୁର ରେଢ଼ୁ ପାଦିକିଲୁ-
- ୧୪ । ନୁ ଇତପଦୁନୁ ଚରି ଭୋଗ୍ୟମୁନୁ ନଗରି ଖଣ୍ଡାଗୁକୁନୁ ପ୍ରବେସି ଚେ'ଗ[ଜ]ଡ଼ୁ ।  
 ଇ [ଅ]ବସରମୁ ଆଣ୍ଡୁ କା-
- ୧୫ । ଲିସି[ବା]ରିକିନି ପ୍ରସାଦମୁ 'ଭୀର୍ଝଣାରମ'ଡ଼ୁ ପଞ୍ଚାନିଧି ଗ'ଢ଼ମାଢ଼ଲୁ  
 ଶନଭୈଞ୍ଜ ୮୫ ପେଟି ପଦେଢ଼ୁ କୁ-
- ୧୬ । 'ଚାଲୁ ୧୭ ପ୍ରସାଦ' ବୃତ୍ତିଗାନୁ ଗୋନି ନ'ଭ୍ୟାଲୁ କୁ'ବ ୧ ପୁରଲ[ମ] ଛ-  
 [୫] ଜୌଗ୍ୟ ଚନ୍ଦ୍ରମୁ ନାୟକ
- ୧୭ । ଅଢ଼ା ୫ ଅଳପଟମୁ ଜୌଗ୍ୟନା(ଥ)ବରଦୁନା କୁ'ବ ୧ ଗର୍ୟ ତେବି ପେଟନୁ  
ଜଗନା(ନା)ବ(ଥ) ସୀ[ୟମ ନାୟ]-
- ୧୮ । 'ଡ଼ୁ କୁ'ବ ୧ ବୌରସ(ଛ)ତିପଟିନୁ ପିଲସ ନାୟ ଡ଼ୁ କୁ'ବ ୧ ଦିବ୍ୟ ପଟନୁ  
 ଦେବୁନଦ ଗୋପି[ନେ] 'ଡ଼ୁ କୁ'ବ ୧ ବ'ଦ-
- ୧୯ । ନମୁ ରାୟନୁ ତମି ନାୟକ ପୁରଝ ନାଝିନି କୋଡ଼ୁକୁ ବରଦନେଢ଼ୁ କୁ'ବ ୧  
 ବେଲାମରମୁ ପେଟନୁ ସାମୁଲ ଡ଼ୁ

- २० । खनु रेडि अकसानि अ १ स'प्रदायन अन्यसानि अ १ एका[कि]  
वैष्णुमुलु मान्यमुद्र अस्तिम[णि]
- २१ । पुलमाल तेचि पेटनु विसालि ग'गु कु १ महा खालु कु १ पडियरिस  
 धरदुनि [कु] १ अहमु पट्टनु म्रुगु पट्टनु भी-
- २२ । मिलिक्कु अ १ परिसारिमणिकालु मोचा अ १ कोनिकांडु म १  
 पायसन पालु तेचि पेटनु गोविद पति नरसिगु कु १ कडल-
- २३ । बरु कु १ कुमरिबारुगु न १ कडुधलूरि तेलवणि अ १ पनलकु २  
 कालि अ १ पप्पु अ २ चिडि १ सूरिपेटनु मेडुकु २ बी-
- २४ । रिकि जीठमु रे'डु माडलुगा कु १७ नु अरगिचिन ओरय रे डु  
 तवल ... .. कु २ । परिसारकुलुकु
- २५ । दु(घू)पन परिच[र]कु मेगांपु माचन अ १ गरकणि भ्रिगिरिना -  
(य)नाय कु १ अप्प नायक अउवलि ना[यु] डु अलपट्टमु पट-
- २६ । ... .. डु कु २ करणमु वरदना[यु] ... .. पालु १  
 कलखविलि अ १ मे ।
- २७ । ... [माल] अ १ मेगापु ... अ १ प गनु अन'त[य] ... चेन्ननु  
 भंडारम'दु अयमु बिय' १
- २८ । ... निर्दिनि अक(ख, ढदीपमु वेल्'गुटकनु समर ते[चि] पोखिवारि.  
 किनै भंडारम'दु एभइ माडलु ५० नु इ-
- २९ । ... पनु पेटेनु इ कोलुबुलवारु इ प्रसाद['] मुजिचि इ कोलुपुलु  
 आच'द्राक'स्ताइगानु कोलुवगतुरु ई धम्म' श्री-
- ३० । वैष्णव रत्त श्री श्री श्री [॥]

Siddhesvar Inscription of Narasimha - IV

( Printed as No 274 on Pages 545 - 547 )

No. 479

Lakshmi-Narasimha Temple at, Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1017; A.R. No. 332-VII of 1899 )

§. 1316

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शङ्करपुत्रु १३१६ गुनेऽति भाद्रपद
- २ । सुक्त पोत्रा'मि गुरुवाराननु' प्रतापशेर नृसिंहदेव-
- ३ । राजुल' महादेवि उत्तमदेवि महादेवि वनकुनु अभी-
- ४ । छात्त'(य)सिध(द्वि)गानु श्रीनरसिंहनाथुनि श्रीभंडारम'दु-
- ५ । तु पद्मनिधि ग'हमाळु ५ पेटि कु'ष प्रसाद' त्रितिगा गो-
- ६ । पूर्वं दत्तमु कु'षगानु श्रीरघुभक्तदेवर अरगिप
- ७ । समप्पिचेनु इ महपञ्जि अरगिपु पेटनु भा[ग]व[त] नरस-
- ८ । जकु त्रितिगां पेट्टेनु इ नरसन्न इ प्रसादमु भुजिधि आच-
- ९ । 'ब्राह्म'स्याइगानु समरचन सेय'गल'दु [॥]

- 
1. In the thirty-sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 10th September, 1394 A.D., Thursday.
  3. He is Narasimha-IV ( A.D. 1377-8 - 1413-4 )

**Śaṅkarānanda Maṭha Copper Plates of  
King Narasimha Deva - IV**

( Printed as No. 275 on Pages 548—561 )

**No. 480**

**Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>**

( *S. I. I.* Vol. VI, No. 1037; *A.R* No 392.XXVII of 1899 )

Ś. 1316

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषवुलु १३१६ गुनेटि कार्तिक शु-
- २ । कृ पौत्रेमियुनु रविवारमुनाङ्क<sup>२</sup> अर्जुन रे-
- ३ । द्वि सिगा मुदुसलि तनकु नभीष्टात(यं) सि[द्धि]गानु भी-
- ४ । नारसिंहनाथुनिकि नित्यमुनु उत्तमदेवि महा-
- ५ । देवि भोगाननु ओक पेरुपटुव अरगिपुटकै श्रीभ-
- ६ । 'भारान पद्मनिधि ग'हमाबलु पदि पेटि त्रित्तिगां गोनि सम-
- ७ । पिचेनु इ पेरुगु अरगिप'गानु तम आवाय्यु<sup>३</sup>डे-
- ८ । न बललारु तम्मय्यं<sup>४</sup> गारु आच'द्वार्क स्वाइगा वु(भु)जि-
- ९ । 'चिप गलाङ्क इ धम्म श्रीवैष्णव रत्न [श्री श्री भा] [॥]

1. In the thirty\_eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 8th Nov , 1394 A.D., Sunday,

No. 481

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 765; A.R. No. 278-D of 1899)

§. 1316

- १ । [स्वस्ति] श्री [।] नरसिंहदेव दत्तो देव्यत्तमा मतुल[ः] श्री-  
 २ । वत्स(रुवा)न्वय वल्लारु वरदाचार्यास्मज[ः] श्रीनिधिः । श्री-  
 ३ । बिगा मुदुसख्यति प्रियतर[भ्रा]ता च ठाठावुधि, धीमा-  
 ४ । न तंताम्मन जीयन प्रमुवरो जीयाच्चिर' भूतले [१]शाकावरे  
 ५ । भूप-राम-नित्तिपर [ग]णिते पौष शुक्ल त्र'यो]दश्या सोमा-  
 ६ । हे मृ[गो]द्राचलपति नृदरेः प्रातपु[ष्प]माला । सोय'  
 ७ । श्रीतुम्मनाय्यः प्रतिदिनमपि रात्रौ सुगन्ध . त्या-  
 ८ । [द्यै] : [आ]युस्तुस्तिरश्रीमुख['] सकलसुखारोग्यसंतान वि-  
 ९ । द्यै । स्वस्ति.भी [॥] शक्रवरुषवुलु १११६ गुने'टि पुष्य शुद्ध  
 १० । त्रयोदशि(शि) सोमवारान' [मंटा]त . लेखि श्रीतं(त)म्मन जी-  
 ११ । य्यन तनकु अभीष्टार्थसिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथुनि-  
 १२ । कि नित्यमुन्नु रात्रि तिरुवजा[मु]न ओक दौढवनमाल चा-  
 १३ । तनु श्रीव(भ)ढाराननु पद्मनिधि ग'डमाडलु एङ् [७] पे.

1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 4th January, 1395 A.D., Monday.



१४ । द्वि नित्यमुन्नु नेत्रपट्टि वि रेडु कु'चालु प्रसाव[मु] वृत्तिगा।

१५ । [कोनि] विखालिपेवि कोडुकु ग'[ग्ग] ... ..

१६ । . . इ प्रसावमु वु[लिषि] इ दोढ धन[मा]-

१७ । [ल] आच'द्राक'स्ताइगानु ... ..

१८ । इ वुलकुनु श्री . . नायकु

१९ । .... [कोडुकु] [वोट]गट्ट, . . वनमुन ऋयमु

२० । . . ग्रेनि [पेटिरि] इ धम्म श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री ॥

No 482

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalan<sup>1</sup>

<sup>1</sup> S. I. I. Vol. VI, No. 767; A R. No. 237-F of 1899 )

S. 1316

- १ । स्वस्ति श्री । शाकाब्दे रस-भू त्रि-चन्द्रगणिते पक्षे सिते फाल्गु[ने]
- २ । सप्तम्यां भृगुवाचरे नरहरेः ] श्रीसिंहशैलेशितुः । श्रीम-
- ३ । [त्त]म्मन जीयन ... .. चल्लम-
- ४ । नाइका सकलसौभाग्यादि स'सिद्धये । श्रीशकवरुषंवलु १३१६
- ५ । गुनेटि फाल्गुण(न) शुक्ल सप्तमि शुक्रवारमुनांदु<sup>२</sup> उम्मन जीय्य-
- ६ । नगारि भाय्या तल्लमनाइकाणि वनकु नभोष्टाचं(यं)सिद्धिगानु श्रीन-
- ७ । रसिह्यनाथुनिकि नित्यमुन्नु ओक दोडवनमाल वत्त [म]{म}देवि-  
मह(हा)-
- ८ । देवि समप्पिचिन भोगान धूपावसराननु चातनु [सम]प्पण चे-
- ९ । शेनु इंदुलकु श्रीभंबारम[ ]दु पन्ननिधि ग'बमाडलु ८ एनिमि-
- १० । दि पेटि रे'ड् कु चालु इ प्रसादमु वृत्तिगां गोनि भु .. कु पे-
- ११ । टेनु इतंडु इ भस(सा)दमु भुजिचि इ दोड वन[मा]... [ट्रार्क]-
- १२ । स्ताइग(गा)नु तेचि पेट'गल'डु --- ---
- १३ । [ता]मना जीयनांगारि दात्तामुगा दु(धू)पछालम'दुनु त'-
- १४ । . पग'गु अदामुपटनु मणिकल तोंट जीव सम-
- १५ । स्य इ घम्मं श्री'ष्णव रत्त श्री श्री श्री [II]

1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
2. The corresponding date was the 28th February, 1393 A D , Friday.

## No. 483

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 771; A.R. No. 273-K of 1899 )

§. 1316

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शक्रवरुषुलु १११६ गुनेदि पा/फा)रुगुण(न) बहुल सप्तमि मा-  
 २ । नुवारननु<sup>२</sup> श्रीनरसिंहनाथुनिकि रात्रि च'दन [ला]गि अवसरम दुनु  
 ३ । इल्लन बोइ गविष्ट महासेनापति तनकु नभीष्टार्त्त(थं)सिधि(द्धि)गानु ओक  
 ४ । तिरुवलिककोल निवद(ध)मु कोलुवनु कीविज्जीय्यनायुनिकि पेनुग'ड  
 ५ । माडलु नालुगु ४ पेदि कु[']च प्रसादरवगां गोनि बीरिकि पेटेनु इ दु-  
 ६ । ल समरुकुनु भीभंड(डा)रम[']दुनु ग'डमाड ओकटि समप्पि[']ने म १  
 ७ । नित्यमुन्नु उभय दु धू)पल्लानु सातिपनु तिरुतोमाललु रे[']ड स-  
 ८ । मर्पिचेनु इ' दुलकु पिरुलु अल्लडि कोडुकु अन्नमुकुनु रे डु कु[']च-  
 ९ । लु प्रसादनकै ग डमाडलु पदि १० पेटेनु बीरुल प्रसादमु जुजि-  
 १० । 'चि ई कोलुवुनु आचद्रा'रुस्तार्गानु कोलवंग[ला]रु इ तिरुतोम(मा)लन[कु]  
 ११ । तौटगट्ट, रे.डु पात रे'डिकां'ड्रसे'त क्रयमुगा कोनि पेटेनु  
 १२ । इ धम(मं) श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date was the 14th March, 1895 A.D., Sunday, according to the *Amanla* system,

No. 484

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1023; A.R. No. 332-XIII of 1899 )

Ś. 1317

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंजुल १३१७ गुनेटि कार्तिक-
- २ । बहल गुरुवार'नांदु' पोटनूरिषीटि वेहरण सिष्ट महुकि-
- ३ । नायंडु तनकुनु अभोष्टात्त(थ)सिधि(द्वि)गानु श्रीनरसिम्हना-
- ४ । थुनिकि नित्यमुन्नु अइजोय भोग' प्रोद् ननु अनुप.सि -
- ५ । माल ओकंडु चातिपनु प्रसाद' कु च नालु माझ,नु तो-
- ६ । 'टगट्ट, [ओ]कांटकै माढन्नु वेरसु आइडु माझ, १ मु.
- ७ । जिच्चि कोनि बिसालि ग'गु इ तिरुमाल आच द्राकंस्ताइगा-
- ८ । नु तेच्चि पेटगलांडु । ई धर्म्म श्रीवैष्णव रत्न
- ९ । श्री श्री श्री [॥]

<sup>1</sup>. In the thirty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The actual date can not be fixed since the *tithi* is not mentioned, but the date is confined in between 29-9-1395 A.D. and 14-10-1395 A.D. if it is according to *Purnimanta* calculation or between 29-10-1395 A.D. and 13 - 11 - 1395 A. D. if the calculation is based on the *Amanāta* system.

## No. 485

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 915; A.R. No. 296-C of 1899 )

S. 1317

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंजुल १३१७ गुनेटि चैत्र शुद्ध पयु-  
 २ । नमियु शुक्लवारमुनांदु' पोटनुरिबीटि कचु भैठारि  
 ३ । कोडूकु कोणइ भैठारि तनकुनु अभीष्टार्चं(र्थं)।सविगानु  
 ४ । श्रीनरसिंहनाथानकि नित्यमुन्नु रे'पटि धु(वृ)पञ्चबस-  
 ५ । सरननु ओक तिरुवलिककोलानु तिरुवोमालनु समप्पिपे-  
 ६ । नु इ तिरुवलिकोलि पटनु स(देव) पेदिनायनि कोडूकु माद(व)वू  
 ७ । नायु'डु तिरुमाल वेचि पेट्टनु तौट लळुमे कोडूकु चि-  
 ८ । 'गनिकिनि वीरिकि ईइळकुनु रे'डु'कु'वालु प्रसादनकु  
 ९ । ग'डलु पदि माडलु १० पेटेनु वीरु ईइरुनु इ प्रसा-  
 १० । वमु भुजिचि इ कोलुवुलु आच'द्रार्कस्ताइगानु को-  
 ११ । लुर्वगलारु ॥ इ धमु श्रीवैष्णव रक्ष श्री श्री श्री [॥]

1. In the twenty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is probably the 24th March, 1306 A.D., Friday.

No. 486

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1065; A.R. No. 332-LV of 1899)

§. 1318

- १। स्वस्ति [।.] शाकाब्दे नाग-भू-त्रि शसि(शि)परिमिते शुक्लपक्षे  
त्रितोयायां
- २। वैशाखे मासे हरिगिरिपदाये प्रतिपद् भञ्जनांवा स्वे-
- ३। श्रा[आप्त्यै] रत्नभास्वत् शुभसमय अलभूषणं स्नातघाट्य । दीप चाल-
- ४। इमेक' प्रतिकृतिसै(स)हित' गात्र प'चासत् द्वाद(द्या)त् ।  
शकवरुषं १११८ गुने-
- ५। 'टि वैशाख शुक्ल त्रितोया मंगलवारमुनांडु' न'दपुर' भैय्य राजु
- ६। कू तुक्क भञ्जनां(वि)जीय्यम तनकु अभीष्टार्थं(थं)सिधiganu श्रीनरसि-
- ७। इनाथुनिकि नि[त्य]मुन्नु चातनु ओक रत्नमौत्ति(कि)कभामितमैन  
पदक' ओकटि
- ८। सानिधिअंदु वेल्गनु ओक अखंबदीपमुन्नु प्रतिमासै(स)हित-  
गानु समर्पि-
- ९। 'पेनु ई दीपान वत्तिकनि श्रीभंडारम'दुनु गंडमाड ओकटि पेटेनु । इ-

- 
1. In the forty-second niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 11th April, 1396 A. D., Tuesday.

- १०। 'दुल समरुकुनै एंभै मोदालु ५० वै किलारि श्रीराम पड्डि(डि)रायनि  
बशननु पेटि-
- ११। रि ईतनि कुडुजीतानकु पोलमु मू'डु पुट्लु पेटिरि इत'डु इ  
पोलमु भोग-
- १२। मु चेखि श्री[भ]द्वारानकु पेटि नेलकु पदि कु'चा[ल] अडु १०५  
लेखनु आच'द्राक'-
- १३। स्ताइगानु पोय'गल'डु ई धम्ममु श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

No. 487

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1066; A.R. No. 332-LVI of 1899 )

8. 1318

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शक्रवरुणवुलु १३१८ गु-
- २ । ने'टि वैशाख शुक्ल अष्टमि मानुवा-
- ३ । र'ना'ड' भीनरसिंहनाथुनिनि न'द'-
- ४ । पुर न[र]।सुपेदि तनकु अभीष्टसिद्धिगानु श्री-
- ५ । नर[सि]ंह'नाथु(थु)निकि निलमुनु ओक दोहवन-
- ६ । माळ तेचि पेटनु तोंटगट्ट रेंडू वे(वे)-
- ७ । अडलु बनमाळकु कयगोनि रे'ड' कु'-
- ८ । चालु प्रसादमु २ पदि माळलु १० कु
- ९ । टणगां पेटि सुमिअनमकु' पेटे-
- १० । नु इतडू इ प्रसाद' भुंजिचि माप-
- ११ । टि दु(धू)पकालाम दुनु माळ तेचि पेटु-
- १२ । [वा]'डु आच'द्राक'स्ताहिगानु तेचि पे-
- १३ । [ट'ग]ल्लडु ॥ इ धर्म श्री[वैष्ण]व रत्न ओ श्री श्री [॥]

- 
1. In the forty-second niche of the verandah round the central shrine of this temple
  2. The corresponding date is the 16th April, 1396 A.D., Sunday;



## No. 488

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I Vol. VI, No. 1022; A.R. No 332-XII of 1899 )

S. 1318

- ୧ । स्वस्ति श्री [१] शकवरुषवुलु १३१८ गु-  
 २ । ने'टि माघे(गं)खिर शुभ(द) [स]प्रमियु मु(वु)इ(ष)-  
 ३ । बारमुनांडु' बाराणसि कटकान कृष्णा-  
 ४ । न'द महापात्रनि कोडुकु कधु सनु(निध)वि-  
 ५ । प्रहि तनकु अभिष्टार्त्त(थं) सिधि(द्धि)गानु श्रीनर-  
 ६ । सिद्धानाथुनि सानिधिअंटु रे'पटि दु(धृ)प  
 ७ । अबसरम'धु(दु) [वि]ष्णुस्तोत्रमु चदुवुभ  
 ८ । भट्टरि अपान भटुल कोडुकु वरदुभ-  
 ९ । टुल कुनु कु'च प्रसादनकु आ[इ]दु मा-  
 १० । डलु पेटिरि वीरु इ प्रसादमु भुजिचि  
 ११ । विष्णुस्तोत्रमु आब'दार्क स्टाइगानु चदु-  
 १२ । वंगलाडु इ धर्मं भोवैणव रत्न  
 १३ । श्री श्री श्री [II]

1. In the thirty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 8th Nov , 1396 A.D., Wednesday.

No. 489

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1067; A.R. No. 332.LVII of 1899)

§. 1319

- १ । स्वस्ति । श्रीशङ्करभक्तुल १३१६ गुनेटि आ[षाढ].  
 २ । कृष्ण पंचमियु आदिवारमुनांडु' पोदुनूरि-  
 ३ । बीटि गोपालेश्वरन चिंगुपेदि गारि कोडुकु अन्य-  
 ४ । पेदि तनकुनु अभीष्टातं(र्थ)सिद्धिगानु भीनर[सि].  
 ५ । क्षनायुनिकि नित्यमुनु मापटि धुपअव-  
 ६ । सरननु अरगिपुटकुनु पलकलस ओकटिक  
 ७ । पेदिन गैदलु पविटिकिनै मोदालु इरुवै मोदालु प-  
 ८ । दिग मुपै ३० । वेहरु सेनापति कोडुकु गोवुकि-  
 ९ । लारि वशाननु पेटेनु इत (व)निकिनि कुडु जीतनकुनु  
 १० । पुटकु क्षेत्रमु इरुवै मालकुनु' कय.  
 ११ । मुगा कोनि पेटेनु इत'डु क्षेत्रमु अनुभ-  
 १२ । बिचि इ पालकलस तेचि आच द्राकंस्ता[इ]गा  
 १३ । पेटगलांडु ॥ इ समुं श्रीवैष्णव र.  
 १४ । च श्री श्री आ ॥

- 
1. In the forty-second niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 15th July, 1897 A. D., Sunday, according to the *Amanla* system,

## No. 490

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam\*

( S. I. I Vol. VI, No. 760; A.R. No. 272 of 1899;

I. M. P. Vol. III, P. 1678, No. 100 )

§ 1320

१ । स्वस्ति श्री [॥] शक्रवरुणबुल १३२० गुनेदि चैत्र सु(शु)द्ध [५]-

२ । न(ण्ण)मि अ(आ)दिवार[मुनांडु]" कलिग विद्यापरि विष्णु-

दासु(स) उवाध्या[यु]ल

३ । मनुम'डु प्रयाग न्यानि कोडुकु रिकुदासु ना'यडु तन-

४ । कु अमीष्टार्त(यं)सिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथुनि सन्निधिनि निरयमुन्नु

५ । ओक अखंडदीपमु समप्पिपेनु इ अखंडानकुनु प्रतिम १ स

६ । मप्पिपेनु इ अखंड ननेतिकै मेळुलु नुच १०० नु पोदनु रि म-

७ । ल बोदिनि कोडुकु गार वोयुनिवसननु पे[टे]नु इतनिकिनि कुड-

८ । जीतमुन्नु पेटेनु इत ड श्रीमंदारम'दु[रु] नेलपडि ने[इ] ए-

९ । ड तुडुलु कु'चालु १'ड पाइंगल ड । इ रिकुदासु ने-

१० । डु मपटि धु(ध्र)पअवसरम दुनु ओक तिरुमेमल सतन तौट-

११ । गट्ट, कोनि विसलि भीमुवसानु पेटेनु इतनिकिनि प्रस(सा)द'कु'चकु-

१२ । न्नु अ(आ)[इ]दु माडलु पेटि प्रसादमु दिव्यपदि पेटेनु इत'डु

१३ । प्रसादमु वुजिचि इ तिरुमाल आच द्राकोत्त स्था)दगानु तेचि [प]

१४ । [ट]गजांडु ॥ ई धम्मं भीवैण्णय रत्त श्री श्री श्री [॥]

1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 3 at March, 1398 A D., Sunday, The *tithi* is *Chaturdasi* and towards the end of the night *Paurvaimi* commenced.

No. 491

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam'

( S. I. I. Vol. VI, No. 723; A.R. No. 253-D of 1899 )

8. 1320

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शाकान्दे स्व-द्वि-राम-द्विपिपरिगणिते शर(शौ)रिवारे  
त्रि(तृ)ती(या)या वैशाखे सितया प्र-
- २ । तिकृतिसहिताखंडदीप\* सुवर्षि [॥] नैवेद्याकांस्थ पात्र सुरभिकुलव-  
(भ)व\* स[ज्ञ]मे-
- ३ । शो बिश(शु)द्ध प\*चारादी(दी)पिकार्त(थं) हरिगिरिपतये नित्यमिष्टा-  
[र्था]सिद्धये । [१] अनेन तुष्टा भगवा-
- ४ । न श्री(स)सिद्धाचलेख(श्व)र [ः] {॥} पातु स\*गमभूपांस्त\* सुपत्र\*  
(यण्)मिव सवर्षदा [२ ।] शकवद्वदुल १-
- ५ । १२० गुने दि वैशाख(ख) सु(शु)क्ल ३ स(श)निवारम दु\* सुरभिर्ब-  
शोद्धव गात्त्यमद गो-
- ६ । तुलैत अ\*तु[क]नाटि स\*गमराजुलु तमकु आयुरारोग्ययै(दै)स्वै(श्व)-  
र्याभिवृ-
- ७ । द्विगालु श्रीनरसिंहनाथुनि सनि(त्रि)धिनि नित्यमुनु बेलु\*गुटकुनु  
ओक अख\*बदी-
- ८ । पमु समप्रिचेतु ई\*कुलकूनु मोवालु [१]\* कूनबोइन कोडुकु  
वैदबोयु निवशान पे-

- 
1. On the third pillar in the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 20th April, 1398 A.D., Saturday;

- ६। देनु इत इ नेलकु भ.भंङ्गारम'इ, नेइ न(त) ७५ तेवि पेदृ गलांङ् ।  
इतनिङि जीत अज्जमांङ् -
- १०। तु पुट'ङ् सेत्रमु पेदाताम नेवेदानकु ओक पल्लोरमु समस्य ब.ट्या-  
नकुने अज्जम इ[मुक] न १०
- ११। सेत्र पेदिचिमि । तिहतोमाजलु २ इ राजुमा[हा]रेड(वि)लु  
चामरवेवि १ विल्लमवेवि १ अंबिकम्म १ इ ति[ह]तो-
- १२। \*माजलु ५ पे[दि]रि [भंभंजान इ ५ तिहतोमाजल] कु'नु  
ओछानि भीमु १ अनवाज गु'ग २ इ तिहमा-
- १३। ललकु तोंडगदु कोनि पेदि वि[ह]म[ज] अज्जमरान [के]अ'पमामराज  
मापिसमकु --- [अ]ज्जमुन [पा]जान . १ न ७
- १४। [वी]रमेव --- --- 'पमाराणि कोडलु --- वीजमपिसववि  
कुड चिमा रे १ इ कोलुपुलवाड
- १५। अरगिचि इ मस(सा)इ कु ५ कोनिपोइ आच'हाङ्'त्ताइगानु  
कोलुबंगलाड इ चम्मं मोइ'णव २इ भी भी भी<sup>५</sup>

3. This line and the following lines are written over an erased inscription.

4. Below this are found 6 lines of writing which probably belonged to the erased inscription.

No. 492

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 852; A R. No. 286-G of 1899 )

S. 1320

- १ । स्वस्ति श्री [१] शकवर्षवृत्तु १३२० गुने'टि जेष्ट शुद्ध
- २ । पौर्न(एण)मि सु(शु)क्रवारमुनाहु' पोटनूरिद्वीटि बेरिकलनि-
- ३ । केशवाणि पिल कोडुकु नल जेटपिल वनकुनु अमीष्टा-
- ४ । च(था)सिचि(डि)गानु श्रीनरसिम्हनाथ'न'क निरुपपन्न
- ५ । निधि अदुनु वेलु गनु ओक अखडदीप
- ६ । व'गानु समप्पिप्पे(चे)नु विरुवलिक समरुके इ ए[मै]-
- ७ । इ मोदालुनु च'क्क वाडन दमरि गोल्ल पिळ्ळोइनि
- ८ । कोडुकु मार वीइनि वशन पेटेनु ईतानिकान कुडु-
- ९ । श्रीतानकुने लेख खेचि सप(व)कालानकुनु पेटेनु
- १० । इव'डु इव'डु मुजिचि श्रीभ'डारान-
- ११ । नु नेलपडि नेइ तुमुलु ७१ तेचि(चि) पेटंगला-
- १२ । 'डु इ समरु आच'व्राक'स्ताइगानु तेचि(चि)
- १३ । पेटंगलाडु ॥ इ धर्म श्रीवैष्णव रक्ष
- १४ । श्री श्री श्री ॥

1. In the seventeenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 31st May, 1393 A.D., Friday.

## No. 493

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

( S. I I. Vol. VI, No. 839; A.R. No. 288-A of 1899 )

S. 132[1]

- १ । स्वस्ति [श्री] [॥] शक्रवर्षनुनु १३२[१] गुने'टि चैत्र शुद्ध  
 २ । ब पुष्पमिन्नि स(श)निवारमुनांड' ओड्डादि राज्यान मध्य-  
 ३ । नरकेतम नेनि कोडकु तीर्पपरि चिंग मनड तनकु अ-  
 ४ । भीष्ट(प्रा)र्ष(य)सि)सि)दिगनु श्रीनरसिंहनाथुनिकि नियमुनु  
 ५ । रेवटि घु(घू)प(पा)वशा(स)रम'दु सातनु ओक दोडवनमाल सम-  
 ६ । पिंप्पेनु इंदुक पृष्पव(वा)टिक गट्ट, ओकटि कोनि मु(भू)मि अन्नम-  
 ७ । वशन' वेट्टेनु इतनि कुडळीतनकु इ ओड्डादि वेशमु-  
 ८ । लोलु पुट्टेडु चेत्रमु कोनि पेट्टेनु इ यन्नम इ चेत्र-  
 ९ । मु भोग्यमु भुजिषि इ बी[']खवनम(मा)न आचंद्र(द्रा)र्क'स्व(स्था)इ-  
 १० । गानु ते (ते)षि पट'गतांडु । इ घम्मं श्रीवैष्णव  
 ११ । रत्त श्री श्री श्री ॥

1. In the nineteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 22nd March, 1899 A D , Saturday.

No 494

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

[ S. I. I. Vol. VI, No. 870; A R. No. 288-3 of 1899 ]

S. 1921

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवुलु १३२१ गुनेटि चैत्र [शु]-
- २ । ढ पवर्नमित्रि<sup>२</sup> स(रा)निवारनुनांडु<sup>३</sup> ओडुदि राव्य
- ३ । न तिपरि केतम सेटि तनकुनु अमीष्टात(थं)विधि(द्वि)गा<sup>४</sup>
- ४ । नु श्रीनरसिंहनाथुनिकि नित्यमुनु(न्नु) रेपटि धु(धू)पञ्च-
- ५ । वश(स)रम<sup>५</sup>दुनु सातनु ओक दोडवनमाल सतनु समवि<sup>६</sup>
- ६ । 'पेनु इंदुलकुनु पुष्पवाटिकगदु ओकटि कानि पेदे-
- ७ । नु विद्यालि ग<sup>७</sup>गु वसननु इंदुल जीतनकुनु कूटिकिनै
- ८ । ओड(रा)विदेश मुलोनु पुटेंडु क्षेत्रमु कोनि पेटेनु इ क्षेत्र-
- ९ । त्रमु भोग्यमु ग<sup>८</sup>गु भुजिवि इ दोडवनमाल आच<sup>९</sup>-
- १० । द्वाङ्गस्ताङ्गातु तेवि पेटंगलांडु । इ धर्म श्रीवैष्ण-
- ११ । व रत्न ओ ओ श्री ॥

- 
1. In the nineteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. Read पौर्णमिन्नि
  3. The corresponding date is the 22nd March, 1899 A.D., Saturday,



## No. 495

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 871; A.R. No. 288-C of 1899 )

S. 1321

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शाकाब्दे भूमि नेत्र-त्रि-शसि(शि)परिमिते चैत्रमासे कु-  
 २ । जाहे राकायां सूरम[.]श्री हरिगिरिपतये श्रीनरसिंहाय नित्य[.] । स्वा-  
 ३ । नार्त्त(र्थ) ता[.] वक्रु'भ[.] नवजलसहित' चत्रदीपौ सुमाख्यं देवक्याख्यं-  
 ४ । स्य पुत्रो व्यजमपि समदादहि अभीष्टात्त(र्थ)सिन्धौ । श्रीशकवरुषंनु -  
 ५ । लु १३२१ गुने'टि चैत्र शुष(ढ) पौर्ण'म स(श)निवारमुनां' ओडादि राज्य ननु  
 ६ । प्रधानि पुरय पेगढ तनकु अभीष्टात्त(र्थ)सिद्धिग(गा)नु श्रीनरसिंहन(ना)थुनिकि  
 श्रीम-  
 ७ । 'ढारम'दुनु पद्मनिधि ग'ढम १५ पेटि प्रा(प्र)स(सा)द कु'चलु १  
 ८ । वृत्तिगां गोनि रे'पटि धूपअवसरम'दु अलपटमुन्नु गोढवन्नु पट-  
 ९ । नु जोस्य वरदु नायु'डु श्रीगिर्ना'द'नाइनि कोढकु गोपुनाय'डु कु २  
 १० । तिरुमळ्यन गरय तेचि पेटनु मेगापु वेसु नायु'डु कु १ दिवे कोल पट[नु]  
 ११ । [रे]डि तमुन आयु'डु कु १ रात्रि [धू]पननु तिरुमाल तेचि पेटनु विसलि वोरकू-  
 १२ । --- ... आच[.]द्राक'स्थ(स्था)[इ]ग(गा) कोलुवंगलारु [॥]

- 
1. In the nineteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 22nd March, 1899 A. D., Saturday,

No. 496

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 872; A.R. No. 288.D of 1899 )

Ś. 1321

- १ । स्वस्ति श्री [II] शकवरुषवुलु १३२१ गुने टि वैशाख शुक्ल-
- २ । तृतीय्या बुधवारमुनाडु<sup>२</sup> ओडुदि प्रताप अञ्जु<sup>३</sup> न-
- ३ । देवराजुल सहोवरि सिरिय्यम्म तनकु अभीष्ट(ष्टा)र्त(र्थ)सि-
- ४ । घि(द्धि)गानु श्रीनरसिम्हनाथुनिकि नित्यमुन्नु रात्रि घृ-
- ५ । ५ अक्षरमडू(दु)नु त्रिगुणि पालकलसलु रे'डू २
- ६ । अरगिप्पेनु समप्पिप्पेनु इ पालकलसलकु पेटिन
- ७ । मोडालु एंभैएनु १५ ल खिल्लारि गोरसिगिरि सेनापति
- ८ । इ गुइ पडिराय'डु बोरु इहम्ब वसननु पेटे-
- ९ । नु बोरि कूडुजीतानकै ओडु(डु)दि म'गलवदानु ज-
- १० । लत्तेत्रमु पुटलु रे'डू २ पेटेमु । इ त्तेत्रमु भोग-
- ११ । सु भुजिचि इ पालु रेडुनु नित्यमुन्नु तेचि पेटगल-
- १२ । रु इ पालु अरगिपन वेनकनु श्रीभट्टारनकु अयमु ओ-
- १३ । ख(क) कलसल नडलु कलसलडुनु वललारु भद्रमु बिगन-
- १४ । यग(क)नु आचंद्राकं<sup>४</sup> स्व(स्था)इग(गा) वुजिब[']गलारु ॥
- ई धम्म भौवै-
- १५ । ण्णव रत्त श्री श्री श्री ॥

1. In the nineteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 9th April, 1899 A.D., Wednesday.

## No. 497

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

(S. I. L. Vol. VI, No. 724; A.R. No 253.E of 1899 )

S. 1321

- १ । स्वस्ति । श्री शाकान्दे भूमि-[ने]त्र-त्रि-शसि(शि)परिमिते  
 श्रीभ्यवादे तृतीयावा-  
 २ । वैशाखे(खे) सि[वा]यां हरिगिरिपर्वते श्रीनृसिंहाय 'नित्य' ।  
 प्रादात् श्री-  
 ३ । न क्षीरपूर्णा(पर्णा)नभिनवकलशान् रात्रिधूपान्माने क्षीरात्<sup>२</sup>  
 श'गमेश[:] {} सु-  
 ४ । रभिङ्गसम्भवे गां शत' स्वेष्टसिद्धौ(द्ध्यै) । [१] श्रीशक-  
 वरुषंवलु १३११  
 ५ । गुने'टि वैशाख शुद्ध त्रि(तृ)तीयानु बुधवारामुनां' सुरमिवशोद्ध-  
 ६ । व गत्सम[द] गोत्रुलैर्न ज'स[क]न[']टि स'गमराजु तनकु  
 अभीष्टात्स'सिद्धि(द्धि)-  
 ७ । गानु श्रीनरसिंहनाथु नित्यमुगा त्रिसंयवसरम'दु अरगि-  
 ८ । [प]नु पलु'त्रिगुणि पलु मु'ड कलशालु समप्तिचेनु ई पाल-

- 
1. On the third pillar in the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 9th April, 1399 A.D., Wednesday.

- ६ । कै मोदलु नुष्ट १०० भीराम पि(प)ढिराय'ड् कुनाडि पढिरायं-
- १० । ड् राचि अलाडि पढिराय'ड् इ मुवुवसाननु पेटरि वीरु इ पा-
- ११ । ल[कल]सलु मू'डुनु ३ वेचि पेदगानु पेदमालु अरगिचिन वे-
- १२ । नकनु वे[ल]लारु वमयं गारु ओक कलस १टि ई वन्न रे'ड्,  
कलसलु०
- १३ । नु श्री भंडारानकुनु आयमु इ किलारुलकु [कु]डुजित वनकु  
अलम[']ड-
- १४ । नु जलत्तेत्रमु कु ३ इ क्षेत्रमु मुजिचि आच'द्राक'स्ताइगानु  
वेचि पेद'ग.
- १५ । लारु इ चम्मं श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

## No. 498

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1063; A.R. No. 332-LIII of 1899 )

S. 1321

- १ । स्तुति श्री [॥] शकवरुषंवलु १३२१ अगु ने'दि फारगुन शुक्ल  
 २ । पपुत्रंमि गुरुवारमुनांड' महेंद्रगिरि नारग जीयन  
 ३ । कोडूकु म कु जीयन तनकुनु अभीष्टार्थसिद्धिगानु भीन-  
 ४ । रसिद्धनाथुनि सन्निधिनि वेलु'गुटकुनु अखंडद्वी(दी)रमु  
 ५ । प्रतिमा सैतमुगानु समपिचेनु ॥ ई द्वी(दी)पान समरकुनु पे-  
 ६ । द्विन मोदालु येंमइ ५० अलु खिल्लरि कोडूकु देसि खिल्लरि  
 ७ । बसन' पेट्रेनु इतंड श्रीमंदारम'दुनु नेलपडि  
 ८ । नेइ एड' कु'चालुनु आर ५५ पेट'गालांडु इतनिकि  
 ९ । कूडूजीतमु सैर' पोटरि इ कुडूजीतमु यु(मु)जि-  
 १० । 'चि आच'द्राक'स्ताइगानु नइ तेचि पेट'गालांडु  
 ११ । इ चम्भं श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री आ ॥

- 
1. In the forty-first niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The date is not regular.

No 499

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

<sup>1</sup> *S. I. I.* Vol. VI, No. 880; *A R.* No. 288-M of 1899 )

S. 1922

- १ । [स्वस्ति] श्री [॥] शक्रवरुष ... य १३२२ अ-
- २ । [गुने']टि [चै']त्र शुद्ध १२ बुधवार सुना-
- ३ । 'हु' पोदुनुरिवीटि भंडारव्यापारि ...
- ४ । रि मारि सेटि गारु वनकु नभीष्टार्थ(र्थं)बि[द्धि]-
- ५ । [गा]नु श्रीनरसिंहनाथुनिकि नित्यमु •
- ६ । न्नु मापटि घु(धू)पञ्चवसर म'दुनु ओक [दो']-
- ७ । डवनमाल नालुगु मु[लु] समर्पिचे,
- ८ । नु इ दोडवनमा[ल] तोटगटु ऋयमु
- ९ । ग्रेनि रे'हु कु'चालु प्रस(सा)द' ठावुपटि
- १० । मु(मू)मि अन्नमवसान निचेनु इ अन्नम
- ११ । इ प्रसादमु भुजिचि आच'द्रार्कस्थ(स्था)-
- १२ । इगानु इ दोडवनमाल तेचि पेट[']

- 
1. In the twentieth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 7th April, 1400 A D., Wednesday. The *lithi* is *Trayodashi*, but not *Dvadasī*.

१३ । [गलांडु] [शा]के(का)वदे कर.नेत्र.राम.हिम ... ..

मासे च शुक्ले[प]क्षे

१४ । ... .. वृष[वा]सरे व(म)गवत[:] सिंहावल श्रीनिषे[:]

१५ । श्रीमान पुबल नामधेय तनुज[:] स(सा)त(ता)ल गोत्रो.

१६ । ऊ[व:] ... .. वर . प . तमदा[दि].

१७ । [ष्टा]र्त्य(र्त्य) स[ग]सिध(स)ये ॥ ई धम्म [वु]

१८ । भोवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

No. 500

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 961; A.R. No., 310-D of 1899 )

8. 1322

- ୧ । ଶ୍ଵସ୍ତି ଶ୍ରୀ [II] ଶାଋବରବଂସୁକୁ ୧୩୨୨ ଗୁନେଟି ଆବଣ ଶୁଦ୍ଧ[ପୌ]-
- ୨ । ଣାମି ଗୁରୁବାରାନୁ<sup>୨</sup> ବୀରଗୋଟୁ ସରଭା[ଗ୍ୟ]ରାଜୁ ଚନକୁ-
- ୩ । ନୁ ଅମୌଷ୍ଟାର୍ତ୍ତ(ଥ)ସିଧି(ଦ୍ଵି)ଗାନୁ ଶ୍ରୀନରସିଂହନାଥୁନି ଗଜିଧି ଅ[']କୁ-
- ୪ । ନୁ ନିଷ୍ପମୁନ୍ନୁ ଓକ ଅର୍ଦ୍ଧଦୀପସୁ ପ୍ରତିମ(ମା) ବେଲୁ'ଗୁ-
- ୫ । ଟକୁଳୁ କୁଳୁ ପଞ୍ଜାବିନି ପୋତା କୋଡୁକୁ ମସତ ଇବଂ ଶ୍ରବ-
- ୬ । ଶନୁ ପେଟିନ ମୋଦାଲୁ ୧୦ ଇତି କୁଞ୍ଜଜୀତାନକୁ ବୀରଗୋଟ-
- ୭ । ବୁ କୋମର ବୋଜନୁ ପେଟିନ ଚେତ୍ର ପୁଟଂ ଇ ଚେତ୍ରସୁ'ବୁ-
- ୮ । ଗିଧି ଶ୍ରୀଭଂବାରାନକୁ ନେଇ ଏଞ୍ଜିକିନି ଶୌଭେ କୁ ଚା-
- ୯ । ଜକୁଳୁ ନେତପଞ୍ଜି ଏଡୁ କୁ'ବଲୁ ଅବତେଲୁ ଆବ'ଶାଋସ୍ତାହା-
- ୧୦ । ନୁ ତେବି ପେଟ'ଗଳାବୁ ଇ ସମ୍ମନ୍ନ ଶ୍ରୀବୈଷ୍ଣବ ରଞ୍ଜ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ
- ୧୧ । ଶ୍ରୀ [II]

1. In the twenty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
2. The corresponding date is the 5th August, 1400 A.D., Thursday,



## No. 501

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>( S. I. I. Vol. VI, No, 999; A.R. No. 326-U of 1899 )

S. 132[2]

- १ । स्वस्ति श्री । शकवरुष्वुल ११२[२]  
 २ । गुनूटि मागमं(गं)सिर सुद्ध सप्तमि  
 ३ । भौमवारना[ ]हु<sup>२</sup> वीरगोटपु<sup>३</sup> कडमन-  
 ४ । एनि कोढकु मळपलि नएनि अल्लि नये-  
 ५ । हु तनकु अभीष्टार्त्त(र्थं)सिधिगानु श्रीन-  
 ६ । रसिह्यनाथुनिकि नित्यमुन्नु उभय-  
 ७ । दु(धू)पलनु परिमन्नु वे'जमर कोलुवु  
 ८ । १ पेटिनु श्रीवडरनकु पद्मनिधि पदि माड-  
 ९ । [लु] १० पेटि रे'हु कु'चलु प्रसाद वृति-  
 १० । गां गोनि सानुलु दनगदेव ग'गसानि स'०  
 ११ । प्रदायम'दु समुद्र बिज्यसानि किनि  
 १२ । पेटिरि वीर इदन्नु इ प्रसाद' भुजि[ चि]  
 १३ । उभय दु(धू)पालानु इ कोलुवुलु आच'-  
 १४ । द्राक्'स्ताइगानु कोलु वंगलारु इ ध-  
 १५ । म्मं भौवैण्णव रत्त श्री श्री श्री [॥]

1. In the thirty-third niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 22<sup>nd</sup> Nov., 1400 A.D., Tuesday,

# No. 502

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 863; A.R. No. 285-T of 1899 )

8. 1322

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शाकवर्षवुल १३२२ गुने'टि पा(का)ल्लु-
- २ । ए(न) कृष्ण त्रि(वृ)तीयानु गुरुवारमुनाडु' रेजेरुल-
- ३ । अय्यल नायनि कोडुकु वीरपोति नाय'डु तन-
- ४ । कु अभीष्टार्त्त(र्थ)सिधि(द्धि)गानु श्रीनरसिम्हनाथुनिकिनि म-
- ५ । पटि घूपावसरम'डु चातनु अनुपार्त्त विरुमाल ओ १
- ६ । समप्पिचे[नु] ई विरुम(मा)लकु पुष्पवाटिक(का) गट्लु  
रे[']डु २ मेगापु चि[']गु-
- ७ । [ना]यनि कोडुकु देवन्न चेत विलिचि पेटे[नु] इ विरुमाल  
तेचि पेट्टनु —
- ८ । भीमेकुनु कु'ष पसाद' टावुपटि पेटिचे [इ] प्रस(सा)दं भुजिचि
- ९ । इ विरुम(मा)ल आचंद्रा[क]स्ताङ्गा तेचि चि) वेद'गलारु  
इ धम्मं श्री-
- १० । वैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
- 1 In the eighteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 3rd March, 1401 A. D., Thursday, according to the *Amanā* system,

## No. 503

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 837; A.R. No. 284.M of 1899 )

S. 1323

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवुलु १३११ गुने टि चै-  
 २ । प्र शुद्ध त्रयोदशि सोमवारमुनांडु\* बोविलि-  
 ३ । नेलवीटि सलिसेटि कोडुकु केसि सेनापति तनकुनु अभी-  
 ४ । घात्यंसिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथुनिकिनि नित्यमु-  
 ५ । [न्तु] मोदटि धु(चू)पअबसरननु चतनु ओक दोंड-  
 ६ । बनमाल समप्पिचेनु । इंदुलकुनु पुष्प[वाटि]-  
 ७ । क गटलु रे'डु विलिचि मु(भू)मि अन्नमवशान पेटेनु  
 ८ । ईतनिकिनि प्रसादमु रे डु कुचलु पदि  
 ९ । म(मा)हलकु टावुपाट पेटेनु इत'डु ई प्र-  
 १० । स(सा)दमु मुजिचि इ दोंडवनमाल आच-  
 ११ । 'द्राक'स्याइगां देवि(चि) पेटडिवाडु । इ घ-  
 १२ । स्मे श्रीवेण्णव रक्ष श्री श्री श्री [॥]

1. In the sixteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

3. The corresponding date is the 28th March, 1404 A.D., Monday.

# No. 504

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1103; A.R. No. 343-L of 1899 )

§. 1323

- १ । जइत गुणसमुद्रं सगरामोपको-
- २ । प[°] वह म'दरधीर[°] पल्लवादित्र्य वीर' । [निज]-
- ३ । भुजम(व)लभीम' मामु[मि]नी नित्यकाम[°] प्रतिभट-
- ४ । गजसिंह्य पालए श्रीनृसिंह्य[॥] स्वस्ति श्री [॥] श-
- ५ । कवचधनुलु ११२३ गुने टि वैशाख(ख) शु[द्ध]
- ६ । त्रि(तु)ची(ती)य मंगलवारमुनांद्' नल्लराजु कटक-
- ७ । [रा]यनि कोट्टकु सिगराजु वनकु अभीष्टात्तं(थं)सिद्धि-
- ८ । गानु भीनरसिंह्यनाथुनिकि नित्यमुन्नु परिम-
- ९ । रानु वे'जामर १ समर्पिंचेनु धूप चबसर-
- १० । म'दु पोन्नम एक्कय कु'तुक्क माकसानिकिनि सामि
- ११ । रेडि लकुमि'सानुम व्लुनि कु'तुरु तो[°] ड्यसानिकिनि
- १२ । श्रीभडारम'दुनु पन्ननिधि ग'डमाडलु १० पेटि
- १३ । रे'ड कु'चलु प्रसादमु त्रितिग' गोनि वीरिकि पेटे-
- १४ । तु वीरेइ प्रसाद[°] भुजिचि आचंद्राक'सा(स्था)इगां गोलु-
- १५ । वंगलरु इ घम्मं श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the forty-fifth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The date is not correct.

## No. 505

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam'

( S. I. I. Vol. VI, No. 1034; A.R. No. 332-XXIV of 1899 )

§. 13[23]

- ୧ । ଶାକବରୁଷ୍ଟୁଳ ୧୩[୨୧]  
 ୨ । ଗୁର୍ନେଟି ଆବଣ ଶୁକ୍ତ ୧୫ମି ଷୋ-  
 ୩ । ମବାରନନୁ\* ଉତ୍ତମ[ନ]ହାଦେବି ତଞ୍ଜି  
 ୪ । ବିଗୁ ମୁଦୁସାଲି ଗାରୁ ତନକୁ-  
 ୫ । ନୁ ଅମୀଷ୍ଟାର୍ଚ୍ଚ(ର୍ଥ)ସିଦ୍ଧିଗାନୁ ଶ୍ରୀନର-  
 ୬ । ସିଂହନାଥୁନିକି ନିତ୍ୟମୁନୁ  
 ୭ । ଶ୍ରୀମହାଦେବି ଭୋଗାନ ଅବସରମ-  
 ୮ । 'ଦୁନୁ ଅରାଗିପନୁ କୁଢ଼ମୁଳୁ ୨  
 ୯ । ଅପ୍ପଲୁ ଜୋଡ଼ଲୁ ୧୦ ଟିକିନି ପଦ୍ମାନି-  
 ୧୦ । ବିଗାନୁ କଣ୍ଠାଚି ବହବତ୍ତନମୁ-

---

1. In the thirty-eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 25th July, 1401 A.D., Monday.

- ୧୧ । ନନୁ ଅକ୍ଷରମୁ ଜଳହେତ୍ରମୁ ପୁ-  
 ୧୨ । ଟଲୁ ୧୦ ଆଚ'ଦ୍ରାକ'ତ୍ତ(ତ୍ୟା)ଇଗାନୁ ପେଟେ-  
 ୧୩ । ନୁ କୁହ୍ମୁଲୁ ବନ୍ଦିମହାସୁ-  
 ୧୪ । \*କୁନୁ ନିତ୍ୟ ପ୍ରସାଦ କୁ'ବ ଏ-  
 ୧୫ । ଡାଦି ଜୀବ[ବି] ୧୧୨ ଶ୍ରୀଭଣ୍ଡାର-  
 ୧୬ । ନନୁ ପେଟୁ ଗଳାରୁ ଈ ଘମ୍ମଂ ଶ୍ରୀବୈ-  
 ୧୭ । ଷ୍ଣାବ ରତ୍ନ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ [II]

## No. 506

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalap<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1019; A.R. No. 932-IX of 1899 )

S. 1323

- ୧ । ଶକ୍ତି ଶ୍ରୀ [II] ଶକ୍ତିବନ୍ଧୁଲୁ ୧୩୨୧ ଗୁନେ'ତି ଶାସ୍ୟ  
 ୨ । କୃଷ୍ଣ ଦକ୍ଷିଣସ୍ଥୁ ଶୁକ୍ଳାବତୀନାଥ' ମାର-  
 ୩ । ଦୂର ଶିଖରିକଟୁ ଶକ୍ତି ଅଭିଷେକାଦିଶିଖାଲୁ ଶ୍ରୀନର-  
 ୪ । ଶିଖିନାଥୁନି ଶିବଦୟନ ଶରଣ ଶକ୍ତି ଶକ୍ତିବନ୍ଧୁ ଶ୍ରୀ ନ-  
 ୫ । ରାମ ଶେଷ ପେଟୁ ଶକ୍ତି ବରୁ ନାଥନିକିନି ଶକ୍ତିବନ୍ଧୁ ଶ୍ରୀ ନ-  
 ୬ । ଶ୍ରୀ ଶାନ୍ତ କୃଷ୍ଣପ୍ରସାଦନକୁ ବେଟେନୁ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ପ୍ରସାଦମୁ ଶ୍ରୀ-  
 ୭ । ଶିଖି ଶ୍ରୀ ଶରଣ ଶାନ୍ତାନ୍ତା[ଶ୍ରୀ]ଗାନ୍ତୁ ଶେଷ ପେଟଗାନ୍ତୁ  
 ୮ । ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ[ଶ୍ରୀ]ବ ରାମ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ [II]

- 
1. In the thirty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The date is not regular.

# No. 507

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1014; A.R. No. 332-IV of 1899)

Ś. 1323

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवलु १३२३ गु नेटि काचिं-
- २ । क वइल एका[व]सि बुधवारमुना[ ]डु<sup>२</sup> प्रतापवीर श्री-
- ३ । नरसिंहदेवराजुल<sup>३</sup> वृत्तमुगानु कलिगपरोत्ता ग[डु]-
- ४ । देव जीयन अधिष्ठानम<sup>४</sup> दु कलिगवेहरा ओगेला-
- ५ । शरा(र) जीयन अधिकारननु मुनु<sup>५</sup> गुपाक उता-
- ६ । लिक्कापु अगासाळ पोणेजु कोडकूनु ग<sup>६</sup>डिनि ए-
- ७ । [ऋ]मोजुनु श्रीनरसिंहनाथुनिकिनि कांपुगा-
- ८ । नु पेट्टेनु [॥] इन्द्र एटनु । माबलु १ पेट्टगला-
- ९ । रु श्रीनरसिंहनि श्रीमंढारानकु इ पडि-
- १० । ठिकि राजुलकु पुण्यमुगानु [दे]वर [उ]भ-
- ११ । यधूपलान्नु चामरलु पट्ट<sup>७</sup>गलर सा[नु]-
- १२ । लुन्नु स<sup>८</sup>प्रदायमुबार कोलुवगलारु
- १३ । इ चम्मे श्रीवेण्णव रव श्री श्री भा [॥]

- 
1. In the thirty-sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 2nd Nov., 1401 A.D., Wednesday, according to the *Amanāta* system.
  3. He is Narasimha Deva-IV who ruled from A.D. 1377-78 to 1413-14.



## No. 508

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 919; A.R. No. 296-G of 1899 )

S. 1323

- १ । स्वस्ति [।] श्री शाके वेद-नेत्रा त्रि-शशि परिमिते चैत्र .... तिथ्यां गु.  
 २ । ऋद्धि चंद्रवंश्य विजितरिपुगणे विश्वनाथक्षितींद्रः । सिंहा-  
 ३ । द्रावुत्सवादौ प्रथित नरहरैरग्रतः[ ] स्वेष्टासध्ये प्रादात् स्तभ'-  
 ४ । गरुत्म ध्वजपटकलनायोज्य कालेदुत्तार' । श्रीशाकवरुषनु-  
 ५ । लु १३२३ गुर्नेटि चैत्र शुद्ध ५ [गु]रुवार'नांङ्' स्वस्ति श्री स-  
 ६ । र्वलोकाग्रय भीविष्णुबद्ध(द्ध)न महाराजुलैन एलम चि  
 ७ । विश्वेश्वरैव चक्रव[त्ति] तनकुनु अभीष्टात्त(थ)सिद्धिगानुन्नु राज्या-  
 ८ । भिवृद्धिगानुन्नु सिद्धाद्रिनायुनिकि दिव्यमहोत्सबलकु ग[रु]-  
 ९ । ढारोद्दण्कभं समप्पिपेनु इ[']दुल इनुमुनकु श्रीम-  
 १० । 'ढारमंदुनु वेटिन ससुकाणि ट[']कलु २० । इ धमु' भीवै.  
 ११ । एणव रत्तु श्री श्री श्री [।।]

1. In the twenty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 9th March, 1402 A.D., Thursday;

# No. 509

Lakshmi Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1071; A.R No. 332-LXI of 1899 )

8. 1324

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवुत्तु १३२४ गुनेदि वैशाक(ख) सुव(द्ध) त्रितीय
- २ । म'गलवारनांङ्' नर[सि]ह पुरान मालि(क) एहमर ज्ञीयन त-
- ३ । नकु अभिष्टात्तं(थ)सिधगानु श्रीनर[सि]हानाथुनिकि नित्यमुन्नु ३.
- ४ । पटि तु(घ)प अबसरम'दु सतनु ओक तिरुतोमाल समप्पिये.
- ५ । तु इंदुलकु श्रीभंडारमंदु पद्मनिधिग[ ]बमाडलु ५ पेदि कु'च प्र.
- ६ । साद['] वृत्तिगा गोनि पुवलु[मालिक] अदरिबोत्तान पेटेनु वीर इद-
- ७ । श्रन्नु इ प्रसादं भुजिचि इ तिरुतोमाल आच'द्राक'स्त(स्था)इगा ते-
- ८ । चि पेदंगलरु इ धम्म श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the forty-second niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 4th April, 1402 A.D., Tuesday, The 3rd *tithi* started towards the last part of the night.

## No. 510

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam'

(S. I. I Vol. VI, No 958; A.R. No. 310-A of 1899)

§ 1324

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुष्वु[लु] ११९४ गुनेटि  
 २ । वैशाख(ख) शुध(ख) १३ नि रविवार नाहु'  
 ३ । वाराणशिकटकन अवल ब्रह्मपुरान स -  
 ४ । करदास महासेनापति कोडकु भोगपरीक्ष ना-  
 ५ । रायण महासेनापति तनकु अभीष्टात्त(थं)स-  
 ६ । घि(खि)गानु भीनरसिहानातु(धु)निर्किन नित्यमुन्नु'रे -  
 ७ । पटि ब'दनलागि अवसरम'दु आलपट्टु  
 ८ । परिमाच्छतु ल'डापेमुनानि बसा-  
 ९ । नतु पेटिन मालु ५ तिरुतोमाळ ते-  
 १० । सि पेटनु अनवाल तमे बसान' वेटि-  
 ११ । न माडलु तोटा संहितमै मा ५ ई प्र-  
 १२ । साद' भुजिबि ई केवुलु आच'द्राकस्ता-  
 १३ । इगा [गो]र्व्वंगलाह ॥ ई घम्भं भोवैण्ण-  
 १४ । व २३ श्री श्री श्री [।.]

1. In the twenty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 16th April, 1402 A.D., Sunday.

## No. 511

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 960; A. R. No. 310-C of 1899 )

S. 1324

- १ । स्वस्ति श्री [१] शक्रवर्षवृत्त १३२४ गुनेति वैशाख शुद्ध  
त्रयोदशि रवि-
- २ । वारान<sup>२</sup> वरणासिकटकान नारायण दास पढिरायनि कोङ्कु  
भीकर-
- ३ । ए पटनाय<sup>३</sup> श्रीपुरुषोत्तम दास महासेनापति उनकु नभी-
- ४ । श्राच(थ)सिधि(द्धि)गानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि नित्यमुन्नु कोल्लु  
वेदु गो-
- ५ । इपुलु समर्थ्यण चेसेनु इ<sup>४</sup>दुलकु पद्मनिधिगानु चनु  
ग<sup>५</sup>डमाडलु २०
- ६ । पेडिनालु कु चालु प्रसाद<sup>६</sup> वृत्तिगां गोनि तिरुमज्जन<sup>७</sup> गरय  
वेसि पेडनु
- ७ । तेनुवरुलु कु १ ल डापेम्मुनानि कैदु माडलु इबि वीरि चेतने  
प्रसाद<sup>८</sup> कु-
- ८ । \*च ठवुपटि धु(धू)पक(का)लाननु वीर्व प्रसाद<sup>९</sup> पेडेनु कु १  
उव(म)यधूप अक्-

1. In the twenty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 16th April, 1402 A.D., Sunday.

- ६ । खरम'दुमु भीतुलशिमालु रे'डु पेटनु अनवल तम्मु  
कु'बलु रे'डु
- १० । २ इ मललकु ल'खा पे मुनेनिचे गटलु रे'ड २ कालोचित  
मूख्य रे'डु माबलकु गो.
- ११ । नि पेटिरि अदुमु अल'कारलागि' अवब[र]म'दुनु पटनु  
नरुपयकि कु'तु मांक कु १
- १२ । इ प्रसादालु बुझिषि इ कोरुपुलु आव'द्राकंस्ताइगानु कोन्व-  
गलारु । इ धमु श्री.
- १३ । ... ..

# No. 512

Lakshmi-Narasimha Temple at Siphachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No: 1098; A.R. No. 343-F of 1899 )

§. 1324

- १ । स्वस्ति श्री [४] शाकाब्दे वेद-वाहु-त्रि-शशि परिमिते भानुवारे  
दशम्य[मा]-
- २ । [षा]ढे शुक्लपक्षे हरिगिरिपतये श्रीनृसिंहाय नित्य [१]
- ३ । [प्रा]षादखंडं]प्रतिक्रि(कृ)ति सहित चामरे मां(मा)लिकां च [स्वेष्टा]-
- ४ । एतै श'करेश स्सकलगुणनिधि[ः] श्रीजगन्नाथमूर्तुः । शकवर्षवृ-  
५ । लु १११४ गुने'टि आषाढ शुक्ल दशमिन्नि भानुवारमुत्ताहु' कलिगमा.
- ६ । जि जगन्नात(थ) जीयन कोढकु कलिगपरीत्त श्रीशंकरजीयन  
वनकु अभिष्टा-
- ७ । चं(थ)सिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि नित्यमुन्नु वभय  
धु(ध्र)पलनु परिमाळ-
- ८ । नु वे'जमरलु २ माप'(प)टि धूपअवसराननु चातनु तिरुवामाल  
ओळटि-
- ९ । त्रि समपिपि इ[']दुलकु श्रीभंडारम'दु पद्मनिधि वे'डि-  
ट'कलु १० स-
- १० । मपिपि रे'दु कुषलु प्रसादमु वृतिगं गोनि सानलय'दु चिरामरे'.

1. In the forty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 11th June, 1403 A.D., Sunday.

- ११ । डि [अ]मरासानिकि कु'च स'प्रद यम'दु पुल्लुपुर(रे)डि सानिकि  
कु'चनु पे-
- १२ । टेनु । वोरुतोमाल तेचि पेटेनु मुमि अन्नमकु प्रसादा(द)मु  
कु'च कैद-
- १३ । दु माबलु इचनेनु पेरुमाल सन्निधिनि नित्यमुनु बेलु'गनु  
अख'ह-
- १४ । दीपमु प्रतिमासहितंगानु समर्पिपेनु समरुकु नूच माकजनु ची-
- १५ । ह दमला बोइनि बसाननु पे[टे]इतंडु नेतकु एडु दुम गुं'ह'डु वेचि
- १६ । मंडाराननु पेटगलाडु दु(धू)पकाल अवसरम दु माणिक-  
लातोडि वारिसनु धम्मपट
- १७ । . . मदु अन्येम कोलुवु ? जीतमु मणिकलातोडि समस्य  
बीरु इ प्रसादमु मुजि-
- १८ । 'चि इ कोलुवुलु आच'द्राक'स्व(स्था)इगानु कोलुवंगलारु  
ई धम्म जीवैष्णव रक्ष श्री श्री श्री [॥]

# No. 513

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 109; A.R. No 343.G of 1899 )

Ś. ....<sup>2</sup>

- ୧ । ରାବ(ଜ)ଦତ୍ତ' ଘୃପକାଳମଦୁ ନରୁବନବପ
- ୨ । ଅବ'ପାଟ ମଞ୍ଜିକଳତୋଟି ଶ୍ରୀବ' କୋନ'ଗ-
- ୩ । ଲଦୁ । କଳିଗପରାଚ୍ଛ ସ'କର ଜୀୟନ ନାୟ-
- ୪ । କୁଞ୍ଜି ଅକ୍ଷାତ୍ତମା ସନକୁ ଅମୀଷାପ୍ୟସିଦ୍ଧିଗା-
- ୫ । ତୁ ଭାନରାସହନାୟୁନିକି ନିତ୍ୟସୁନ୍ତୁ ରେ-
- ୬ । ପଟି ବ'ବନଲାଗି' ବେଲୁ ଅବ'ପଟୁ ମୁ[ଗୁ]
- ୭ । ପେଟୁ ଅମିଞ୍ଜାରାମ'ଦୁ ପଦ୍ମନିଧି ଗ'ହ-
- ୮ । ମାହଲୁ ୫ ପେଟି କୁ'ବପସାବ' ବୃତ୍ତିଗ'ମୋ-
- ୯ । ନି ନରୁବନବପକୁ' ପେଟେନୁ ହ.ପାପ ହ ମ-
- ୧୦ । ଶାବ'ଭୁଜିବି ହ କୋଲୁବୁ ଆସ(ବି)ଦ୍ରାକ'ସ୍ତ(ସ୍ଥା)ହଗ
- ୧୧ । କୋଲୁବଗଜଦୁ ହ ବସ୍ତେ ଭୋବୈଷ୍ଣବ ରବ
- ୧୨ । ଶ୍ରୀ ଆ ଶ୍ରୀ

- 
1. In the forty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. This inscription seems to be the continuation of A. R. No. 343-F of 1899.
  3. 'ବ'ବନଲାଗି' is an Oriya word,



## No. 514

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1073; A.R. No. 332-LXIII of 1899)

S. 1324

- १ । स्वस्ति श्री [१] शङ्करपुत्रुल १३२४ गुनेटि कर्कटक शुक्ल[८]  
 २ । मि शनिवारनु<sup>२</sup> नरसिंहपुरान चिंगराजु जिश्य[न]-  
 ३ । गारि कोडकु मजि सहस्रप्र(वा)हु कूरमराजु जियन[गा]-  
 ४ । रु तनकु अ[भी]ष्टार्च(यं) [सि]चिंगानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि  
 ५ । नित्यमुनु(नु) उभयधु(धू)पलान(नु) रे[०]ङ् वेंजा[म]रलु वरि[मा]-  
 ६ । ऋनु सानुल अंदु सेसरगुजा सानि स[०]प्रदायम'दु  
 ७ । नमकपोत रेडि पिन[चु]का सानि इ कोलुवुलवारि-  
 ८ । किनि नित्य प्रस(सा)दा(द)मु रे[०]ङ् कुचल कुनै श्रीभंडा-  
 ९ । रम'दुन पेटिन पद्मनिधि वे'डि ट'कनु १० [वे]-  
 १० । 'जमरलु रे'टिकिनि कामलु सहित मुगा-  
 ११ । [नु] श्रीभंडारम'दुनु पेटिन वे'डि ट'कलु  
 १२ । [१]० इतद्दुनु समर्पण चेशनु । इ कोलुनु-  
 १३ । लवार इ प्रसादा(द') भुजिचि आच'टार्क-  
 १४ । नु कोलुवंगलारु । इ धम्मं श्रीवैष्णव रत्न  
 १५ । श्री श्री श्री [॥]

1. In the forty-second niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 8th July, 1402 A.D., Saturday.

# No. 515

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S I I. Vol. VI, No. 1074; A.R. No. 392-LXIV of 1899 )

Ś. 1324

- १ । त्वरित श्री (॥) शकवरुषंजुल १३२४ गुने-
- २ । 'टि भाद्रपद [सु]ध त्रितीयनु गुरुवा[रमु]-
- ३ । नाहु' पोदुनुरिबो'टि तुशगारविषयापचजोय-
- ४ । [न] महासेनापाठ वनकु अभिष्टात्त(थ)वि [वि]-
- ५ । गानु श्रीनरसिंहनाथुनि नित्य मापाट घू-
- ६ । पन श्रीक तिरुसोमाल चतुटक अइ [दु]
- ७ । माडलु ५ कु'च पसदा(द)नकु अनवालु . .
- ८ । कोडुकु अन्नम वशननु पेदुनु इतड् इ प्र-
- ९ । साद' भुजिबि इ वनमाल आच'द्रार्क [स्ताइ]-
- १० । गानु तेवि पेट ग'(ग)लड् इ धम्मं श्री.
- ११ । वैष्णव रक्त श्री श्री श्री (॥)

1. In the forty-second niche of the verandah round the central shrine of this temple;

2. The corresponding date is the 31st August, 1402 A.D., Thursday.

## No. 516

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

(S. I. I Vol. VI, No. 1062; A.R. No 332-LII of 1899)

S. 1324

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शक्रवरुणवल्लु १३२४ गुर्नेटि भाद्रप-  
 २ । ४ शुद्ध तृतीया गुरुवारमुनांड<sup>२</sup> पोदनूरिबीटि  
 ३ । कसिकुंड<sup>३</sup> वंसन कलिगपरीक्ष देसुगु ड<sup>४</sup> बीय-  
 ४ । न मनुम<sup>५</sup> ड<sup>६</sup> वंड<sup>७</sup> खडरमनात(थ) स(सा)सुम<sup>८</sup>  
 ५ । ब्लुनि कोडक कलिगमाजि [वे] हल वज्र दामोदर  
 ६ । कुम(मा)रुडु तनकु अभीष्टार्थ(थ)सिधिगानु श्रीनरसिंह  
 ७ । नातु(थु)निकि नित्यमुन्नु मापटि दु(घु)प अवस(मंदु  
 ८ । चतनु ओक तिरुतोमाल समप्पिपेनु इ माल मु-  
 ९ । मिग<sup>९</sup>गु वसन वेटेनु इ[']दुक् कुच प्रसादमुकु ना-  
 १० । लुग मादलु इचेनु इंदुकु गादुगोनि पेटिरि इत[']डु  
 ११ । इ प्रसादमु मुज्जिचि आचंद्राक<sup>१०</sup>स्त(स्था)इगानु पेटंगलडु  
 १२ । इ चम्मं श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

1. In the forty-first niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 31st August, 1402 A.D., Thursday,

# No. 517

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol VI, No. 1016; A.R No 332-VI of 1899)

8, 1324

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवलु १३२४ गुने.
- २ । टि श्रीराघवीर श्रीनरसिंहादेवस्व प्रषट्मान वि.
- ३ । जयराव्यसंवत्स[२] ३० भाद्रि कन्य[शु] १०मि गुरुवा-
- ४ । रान<sup>२</sup> श्रीवीर नरसिंहादेवराजुलकु<sup>३</sup> इष्टार्थसिधि(दि).
- ५ । ग(गा)नु श्रीनरसिंहानाथुनिकि नित्यमुन्नु रात्रि से.
- ६ । ज अवसरम<sup>४</sup>दुन्नु अलपट्टमु पणिमाञ्च.
- ७ । नु श्रीकृष्ण नायुनि कोडकु पिंज महासेनाप.
- ८ । तिकिनि श्रीमहारम<sup>५</sup>दु नूननिधि पेटिन म<sup>६</sup>.
- ९ । बारकटु पद्वि[ये]नु मा[बल]कु प्रसा.
- १० । ९<sup>७</sup> कु १ जममुद्ध तन पल्लिप<sup>८</sup>दुनु ज.
- ११ । लक्ष्मिमु पु २ इतवट्ट, भुजिबि आचंद्राक<sup>९</sup>स्थाइगानु  
कोलु बगलाड<sup>१०</sup> [१] इ
- १२ । धमु श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
- 1 In the thirty-sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 7th September, 1402 A.D., Thursday.
  3. He is Narasimha Deva-IV, (A.D. 1377-8 - 1413-1)

## No. 518

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1038; A.R. No. 382-XXVIII of 1899 )

S. 1924

१ । स्वस्ति श्री । शाकान्दे वेद-नेत्र-त्रि-शशि परि[म]िते  
[का]त्तिके किष्णपक्षे [प'चम्यां] प'[ढि]ताहे [हरिगिरिपत]-

२ । ये प्रत्यह' धूपकाले [।] लूक' श्रीपौरुषाख्य' जलकलशयुत'  
वैष्णवैव्वत्तं .... ..

३ । पवंशो च'द्रसि ... .. शाकवरुपंजुलु  
११२[६] गुने'टि का-

४ । [त्तिक कि]ष्ण प'चमि बुधवारन' ... ..

५ । ... श्रीनरसिंहनाथुनिकि, •• ओक समुलोने वल्लपञ्चमहारम'दु  
प्रहलचल्लनु कयल.

६ । वध मैने वृत्तुलु वे[क]टि क्षेत्रमु लोपलनु प्रतापार्जनेपुरमु आनि  
काटि आवरु अष्टऐश्वर्य

७ । भोगमुगानु समप्पिस्तिमि दीनि भोगामु वल्लनु नित्यमुन्नु  
एनिमिदि तल्यलु इ म-

८ । डपल्लि अरगिपिने प्रसादमु नालुगु तल्यलु ... ..

1. In the thirty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 15th Nov., 1402 A.D., Wednesday;

- ६ । वेदिन को[व]पुरमुन' मद्रु कु १ [त]लवरि अ १ पुञ्जयेड  
अ १ पति भलकुमन लचन कु १ इ कोलु[वुलु]
- १० । करय [का]नेरि नाय'डु कु १ ब्रह्मसूत्र' वलु अलु नायक  
[व]ल्लव(भ) कृष्णम कु १ भंडार . .
- ११ । [चि]तुदेव कु १ गोविद चिगुवल्ल[भ] . . पदि कु १  
वगपुदव[न] कु १ . पिलकु[ड]।क १ न्नु कुलपदमान्य
- १२ । 'पन कु १ सानुल[अ]दु एऋयक [कू]' [तु]श्च एऋ[वनि] .  
सानि[कि] कु १ स'प्रदायम'दु वनुवसानि
- १३ । 'रडि कु तुश्च वडसानि [अ]मणि कु १ पखटि दीपा अरिअडि  
कु १ .... वैणिकुलु अ १ मद्र ....
- १४ । मु कोनि वसम पेदेनु ... ..
- १५ । .... मजन[मु] कजश ....
- १६ । ....

## No. 519

Kūrmeśvara Temple at Śrīkūrmam<sup>1</sup><sup>1</sup> S. I. I. Vol. V, No. 1180; A R. No. 299 of 1896;

I. M. P. Vol. I, P. 688, No. 177 )

Ś 1324

- १ । बीर श्रीनरसिंहदेवकर विजयराज्य स'वत्स-  
 २ । र'वुलु १।२४ अगुन्नेटि पुष्य शुक्ल पौर्णमी च-  
 ३ । 'द्वाराननु' काश्यपगोत्रुलैन विष्णुदास उपाध्या-  
 ४ । यल मनुम'ड प्रयाग उपाध्यायल कोढकु क-  
 ५ । लिगठ्यापारि लङ्गेसुरथाणु' तम्मु'ड रेषिदास ना-  
 ६ । यु'ड' तमकु आयुरारोग्यपैश्वर्याभिवृद्धिगानु  
 ७ । पुत्रपौत्राभिवृद्धियु'गानु श्रीकूर्मनाथुनि सन्निधिनि आ-  
 ८ । चंद्राक'स्थाइगानु अखडदीपमुनकु । वीर्गासि पोलवो-  
 ९ । य'ड पल्लवोय'ड बीरि गोचराननु पेट्टिन गोर'यु'-  
 १० । लु १०० इंदुलकु नेह नित्य अढ्य'टि लेकनु एडादि  
 ११ । किनि नाङ्गु पुट्लु प'डु' लेकनु श्रीकूर्मनाथनि नगर-  
 १२ । नु प्रवेशमु चैय'गलारु ई धम्म'मु तिरुपा(प)ति-  
 १३ । श्रीवैष्णव रत्न [॥]

- 
1. On the tenth pillar in the Tirohuttu maṇḍapa of this temple,
  - 2 The corresponding date is the 8th January, 1403 A.D., Monday,
  3. Probably the correct reading is 'लङ्गु[के]स्वर [र]य'
  4. The correct reading should be 'हृषिकेश नायक' or 'श्रीवोदास नायक'. The word 'नायडु' in Telugu is equal to 'नायक' in Oriya.

# No. 520

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1031; A.R. No. 332-XXI of 1899 )

§. 1324

- १ । त्वस्ति श्री [॥] शक्रवरुणं तु १३०४ गु०
- २ । ने'टि फाल्गुण शुद्ध प'चमियु सोमवा-
- ३ । र'नाड' पोद्नूरु वीटि दक्षि साहसमलुनि
- ४ । कोदकु मोग(ख)लिगनाय देशगण कलिगदल-
- ५ । र मदिदि जायन तनकु अभिष्टाच(थं)(सदि(दि)गा-
- ६ । तु भीनरसिंहनाथुनि रात्रि तिरुमज्जम-
- ७ । वसराम'दु ओक तिरुतोमाल समप्पिपे-
- ८ । तु इ दुकु श्रीभवारम'दु पञ्चतिथि ग'-
- ९ । समाडल ५ पेटि कुचप्रसाद वृत्तिग को-
- १० । नि पलुअदाडि कोडुकु अन्नमकु पेटेनु
- ११ । इत'डु इ प्रसाला(द') मुर्जाष इ तिरुम(मा)लु आ-
- १२ । च'द्राक स्वाइगानु तेचि पेट'गलाडु इ धम्म
- १३ । श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the thirty-eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 26th February, 1403 A.D, Monday.



## No. 521

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam'

( S. I. I. Vol. VI, No 717; A.R. No. 252-C of 1899 )

S. 1824

- १ । स्वस्ति श्री [॥] सकवरुषंखुलु १३२४ गुनेटि फलंगुण(न) शु-  
 २ । ५ मि सोमवारनाडु पुटुमा(न)रिवीटि दल श्री-  
 ३ । कालिकगण अजु'ण स'सुमल्ल' . . नायन जीयन त .  
 ४ । तकु अभीष्टात्तं(थं)सिद्धिगानु भीनर[सि]द्धानाथुनिकि रात्रि  
 ५ । तिरुव[न्या] अवसरम'दुनु चातनु ओक तिरुतोमाल स-  
 ६ । मप्पिचेनु इंदुकु श्रीमंदारम'दुनु वप्पनिवि(धि) ग .  
 ७ । 'ढमाडल ५ पेडि कु'ब प्रसादमु वृत्ति[ग] गोनि चि .  
 ८ । ... .. वृत्ति ,  
 ९ । . . चेतनु कयमु कोनि पेटेनु इत'डु ई प्रसा-  
 १० । द['] वुजिचि इ तिरुमाल आच'द्राक'स्वाइगानु  
 ११ । तेचि पेट'गलाडु ई चम्म श्रीवेण्ण  
 १२ । रत्त भी भी श्री [॥]

- 
1. In the second niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 26th February, 1403 A.D., Monday.
  3. Read "दलश्रीकालिङ्गण अजु'न साहसमल्ल" : There is a caste in South Orissa known as 'दलपति' or 'दलुआ' One of the family titles used by these people is 'सामल' which seems to have been derived from 'सासमल्ल' or 'साहसमल्ल' of the 13th and 14th century A.D.

# No. 522

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalamp<sup>1</sup>

(S. I. I, Vol. VI, No. 865; A.R No 286.V of 1899 )

Ś. 1325

- १ । शाके बाण-द्वि राम-क्षितिगणिते चैत्रमासे सितायामेकादश्या[ ]  
कुजाहे हरिगरिपतये
- २ । श्रीनृशि(ति)हाय भक्त्या, प्रादा [त् स्वा]भी(भी)ष्टसिद्ध्यै  
हारतकुत्तम[वः] कूनभूपालवय्यं[:] दीप' चा-
- ३ । खंडमुखी' सज्जमपि च गवां • • नैवेद्यपात्र' ॥ स्वस्ति श्री [॥]  
शक्रवरुण-
- ४ । लु १३२५ गुनेटि चैत्र शुद्ध एकादसि भीमवारमुनांड'  
भक्तिराजु कामव-
- ५ । राना चक्रवर्त्ति राजुकुमारु'डैन कूनपराजु गारु तमकु  
अमीष्टार्थासिद्धिगानु
- ६ । श्रीनरसिंहनाथुनि अनवरतमुनु वेलु गुटकु समप्तिविनांड'  
क'चुदी-
- ७ । पक्ष'भमु ह'ससहितमुगानु एवदि ५० दीपानकु सम[प्ति]'०  
चिन मोदालु ५०
- ८ । [६] मोदालु ५० जि किलारि वीरनिबशाननु' (पेटे)नु बीड'  
नेलकु स(सु)मरु ७५ वेचि मो-

1. In the eighteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 3rd April, 1403 A.D., Tuesday,

६ । भंडाराननु पेटगलाद् बीनि कूड जीतानकै भीभंडारम'दुनु  
माडालु ६० पेटि

१० । त्रित्तिगां गोत्र वामिलनरासिंह मुलोनु मू'डु पुट्लु चेत्रलोनु  
बीनकि पुट

११ । 'हु इचेनु वज रे हु पुटलुनु धूपअवसरम'दुनु नित्यमुनु  
अरगिपनु मलुप-

१२ । लि इदुमु भोयानकु श्रीभां(भ)डारानकु समप्पिचेनु इ'दुकु  
अरगिपनु उपे-

१३ । करणालु नेइ मान'हु पपु मान'हु कूरलु मु'हु इ ५० टिक  
भीभंड रम'-

१४ । दु पद्मनिधिग'डमाडालु ३० पेटेनु इ अ[मुडु]ननु वशालिदाकु  
माडालु १० अरगिप-

१५ । नु पल्यरमु १ कुडुकु ४ मापटि धु(धू)पअवसरम'दु चातनु  
ओक दोढ-

१६ । वनमाल समप्पिचेनु इंदुकु भीभंडारमुंदनु पद्मनिधि १० माडालु

१७ । अरगिचिन प्रसादमु भुजिचि इंदुलकु उभयधु(धू)पातान्नु  
नाल्लुको[लु]प्रलु दिव्य को २

१८ । गोडवु २ इ कोलपुलु कोलबिडिवारु खीयम महासेन(ना)पति  
पिष्ठाइ महासेनापति उत्तम-

१९ । नरसिंह नाय'हु पेरियांहि नरसिंह नाय'हु गुडिबाळ पेदन  
इ प्रसादा[लु] भु-

२० । जिचि कोलुवंगलारु इ घम्मं श्रीवैष्णव रक्ष श्री श्री श्री [॥]

# No. 523

Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam'

*A. S. I. I.* Vol. V, No. 1184; *A. R.* No. 303 of 1896;

*I. M. P.* Vol. I, P. 688, No. 181 )

§ 1325

T

- १ । श्रीशुभमस्तु [ ] रा ६ वरुषं बुजु ११२८ अगु'-
- २ । न्नेटि स्वभानुष'व'सर-वैशाख-कि(क)ण १-शुक्रवारा-
- ३ । ननु' श्रीकूर्मरायनि सन्निधनि अख'डदीपमु
- ४ । अहोरात्रमुन्नु वेनु'गनु पोदनूरि वीटि वेलिगज्ज'
- ५ । नि अरुवेलुम केशवांघिपिल कोडकु नल्ल'वेट्टिपिल' गा-
- ६ । रि कोडकु सेटिपिल'गाठ तमकु आयुरारोग्य-
- ७ । अंईश्वर्यांभिवृद्धियुन्नु' लु(पु)त्रपौत्राभि त्रि(वृ)द्धि-
- ८ । युन्नु धनवान्य सन्नि(मृ)द्धियुन्नु अनवरतमुन्नु देव-
- ९ । ब्र ह्यणपचादमु' गलुगनु श्रीकूर्मनात(थ)-
- १० । देवर सन्निधनि निर'त्तरमैन अख डदीपमु
- ११ । नेलिगिडि कोट्टकै पेट्टिन प्रतिम(मा) ओकटि ई द्य(अ. ख-
- १२ । 'डदीपानकु नेलिकै मल्ले चिगवोइनि कोडकु-

- 
1. On the east and north faces of the twelfth pillar in the Tirohuttu mandapa of this temple.
  2. The corresponding date is the 28th April, 1403 A.D. Friday.

- १३ । लु एरूवोयुडुन्नु कोम्मनबोयु'डून्नु  
 १४ । ईडून्नु अन्न'दम्मुल गोचरान' बेट्टिन गो  
 १५ । लेन्नु नून्नु लेखा १०० ई [अ]ख'डानकु नित्ययुन्नु अ-  
 १६ । कुनेति(यि) लेख(खा)नु एडादिकि पुटलु'५ तू १० च लेखनु  
 १७ । प्रतिस'वःसरम'दुन्नु नेई नगर' देषि कोल-  
 १८ । य'गल वाडू ई च्य(अ)ख'डमु आचद्राक'स्थाई-  
 १९ । गानु नडबनु तिरुपति श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

# No. 524

## Dharmalingeśvara Temple Inscription\*

( S. I. I. Vol. VI, No. 657; A.R. No. 210 of 1899;  
 Edited by J. Nobel in E.I. XIX, pp. 155-74 ff )

Ś. 1325

(West face)

- १ । श्रीयम(म्भ)वतु गज्जास्वः श्रेयसा-
- २ । श्वो गुणानां स मुषनजननादौ
- ३ । रम्यहर्ष्य सुराणां । अज विनु-
- ४ । तमहिन्तः क'दुको यस्व ना-
- ५ । भीकुहरविहरव'भः कु'मि-
- ६ । नीशाटिकाभूत् ॥ [१] नाभेर्विष्णोरिव-
- ७ । न स विचिस्तत्तनुजो मरीचिस्तश्च'जा-
- ८ । तो मुवनभवनः कस्य(श्य)पस्तस्य सुतुः ।
- ९ । भानुमूर्त्तित्रयमयवपुस्तत्सुतो-
- १० । भून्मनू राढायस्तस्यान्वयनृपमणि-
- ११ । श्रावजु'नो दुज'नोमः ॥ [२] यश्चक' चक्रपा-
- १२ । एदंशशतभुजभृद्भू'वरो लीलयाभू-
- १३ । यत्कारायां चिरायावसद्वसर-
- १४ । भागुधृ(द्ध)त श्थाणुशैलः । तस्य श्रीकाचवोर्या-

\* On a second pillar at the eastern entrance into the Dharmalingeśvara temple at Pañobadbarla, Sarvasiddhi Taluk, Visakhapatna district in the Andhra State'

- १५ । जुंन धरणिपतेर्व्वशजो नम्रभृश्रु-  
 १६ । उश्रोढाभिधानश्चिरविभवमशात्सिधुवि-  
 १७ । ध्यांतरोर्व्वी ॥ [३] माहिष्मत्यधिप[१] प्रथाम-  
 १८ । हिमभिष्मार्द्यद्भुजक्रीडया सीभद्रो वि-  
 १९ । रुद'करुद्र उदयैरात्रेयगोत्रोय-  
 २० । मैः । विक्रांत्यापि ध ग'ह्रवे'डु विरुदो  
 २१ । धाटीमटै र्मनियद्दमापालोमृगवे ट-  
 २२ । कार इति त' प्राप्पुजन् भूभुजः ॥ [४]  
 २३ । उतश्चोढमहीपालादजीजनदयो-  
 २४ । दय' । मल्लांवा महितोपे द्रमु-  
 २५ । पेन्द्रमिव साद्विः ॥ [५] तस्मिन्मर' जनक-  
 २६ । दोरवतोणमुन्यो विभ्रद्यदभ्रव-  
 २७ । जविभ्रमद'सकूटे । दिक्'भितः स्त्रक-  
 २८ । रिणीष्वरम च नित्य' शेषोपि श'करकरे-  
 २९ । भर्वावष्टभूषा ॥ [६] तस्मादुपेन्द्रादुदभूदु-  
 ३० । दारो विवांविकायां किल चावभूपः-  
 ३१ । चूडामणाचु'वितपादपीठः क्रीडा-  
 ३२ । जितारातिनराधिपानां ॥ [७] माहतग'डुव-  
 ३३ । इ मध्यदेशाघोशजनकदत्तराज्यसमधिकेन  
 ३४ । तेन किल नृपेण तृप्तचातुर्व्वर्ण्यममर-  
 ३५ । तरुषितीणिमपजहास ॥ [८] एक' चित्र-  
 ३६ । मिद' शु प'डु वसुराणाचसेना-  
 ३७ । परिव्राणार्थ्य प्रतिगम्य बाहुवि-  
 ३८ । भवैर्निजित्य विज्जीपति । द्वाविश-

( South face )

- ३९ । त्पुरुद'त्तिमिस्सममदाब्जैत्रे-

- ४० । द्विरामुकलज्ञोणीशाय स  
 ४१ । भूपतिः सुरवरसत्रीभ्यस्तुरु-  
 ४२ । स्कानपि ॥ \* [६] दैव दाक्षारामभीमे-  
 ४३ । श लिगस्तीर्थं गोदा यूपसंवा-  
 ४४ । धरोधाः केर्त्तिः शुद्धा सप्तप्रचानसि-  
 ४५ । द्धा चोद्धेद्रस्य श्रीरपि श्रीविधात्री ॥ [१०]  
 ४६ । तस्माद् सूतः त्मज मत्ते(च)मांविष्ठा चं-  
 ४७ । द्रं द्वितीयेव विपश्चिद्वित् ॥ एष  
 ४८ । त्रिषा भीम इति द्विषां रणे पत्रं  
 ४९ । भीमः क्रियते स्म नामतः ॥ [११] भीमज्ञो-  
 ५० । णिमुजो भुजोर्जितजयाद्रागामिम-  
 ५१ । द्रोदयकीडं चोडकुमारमात्मत-  
 ५२ । नयं पाम्रोत्तुरध्रीमणी । सा र-  
 ५३ । नाकरमेखला वसुमती गुर्वी यथा-  
 ५४ । ध्यागम लकांवा ललितोदये विरचि-  
 ५५ । ते पुण्यैर्गहैः पचमिः ॥ [१२] चोडनृपाल  
 ५६ । तस्मिन् लोकनुतां भजति राजह -

---

\* This is an important verse to establish link between the subordinate king Choda-II and his overlord king of Utkala. It also gives a clue to know the political relations between the contemporary Muslim Sultans of Delhi and Panjva (Gouda or Bengal) and their political contact with the king of Utkala (Bhanudeva-III). Dr. Nobel gives the translation of the verse (No. 9) as quoted below : "But this was an unique (and) wonderful (deed) : having set out to protect the harassed army of the Sultan of Panjva and having by the strength of (his) arm completely vanquished the then ruler of Dilli, that king gave the goddess of victory together with twenty-two great elephants to the king of Utkala, and the Turks to the excellent damsels of the gods". For other details see *O, H R J*, Vol. V, No. 1, pp. 72-75 ff,



- ५७ । स विभूति । कुवलयतलमपि विकस-  
 ५८ । कमलाकरतापुपैति सततामोद-  
 ५९ । \* ॥ [१३] तर्केषु धर्मेषु जनावनेषु दमाक\*ट-  
 ६० । कानां परमदनेषु । चोद्वेदपाणि-  
 ६१ । त्यचिरवतस्रः स्वांर्थं भजंसे मु-  
 ६२ । विराजविद्याः ॥ [१४] दानं दीनजनेप्सिता-  
 ६३ । दतिशयभीदं गुणालंकृता कीर्ति-  
 ६४ । व्यस्य सरस्वती सहचरी सौंदर्य-  
 ६५ । मार्यादृष्ट । तेजो विक्रमविभ्रुतं रिपु-  
 ६६ । मनोगन्वाधकारापहं धर्मश्चोद-  
 ६७ । नृपस्य तस्य घरणावाकल्पमुज्ज्वलां ॥ [१५]  
 ६८ । श्रीमच्चोडनृपः स पालितमहाषट्कोण-  
 ६९ । भूमीश्वरो लोकोदयस्य पञ्चधार-  
 ७० । नगरी धर्मेश्वरप्रीतये । पृथ्वद्वा-  
 ७१ । रि विराजितं बिलसितैरास्थापय-  
 ७२ । द्योपुरं द्रष्टुं गोपुरयोषिता-  
 ७३ । मिव नवकीडाद्रिमिश्रोत्सवान् ॥ [६] यत्रो-  
 ७४ । जिताः पणसज्जितानारिकेलरभा-  
 ७५ । रसालतरवो नृप इनाम्ना । दातु-  
 ७६ । तमस्य परिचेतुमिवावतीर्णाः कल्प-  
 ७७ । माः पुरवने बिलसन्ति पञ्च ॥ [१७]

( East face )

- ७८ । सशर-मुत्ररामचन्द्रप्रसरे शाके  
 ७९ । निर्जोजसोविरचितं । चोद्वेद-

\* Saka year Obandra (1), Bāma (3) Bauja (4) Sira (5) or 1825 (A.D. 1403)

- ८० । रेण सवन गोपुरमाचन्द्रमादिने-  
 ८१ । द्र जयताम् ॥ [१८] लिङ्गैः पञ्चशतैः  
 ८२ । सदा परिश्रुतो नागोद्वैलालयः  
 ८३ । स सिध्या वरसिद्धालग इति यः  
 ८४ । पूढ्वैः पुरा भाष्यते । पश्चात् पांडुर-  
 ८५ । भक्तवत्सलतया धर्म्मेश इत्यागमैः  
 ८६ । सोय रत्तु बोढभूपमनिश-  
 ८७ । श्रीराजराजेश्वरः ॥ [१६] शाकादे शर-  
 ८८ । बाहु-राम-वसुधासख्ये स्वभा-  
 ८९ । न्बन्धके राधे वष्टदिने सितेप्युशनसो  
 ९० । वारे<sup>२</sup> वर गोपुर । साराम प्रक-  
 ९१ । टं प्रतिष्ठितमिदं भीचोढभूमी-  
 ९२ । सुजा स्थेयादशशिभास्कर गिरिसुता-  
 ९३ । धर्म्मेशविश्राप्तये ॥ [२०] इलोकालु १० ॥

2. The corresponding date is the 27th April, 1403 A.D., Friday,

## No. 525

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 817; A.R. No. 282-V of 1899 )

S. 1325

- १ । स्वस्ति श्री [II] शकवरुषवुलु १३२१ गुर्नेट वैशाख शुक्ल [तृ] .  
 २ । वीया गुरुवारमुनांडु — म'डलिक कांत . .  
 ३ । [सु]रभि म डलिक परश[शु]राम भटकोजि वे डि ...  
 ४ । . . गुञ्जिन्न पूज' (एण) कलश सिरिवर ' ओडादि साटिज . .  
 ५ । . अइन[वि]तुल सिगनम'जनराण जीयन कोङ्कु कलि .  
 ६ । गपरीच केशवदास जीय्यन गारु वनकु अभीष्टार्थसधि(द्धि) .  
 ७ । गानु श्रीनरसिंहान(ना)थुनि सनि(त्रि)धिनि वेलु गुटकु अखंड-  
 ८ । दीप[१] ओक दी[प] स[म]प्पिचेनु इ दीपमु समरकु पेटिन मड-  
 ९ । लु ४० श्रीपतिरङ्गाडु सेन(ना)पति सुरुजि किलारकु  
 १० । ' रिबेपतिनविक्कि कु ३ भेळाड सेन(ना)पति विक्.  
 ११ । . . मुदिबसननु पेटिशिन वीरिक्कि कुडु जीतनकु श्री[म]-  
 १२ । डलु अंदुनु पद्मनिधि ग'डमाडलु २० पेटि दिमिलमु

1. In the thirteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The date is not regular,

- ११ । सनमदु दुप्पजामु (पे)ट्टु'चे]नु पुट्टु क्षेत्रमु  
 १४ । कयमु कोनि पेटिरि ई [चे]त्र' बीरु मुर्लि[चि] श्रीभं-  
 १५ । डार'नकु नेल (ल)कु एड्डु ७ मु' कु'चट्ट ७  
 १६ । ई लेकनु एल कालानकु पोय'गलारु एक [मु']-  
 १७ । गानु एवनि पेटिननु वरे कोलाय'गलारु इ बी-  
 १८ । [प] प्रतिम(मा)तो बीरे ताडगा[नु] भंड(डा)रनकु  
 १९ । पेटिन प्रतिम(मा) इय्यंगलारु इ दीप  
 २० । ....

## No. 526

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 930; A.R. No. 298-A of 1899 )

S. 18/25/

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकबद्धवंशुलु ११[२५] गुनेटि<sup>२</sup> कात्तिक शु-  
 २ । ... कबारान्तु मारद्वालगोत्रानाथ . . ब्राह्मणदे(व)पाल  
 ३ । ... नरहरिपाद'गा[र] ठामकुनु अभोष्टार्त्त(र्थ)सिद्धिगानु श्री-  
 ४ । नर'(र)सिद्धनाथुनिक निस्थमुन्नु वेलु'गुटक प्रतिम(मा, सैतमु  
 ५ । 'गानु अकं(ख)ददोपमु ओक १ इ दोपानकु नेइ नित्य  
 अड्ड १ नेल  
 ६ । कु'च . . पोयनु कलरि सानु<sup>३</sup>सीगामंकन कोडकु चेंगरि बसान.  
 ७ । नु पेट्टिन मोव लु'५० इथानिक कुडळातानकु भीमशांग अगरा-  
 ८ । मंदु[त्ते]त्र प १० न्नु गैदालु ५० न्नु पुच्छोनि इ[त्ते]ड इ  
 चेत(त्र)मु  
 ९ । भुजि[च] {आच द्राक'स्थाइगानु} ई दोपमु आ[च']द्राक'-  
 स्व(स्था)इगानु पे  
 १० । ट'गलाडु ई धम्मंमु श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the twenty-fifth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding year is 1403 A.D.

# No. 527

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 710; A.R. No 273.] of 1899 )

Ś. 1325

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शक्रवर्षवुलु ११२५ गुर्नेटि अ(आ)षाढ सु(शु)-
- २ । क्त पंचमि सोमवारमुनांड<sup>१</sup> पकनाड चाडमहा-
- ३ । म'डलेखर आसि(शि)काद'द्वप(पा)टर मेडराजु कुमार'
- ४ । ह् तनकु अभोष्टात्त(थं) सिद्धिग(गा)नु श्रीनरसिंहादु(यु)नकि नित्य-
- ५ । मुनू(नु) मपटि दु(घू)पअवसरम'दु [ला]गिगानु ओक दोंडवन-
- ६ । माला समप्पिचे[नु] इदुलकु भ्रभंढ(डा)रम'दु पदनिदिगानु
- ७ । पदि माडलु १० पेट्टि रे'डु कु'स(चा)नु प्रसादमु वि(त्रि)व(त्ति)गा  
[कोनि इ]-
- ८ । 'दुलवारु एडु इडल पोदिनि इच्चु इदुलकु गट्टू कै इ रे'डु
- ९ । माडलु २ इच्चु वीरु इ प्रसादा(द)मु भुजिचि इ दोंडवनम(मा)लनु
- १० । आच'द्राक'स्त(स्था)इगानु तेचि पेट्ट'गलारु । इ धर्म भोवैण्णव र०
- ११ । च श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 25th June, 1403 A.D. Monday.

## No. 528

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 986; A.R. No. 318-C of 1899 )

S. 1326

- १ । स्वस्ति श्री [१] शार्ङ्गेगाक्षी-गुण-क्षमा परिप्रिते ... ..  
 २ । [श्या]० भृगुवासरे नृहरये स्वेष्टाग्रये चामरे । भृत्यै श्रीनरसि-  
 ३ । 'हृदेवनृपते मसाम'तरायोदिशारस (च्छ्री) नारायण सङ्गरस्त-  
 ४ । नृमबोन'वाहयय प्रभोः] । श्रीशकवर्षवुल १३११ गुनेटि [श्रा]-  
 ५ । वण शुद्ध द्वादशि भृगुवार'नांड' पात्र नारायण साम चरा-  
 ६ । य'ङ्' वनकु अभीष्टार्त्त'सिधि(द्धि)गानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि नि-  
 ७ । त्य सम्यदु(धू)पलानु परिमङ्गनु वे'जेमर'मु कोलुवुल रे ० स-  
 ८ । मपिपेनु इंदुकै श्रीभ[०]डारम[०] दि पद्मनिधि ग हम १० पेटि रे'  
 ९ । इ' कु'चलु प्रसाद'द)मु वृतिगां कोनि सनुलुय'दु कदिरमि रे-  
 १० । डि कु'तुङ्ग वल्लासानिकिनि स'प्रदायम'दु दोरम सेट्टि सिगम रे-  
 ११ । डि कु'तुरु पारासानिकिनि पेटेनु बीर ईदङ्ग[नु] इ प्रसादमु  
 १२ । भुजिवि इ चामरलु आचंद्राक'स्तादगानु कोलुवगजारु इ ध{र}-  
 १३ । [मम] भौर्वैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the thirty-second niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 16th July, 1404 A. D., Friday. The 12th tithi started during the night.

# No. 529

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 985; A.R. No. 318-B of 1899 )

8. 1326

- १ । श्रीशाकाब्दे ऋत-द्वि-त्रि-शशिपरिमिते शुक्लपक्षे सिता-
- २ । यां षष्ट्यां स्वाभीष्टसिद्धये हरिगिरिनृद्वरेण्व-
- ३ । ह' घृषकाले । भीमन साम'नराय स्सकलगुण-
- ४ । युत[ः] सगयुग' सौरिवारे भ्रात्रा मांकेचरेण प्रभ-
- ५ । विरद्धात् प्रात्र नारायणख्यः । शाकवरषंभु(बु)लु १३०-
- ६ । ६ गुनेटि मार्गसिर शुक्ल षष्टि शनिवारन(नी)ड' । पा-
- ७ । त्र नारायण सामतराचंडनु वीरि तसु' [ड] मांक् सा-
- ८ । हसमल्लुडन्नु तमक्तु अभिष्टात्तं(र्थ)सिद्धिगानु श्रीनरसिंह-
- ९ । । ना)थनिकि नित्यमुनु चतनु तिरुतोमाललु रेंडु २ समप्पिचि-
- १० । रि इंदुलकुनु भीमंहारम'दनु प[श्च]निधिगानु गंडलु पवि मा-
- ११ । डलु १० पेटि रेंडु कु'चालु पसादमु वृतिगां गोनि विद्या-
- १२ । लिगंगु वसननु पेटिरि इ तिरुतोमाललु मगावुवारिसेत क-
- १३ । यमुगा केन गटलु २ पेटि इतडु इ प्रसाद' मुजिचि महादेवि-
- १४ । भोगन अषसरम'दु इ तिरुतोमाललु आच द्राक्'स्ताइगा
- १५ । [ते]चि पेटंगलदु । इ धर्म श्रीवैष्णव रत्न । श्री श्री श्री [॥]

- 1 In the thirty-second niche of the verandah round the central shrine of this temple
2. The corresponding date is the 8th November, 1404 A.D., Saturday.



## No. 530

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 782; A.R. No. 277-A of 1899)

§. 13[2]6

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शाका(क)वरुषंबुलु ११[२]६ गुनेटि माग(व) शुद्ध ५मि सोम-  
 २ । वारना[']डु<sup>२</sup> मणपुरा सखण<sup>३</sup> र'गु पाणि कोडकु लखण पाणि  
 ३ । तनकु अभीष्ट(ष्टा, सं(थ)सिधि(द्धि)गानु श्रीनरसिंहनाथुनिकि नित्य  
 ४ । चा (प्रा)तनु ओक तिरुतोमाल समप्पिचे[नु] इ तिरुतोमालकु-  
 ५ । नु श्रीभां(भ)डाराम'दुनु पद्मनिदि(धि)गानु ग'डा(ड)माडलु ५  
 ६ । पेटि कुच प्रसादा(द)मु वृति(त्ति)गां गोनि विसर्णिग'गय बस(सा)-  
 ७ । ननु पेटिरि इत'डु इ प्रसादां(द)मु मु'जिचि इ त-  
 ८ । रुतोमाल आच'द्रस्ताइगानु तेवि वेट'गलांडु  
 ९ । इ धममु श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the eleventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 5th January, 1405 A.D. Monday.
  3. Read बाणपुर शासन

# No. 531

## Kūrmēśvara Temple at Śrīkūrmam'

*S. I. I. Vol. V, No. 1244; A R. No. 362 of 1896;  
I. M. P. Vol. I, P 693, No. 240 )*

8 (?)

(Oriya)

- १ । बोरश्री नरसिंहदेवर विजयराय स।
- २ । व(व)स्वर ३३ अंक स्नाहि वै{अ}त्र शुद्ध पौत्र'(एण)मी
- ३ । रविबारे कलिगपरीत्त महापात्र गंगाधर दास
- ४ । प्रहराज'कर अचिकारे एहाकर शिष्ट श्रीकूर्मर
- ५ । भोगपरीक्ष कलिगमा[जि] गंड साहसम'(म)ल'(ज)-
- ६ । कर दस त'वावे टि सेवत(श्वेत) चामर श्रीकूर्म-
- ७ । नाथदेवकर उभयधूपे चरिवाकु ई(ए) क्षेत्र
- ८ । मन्नासानिर मो(वो)र तुरासानिक(कु) नित्य दंतन वसा-
- ९ । वण(वसाण)भातु(त) १ मास पिठा १५ बिडिया ३० वच(चं)न
- १० । वसा(व)कु गंडमाढै भूमि घिला माण १० एवे(व्य)।
- ११ । वस्था आच'द्राक'स्थाइकरी श्रीकूर्मनात(व)देव-
- १२ । [क]र भंडारकु पणनिधि दिला ग'हमाढ १२ एम(भा)-
- १३ । त'पिठा-बिडिया-वचन भोगकरी(रि) आच'द्राक(क)स्था'

1. On the forty-seventh pillar in the Tirohuttu mandapa of this temple
2. The inscription is written in Oriya language. From the G. A. records we know that the Oriya language came to prominence in the time of Narasimhadēva-IV (A. D. 1377-8 - 1434). His third grant fell in 1405 A. D., according to the *Anka* calculation. So, the corresponding date of this inscription is the 15th March, 1405 A. D. Sunday.
3. The inscription is left unfinished.

## No. 532

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalamp'

( S. I. I. Vol. VI, No. 1045; A.R. No. 332-XXXV of 1899 )

S. 1327

- १ । लम्बि श्री [॥] शाकवा(ब)रुपंवलु ११२७ गुनेटि वैत्र क्रिष्ण प्र-  
 २ । वि(वि)वदियुनु खोमवारामुनांङ् ओझादिविट्टि कोमट्टि  
 ३ । जिल्लम सेट्टि कोडकु वामि सेट्टि वनकु अभीष्टार्त्त(थं)[सि]धिगानु  
 ४ । श्रीनरा[ ]ह्यनादु(थु)निकि नित्यमुनु तिरुमजे(ज्ज)नाअवस-  
 ५ । राम'दु गराय ओकड १ रे पट्टि धुप अवा(व)सा(स)रा-  
 ६ । म'दु दिग्गकोल निव १ इ रेडु कोलुवुनु कालुष-  
 ७ । नु वेडि नरिषि[\*]ह्य न यनि कोडकु वमि नायनिकि  
 ८ । कुहुजीतनाकै इ ओझादि गररिपट्टननु जलक्षेत्र पु १ म-  
 ९ । रिन मापटि दु(धू)प अवसराम'दु दो[\*]ड वनमाल १ विसलि-  
 १० । श्रीम लेचि पेट्ट'गलाडु इवर्निकि कुहुजीतनकै इ नर-  
 ११ । एवर्ल्लिनि जलक्षेत्रमु तु १८ इ दो[\*]डकु तोट्टगटलु रे[ :डु]  
 १२ । वेडितमयसेत कोनि पेट्टिरि [२] वीरु इ कोलुवु कोलिषि  
 इ क्षेत्र[मु]  
 १३ । तु(मु)जि[\*]चि कोलुवगलारु इ व(च)मं श्रीवैद्यव रत्न  
 श्री श्री [॥]

1. In the thirty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 16th March, 1405 A.D., Monday,

# No. 533

Kurmesvara Temple at Śrikūrmam'

( S. I. I. Vol. VI, No. 1242; A.R. No. 360 of 1896;  
I. M. P. Vol. I, P. 693, No. 238 )

Ś. 1327

T

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवप(वं)वुलु १३२० अगु'(गु)ने[.टि]
- २ । वैशाख शुद्ध एकादशि भृगुवा[रा]न' देव(कोड).
- ३ । ऐचलंगोतृलैन सूरा नायनि ताम्मु'हु
- ४ । श्रीकूर्मरायनि श्रीमंदारम'दु पेटिन ग'.
- ५ । डमाडलु १० इंदुलकु नित्यमै धूपान'वरम'.
- ६ । दु तिरुमदपलि तत्त्यहु आच'व्राकंस्थाइगानु
- ७ । अरागिवंगलाह ई दत्तमु चे[डुलु]चु'डगलदु
- ८ । तिरुपति श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. On the forty-sixth pillar of the Tirohuttu maṇḍapa of this temple.
  2. The corresponding date is the 10th April, 1405 A D, Friday,

## No. 534

Kūrmeśvara Temple at Śrīkūrmam<sup>1</sup>

( S. I. I Vol. V, No. 1173; A.R. No. 292 of 1896;  
I. M. P. Vol. I, P. 687, No. 170 )

## T

- १। बीर भीनरसिद्धदेवर विजयराज्य संवत्सर'
- २। बुलु ३४ अगुन्नेटि कार्तिक कृष्ण १३ गुरुवारा-
- ३। न<sup>१</sup> कलिङ्गपरीक्ष भीकरण पाट्टनायु'कु पात्रभीरो-
- ४। खरि जिख्य दत्तमु तंबकायलतोडि श्वेतचामरलु
- ५। रेडु ई रेडु चाम[र]लु श्रीकृष्णरायनि उभयधूः
- ६। पाळ कोलुप'गलरु लखुमु महाराजु कू'पुरु
- ७। उल्लापनि ओक च(वा)मर [॥]

- 
1. On the ninth pillar in the Tirobuttu maṇḍapa of this temple.
  2. He may be identified with Narasimha-IV, whose rule started from A.D. 1377-8. His 34th Anka fell on 1405 A.D. So, the corresponding date is the 19th November, 1405 A.D., Thursday, according to the *Amanla* system.

# No. 535

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 931; A.R. No. 298-B of 1899 )

S. 1328

१ । ....

२ । [ये] शुक्र पत्ने भूताहे भानुवारे, द्विजवरतिलक[स्त्रि]-

३ । 'ह शैलेन्द्रभक्तः(त्तुः) । प्रादात् स्वाभीष्टसिधै(द्धैः) हरि-

४ । रिति सुमतिश्रामर' धूपकाले, घत्तु' भोगीशवा-

५ । हुम्सुरतरुसदृश स्सर्वविद्याप्रसिद्धिः ॥ श्री-

६ । शक्रवरुणुलु १३२८ गुनेटि वैशाख शुक्र

७ । 'बतुइ' शि भानुवार'नाइ' कत्तिवारन पुरुषो-

८ । सम नायुनि कोडुकु हरि नायु'ड' तनकु अ-

९ । भोष्टार्त्त(थं)सिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथुनि धु(वृ)पकालम दु

१० । परिमार्गनु वेंजामर १ समपि(विं)चिरि इंदुकु श्रीमंडा-

११ । राननु एदु ५ माडलु समर्पिच कु'च प्रसादमु वृ-

१२ । चिगां कोनि मलि नायक अन्यसानिकि पेटिरि इ प्रसाद [यु]

१३ । मुजिचि आच'द्राकस्व(स्था)/(इ)ग(गा)नु कोलुवंगलदु इ धर्म-

१४ । [तु श्री]वैष्णव रत्न भी श्री श्री [॥]

1. In the twenty-fifth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 2nd May, 1408 A D, Sunday.

## No. 536

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I Vol. VI, No. 131; A.R. No. 258 of 1899;

I. M. P. Vol. II, P. 1676, No. 86 ).

S. 1328

- १ । स्वस्ति श्री शाकाब्दे नाग-नेत्र-त्रि-शशिपरि{परि}मिते मार्गं शुक्ले  
कराहे, वारे शुक्ल्य देवी ह्यनु-
- २ । दिना(न)मदघा(दा)त् सि[.]हशैलस्यभर्त्से । प्राम' भोगाय  
वाच' गुणगणनिलया विज्जिनेश[स्य] पुत्री, स्व ।
- ३ । स्याद्वाभोष्टसिद्ध्यै ग[क्षप]तिदै(द)इसा पावती  
मु'मुडाळ्यं ॥ शकवर्षेण्व १३२८ मा[र्ग]शिर-
- ४ । शुद्ध-विदिय शुक्लवार' श्री[नृ]सिंहादिनातु(थु)निकि निरय'  
ओक भोग'गा नवसरमु अरगिपुटकै गज-
- ५ । पति प्रतापा(प)वीरनरसिंहदेव महाराजुल महादेवितैन  
विष्णु जीय्यन'गारि कृत-
- ६ । ऋ पाव्वतिमहादेविगारु तामुकु अभिष्टार्थसिद्धिगानु  
मोगानकै कटकभंडारम'दु

- 
1. In the sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 12th November, 1406 A.D. Friday. Rangacharya gives the date as S. 1323 and says that, Narasimha deva came to the throne in A.D. 1376. He is Narasimha-IV, who ruled the country from A.D. 1377-78 to A.D. 1413-14.

- ୭ । ମଳ(ଢ)ଲୁ ୧୦୦ ମାଲୁ(ଢୁ) ପ୍ରବେଶମୁ ଶେଷ ର(ରା)ଜୁଳ ଶ୍ରୀହସ-  
ପା(ପ)ତ୍ର ପ୍ରମାଣମନ୍ଦ୍ରୁ କଳିଗଦେଶମନ୍ଦ୍ରୁ
- ୮ । ଅନକପଲ୍ଲି ନାତୁଳପଲ୍ଲି ପିଶିନିଋବାଡ଼ ପଢ଼ବାକ ନାଢ଼ମୁନୁ  
ମୁ'ଭାଢ଼ବାଡ଼ କପ'ଗା ବାଜିବି ସି-
- ୯ । ହାଦ୍ରିନା(ନା)ଥ(ଥୁ)ନିକି ସମସ୍ପିଚେନୁ । ଶ୍ଵ ଭୋଗମୁ ପ'ବାମୃତାନକ  
ମୁ'ଦୁଗାନୁ ଅରାଗପ'ଗଳାର
- ୧୦ । ଶ୍ଵ ଭୋଗାନକ ଅମୁଦଲୁ [୧] ଅପ୍ପାଲୁ ୧୧ କୁଡ଼ମୁଲୁ ୧୨ ପପ୍ପ  
ଆଟକାଲୁ ୨ ପାନାଲୁ ୨ ପେରୁ ପଢ଼େଲୁ ୨ [କ୍ଷରାଲୁ ୬ ସମ]-
- ୧୧ । ଦେଲୁଜାମୁ ଦଦୁ[ରିସୁଧ୍ୟାଲୁ] ଆଢ଼ିକା ୧ ମ' ... ଅପ୍ପାଲୁ ମୁଢ଼
- ୧୨ । ପୁରାମୁ ସାହିତ ଭୀମ . ନକ୍ତ ... .. ଗରାଲୁ . . ମୁ ପ୍ରସାନକ୍ତ ...
- ୧୩ । ମରଜୁଳ . ଲ ୧ କୁଡ଼ମୁଲୁ\*

\* Four more lines are written over an erasure which could not be read.



## No. 537

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>( *S. I. I.* Vol. VI, No. 1100; *A. R.* No. 343-H of 1899 )

S. 1329

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषुलु १३२६ गुने'टि'सै(चै)त्र व-  
 २ । हल त्रितीय सुक्रवारना[']डु' गाइगोपालु'डैन देव-  
 ३ । रकोड पेदागिरि नायनि वारि प्रधानि रेचेलंगोत्रुलैन शू।  
 ४ । राइ नाइनि वाम्मु'ड सिंगमसानि कोडकु पिअपदइ-  
 ५ । नायुडु वनकु अभिष्टार्च(थं)सिद्धिगानु श्रीनरसिंहनाथु-  
 ६ । नि{थुनि} सन्निधि वेलु[']गुटकु अखंडदीपनकु श्रीभंडारम-  
 ७ । 'दु तेलुकटि ससुकुणि टंकलु ८० पेटिरि भ[']डारननु नित्य-  
 ८ । मुनु तिरुवलिक समरु[कु]'डंड पेट'गलारु इ तिरुवलिक  
 ९ । आच'श्रकंसाइगानु वे'लु] 'ग'गलदु [ ] च.। (श)त्रुणावि(वि)  
 कृतो धर्म['] पाल-  
 १० । नोयो मा(म)नि(नो)ष(वि)भिः । शत्रुरेव हि स(श)त्रुस्याद्ध-  
 र्म्म['] च (श)त्रुर्  
 ११ । कस्यचितु(त्) । इ धर्म श्रीवैष्णव रत्न ॥ श्री श्री श्री ॥

- 
1. In the forty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 25th February, 1407 A.D., Friday, according to the *Pursimanta* system.

# No. 538

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 946; A.R No 305.C of 1899 )

8. 1330

- १ । खस्ति श्री शाकवर्षे न्योम-राम-त्रि-शशिपरिमिते चैत्रमासे बुधा-
- २ । हे, पचादौ कृष्णपक्षे हरिगिरिपतये श्रीनृसिंहाय नित्य' [ ]
- ३ । ग्राम' व म्म[ 'गि]ख'ज्ञ' सुरमिशतयुग' दीपहेतोरभीष्टा-
- ४ । [स्त्र्यै]स्नानाय ताम्रवर्णदिशय दयटौ श्रीप्रतापाञ्जु'नस्स[ : ] । श्रीशकव-
- ५ । र्षवुल ११३० गुर्नेटि चैत्र कृष्ण द्वितीया बुधवारनाडु' श्रीमतु
- ६ । मंभलेश्वरुएन वीरअजु'नदेशराजुल कोडकु प्रतापअजु' [न]-
- ७ । देवराजु तनकु अभीष्टात्यसिद्धिगानु सिद्धाद्रिनाथुनिकि भीमुअलु
- ८ । रेंडु २ वासि १ कै समप्पिचिन वंगरा समुक्किवडि' १०० एतु नित्य' .
- ९ । मुन्नु तिरुमज्जन' अरघरिपतु त[ ' ]वगरयलु रेंडु इंदुकु मंभार
- १० । मंदु पद्मनिधिगानु समप्पिचिन वेंडि टंकालु १० पेटि रेंडु कु'चल प्र-
- ११ । सादामु वृत्तिगा कोनि पेट्टिविमि इ प्रसादमु भुजिचि । नरयमुन्नु तेडभट्टु-
- १२ । लुन्नु जोतिष वरद नायुनि कोडुकु चित्तनमु तिरुमज्जन गरयलु ते'चु-
- १३ । वरु । इ अवसरम दुतु अरगिपतु पेरुगु कु'चलु नालुगु ४ इंदुकुमो-

- 
1. In the twenty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 29th Feb., 1408 A.D., Wednesday, according to *Purimān'a* system.
  3. A gold coin called ससुकणि was in circulation during this period in this region.

- १४ । दालु १०० अखंडदीपलु रेंडिकै मोहन १०० [इ] निजोगनकु तम देशम'०  
 १५ । दुल एरावइ सामलोनि चम्म'गि उरुनु इतवट्टन समप्पिचिरि तिरु-  
 १६ । मज्जन अवसरमंदन पेहरु रेंड कु'चल २ तेबि पेट्टे रच महा-  
 १७ । सेनापति कोड्कु तिपुरु खिल्लारि [व]सननु मोदा'  
 १८ । लु ५० वोरि वशानने अखंडदीपानकु मोदानु ५० वैरि  
 १९ । खिल्लारि कोड्कु पुरोइ खिल्लारि . चित्त्य खिल्लारि  
 २० । तम्मुडु नरसिगुनु बी[रि वसाननु पेटिन मोदालु ५]-  
 २१ । ['] पुराइ चन्नसिगु सेनापति कोड्कु .  
 २२ । . नवसान मोदालु ५० वोरु [आच'द्रार्कस्ताइगानु] . .  
 २३ । इ वीपालकु नेइ मंढारम दु नित्य अखंडलु रे'  
 २४ । हु २ पेट्टुबारुकु निजोगानकु जीतालकु वि.वि)-  
 २५ । म्म गि इस्तिमि वीरलु इवरु मुजिचि इ नि-  
 २६ । जोगमु आच'द्रार्कस्ताइगानु पेट्ट ग'  
 २७ । लारु इ धम्म भौवैण्णव रच श्री श्री श्री [॥]'

# No. 539

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 884; A.R. No. 288.R of 1899 )

S. 1220

। अमि श्री [II] शक्रवर्द्धन ११२० गुनेति वैत्र कृष्ण  
 २। त्रि(त्)वीथ(या) बुधवारमुनांड<sup>२</sup> अ मि अरु शेति कोड.  
 ३। कु सिगम सेटिनि सम्भु<sup>३</sup> गगयनु तमकु अभीष्ट[त्तं]-  
 ४। सिधि(द्धि)गानु नीनरसिहनाथुनकि उमयधु(धू)पल्लनु  
 ५। विरुषलिककोल कोलुपुलु रेंडु समर्पिचिनारु इ  
 ६। कोलल समरकु भीमंडारम<sup>४</sup> एदु माडलु ५ ते.  
 ७। लिहटुग पेटि इ कोलुपुलु कोलुवनु विध्यनार्द नरसि-  
 ८। 'गु न(ना)यु'डु अडु नायक माधव नायुनिकिनि बी-  
 ९। रल इध(इ)रु चतनु सनुभुज ग<sup>५</sup>डमाडलु १४ इवि  
 १०। वीरल नायकप्रसाद<sup>६</sup> नालुगु ४ कु<sup>६</sup>चालु टावुगपटि  
 ११। वीरलकु पेटिरि ई प्रसाद<sup>७</sup> भुजिचि इ कोलुवुलु आ[चं].  
 १२। [द्रा]कंस्ताइ[ग]नु कोलुवंगलारु । इ धम्म(म्म) श्रीवैष्ण.  
 १३। [व] ररु श्री भी श्री [II]

1. In the twentieth niche of the verandah round the central shrines of this temple.
2. The corresponding date is the 29th February, 1408 A.D, Wednesday. The third *tithi* started from about 9 A.M.

## No. 540

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 879; A.R. No. 288.D of 1899 )

S. 1330

- १ । स्वरित श्री [॥] शकवरुपंवलु १३१० गुनेटि वै{इ}त्र-  
 २ । शुक्त पौनमि सोमवारमुनांडु<sup>२</sup> ओडादि वीटि सांताल-  
 ३ । गोत्रान कु'कुदुरि ओवल सेट्टि कोडुकु छिगम सेटि तन-  
 ४ । कु नभोष्टात्त(थं)सिधि(द्धि)गानु श्रीनरसिंहनाथुनि सानि(त्रि)थिनि  
 ५ । नित्यमुनु(न्तु) अखंडदीप १ वेलु'गटक पेटिन मो-  
 ६ । द(दा)लु १० इ दीप' बेनु'गनु क'चु दिव्यद डु १ बि-  
 ७ । , प १० इ दीपनकु समरु तेचि पोयनु राजनमु-  
 ८ । [प्प]बोइनि कोडुकु कुनबोइड् नित्यमुनु अड-  
 ९ । 'ड् लेकनु एंडादिकि नलु पुटलुनु प १० मंडरान ते-  
 १० । चि कोलयंगलाडु इवनिकि जी(जी)वमु कुटिकि ओडादि-  
 ११ । देस(श)न पुटंडु चेत्र['] भुजिपंगला[डु] इ धम्मं ओवै-  
 १२ । एणव रत्त श्री श्री श्री [॥]

1. In the twentieth niche of the verandah round the central shrine of the temple.

2. The corresponding date is the 12th March, 1498 A.D., Monday;

# No. 541

**Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>**

( *S. I. I.* Vol. VI, No. 735; *A.R.* No 259-A of 1899 )

Ś. 1330

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शक्ररुषंवलु १३१०<sup>१</sup> गुने ....
- २ । कृष्ण दसु(श)मि सोमवारमुनाहु पा .. ...
- ३ । जीयान' गारु वनकु अभीष्टातं(थं)चिधि(द्धि)गानु श्री[नरसि].
- ४ । ह्यनाथुनिकि नित्यमुन्नु पार्वति दे[वी] .
- ५ । [स्ना]न धूपअषसरम'दुनु वे'जाम ...
- ६ । श्रीवं(भं)ढारमंदु पद्मनिदि(धि)गानु स[नु]...
- ७ । माडलु पदि १० पेटि रेंडु कु'चालु --- ...
- ८ । . त्तिगा कोनि तन कू'सुत्त सुत्र(भ)द्र(द्रा)कु ...
- ९ । सुव(भ)द्र इ प्रसादं तुजिचि इ सा(वा)मर अ ...
- १० । ग च(वा)मरपटि कोल्ब क[ल]दु । ई दत्त उत्र(भ)य ... ..
- ११ । [दि]व्यकोल्बपुलु रेंडु २ एडादि जीत' .... ..
- १२ । . अपालु रेंटि(र्कनि श्रीमंढारम'दु प ...
- १३ । डमाडलु १० पेटि पेरियांछि नरसिह्य ...
- १४ । निकिनि त्रिस्तिगा कोनि रेंडु कु'चालु प्रसा[दमु] ---
- १५ । इ प्रसाद' जीत अपालु तुजिचि आ[च'द्रा] ---
- १६ । डु इ धम्म श्रीवैष्णव रत्न श्री [॥]

1. In the sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding year is A.D. 1408-9

## No. 542

Kūrmeśvara Temple at Śrīkūrmam'

( S. I, I. Vol. V, No. 1176; A.R. No. 295 of 1896 )

§ 13<sup>30</sup>

१ । सिधि गणेश(श)य नमः [ ] सम्वत् १४५६ । सा-

२ । के । ११२५ । समये सव्वंवारी नाम स'-

३ । वत्सरे । पटणाडा कटके । व्यास स-४ । पाध्या[य]को पण्टि । विष्णुदास सपा-५ । [व्या]को नाति । पैगु सपाध्याको पुत्रः ।६ । कलिङ्ग व्यापारी लडौउसुरताण-७ । को भाई ॥ रिषि दास कुर्मत्तेत्र आ(अ)खं-८ । ढ(द(दी)प(द(त्त)) [।] घोडाबणिजारा(र) रिषी दा-९ । स नायेक ॥ श्रीकुर्मनाथ चरण शर[ण]

१० । श्रीनरसि[ ]ह चरण शरण ॥ शुभ-

- 
1. On the tenth pillar in the Tirohatta maṇḍapa of this temple
  2. The corresponding year must be A.D. 1403 if the year 1459 is taken as Vikram Samvat in line 1 and Saka samvat 1325 in line 2, both of which were current in 1403 A.D.

११ । मस्तु ॥

१२ । दिरबासि गोपाल भोइ गज भोइ दुर्हि[.]क-

१३ । २ गावरे दिन्न छेलि शता १०० ॥ एथककी

१४ । नीत्य दिधा घी आठ लेखइ बसकै चार

१५ । पुटि दश माण एहि लेख प्रति स(सा)ही

१६ । कुम्भेनाथदेव प्रत्य[ह] करीबा ॥ ए धर्म तो •

१७ । ऋपति श्रीवैष्णव रत्न •

---

\* The figure of a horse is given at the end because the donor Rehidasa was a horse-merchant (घोड़ा-बणिजार) as mentioned in line 8 of the inscription,



## No. 543

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 710; A.R. No. 250-D of 1899 )

S. 1331

- ୧ । ଭୀଷକବରପଦ୍ମ ୧୩୩୧ ଗୁନେଟି କାଚି  
 ୨ । କ କୃଷ୍ଣ ୧୧ ଦଶି ରବିବାରନୁ<sup>୨</sup> କଞ୍ଜି(ଲି)ଗ ପ-  
 ୩ । ରୀକ୍ତ ମହାପାତ୍ର ମ'ଗଳ[ରା]ଜୁ(ଜ) ଆର୍ଯ୍ୟ କ'(କୌ)ସ-  
 ୪ । ବ୍ୟା ଦୋଷ ତନକୁ ଅଭୀଷ୍ଟାଚ୍ଚେ(ଥେ)ସିଦ୍ଧିଗାନୁ ଶ୍ରୀନ-  
 ୫ । ରସିହ୍ୟନ(ନା)ଧୁ(ଧୁ)ନିକି ରେପଟି ଦୁ(୨ ପ ଅବସ-  
 ୬ । ରମ'ଦୁ ଆ(ଆ)ତବ(ପ)ଟମୁ କୋଲୁବୁ<sup>୩</sup> ଓକଟି ସମ-  
 ୭ । ମ୍ପି[']ବେନୁ ଈ ଅଳପଟମୁ କୁଲୁବୁନକୁ ତ-  
 ୮ । ଗ୍ମିନ'ବ୍ୟାଳ ଚେତନୁ ବେ'ଢି ଟ'କଳୁ ଅଇଦୁ  
 ୯ । ପୋଟି ବାରି ଶ୍ଚ(ସ୍ଥା)ନପତ୍ୟନ ପ୍ରସାଦମୁ କୁ'ବ  
 ୧୦ । ଟଉଗ ଗୋନି ଇ ତମିନ[']ବ୍ୟାଳୁକୁ ପେଟେ  
 ୧୧ । ଇ ପ୍ରସ(ସା)ଦମୁ ଭୁ[']ଜିବି ଅଳପଟମୁ  
 ୧୨ । ନିତ୍ୟମୁନ୍ନୁ ଆଚ[']ଦ୍ରାକ'ଶ୍ଚ(ସ୍ଥା)ଇଗାନୁ କୋଲୁ-  
 ୧୩ । ପ'ଗଲଡୁ । ଇ ଘର୍ମ୍ମେ ଭୀବୈଷ୍ଣବ ର-  
 ୧୪ । ଚ ଭୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ [II]

- 
1. In the first niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 6th October, 1409 A.D., Sunday. The *tithi* is *Dvadasi* but not *Ekadasi*.

## No. 544

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

(S. I, I. Vol. VI, No. 711; A.R. No. 250-E of 1899.)

S. 133[1]

- १ । [भी] शकवरुष्वनु १३३[१] गुने-  
 २ । टि वैशाख शु ३ [सोम]वारननु<sup>१</sup> । वा-  
 ३ । र(रा)णशिकटकान कौब्दिन्यगोत्रत  
 ४ । हरिहरचरणु {चरणु} कटक प्रभु-  
 ५ । हरखा कलिग द'डुपाट कटकर गो-  
 ६ । वा श्रीमन चदासनि निमित्त' ६नु वन.  
 ७ । कु अभीष्टार्थासिब(द्वि)गानु श्रीनरसिंह-  
 ८ । नातु(थु)निकानि सन्निधिनि नित्यमु-  
 ९ । न्नु वेलु'गनु अखंडदीपमु  
 १० । ओकटि समपिचेनु ई दीपमुकु  
 ११ । कचि किल्लारि कोडुकु कुरमु किल्लारि व-  
 १२ । साननु पेट्टिन मोदालु ५० वोरि कुडु-  
 १३ । जीवनकुनु ज'च'रनाटि जांकेटि

- 
1. In the first niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The date is not regular. But, if the reading in line 2 will be [गुरु]वारननु then the corresponding date will be the 18th April, 1409 A.D. Thursday and if the year will be S. 133[2] then the corresponding date will be the 7th April, 1410 A.D., Monday,

- १४ । गुडिवाडनु जलक्षेत्रमु पुट-  
 १५ । 'हु १ कोनि पेट्टेनु इतडु ई क्षीप-  
 १६ । न[कु]नु नेलकु नेइ तु ७ ॥ नगरनु तेचि  
 १७ । कोलय'गलारु इ धम्मं भीवै.  
 १८ । षण्णव रत्त [।] धम्मं विघ्नकरा यांति महा-  
 १९ । [पा]ठ[कि]नां गतिं । तस्मात्सख्यै [स्यु]०  
 २० । रक्षितव्यं विचक्षयैः । श्री भो श्री

# No. 545

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 878; A.R. No. 288-K of 1899 )

§. 1332

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषवुल १३१२ गुनेटि अत्वि(श्वि)•
- २ । ज सु(शु)क्त १० मित्रि बुद(ध)वार मुनांडु<sup>२</sup> जतारुनाटि•
- ३ । वीटि अंगडि नायुनि नगि सेटि छेडकु तिपरिग •
- ४ । रि सेटि तनकु अभिष्ट(ष्टा)त्त(र्थ)सिचि(द्रि)गानु श्रीनरसिंहन(ना)थु•
- ५ । नि छनि(त्रि)घिनि नित्यमुनु(न्नु) अकं ख)इदीपं १ वेलु गुटकु पे-
- ६ । टिन मोदल ५० इ वीपं वेलुगं(गा)नु क चु दिव्यप्रदि(दी)म(प)
- ७ । १ विरयलु ३ इंदुनकु नेइ तेचि पोयनु मसु किला•
- ८ । रि नेलकु नेइ ५५ एडु(दि)कि पु ४ न(नि)बंधनकु तेचि
- ९ । पायगलांड इतनिकि कुटिकि जीतनकु पै ज'तत्त-
- १० । न'टि सुकनु जलक्षेत्र पुटडं (नै) वु(मु)जपगलांड
- ११ । इ धम्मं श्रीवैष्णव रत्त श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the twentieth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 8th October, 1410 A.D., Wednesday. The *tithi* is *Ekadasi* but not *Datami*.

## No. 546

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 828; A.R. No. 284.C of 1899 )

S. 1383

- १ । श्रीशङ्करे राम-बहिः त्रि-शशिनि विमले ज्येष्ठमासेन्दुबारे  
 २ । हस्त(स्ता)र्क्षे त्रि(धृ)द्वियोगे पशुपतिदिक्से मुक्तदेशे<sup>२</sup> माया<sup>३</sup>  
 ३ । न<sup>४</sup>गात्रेयगोत्रा सहजनिर्नघ . . श<sup>५</sup>भोगु<sup>६</sup>रोः  
 ४ । पूजां पुष्पैरकार्षाज्जगति विजयता सिद्धशैलेश्वरस्व [१] स्व-  
 ५ । स्ति श्री [॥] शङ्करपुंजुलु १३११ गुर्नेटि ज्येष्ठ सु(शु)क्र  
 ११ वसि(शि) सो-  
 ६ । मव(वा)रन<sup>७</sup> क(का)लेश्वर मुक्तिनाथ(थ) अन[श्च]राचाय  
त्रिपुरांतक-  
 ७ । अघोर अ(आ)चाय्युंल वारिन<sup>८</sup>गम तनकु इष्ट(प्रा)त्यसिधि-  
 (द्वि)गानु श्रानर-  
 ८ । सिद्धानाथुनिकि नित्यमुन्नु मापटि दु(धृ)प अवसरम<sup>९</sup>दु[अदि]ग-

- 
1. In the fifteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The corresponding date is the 1st June, 1411 A.D, Monday.

- ६ । तु विरुहोमाल ओकटि समधिचेनु इंदलि कनुम देबर(रा)यनि
- १० । क'बिन यनि [प्र]ता[ ] अरइ वे'बट'कलु ५ पेडि बा।शन-  
(ना)यकन प(प्र)स(सा)द'.
- ११ । लो क्क'व] टवुपटि पेडितिमि सीय महासेनापति वारि  
सेत गोपा.
- १२ । ज नायनि बरठरिगटुन पुष्परा(वा)टिक गटु १ कोनि  
पेडितिमि इ मा.
- १३ । [ल] तेचि पेड[नु] ... .. कु इस्तिमि इ प्रस(सा)द' बु\*

---

\* The continuation of the inscription is lost,

## No. 547

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 829; A.R. No. 284-D of 1899 )

G. 1384

- १ । श्री शाकान्दे वेद-राम-त्रि-शशिपरिमिते भाद्रशुक्लसम्राहे छाया-  
 २ । पुत्रस्व[वारे] नरहरिबपुषे [दोद्विक]णा(यणा)मश(शा १)-  
 ति । प्रादात् स्ताभी-  
 ३ । ष्टसिद्धये सकलगुणनिधिः प्रत्यहं सांध्यकाले क्षीर प्रस्थाय भो.  
 ४ । क्तुं प्रकटित विभवस्त्वञ्जुनः क्षीणिपालः ॥ शकवर्षवुलु  
 ५ । १३१४ गुर्नेटि भाद्रपद शुद्ध त्रयोदशि शनिव(श)रमुनाङ्ग श्री-  
 ६ । मन्महाम'हलेश्वरुलैन ओढदि वीराञ्जु नदेवराजुल कोडुङ्ग  
 ७ । प्रतापाञ्जु नदेवराजुल समकु अभीष्ट(ष्टा)चं(थ)सिद्धिगानु श्रीन-  
 ८ । रसिद्धनाथुनिकि नित्यमुन्नु सजु अवसरम'दु असोल-  
 ९ । नु त्रिगुणि अनुपमु अ(आ)टिकालु कै रे[.]ङ्गु क'चलु  
 बिन्न(न्नु) . पमु [३]-  
 १० । 'सवदुके एङ्ग सेनापति' व[सा]न मोदालु ४० अलङ्ग सेनापति व-

- 
1. In the fifteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple;
  2. The corresponding date is the 20th August, 1612 A.D., Saturday;

११ । सा[ननु]ग ८० नि इस्ति[मि]बीर इ अनुपमलु रेंडु कु'बलु.

१२ । [कु]न्तु नलुपमुन नित्मु ३ पेठमलु ते, च पेठु, नांडु

१३ । . . बोरि(कि) जीतनकुनु कटकन बिहु सेन(ना)पति  
[किरांतक पत्नि]

१४ । \* [सीमलोनु पुटे डु] पोलमु उरुकट्ट, को-

१५ । नि ... — [जीतानकु] एर' चेनु गडुतो [३]-

१६ । [डु] . . [चिनलु] ... — अल्लाब सेनापति कि को-

१७ । [डकु] राज[न]रेंद्रगैति ओलि पुटेंडु इस्तिमि

---

\* The letters enclosed in brackets here and in the following lines are found engraved over an erasure on a stone set upside down in the middle of another inscription,



## No. 548

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1021; A.R. No 832-XI of 1899 )

S. 1334

- १ । स्वस्ति [II] शक्रवरुषं बुलु १३१४ गुनेटि फालु(ल)-  
 २ । गुण कृष्ण पंचमि सोमवार मुनांडु<sup>२</sup> शि-  
 ३ । '[ए]गिरि कोमटि देवर सेटि म'कय  
 ४ । कोडकु अचभल सेंट वनकु अ[भिष्टा]-  
 ५ । स(र्थ)सिदि(द्वि)गानु श्रीनरसिंहनातु(थु)निफनि नित्यमु-  
 ६ । नु ओख(क) अखंडदीपमु १ कै मोदालु ए-  
 ७ । 'वै(मै) १० कुड्जीवनकु पेट वेंडि टकालु १५  
 ८ । खिलारि अनि पडुरायनि बखानु  
 ९ । पेटि नित्यमुनु नेइ अ १ लेखनु नेलकु-  
 १० । नु तु ७१ लेंकनु<sup>३</sup> आचंद्राका(कं)त्ता(या)इगानु  
 ११ । पेटकलडु इ द(ध)मंगु श्रीवेण्णव रच(त) श्री नी श्री [ ]

- 
1. In the thirty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 20th February, 1413 A.D., Monday. The 5th *śukla* started from the mid day.

# No. 549

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1020; A.R. No. 332-X of 1899)

8,1335

- १ । स्वस्ति श्री [I] शकवत्सवुल १३३५ गु०
- २ । नैदि भाद्रपद सुव(द्ध) त्रि[ती]या सोम०
- ३ । वार मुनाडि<sup>२</sup> सुनरिप्रामन०
- ४ । कै इकमर[क]मि कोडुकु नित्या-
- ५ । न<sup>३</sup>दयरकनि वनकु अभिष्टाव(थ)०
- ६ । सिघागानु भीनरविहनातु(थु)नि
- ७ । नित्यमुल्लु दु(१)५ अवसरम<sup>४</sup>दु-
- ८ । तु ओक वैजमर समविचेनु
- ९ । इ चामरपटनु सातुलभ<sup>५</sup>दु-
- १० । तु कोरिचिगसानि वसनु द-
- ११ । नमुवसान पोट समर आस(च)-
- १२ । त्राक स्त(स्था)[इ]गा कालुगलदु इ चम्म भीवे०
- १३ । ण्णव रस भी भी [II]

- 
1. In the thirty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 28th August, 1413 A.D., Monday; the 3rd ~~1414~~ commenced during the night,

## No. 550

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1044; A.R. No 332.XXXIV of 1899 )

S. 1385

- १ । शाकाब्दे प'च-राम-त्रि-शशिपरिमिते<sup>२</sup> सौम्यवारे च-  
 २ । तुत्थर्या कृष्ण पक्षे नभस्ये हरिगिरिशिखरे श्रीन(नु) {१}वि]हाय  
 ३ । [दा]प[°] आकल्प [धू]पकाले सकलशुभकृते प'च सौ-  
 ४ । [षष्ठ]° - घीमान् वीरतेजः{त} प्रकटितविभव दत्ता(त्त)वान् भी  
 ५ । मना[धः] [।] श्रीनरसिंहनाथुनिकि नित्यमुन्नु रे प-  
 ६ । {प}।ट धु(धू)पञ्चवसरम'दु दिविकोल कोलु[वु] १ इ को-  
 ७ । लुवु {कोलु}नु भडारम'दु पद(द्वा)निधि ग'ह-  
 ८ । माहलु आ[इ]दु ५ पेड वृत्तिगानु कु'च प्रसा-  
 ९ । दमु कोनि इ निभ(व)[°]ध (ध)मु लेउभटलु कोलिबि  
 १० । इ प्रसादमु भुजिप गला[°]दु इ धाप-  
 ११ । लकु कु'[ढ] १ पेडरि इ धम्म भावै-  
 १२ । णव रत्त भो श्री श्री [।।]

1. In the thirty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. As the name of the month is not given, it is not possible to get the actual date of this grant although the year will correspond to A.D. 1413-14.

# No. 551

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 848; A.R. No. 286-C of 1899 )

8. 1935

१ । स्वस्ति [॥] श्रीशाकान्दे शर राम-शङ्खि-शशि संपूर्ण (एणै)नभ-

२ । स्ये रबावष्टम्यां सितपञ्चके नृहरये[ऽ]भीष्टात्तं(थ)सि-

३ । दुयै प्रमुः । पटा(ट्ट)नायक एषा पद(दा) तनयो म(मा)ला सु-

४ । नवाज्ज(व्य)माच'द्राक् सुशोभे(भि)तां गुड महासेन(ना)-

५ । पति ह'त्तव(वा)न । शकवरुषंवलु १३३५ गुनेटि भा-

६ । द्रपद शुक्त अष्टमि भ(भा)नुव(वा)रमुनांढु' पोदूरे प(त्र)-

७ । न पदिमन (ना)यनि कोदुकु पटनायडु गुड महासे-

८ । न(ना)पति भंडारान पञ्चनिधि इपलवानां ताटकु नालु-

९ । गु म(मा)दलु ४ डिमिल [शल]त्तेत्रं [पु १] किन कु( )च-

प्र[सा] [द मुन्नु]

१० । समपद म(मा)दलु १० पदि भीनरसिद्धानाद(थ)निकि तनकु अ-

११ । भीष्टात्तं(थ)सिद्धगनु द[त्तं] नित्यमुनु रे'पटि दु(घु)प अवस-

१२ । रम'दु भीतुलसिधनमाललु २ रात्रिटि दु(घु)प अवसर-

1. In the seventeenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 3rd September, 1413 A.D, Sunday.

- १३ । रुंदु भवसरगादोड १ इति पेटना गो३(पा)लवनं पुपु-  
 १४ । तोडि एलु पु पेटि सर्पका नकु भुमु प्रक्रम  
 १५ । मसिलि वीरय अनल समय इ मुगु ननु सर्पका-  
 १६ । लमुनु इ ननु (त्रि) वन (ना) पुपुलु पेटगसा {१} रु  
 वारिका कुड (डु) जी-  
 १७ । त(ता)नकु इ क्षेत्रमु पेटिनारु इ धम्म श्रीवैष्णव रव  
 भी भी ओ [॥]

# No. 552

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1072; A.R. No. 332-LXII of 1899 )

8. 1335

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंतु १३१५ गु—
- २ । मागसिर सुक्त शप्तमियु गुरुवारमुना-
- ३ । 'हु निलदेवि महादेवि तनकु अमिष्टार्च(थं)/सिद्धिगा-
- ४ । तु श्रीनरसिंहनाथुनिकि उभयधु(धू)पत्तादुनु
- ५ । नित्यमुन्नु म्रुगुपेटु नरुष पेदियक्कु श्री-
- ६ । भंडारम'दु नालुगु माडलु पद्मानिधिगां वेदि कु-
- ७ । 'व प्रसादमु दीनार्क वेदिारि इ प्रसाध(द)मु मुजिचि इ
- ८ । कोलुवु आचद्राक'रताइगानु कोलवंगलदु । इ महादेवि त-
- ९ । जि इ(हि)रा मुदुसाल तनकु अमीष्टार्च(थं)सिद्धिगानु श्रीनरसिंह-
- १० । नाथुनार्क दु(धू)पकालमंदु ओक अलपट्टमु नित्यमुन्नु [प]-
- ११ । रिहत्तनु वं(भ)डार सिगन्नकु वेटेनु नित्यमुन्नु तिरुमय्येन-
- १२ । मु गरया तौच पेट्टनु बठवा इमादन्नाकु वेट्टेनु श्रीभंडार-
- १३ । म'दु येनि[भि]दि माडलु पद्मानिधिगां वेदि रेंड कु[']वलु प्रसा-
- १४ । वमु त्रिचिगां गोनि पेट्टेनु वारु ई प्रसादमु मुजिचि ई
- १५ । कोलुवु आच'द्राकं स्त(था)इगानु कोलवंगलारु । ई व-
- १६ । मु' श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

1. In the forty-second niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 10th November, 1413 A.D., Thursday.

## No. 553

Madhukēśvara Temple of Mukhalingam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. V, No. 1132; A.R. No. 256-A of 1896 )

S. ... (?)

(Oriya)

- १ । [स्वरित श्री] वीरनरसिंघ(ह)देवं[क]र<sup>१</sup> विजे रजें सम्भ[त्सरे] ।  
 २ । . . जे(ज्ये)ष्ठ कि(क) ३ गुरुवारे सोराधिकरण . .  
 ३ । न मातापि ४ मध्ये र . मजे . क . . .  
 ४ । .... वाक ई मा टङ्क २ जाइ रह-  
 ५ । या मा टङ्क १ ... .. समा ... ..  
 ६ । ... रा दुई मधुकेल[र]  
 ७ । [श्रीह कर] इ

---

1. On the left of the southern entrance into the *Ashanaṁ māṇḍapa* of this temple.

2. He may be identified with Narasimha-IV, (A.D. 1377-78-1413-14)

## SECTION-VI

### — *The Imperial Gangas* —

A. D. 1180 — 1435

Or

Śaka 1112 — 1357

( From 26-8-1414 To 20-7-1434 A. D. )

*King*

*Reigning Years*

13. Nissanka Bhānu Deva-IV ... 1413-14—1435 A. D.





# No. 554

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 756; A.R. No. 270-C of 1899 )

Ś. 1335 (?)

- १ । त्वमि श्री [॥] शकवरुषं वृत्तु १ [३] ३५ गुनेटि दे-
- २ । त्र सु(शु)र एरु(का)रशि रविवा(र)मुतांठ' व'वा)रगसि"
- ३ । कटकन सिरिय मुर्दसिरि(लि) तनकु अभंष्ट(ष्टा)व(थ)-
- ४ । सिध(द्ध)गानु {} श्रीनरसिम्हनायुनिकि नियमुन्नु
- ५ । उभयदु(धू)पाल'दु परिमारानु ओरु वे[.]-
- ६ । जाम मु समर्पिचरि इ कोलुवु कोलुव-
- ७ । तु गंगभोगेन सर(रा)[सा]नि कुतुरु पालमरु पे-
- ८ । टेनु इदुलकु श्रीमठ(ठा)रमंदु पद्मनि धि) मल(ल)-
- ९ । लु माबलु १ समर्पिचि ५\*च प्रसादमु वृत्ति-
- १० । गी कोनि पेटेनु ३ प्रसादमु तुर्जाव चामर कोलु-
- ११ । तु आचंद्राक' [स्था]इगा कोलुवंग[ला]दु निदं(घ) सम-
- १२ । एव अपमु विरि(दि)य जीव । ई धम्मं श्रीवैष्ण-
- १३ । व रत्त श्री श्री श्री [॥]

1. In the eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 1st April, 1414 A.D., Sunday.

## No. 555

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalamp<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1107; A R No 947 of 1899;

I. M. P. Vol III, P 1634, No. 175 )

8. 1386

- १। स्वस्ति भी [॥] शकवर्षबुल १३१६ गुनेटि चैत्र शुद्ध
- २। ५ सोमवारान<sup>२</sup> वारणासि कटकान फणिम<sup>३</sup>
- ३। हासेनापति कोडुकु गजाप पाणि महासेनापति
- ४। [त]नकु अभिष्टात्तं(थं)सिद्धिगानु श्रीनर[सि]द्धिनातु(थु)-  
[नि]कि नित्यमु-
- ५। नु रात्रि तिरुवजान अ[व]सरम<sup>४</sup>दु वातनु श्रीतुलसि नालुगु
- ६। मलु समप्पिचेनु अनवाल गयइ अनम इ तुलसि
- ७। पेट्ट गटु वैरद्वारम<sup>५</sup>मत्त तमिन भाज्जपल्ल घुमालिरडलु<sup>६</sup>
- ८। नाइन चेत क्रयमुगां गोनि गटु १ पेटि ई मालि-
- ९। वरदमकु माडल ४ माड कु<sup>७</sup>अ(वा) प्रसाद[मु] टागुगोनि पेटिरि इ
- १०। [प्रसाद<sup>८</sup>] मुत्रिचि इ माल पेटगज्जर आस्तानपतिनि म<sup>९</sup>
- ११। हापसाइत तनकु अभिष्टात्तं(थं)सिद्धि(द्धि)गानु श्रीनरसि[द्धि]-
- १२। [नाथुनि]कि नित्यमुनु रात्रि तिरुवज्जरम देसते ....
- १३। नालुगु मडलु समप्पिसे(चे)नु कुमि अनम पेटनु भे-
- १४। [रि] गोपनायनि सेत गल ४कु मुपस द्वावगोनि-
- १५। पेटि गटु स्थिर कोनि पेटिरि इ द(ध)म<sup>१०</sup> भोवैण्णवर<sup>११</sup>
- १६। [त्त] भी श्री भी [॥]

1. In the forty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 26th March, 1414 A.D., Monday,

# No. 556

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1115; A.R. No. 349-A of 1899 )

S. 1836

- १ । स्वस्ति शकवरुषंवुलु १३१६ गुनेटि चइत्र सुद्धि सप्तमि
- २ । सो(सौ)म्यवारननु<sup>२</sup> गजपति प्रतापवीर श्रीशिंकमाणुदेवराजु.
- ३ । ज महादेवि रजुलदेइ महादेइ तनकु अभिष्टात्त(थे)सि द(द्धि) गा-
- ४ । नु श्रीनरसिंहानालु(थु)नकि रात्रि तिरुव(म)जमु अवसरमंदु.
- ५ । नु निस्पमुन्नु ओक वोंड वनमाल समपिचेनु इ दोंडवन-
- ६ । माल तेचि पेटनु भटल भ मि अन्नम अन्नवत्त अन्नप वन्ननु
- ७ । एकचयगानु कुडू मोतनकु भाडुलु पादान १० पाटा १ इडुल १
- ८ । दु रे १ गटलुके पइडि मा १ भाडुलु वीरि वसन पेटिरि इ दा
- ९ । [ ]ड भाव'द्राकं स्थाइगा पेटगाहु इ धम्म श्रीवैष्णव २-
- १० । च श्री ओ श्री [ ]

1. In the forty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding Sanskrit inscription is—

3. He is Bhanudeva-IV ( A.D. 1414-1435 )

## No. 557

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1105; A.R. No. 345 of 1899;

I. M. P. Vol. III, P. 1684, No. 173 )

S. 1336

- ୧ । ସ୍ଥଗିତୀ [II] ଶକବରୁଷବୁଲୁ ୧୩୩୬ ଗୁନେଟି ଚଇତ୍ର-  
 ୨ । ଶୁଦ୍ଧ ଦ୍ଵିମି ଗୁରୁବାରାନୁ<sup>୨</sup> ବାରଣ୍ଠାକ୍ଷି ଛଟକାନ  
 ୩ । ଜା(କ୍ଷା)ଦେବର ଶ୍ରୀଚ'ବନ ମହାପାତ୍ର ଡ଼ ଇତନି ତମୁ-  
 ୪ । 'ଡ ପାତ୍ର(ଭ)ଦ୍ରେଶ୍ଵର ଜ'ୟନ' ଇ ଇଚ୍ଛନ୍ତୁ ତମକୁ ଅଧି-  
 ୫ । ଶ୍ରୀତ(ଥ)କ୍ଷାଧିଗାନୁ ଶ୍ରୀନରାସିହନାତୁ(ଥ)ନିକି ନିତ୍ୟମୁ-  
 ୬ । ନ୍ତୁ ଉଦୟଧୂରାଳନୁ ସତନୁ ଦୌଡାବନମାଳୁ  
 ୭ । ରେଡ ସମାପାଚାର ରୂପାଟି ଦୁ(ଧୂ)ପାନ ଦୌଡ ୧ ରାତ୍ରି ଦୁ(ଧୂ)-  
 ୮ । ପାନ ଦୌଡ ୧ ପୁଟ୍ଟାଦୌଡଲୁ ଇ ରେଡୁ ଦୌଡଲୁ ଚୈତ୍ରପେଟ-  
 ୯ । ନୁ ବିଷାଳିଗୁ ଦୌଡ ୧ ୫/୫ ଲୁ ଅନମ ଅନବଳ ତମୁଡୁ-  
 ୧୦ । ନୁ ଦୌଡ ୧ ଇ ରେଡୁ ବୌଡଲୁନ୍ତୁ ପେଟନୁ ବା ରାକ କୁଟାକା-  
 ୧୧ । ଦୁ ଷ୍ଟ(ହ)ତରୁଗାନୁ ମାଡଲୁ ୨୦ ପୋଟାରି ଇବି ଆଚ'ଦ୍ରା.  
 ୧୨ । କର୍ତ୍ତାଦିଗାନୁ ଚୌଚ ପେଟଗଲୁ ଇ ଦ(ସ)ର୍ମ ଶ୍ରୀବିଷ୍ଣୁବ ୨୦  
 ୧୩ । ଚୁ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଖା [II]

1. In the forty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 29th March, 1444 A.D. Thursday,

## No. 558

Kūrmeśvara Temple at Śrikūrmam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. V, No. 1167; A.R. No. 286 of 1896,  
I. M. P. Vol. I, P. 687, No. 164 )

S 1336

T

- १ । शुभमस्तु [१] शकवर्षवुलु ११२६ अगुनेटि वइशा<sup>२</sup>  
 २ । ख शुद्ध त्रयोदशि गुरुवा[रा]न<sup>३</sup> श्रीकूर्मस्वामि  
 ३ । देवकु भारद्वाजगो[त्र]लैत महापात्र कोम्मराज<sup>४</sup>  
 ४ । जीयनग<sup>५</sup>ख सुपुतु डैन गाविदेव महापा-  
 ५ । तृनि गारु तमकु आयुष्काम्यात्प(त्थ)मुगानु भा-  
 ६ । कूर्मनाथुनि उभा[भा]य रुपाल्लनु रागिगा पेट्टिन प-  
 ७ । हिडि रसन काम श्वेताचामर २ इ चामरपट्टनु चे-  
 ८ । तकूरु मसनपट्ट<sup>६</sup> गिट्तु<sup>७</sup>इ सानिकि नित्य  
 ९ । प्रसादं तु १ अप्प १ विडि १ जीतं गड साटाकु माड  
 १० । लान धे क पंदु['] चेन्न इदुलकु भीमंभारान  
 ११ । पद्मनिधि पेट्टिनटि ट<sup>८</sup>कालु १६ इ धर्म्ममु आचें(चं)<sup>९</sup>  
 १२ । द्राकंस्थाईगानु तिरुपति श्रीवैष्णव रक्ष श्री भी श्री [॥]

1. On the eighth pillar in the Tirohuttu maṇḍapa of this temple;

2. The corresponding date is the 3rd May, 1414 A.D. Thursday,

## No. 559

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam'

( S. I. I. Vol. VI, No. 1057; A.R. No, XLVII of 1899 )

B. 1336

- १ । स्वस्ति श्री [॥] [श]कवरुषंवुलु १३१६ गुनेटि  
 २ । आषाढ सुद्ध पंचमि ५ सुक्वारननु' कलभरि[पि]ल  
 ३ । कोढुकु अंबिपिल तनकु अभिष्टार्थ(र्थ)सिद्धिगनु श्री-  
 ४ । नरसिंहनाथुनिकि नित्यमुन्नु तिरुमजन गरय  
 ५ । कोलुवु १ धूपन दिव्यकोलुवु १ बेंजामरकोलु[वु]  
 ६ । १ रात्रिधूपन श्रीतुलसि तिरुतोमाळ १ इ नालु कोलुवुलु  
 ७ । समप्पिचेनु इंदुकु श्रीभ[']डरनकु पद्मनिधि वेंडिट-  
 ८ । 'कलु इरुवड २० पेटि नालु कुचालु प्रसादमु वृत्ति[गा]  
 ९ । गोनि पेटेलु इ कोलुवुलु कोलिचिवारु ति[रु]मज्जन गरय  
 १० । १ तेचि पेटेलु भेडि सेलु नायडु कुच १ धुवन दिव्य-  
 ११ । कोलुवु गंगाधर वरदुनाएंडु कुच १ बेंजमरकोलु-  
 १२ । तु सानुलु आंदु नागदेव म'कासानि अ १ संप्रदायमु

- 
1. In the forty-first niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 22nd June, 1414 A.D, Friday.

१३ । समुद्रसु अनंतन कुतुक्क तलासानि अ १ तिरुतो-

१४ । माल श्रीतुत्तसि म(व)नमाल अनन्त अनन्त

१५ । तु कु'स(च) १ इ नालु कोलुवुत्त बारुन्नु इ प्रसादा(१)नु

१६ । मुजिपगळरु मैगपु शिगु नायनि कोट्टकु अचन

१७ । बसननु ट ५ पेटि बिलि. - ई प्रसाद कु'स १ टवुप-

१८ । दि गोडउ ओकटि पेटेनु ई बन्म भोवैष्ण[व] रक्ष

भी श्री श्री [॥]



## No. 560

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>( *A. I. I.* Vol. VI, No. 849; *A. R.* No. 286-D of 1899 )

S. 1336

- १ । शाकाब्दे ऋतु-राम-बहि-शशिसंख्ये येष्ठि-  
 २ । सुनाविषे पंचम्यां क्षितपद्मगे(के) गुहि मडा-  
 ३ । सेनापतिर्दत्तवान । पट्टनायक एष सप्रतिम-  
 ४ । क' दीप' हि पद्मात्मजश्च'द्राकार्वाचि हयंगे नृद-  
 ५ । रायभीष्टार्थसिद्धयैस्तिर' । स्वस्ति भा [॥] शकवर्षबुल १३१६  
 ६ । गुर्नेटि अश्विम् क ५ तु' पोटनुरिवीट पट्टम महासेना-  
 ७ । पति कोट्कु कलिग पटन(ना)य ड् गुहि महासेना-  
 ८ । पति समकु अमिष्टार्च(यं)सिद्धिगानु ब्रानरसिद्धाना(ना)थुनि-  
 ९ । सन्निधिनि नित्यमुन्नु वेलु गनु प्रतिमासहितमेन  
 १० । अल'बदीपमु पेटेनु इ'दुकै गोला स'दकामांकवोयनि  
 ११ । कोडुकु च'हि वोह'ड् गरवोय'ड् ई'रु वसननु

1. In the seventeenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 19th Sept., 1414 A.D., Wednesday.

- १२ । पेटिन गोरेलु नुअ १०० टिति नित्यमै नेइ अइ लेखलु नेल ॥
- १३ । कु एडु दं(त)मुन्नु कु'चेंदु नेवि लेख ७१ भ[ ]शारम दु वेट-
- १४ । गलांडु ई इइरकुन्नु कुडु जीतमुन्नु मनोहरमुगा गनपे-
- १५ । द्वितिमि वीरु आचंद्रार्कस्व(स्ता)इग(गा)नु ई नेइ वेचि(चि)  
पेट गलारु ई
- १६ । घमु' श्रीवैष्णव रच भी श्री श्री [॥] ई धत्वम् वि-
- १७ । रुमव्यन अबसरम'दु नु'कल पेवि महासेनापति अ-
- १८ । खट्टपट्टु वेडि टंकलु ६ पेट्टि इ नयकन प्रस(सा)द
- १९ । लानकु अउ पेट्टे'नु इ अला[भा]टि पट'गलांडु ॥

## No. 561

Lakshmī-Narasīṅha Temple at Simhāchalam'

(S. I. I. Vol. VI, No. 1048; A.R. No. 332-XXXII of 1899)

S. 1886

- १। स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषुलु १३१६ गुर्नेटि मार्गे कृष्ण ६-  
 २। मि गुरुवारननु' वारणसि कटकननु पुरुषोत्तम म-  
 ३। हासेनापति कोङ्कु श्री(श्री)पति महासेनापति तना(न)कु  
 ४। अमीष्टात्त(यं)सिधिगानु श्रीनरासिंहन(ना)तु(थु)निकि तिरुमजन अवस-  
 ५। रामु वेनकुनु अरगिपनु कु'ब'द् वीर्यन मढपलि ओकटि १  
 ६। पेरुव कलस ओकटि १ समपिचनु इ अरगिपन वेनकुनु प-  
 ७। रिसन'व्यरि .... भों(भो)ग[']लाडु [इ]मढपलिकि नित्यमुन्नु व-  
 ८। गरि वशन वेटेनु प्रसाद कु'ब' पदिनि पेटनु मेगापु देवुन'व्या-  
 ९। ल वसननु वैडि ट'कालु १० पाए पेडु(ट्टे)नु पेरुव कलस १ नित्यमु  
 १०। पेटनु व(भ)डारानकु पद्मनिधि वैडि ट'कालु १० पेटनु वडि अ-  
 ११। टिकालकु पद्मनिधिगान(नु) वैडि १ पेटनु इ अमुदु प[डि]व-  
 १२। इ परिचराकु वैडि ट'का म १ पेटेनु इ मढपलिनि  
 १३। पेटनु आच'द्राक'स्ताइगानु पेरुमालु अं(अ)रा(र)गि-  
 १४। 'प गलारु इ धर्म श्री[वै]ण्णव र[त्त] श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the thirty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The corresponding date is the 6 th Dec., 1414 A.D., Thursday, according to the *Amanta* system.

# No. 562

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalarp'

(S. I. L Vol. VI, No. 846; A.R. No. 288-A of 1899;

8. 1336

- १ । शकवरुषंनुलु १३३६ गुनेटि पुष्य क-
- २ । ष्य १ पद शुक्रवासानु' पोटनूरिवीटि पदुम
- ३ । महासेन(ना)पति कोहुकु पटन(ना)यडु गुह [म]-
- ४ । हासेन(ना)पति तनकु अभीष्टात्त(थं)सिद्धि(धि)गानु
- ५ । श्रीनरसिंहनाथुनिकि उभयधु(धू)पलानु
- ६ । नित्यमुनु चामर कोलुवुलु रेटिकिनि श्रीम-
- ७ । 'डारमंदुनु पद्मानधि पदि मा १० पेटि रे[ ]डु
- ८ । कु'चालु प्रसादमु वृत्तिगां कोनि सनुल-
- ९ । 'दुनु म्रुगु वरद रोटि कु'सुम्न एकसानि को-
- १० । लुवु [१] स'प्रदायम'दुनु प्रमस(सा)ह-
- ११ । सा(स)मलु(ल्लु)नि कु'तुम्न मांकसानि कोलुवु १
- १२ । इद(इ)रुनु प्रसादमु भुजिचि इ कोलु-
- १३ । तुलु आच'शार्क'स्वाइग(गा)नु कोलुवर्गलरु
- १४ । इ द(व)र्म श्रीवैष्णव ररु भी श्री श्री .II]

- 
1. In the seventeenth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The date is not regular,

## No. 563

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

<sup>1</sup> S. I. I. Vol. VI, No. 1113; A.R. No. 348 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, P. 1684, No. 176 )

§. 1336

- १ । स्वस्ति श्री [II] शाकाब्दे षट्, -राम-त्रि-शशिपरिमिते चैत्र-  
शुक्ले च तिथ्यां स-
- २ । प्रम्या[°] [श्री]भ्यगारे हरिगिरिनृहरें(रे) पुष्पदंभां  
प्रषादात् । रात्रौ घृपे
- ३ । च जीय्य गजपति जननी क(का)मला देवी(वि) धर्मं  
नित्यं स्वाभीष्टसिद्धये प्रति-
- ४ । [दि]नमिहो गोत्रभिवृद्धये स्रभकया । शकवरुप[°]बुलु  
१३३६ गुनेति वैत्र शु-
- ५ । [द्ध] सप्तमि सोमवारन<sup>२</sup> गजपति प्रतापबीर निशंक-  
भाणुदेवराजुल पिनसालि कमला-
- ६ । देवि अश्वमेधीयंगारु तनकु अभिष्टार्थसिद्धिगानु  
श्रीनरसि[°]द्वानाथुनिकि नित्यमुन रा-
- ७ । त्रि धूपध्वजसरम<sup>३</sup>दुनु चा[तनु तोट]तो दो[°]ड वनमाल  
समपिंसेनु इ[°]दुलकुनु नित्य सु-

- 
1. In the forty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 18th March; 1415 A.D., Monday; The *Nithi* is not *Saptami*, but *Ashjami*.

८। न्तु तेषि पेट्टनु बुमि अन्नमन्नु अनवन्न अनमन्नु

इदं वशमु अ[हु] एक चयगा-

९। नु चनु ग'डमाडलु १० पदिनि पेट्टि इंदुलकु पप्प .

वाटिक गटलु २ रेंदन्नु कोनि

१०। पेट्टिरि इ दोड आच[']द्राक्क'स्त(स्था)इगलु इ इदं वशमु

पेट्ट'गल्लारु इ गटुकै

११। माडलु १ बीरि वसन्न पेट्टिरि इ बो[']ड आच(व')-

द्राक्क'स्त(स्था)इगा पेट'गल्लारु इ च-

१२। र्म्म श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

## No. 564

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1094; A.R. No. 343-B of 1899 )

S. 1337

- १ । त्वस्मि श्री [॥] शाकान्दे सप्त राम त्रि-शशिवरिमिते  
मासि वैशाख स'ब्दे शु-  
२ । क्ते [पत्ते] तृतीयेदनि नरहरये कान्यवारे प्रदीप' ।  
प्रादादाच'द्रतार' ह[रि]-  
३ । गिरिपतयेख'ड मिष्टात्तं(थं)सिद्ध्यै । श्रीमान्वत्सा-  
म्बाया खलपु वरसुतो  
४ । घुघुलु त्रयकाग्यः । शकवरुषंवुलु १३३७ गुनेटि वैशाख  
५ । शुद्ध तृ[ती]य शुक्रवारमुनाडु' रायपुरन डहाल-  
लखवु नायनि को-  
६ । डकु घुघुलु नाइय'डु तनकुनु इष्टार्चं(थं)सिद्धिगानु  
सि[.]ह्याद्रिनाथु-  
७ । नि स'मुखम'दुनु नित्यमुन्नु वेलु'गुटकुनु अख डशीप-  
८ । मु प्रतिमा सद्(हि)तमुगानु पेट्टुनु इ'दुल समरुनकै  
किलारि श्री-

- 
1. In the forty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
  2. The corresponding date is the 12th April, 1415 A. D., Friday. The donors of both the records No. 564 and 565 belong to the same place, Raipur in Madhya Pradesh.

६ । पति सेनापति कोटुकु कनकवर वरदु सेनापति

वशननु पेटे मो-

१० । दलु ५० इ[त]नि कुट्टनीतनकु पुट्ट'हु क्षेत्रमु को-

११ । नि वेट्टि ई क्षेत्रमु भुज्जिचि इतडु भ'द्वारनकु नेलनु

एदुमु कु'च-

१२ । ड ७१ आच'द्राकस्तइगानु पेट्टक'गनु । इ धम्मैमु

भीवेष्ण-

१३ । म(व) रघ । शत्रु[णापि] कृतो धम्मः पालनीयो

मनीषिभिः । शत्रो (त्रु)रे-

१४ । वदि शत्रुस्वाद्धम्मः शत्रुन्न'कस्यचित् । श्री भी भ, [॥]



## No. 565

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1092; A.R. No. 243 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, P. 1684, No. 171 )

§ 1337

- १ । स्वस्ति भी [11] शाकाब्दे सप्त-राम-त्रि-शशिपरिमिते  
मासि वैशाखसङ्गे पक्षे शुक्ले तृती-  
२ । येहनि नरहरये काव्यवारे प्रदीप [1] प्रादादाचंद्रतारं  
हरिगिरिपतयेख'डमि-  
३ । छार्थसिद्धयै भीमान् भीबत्सगोत्रोद्भव बरहरिराजाय्यं-  
नामां गुणान्वयः । शकवरु-  
४ । पंवलु १३३० गुनेटि वैशाख शुक्ल तृतीया 'शुक्लवार-  
मुनाड' राय-  
५ । पुरान डाहाख महेश्वरनायनि कोट्टकु हरिराज'नाय'डु  
तनकुलु इष्टा-  
६ । ध्यैचिद्धिगानु सि[.]याद्रिनाथनि सम्मुखम'दुनु  
नित्यमुनु घेलु'गुटकुनु अख'-  
७ । डदीपमु प्रतिमासइ(हि) समुगानु पेट्टेनु इ'दुल  
समरुनकै खिल्लारि

- 
1. In the forty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple,  
2. The corresponding date is the 12th April, 1415 A.D., Friday,

- ८ । पुराधि सेनापति कोडुकु वैरि इति तस्मिन् ग'गन  
इष्ट वशाननु पेद्दिन
- ९ । मोदालु १० इति कूडुजीगनहुनु' पुत्र्य'डु क्षेत्रमु
- १० । कोनिपेट्टेनु ई क्षेत्रमु मुज्जिचि इव'डु म'बारनकु  
नेलकुनु पडु[दू]·
- ११ । मु'ग कु'च'डु नेइ पेट्ट'गलाहु अ'(आ)च'द्राव'स्ताइगानु  
इ धम्मं श्रीवे-
- १२ । ष्यव रण । शत्रुणापि कृतो धम्मः पालनीयो  
मनोषिभिः । शत्रुरेष हि शत्रु-
- १३ । खाद(द्ध)म्मं[:] शत्रुर्न कस्यचित् ॥ श्री श्री श्री [॥]

---

3. Blank space for about five letters is left after 'नु' in the original.  
The donors of the inscriptions No. 564 and No. 565 came from  
Rayapura of Dahala country,

## No. 566

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1027; A.R. No. 382. )

G. 1397

- १ । स्वस्ति श्री ... ..  
 २ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंनुलु १३३७ गुनेति भावगा शुद्ध ५ मि गुरुवाराननु<sup>२</sup>  
 ३ । देवय गोपिनाथु पेगढ राजय पात्रु हु तनकु आ[यु]ष्य [कामा]र्ष(र्थ)सिद्धिगानु श्री.  
 ४ । नरसिंहनार्थुनि सनि(त्रि)धिनि नियमुनु वेलु'गनु समप्पिचिन अख'बदीप.  
 ५ । मु ओकटि इ दीपानकुनु चि(का)चु पतिमा ओकटि १ इ दीपानकु ग'बमा.  
 ६ । डलु मुफै १० .... १० । इ'दुल कूड'जीतानकु  
 ७ । ... पाढ ग्रामाननु जलक्षेत्रमु रेंद पुटलु पु २ वेट्टेनु इ  
 ८ । दीपानकु नेइ नित्यमुनु अइ आरुटि १ लेखनु नेलकुनु ७५ लेखनु इ.  
 ९ । दृनु आच'द्वार्क'स्ताइगानु इचेनु इ धर्म'मु आच'द्वार्क'स्ता-  
 १० । इगानु चेन्न'गलदु इ धर्म'मु श्रीवै'णव रत्न  
 ११ । म'गल महा श्री श्री श्री [॥]

1. In the thirty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 11th July, 1455 A.D., Thursday.

# No. 567

**Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>**

( *S. I. L.* Vol. VI, No. 827; *A.R.* No. 284-B of 1899 )

§. 1337

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवुलु १३१७ गुनेटि
- २ । बै[शाख(ख)] सु(शु)द्ध त्रि(तृ)ताया सु(शु)क्वारननु<sup>२</sup> ओवदि ...
- ३ । [वन] मरजुल पे'डलुमु ओवदेवि कोट्कु अलुनम-
- ४ । र(रा)लु तनकु अमीष्ट(ष्ट) तं(थं)सिधि(द्धि)गानु श्रीनरसिंह[ना]-
- ५ । थुनि मु'दर वेलु'ग[नु] ओक अक (ख')ददीपमु ओकटि
- ६ । [स]मप्पिचेनु दीपप्रतिम(मा) ओ १ समप्पिचेनु {दीपप्रति-
- ७ । म १ समप्पिचेनु} ई दीपनकु नित्यमु नेइ अडद
- ८ । [वे]ट्टटकु [खलरे नि[जो]गि केनडि सेन(ना)पवि कोट्कु वुडा[रि]-
- ९ । [[स]गि वसनु मादालु ५० पेटेनु इतनि कुडु जीतनकु पुट'-
- १० । [डु] जलचेन्ननकु इतनि वसननु डइन्न पेटिटि तिरु.
- ११ । म(मा)ल अमृतमणहि पेरुव कलस(रा) ओ १ ओक[टि] इतनि
- १२ । [व]समुन मोदलु २[०] पेटेनु इ'डुलकनु कुडु जीतमु इ
- १३ । [नि]जोगि[कि] पईडि पेट्टि .. अक(ख')द दीपनकु नलकान
- १४ । डु कु वलु ५१ तेषि ओडरननुकु आच द्राकंथ(ल्या)इगां को-
- १५ । ज[वु]'गलाड नित्यमुन्नु पेरुव कला(ल)स(रा)नु तेषि पेट गला-
- १६ । [डु इ] धमेनु श्रीवैष्णव रत्न श्री ओ श्री [॥]

1. In the fifteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 3rd January, 1416 A.D., Friday,

## No. 568

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 718; A.R. No. 252-D of 1899 )

S. 1337

- १ । स्वस्ति श्री [II] शकवरुषवुलु ११३७ गुनेटि मो-  
 २ । न क ७ सु(शु)कवारन<sup>२</sup> कुनाडि माहापसाइ दत्त  
 ३ । श्रीनरसिंहनातु(शु)नि मप'टिदुवन अश्वरान  
 ४ । [श्री] विरमालकु पद्मनिधि(घि) वैडिटंकलु ४ टिकि प्रस(सा)-  
 ५ । द कु च कोनि भूमि अन्नम आच'द्राक'रत(स्या)ई.  
 ६ । ग(ग)नु पेट'गलांड इ धर्म श्रीवैष्णव  
 ७ । रत्न श्री श्री श्री [II]

- 
1. In the second niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 20th March, 1416 A.D. Friday,

# No. 569

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam'

( *S. I. I.* Vol. VI, No: 1024; *A.R.* No, 332-XIV of 1899 )

Ś. 133[8]

- १ । स्वस्ति श्री [II] शकवरुषंयुलु १३३[८] गुनेटि चैत्र सुद्ध
- २ । पचमियु वुषा(घ)व(वा)रान' न'दपुरन कोमटि वल्लि [से]-
- ३ । टि गोत्रान मांकि शेटि कोडुकु इधर वहरा तनकु अभीष्टा
- ४ । त्त(र्थ)सिद्धिगानु भीनर[सि]'धनायुनिकि नित्यमुन्नु सनदिनि अ-
- ५ । खंडदीप वेलु'गनु वंडरा[न] मोदालु ५० [ई] वसुलनु काचिबा०
- ६ । निकि चेत्रं पुट्य[']डुकै वं(भं)डारान तेलुळट वे[']डलु टंकाळु २०
- ७ । क[चु]दिव्यद'ड १ किजि एचु त्रियलु २ इतपटुनु सम-
- ८ । पिचेनु इ दीप' वेलु'गनु वं(भं)डारान नेइ नित्यमु-
- ९ । नु अइडेडु १ पेदुवारु इ धम्मंमु श्रीवै-
- १० । [एणव रच] श्री भी श्री [II]

- 
1. In the thirty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 4th March, 1416 A.D., Wednesday.

## No. 570

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I Vol. VI, No. 721; A.R. No. 253-B of 1899)

S. 1338

१। स्वस्ति भी । शाकान्दे नाग-वाह-त्रि-शशिपरिमिते ज्येष्ठमासे  
वुदा(धा)दे

२। राकायां पुष्प(व्य)मालामनुदिनमपि चाखंडमेकं प्रदीप\* [।]

३। प्रादादि(भि)ष्टाच(थं)सिद्धये हरिगिरिपतये श्रीनृसिंहाय  
चेत्या श्रीमा[न] स'त्तेश्वरा-

४। य्यो गणककुलवरो भानुदेवस्य राज्ञः । [१] शकवर्षवुलु  
१३३८ गु-

५। नैटि ज्येष्ठ शुद्ध पुनमे वु[ध]वारना[\*]हु\* सिंहाद्विनाथनिकिनि  
कलिगप-

६। रीच भीकरण पट्टानये'हु\* भीस'त्तेश्वर महासेनापति तनकुनु

७। ईष्ट(ष्टा)र्चा(थं)सिद्धिगानु नित्यमुन्नु त्रि[र]ज्जा[म]वसरम'दु.  
लागि-

८। गानु दौडवनमाल १ ओकटि सन्नि[धि]म'दु वेलु'गुटकुनु

1. In the third niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 10th June, 1416 A.D. Wednesday,
3. Read श्रीकरण पट्टनायकु'हु

- ६ । अखंडदीपमु १ समप्पिचेनु ई दौंड पेट्टेनु बिषाक्षिग'गुकु०  
 १० । तु गट्ट. सहितमुगानु [ग]डमाडलु १० पेट्टेनु इ अखंडदीपान०  
 ११ । कै अत्रि खिल्लारिषशाननु नेइ नेल १ कु चालु ७.५ पेट्टेनु १०१  
 १२ । ५० बोरि जीवानकु पुट्ट ड् क्षेत्रनकै ग'डमाडलु २५ पेट्टेनु  
 ई जी-  
 १३ । त मनुमबिचि आचद्राक'मुगानु पेट्ट, षक । ई चर्ममु भीवे०  
 १४ । ध्याव रत्न श्री श्री श्री [11]

---

६; Read कु'चालु ७५ It cannot be  $7\frac{1}{2}$  kusham equal to 29 addas for a month consisting of 30 days;



## No. 571

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

( *S. I. I.* Vol. VI, No. 1076; *A.R.* No. 334 of 1899;

*I. M. P.* Vol. III, P. 1683, No. 162 )

8. 1338

१ । त्वस्ति श्री [॥] श[क] ४४६५५ १३३८ गुनेति भावण कृष्ण सम-

१ । मि बुधवारनाहु<sup>२</sup> ओढादि अञ्जु<sup>३</sup> तु(न)देवराजु कुतुञ्च  
म'कम दे-

३ । वि कोढुकु अजमराजु राउतुराय'ङ्ग तनकु अभीष्टात्तं(र्थ)सिद्धि.

४ । गानु भीनरसिंहनाहु(थु)निकि नित्यमुन्तु वेलु'गनु अखंडदीप

५ । ओ १ मापटि दु(धू)पञ्चवसरम'दु त्रिगुणि अनवल कलस  
ओ १ च(स)म.

६ । प्पिचेनु इ अक(स')वदीपनकु खिलारि गु'दुवरि इ कोढुकु  
एञ्जपरि वस-

७ । ननु मोदलु ५० पेटरि इ निजोगि कुदुजोतानकु ओढादि  
दुतवनु पोलमु

८ । पुट'हु विलिचिपेटिरि इतड' नेलकु नेइ कु'चलु ७५ नगर  
व(भ')दारन वेचि

1. In the tenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The date is not regular.

- ६ । कोलय'गलाह अनबाल कलसकु च'दु किलारि केहकु  
अनि पडिरायनि वस-
- १० । ननु मोदलु मु[प्प] १० पेटरि इ निजोग कुडुजीतनकु  
दुषडनु पालमु प्र-
- ११ । {पुटडु पेटरि इदुअ [नि]जोगुलुनु इ पल कजसनु  
इ अक (ख')डक्षीपन नेह ते-
- १२ । चि पेट'[गलडु] आस'(च')द्राक'स्ताइगा इदुअ पेट'-  
गलाअ तिरुम[ञ]न [मु]
- १३ । अवसरम'दु मल्लवरदय[गरय] ओ १ तेचि पेट गलाह  
इ प्रसाद कु
- १४ । १ ग[...]डमाडलु ५ पेति [गरय] ... १० तिरुम'(म)·  
व्यनगरय तेसि(िच) पेटनु
- १५ । रे'पटि दू(धू)पकालन गोडठ पाट'(ट)नु बातिचेलु-  
महासेनापाति कु च प्रसा-
- १६ । इनके अन्तकपलि जलचेत्र [प']दुमु पेटितिमि इ  
धम्म(म्म) श्री-
- १७ । वेष्णव रक्ष भी श्री भी [॥] प[झ]निधि वरदय .  
म'दगरय
- १८ । कु'बा सम'दु वं(भ')डारन प(प्र)वेश वंकलु . ० ॥  
पेटेनु ॥

## No. 572

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>a</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 709; A.R. No. 250.C of 1899 )

S. 1338

१ । [भीशक]वरुषंनुलु १३१८ गुनेटि भावगा-

२ । बह(हु)ल नमि अ(आ)दिव(वा)रननु<sup>१</sup> वरणरसिकट-३ । कन<sup>२</sup> च दु<sup>३</sup>साहसमलु(ल्लु)नि कोटकु सिद्धाद्रि भोगपरी-४ । त हरदास स(सा)हसमलु(ल्लु)<sup>४</sup> वनकु अभिष्ट(ष्टा)-  
त(थ)चि-

५ । दि(द्धि)गानु भीनरभिहान(ना)/धु(धु)निक रेपटि धूप अ-

६ । वसरम<sup>५</sup>दुनु मधुवर्गमु<sup>६</sup> अरगिपनु पेच्छव(वु) क-७ । लस(रा) ओकटिकि खिलारि निजोगि अनि पडिरायनि  
कोटकु पारसु किला-

८ । रि वसननु मोदलु २० पेटेनु इतनिकि कुडु जोतनकु

९ । इतनिवसाननु पइ<sup>७</sup>डि पेटेनु इतुडु नित्यमुन्न पोड-

1. In the first niche of the verandah round the central shrine of this temple;

2. The corresponding date is the 2nd August, 1416 A.D. Sunday, The *tithi* is *Navami*, but not *Ashvini*.

3. Read वाराणसिकटकान

4. Read मधुपर्कमु

- १० । [तु] कलस(रा) आब'द्रांकु'स्त[स्था]इग(गा)मु पेट'गल'डु  
इ'दुकु ब[ऋ]०
- ११ । कुडमु क १ स ७ नेतिकिगनु श्रीभंड(डा)रनकु [ले]ख
- १२ । कटुलु ... ओक मड पेटेनु ई मडुवर्गमु अरगि०
- १३ । [']चिन येनऊनु न ठ्यालु' कों[कु]गोंगलरु ई [ध]०
- १४ । र्म्म श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री०
- १५ । [ई] हरिदास साहसम-
- १६ । लु(ल्लु) दस(च)मु उभयदु(गु)०
- १७ । पलान श्रीबलिन [वडि]पे-
- १८ । टनु भड(भ'डा)रनकु पद्मनिधि वे०
- १९ । 'डि ट'कालु २ पे[ट्टि] अ[न]प्रसाव०
- २० । मु वृति(चि)गाकोनि कोनिकड्र[क]
- २१ । --- --- --- यवनां [ग]नु वे०
- २२ । टेनु ई धर्म्म श्रीवैष्णव
- २३ । रत्न श्री श्री श्री [॥]

• A figure of an elephant is engraved here

## No. 573

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchala<sup>1</sup>

( S. I, I Vol. VI, No. 825; A R, No. 284 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, P. 1678, No. 112 )

S. 1338

- १ । स्वस्ति भी [॥] शकवरुषंवुलु १३३८ गुनेटि कात्तिक  
 २ । शुक्ल षमि बुद(ध)वारनानु<sup>२</sup> ओढदि [प्रता]प अजु'नदेवरा-  
 ३ । जुल महादेवि सत्यमहादेवि तनकु अमोष्ट(ष्टा)त्त(थ)सिद्धि-  
 ४ । गानु श्रीनरसिंहनाथानि सनि(त्रि)धि नित्यंमुनु वेलु'गनु  
 अक(ख)'ढ-  
 ५ । दीपमु ओकटि १ समप्पि[']चेनु इ दुलकुनु मोदलु एभ[इ]-  
 ५० पोट  
 ६ । कालु पढिरायनि कोङ्कु बिगु खिलारि वशाननु पेटि इतनिक  
 कुढजात-  
 ७ । लकुनु ओढदि देशकोनु लोपु'डि चेत्तुठ वेनक जलचेत्र-  
 पुट(टि) १ पेटि-  
 ८ । तिमि इ दीपानकु इत'हु नित्यमुनु नेइ अड'हु १ तेचि स-

- 
1. In the fifteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The corresponding date is the 28th October, 1416 A.D, Wednesday,

- ६ । बं(ब)क(का)ल पेटिवडु नगरनु दीपप्रतिम ओकहु तेबि स०  
 १० । मप्पि चित्तिमि । तिरुम'जन अवसरम'दु तिरुम'-  
 ११ । जन'गरय तेनु देवकि पा'पनायनि कोड्कु नरिसन कु'-  
 १२ । चनु ग'ढमाडलु अ'दु म ५ पेटि अतनि चेतनु नग-  
 १३ । रि प्रसादं कु'च १ कोनि इतनिकि पेटितिमि इवडु नित्य-  
 १४ । मुन्नु तिरुम'जनपु गरय तेबि वाडु । ई तिरुम'जनमु  
 १५ । तेनु ओक वे'भनलुवा १[ल] बि १ ५ ५ ॥ पेटितिमि  
 [इ] गरनु आस(च)-  
 १६ । द(दा)क'स्त(स्था)इग(गा) कोलुवंगलारु ई चम्मे  
 श्रीदैव्यव रञ्ज श्री श्री श्री [॥]

## No. 574

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalarp<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 857; A.R. No. 286-M of 1899 )

S. 1333

- १ । स्वस्थि श्री [॥] शकवर्षं वृत्तु १३३२ गुनेति  
 २ । पुष्य सुद्ध ११ सि(शि) बुधव(वा)राननु<sup>२</sup> पालकोंड  
 ३ । मारतांड नायनि कोड[कु] गरु महासेनापति  
 ४ । तनकु अभीष्टार्त्त(थे)सिधि(द्धि)गानु भीनरसिंह-  
 ५ । नातु(थु)नि सन्निधिनि प्रतिदिनमु बेलु गुटक  
 ६ । [ओ]क अख'डदीपमु समर्पिचेतु ई दीपन  
 ७ । कु नित्यमुन्नु अड'ड नेइ तेवि(बि)पेटेनु खि-  
 ८ । लारि निजोगि गोरादासि किलारि कोडकु सिगि[रि]•  
 ९ । किलारि बसाननु मोवालु १० पेटेनु इतनिकि कु-  
 १० । दुर्जीतानकु अलक्षेत्रमु पुट'ड त्रिलि[सि] पे-  
 ११ । टेनु दीपप्रतिम(मा)कु भंड(डा)रनकु वेडिटकलु आइ-  
 १२ । दु पेटेनु इ सिगिरि खिलारि दीपनकु नेइ आचंद्रार्क  
 १३ । स्थ(स्था)इगानु वे(बि) पेटंगलांडु इ धम्मं श्रीवे-  
 १४ । ण्ण रत्त श्री नी श्री [॥]

- 
1. In the eighteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple  
 2. The corresponding date is the 30th Dec., 1416 A.D. Wednesday,

## No. 575

Lakshmi-Narasimha Temple at Similipal

( *B. I. I.* Vol. VI, No. 707; *A.R.* No. 250-A of 1899 )

S. 1338

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषवुलु ११३८ गुनेटि फारुगुन कृष्ण गुरुवा-  
 २ । राननु<sup>१</sup> गजपति प्रतापजीर निश'क श्रीभागु(नु)देवगजुन प्रायुःका  
 ३ । मातृमुगानु कलिगपरीक्ष श्रीकरणे[य]ङ् अचुमेडि सेना.  
 ४ । पति निस्थमु श्रीनरसिह्न(ना)नु(थु)नि उभयदु(धू)पालनु परिमा[र]-  
 ५ । नु वे[ज]मर ओकटि समप्पिचेनु ई वे[ ]जमरकोलुवनु . लिय  
 ६ । इमन गदि[व]रसानि स प्रदायम दुनु अजप रोड ओमल.  
 ७ । रणि कुडु जीतनकु कज्ज अ प्रामम'दुनु कसानिकोटा .... नु जलक्षेत्र  
 ८ । . . पुट्लु पेटेनु वीरु इ क्षेत्रन भोग्यमु अनुभविच इ  
 ९ । वेजामरकोलुनु आच'द्रार्क'स्त(स्था)इगानु कोलुवंगज्ज इ  
 १० । चम्म भीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री

- 
1. In the first niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is either the 4th or the 14th February, 1417 A.D. for the *śukla* is not given in this record.



## No. 576

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1040; A.R. No. 332-XXX of 1899)

S. 1339

१ । स्वस्ति श्री [१] शकवरुषंजुलु १३१६ गुनेटि कार्तिक सुद  
 ५मि गुरुवाराननु<sup>२</sup> कलिग पतीत्त श्रीकरण पदुवापजीडु (?)  
अभ्यु महासेनापति अधिकाराननु गजपति प्रताप.

२ । क्षीर निरशक भानुदेवराजुलुकै आयुःकाम्यात्थ फलसिद्धि-  
 गानु श्रीब्रह्माद्रिनाथुनिकि नित्यमुत्तु तिरुमज्जन अवसरमु-  
 वेनकनु अरगिपनु निरशकमानु<sup>३</sup> भोगमु ओ[क].

३ । टि समप्पिचि(चे)नु इ भोगन त्रयनकु कणिति म'डुक रेंडु  
 वरुलु(ञ्च)नु पेडिर इ उरि उत्तम पटकलस सावय्य पइ डि  
 सहितमुगानु बिरिदिबिलमु कुडुल[नु] भोग'कु [पे] -

४ । टि(टे)नु इदि पोंगनु इ उमिरि बलि वेहरण पइ(')डि सह-  
 (हि)तमुगानु इतपादुनु इ भोगनकु नित्यमुनु [प] दुमु पेटेनु  
 इंदुल[कै] प्रत्येकमु रेंडु नीसलु [येधु] वापालु २ माललु [३]  
 पत्रि पल.

1. In the thirty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 14th October, 1417 A.D., Thursday. The 5th *tithi* started from about 10-30 A.M.
3. Nisānka Bhānu or Bhānujeva (IV) is the last king of the Ganga dynasty.

- ୧ । ମରୁ [୧] ମହାପଞ୍ଜି ତତ୍ତ୍ୱେ ୪ କୁରୁ ପପୁ ଆଡ଼ିକଲୁ ୭ ଚିତ୍ତିବ  
[ମ]ରୁ ଆଡ଼ିକାଳୁ ୧ ବଳାଦି ଆଡ଼ିକାଳୁ ୨ ମଦୁକିଛି ଆଡ଼ିକା  
୧ ଆର୍ସ . . ୨ ସାଧୁମୁରି(ର) କାକରା[ଲୁ] ୫ ଚିତ୍ତିକଲୁ ୫  
କୋରବାଚିତ୍ତିଲୁ ୫ ପୁନଃ ଚି-
- ୬ । ଡୁଲୁ ୫ ଜଗତ ବୁ[ର]୍ୟେଲ ଆଡ଼ିକାଳୁ ୨ ମ'ଡାଲୁ ୮ ବଡ଼ବାଲୁ  
୧୦ ପନ(ଆ)ଲୁ ୨ ଶରବଳଚକ୍ର ୧ ବେନବତ୍ର ୧ ପୁନୁରାଟ ବ ୧  
ନେହାଲ ପାଚିଛି ଚିତ୍ତି ୧ ବାସପଣା ଗୋକଟି ୧ ପଞ୍ଚି ୨  
ସାମଲପାକୁଳ ଚିତ୍ତି.
- ୭ । ପଲୁ ୪ ପୋ[.]କଲୁ ୧ ଇ ଭୋଗନକୁ କଞ୍ଚିତିଗେଲୁ ଚନାପିଛି  
ସେଲଗାଲୁ ନେହ ୫ ୨୦ ଲୁ ୫ ପେଟ ଗଲାଟ କୁମ୍ଭର ବରମାକୁ  
ସାଂକ୍ଷାତିକ କହୁବାଲୁ ଆୟୁ[.]ମେଟପାଳି ୧୫ ଚିତ୍ତି ସେଲ'ଗାଲୁ ପେଟ.
- ୮ । 'ଗଜକ କଞ୍ଚିତିଉରି ଅଗସାଳବାର ଭୋଇଲୁଗାଲୁ ସମସ୍ତମୈନ  
ପଟକଲ ଚତ୍ତିଲି ପଞ୍ଚି — ... ଇ[.]ଚିତ୍ତିଲୁ ସର୍ବମୈନ  
କଳାନକୁଲୁ କଳସେନୁ ଇ ପଟକ ଅକ୍ଷରଚ୍ଚିଲି ପଞ୍ଚି ଫାମିଜି ଲେବୁ
- ୯ । ଇ ଭୋଗାନ ଦୁ(ର)ପନୁ ବାମରକୋରୁ କୋରୁବୁ ନ'ବାସାନି.  
ନବେ ରାଉତୁଲି କୁଡ଼ୁଜୋତାନକୁ କଞ୍ଚିତି[.]ନି] ପାଜମୁ ନାଲୁ  
ପୁ[.]ଡୁଲୁ ୪ ଇ ଭୋଗାନୁ କୋଜିଚି କୋରୁବୁଜାରିକି ମହାଦମୁ  
ନ'ଧ୍ୟଲୁ କୁ'ବ
- ୧୦ । ଗରକଲି ପତ୍ରିବଡ଼ ଚେଟି ବେଲୁ ନାଞ୍ଚୁ କୁ'ବ ୧ ପରିବାରକମୁ ଅବ  
୧ ଇ ପରିବାରକମୁ ମନ୍ୟବାଚନ ଶିଟ୍ଟୁ, ମେଗାପୁ ଅବ . ମହା-  
ସେନାପତି କୁ'ବ ୧ କରଣମୁ ଗଲୁରାଞ୍ଚି [ନା].
- ୧୧ । ଯୁଡ଼ କୁ ୫ ୧ ଫକାକି ମନ୍ୟଗୋଡ଼ଉଲୁ ପଞ୍ଚି ଚିନା[କୋ]ରମ  
ନାୟକ ଅ ୧ ନୀୟ ମହାସେନାପତି ଗୋକ ମାଲ ପେଟୁ ଅ ୧  
ଭୋ[.]ସି ନ'ନ ନାୟୁ[.]ଅ[.]ଲ]ପଟ ପେଟୁ ଅ ୧.

१२। उत्तम नरि(र)सिंह [ना]यद् अलपटमु अ १ पिन [का]लिदि  
मोक्षरि पिन गंगि कु चूकल [नु] मा[द]र अ १ सप्रदायमंदु  
नारण गोम'तुनायनि कु'तुक्त सुमे . .

१३। रपटनु अ १ महोसुक्ल कु'च [१] अ २ किनि [पा]लु  
 कु'च १ — [मान]कक्त आइ[न] कु'च [अ]र-

१४। किनि ... .. कुडुम अ १ इ भोगानवेलनु नरसिंहकवचमु  
बादुवन गोपाल दा-

१५। [सु कु] प्रसाद कु'च १ पुराणमु बादुवन श्रीर'ग[जी]....  
 . . प्रस(सा)द कु'चलु २ । \*

\* Two more lines are damaged entirely.

## No. 577

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>( *S. I. I.* Vol. VI, No. 1039; *A.R.* No. 892-XXIX of 1899 )

S. 1339

- ୧ । ସ୍ବତି ଶ୍ରୀ [II] ଶକବର୍ଷବ୍ରତ ୧୩୩୧ [ଗୁ]ନୈତି ମାଗ୍ଗଶିର  
 ୨ । ବା(ବ)ହା(ହ)ଲ ୧୩ ସୌମ୍ୟବାରାନୁ<sup>୨</sup> [କର୍ତ୍ତାଗ]ବ୍ୟଦଶ ମହା[ପା]ତ୍ର.  
 ୩ । ସେନାପତି ତନକୁ ଅଧୋପ୍ରାତ୍ୟସିଦ୍ଧିଗାନୁ ଆନରସିଦ୍ଧିନାଥୁନିକି  
 ୪ । ନିତ୍ୟସୁନ୍ତୁ ରାତ୍ରି . . ଜିମ ଅବସରମ'ଦୁ --- ---  
 ୫ । ତୋମାଲ ଶା(ସ)ମର୍ପିଚେନୁ । ଝଡୁଲକୁ କୁଡୁ ଜୀବନକୁ ପଲ୍ଲନିଧି . .  
 ୬ । ବସନନୁ ଆଝଡୁ ମାଢଲୁ ୫ ଝ'ଡୁକୁ ... ..  
 ୭ । . ଧନବୈଟନୁ ସୁ'ଂସଲକ ... --- ---  
 ୮ । ଚମଜମୁ ଅବସରମ'ଦୁ ଚତନୁ ଓକ ତ(ତି)ରୁମା[ଳ] ସମ  
 ୯ । ମ୍ପିଚେନୁ ଝ ତିରୁତୋମାଲ ତେ(ବ) ପେଟନୁ ମଞ[ନ]ସଲ ଅ.  
 ୧୦ । ସବସନନୁ ଆଝଡୁ ମାଢଲୁ ପେଟେନୁ ଗଟଲକୁନୁ ଝ . .  
 ୧୧ । ସାନନୁ ... ବନସୁ ପେଟେନୁ ବାର ଝଡୁ[ର]ନୁ ରେ[ଢୁ]  
 ୧୨ । ତିରୁମାଲନୁ ଆବ ଦ୍ରାକ'ସିଦ୍ଧିଗା ପେଟଗଲାର [ଝ ଧର୍ମ]  
 ୧୩ । ... ..

1. In the thirty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 6th Dec. 1451 B. S. according to the *Amanta* system. The word 'ସୌବଦାର' is probably written by mistake for 'ସୌସବାର'.

## No. 578

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 850; A.R. No. 285-E of 1899 )

8. 1340

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंदुलु १३४० गुनेटि वैशाख(ख)  
सु(शु)द्ध त्रि(तृ)
- २ । वीया से(श)निवाराननु<sup>२</sup> नटपति नागदेवर कोटकु म'कु-
- ३ । पिल ता(त)ना(न)कु अभीष्टासं(थं)साध(द्धि)गानु  
भीनरसिंहानानु(थु)नि
- ४ । सज्जिधि[नि] अ'दुनु नित्यमुग्नु वेलु'गानु अखंडवीप प्र-
- ५ । तिम सइ(हि)तमुग(गा) समर्पिचेनु इ अखडानकु गज-
- ६ । मज्जबाड गोर्जा डोकरि गु'ट वोइनि कोटकु राम-
- ७ । न वोइनि वसाननु मोडालु ५० पेटेनु इतनिकि कू-
- ८ । हृ जीवा(त)मु लेखवेट्ट सव्यंकालानकुनु वनमु बेटेनु
- ९ । इत हृ आव'द्वार्कस्त(था)इगानु श्रीम डारनकु नेलकु  
नेइ तु-
- १० । ७१ कोलायांगलांइ इ चम्म श्रीवैष्णव १७ श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the seventeenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 9th April, 1418 A.D. Saturday.

# No. 579

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1058; A.R. No. 832-XLVIII of 1899 )

8. 1340

- १ । स्वस्ति श्री [।.] शाकवरुषंभुलु १३४० गुने-
- २ । 'टि जेष्ट क ७ मि गुरुवाराननु' ज'तरु-
- ३ । नांदि कोमटि सु'करि पोज सेटि कोड्क अ-
- ४ । खिसेटि तनकु अभिष्टात्त(थ)सिधिगा-
- ५ । नु श्रीनरसिंहनाथुनि सनि(त्रि)षिनि नि-
- ६ । ल्यमुन्नु वेलु'गनु अख'डदीप-
- ७ । सु १ समप्पचेनु ई दीपनकु
- ८ । नित्य नेइ अड ड तेचि पेटनु
- ९ । खिलारि निजोगि धम्मं खिलारि सु'कु-
- १० । किलारि वसाननु मोदालु ५० पेटेनु
- ११ । इतानि कुड्जीतानकु ओडादिनि जल-
- १२ । [त्ते]त्रमु प्रट ड् कोनि पेटेनु इत-
- १३ । [ 'डु ] आच'द्राकैस्त(स्था)इगानु दीपानकु नेइ
- १४ । [ते]चि पेट गलांडु इ धम्मं श्रीवैष्णु-
- १५ । व रउ श्री श्री श्री ॥

1. In the forty-first niche of the verandah round the central shrine of this temple,
2. The corresponding date is the 20th May, 1418 A.D., Thursday, according to *Amanta* system,

# No. 580

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 856; A. R. No. 286-W of 1899)

§ 1340

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शक्रवरुणुलु ११-
- २ । ४० गुनेटि पा(फा)गुण वह त-
- ३ । पाठ्य(अ)मि भानुवाराननु<sup>२</sup> पोद्नूरि-
- ४ । बीटि ज(आ)[गे]खर महासेनापति कोडु-
- ५ । कु कतिगमजि विश्वनाथ जीय्यन
- ६ । वनकु अभोष्टात्त(य)सिद्धिगानु श्रीनार-
- ७ । सिद्धनाथुनिकि सन्नति वेलुगनु
- ८ । अखण्डदीपमु १ समप्पिचेनु इ बी-
- ९ । पानुकु अजि पतिमरायनि वशाननु ति-
- १० । पिरि सेनापति वश ननु मादालु १० इ-
- ११ । स्विम वीरु नित्यमुन्नु नेइ भ'डार-
- १२ । म'दु अड्य [ड] तेचि पेट'गालारु
- १३ । बीरि जीवानकु ट'कालु २१ इ ध-
- १४ । मे श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

1. In the eighteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The date is not regular.

# No. 581

**Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachilam'**

( *S. I. I.* Vol. VI, No. 720; *A.R.* No. 253-A of 1893;

Edited by the author in *O.H.R.J.* Vol. IV,

Nos. 3 & 4, pp. 102-3 ff.

8. ... (?)

(Oriya)

१ । श्रीर श्रीवाणुदेशराजुल समस्त न स्ना[हि] मक-

२ । र क ११ सि रविवारे' कलिगद'डपाटु(ट) परीच(त्ता)०

३ । महापात्र भुवनान'द स धिप्रिमा'प्र[हि]ङ्कर अवि[कारे]

४ । कलिगपरीक्षा महापात्र परिहा न'द स'न्वि-

५ । विप्र'प्र[हि]ङ्कर अधिकारे माजि समस्त वेहरण त्रिय-

६ । माने टा(ठा)वुरु (र)वर आयुःकामात्त(र्थे) श्रीनर-

सिग(ह)नात(थ)दे-

७ । भ'(व)कर अमृतमणदिकि [भि]या[आ]इक्षा निश'०

(श)'क भाणु(नु)०

1. In the third niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 9<sup>th</sup> January 1419 A.D. Saka. The 8th Anka year of Nisankha Bhānu or Bhānu-IV should be calculated accordingly.



८। भोग १ ल अर्स ४<sup>०</sup> वापुला ४<sup>१</sup> कोरबबड(डा) ४<sup>२</sup>  
जे:ट[घ]लु-

९। लादिक १ पण(णा) कलसि २ पतुविडिया<sup>०</sup> ५  
गु. घा। गो ५ दो(ध<sup>०</sup>)डा<sup>०</sup>

१०। माल, १ पत्रि प(फ)ल २ कपु(पु<sup>०</sup>)रम(मि)सा च'दन  
कलसि १ विगुणि-

११। दुदु(ध) कु'च १ एतक ख'ड म(मे)'चे एतक  
नित्य प्रसादकु

१२। मद्ये(ध्ये) ॥<sup>१</sup>

---

३. Read आरिसा

४. The name of the sweet is 'पुली' generally used in Orissa.

५. This sweet is not known, although 'बड़ा' is a popular preparation in Orissa.

६. Read 'पान विडिया'

७. The inscription is not complete.

# No. 582

## Kūrmēśvara Temple at Śrīkṛ̥ṣṇa

( S. I. I. Vol. V, No. 1233; A.R. No. 357 of 1933;

I. M. P. Vol. I, P. 693, No. 235 )

8. 1340

¶

- १। स्वस्ति श्री [१] सकलरु'क)स'ब)वृत्त १३४० अ०
- २। गुनेति प(का)रुगुण(न) चु(शु)क्त ३ सोमवारान' कबिरा-
- ३। ६५ गोत्रुलुलैन खगो(ज्ञे)स्वर महासेनापति
- ४। सुप्रभु दु आइन कलि'गमारा(१३) श्री-
- ५। विजनाघ(य) जु(जे)ग'गारु'क) वमकुनु (सु)कृतार्थ(मु)०
- ६। नु आपुराणीय अयुचरु म् (शु)बि(दि)ति पुत्रा(३)-
- ७। उ(पौ)त्रिमि त्रि(शु)धि(दि)गानु भोक्तु(कू)म्भ(म्भं)नाथनि  
सनि(लि)धिनि
- ८। नित्यमइ अस्त्र'दरीपनकु नित्य अज्यइ
- ९। नेइ पेटि (टि) इलेख(का) एडादिदि नारुगुपुटलु ४
- १०। पटुं तु १० मेति नेइ पेनु भोडाड परयबोय०
- ११। नि गोचरान पेटिन गोरुयलु नुच १०० इ'-
- १२। दु दीपप्रतिम दिश्यलु नलु इ द(ध)र्ममु आच'ब्राक०
- १३। स्थ(स्था)इगानु चेन्नकलदु विरपति भोत्रेण०
- १४। व [र]व श्री श्री अ. [१]

1. On the forty-fifth pillar in the Tirubuttu map of this temple.

2. The corresponding date is the 27th February, 1419 A.D., Monday

## No. 583

## Kūrmāśvara Temple at Śrī. Ūrmam'

( S. I. I. Vol. V, No. 1175; A.R. No. 294 of 1898;  
I. M. P. Vol. I, P. 687, No. 172 )

S 1341

७

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शक्रवरुषवुलु ११४१ अगुर्नेटि व्येष्ट व०  
 २ । हुल्(ल) वुषवारान त्रयोदसि भीकूर्मनाथानि  
 ३ । सन्निधिनि अरुखोडयारि गोत्रुलैन नागि सेटि.  
 ४ । गारि सुपुत्रु'द मांकुपिल'गारु तमकु निह०  
 ५ । परात्थसि.दुगा वेल्'गजनऋगां वेटिन दीपप्रतिम(मा) १  
 ६ । ई यत्तु'दीपान सेतिकि बेटिन मोदालु ५० पेद्य०  
 ७ । लु ५० गा १०० श्रीकूर्मनाथानि कपिइन विहरोइन को.  
 ८ । दुक्क अपुभलुकोना[रे] तन वशमु सेधिकोनि नित्य  
 ९ । अद्य'देसि लेकनु नेलकु नेह न ७५. देसि श्रीम०  
 १० । डारान' देवि पेट्टु'वाङ् व. शान'बादनालकु  
 ११ । सर्वकालानकुन्नु प्रपशमु आइदि ई धर्ममु

---

1. On the ninth pillar in the Tirohuttu mazdapa of this temple.

- १२ । आचंद्रार्क[मै] सागगलदु दोनिकि श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री  
 १३ । मिधु(यु)न मुनन्न . . दे[र]सि बुधदिनमुन दिविय गंचु बु-  
 १४ । तडिचे भूदधिगुणशशि कमल<sup>१</sup> धोनि बिनागयमांकु गूकू)-  
 १५ । भूमिलयुनको सगेनु ॥

[After this a double drum and crescent are engraved]

---

2. The date is given in line 14 as Bhu (1) Udadhi (4) Guna (?) and Esai (1) or 1341 Saka which is also given in figures in the first line, So the corresponding year is 1419 A.D.

## No. 584

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalasp<sup>1</sup>

( &amp; I. I. Vol. VI, No. 830; A R. No. 284-E of 1899 )

S. 1342

१ । शास्त्राब्दे कर-वाग्नि-विष्णुगणिते शार्वप्येभीक्ये

२ । शुक्लो मासे बिष्णुविधौ बृहस्पतिवर्णे च-

३ । ते शुक्लो पुष्यभे । राजद्वयता(श)व['] शिभूषणमु-

४ । रो लक्ष्मीविज्ञासाकह' मन्त्रेः सिद्धगिरीश्वराय वि-

५ । शि(वि)वत् प्रादात् प्रतापराज्युनः ॥ शकवह(र)व[']-

पुत्र १-

६ । ३४२ गुनेति शार्वरिष'वत्सर अ(आ)व(पा)ठ

सु(शु)व(ढ) त्रि(तु)वीय(या)

७ । बुध(व)व(वा)न' प्रताप अजुनरेवराज्युन पतकमु सप्त-

८ । पिचेतु ई चर्म भीवैष्णव रत्न श्री नी नी [॥]

1. In the fifteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The date is not regular if the month is Ashadha; But, if it is Jyestha then the corresponding date will be the 15th May, 1420 A.D., Wednesday.

# No. 585

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam\*

( S. I. L Vol. VI, No. 1001; A.R. No. 343-J of 1899 )

8. 1342

- १ । स्वस्ति श्री । अथात् करीरिपृभूष{२}रनायस्य श्रीपञ्चन-  
 २ । कथकुलजात मह २ वर्ष । सो{३}भायदेवमनिषं { } श(व)तन नृसिंह-  
 ३ । पुत्र[ ] कलत्रवर्धन द्विजपारिजात [II] भोरकवरुषंवलु १३४० गुने-  
 ४ । टि वंष्ट सुक्त १८ मि २(वु)द(ध) वराननु<sup>१</sup> बीरगोटवु पुरुषोत्तमगुप्त कोटकु भा-  
 ५ । रत्नागोत्रु दैन सोभायदेवगुप्तु तमकु शुतुन गानु श्रीनर-  
 ६ । सिद्धन<sup>२</sup>तु(धु)निक नित्य<sup>३</sup>नु सप्तपिचन अमुदुगि वीयमु तु ४ कै व-  
 ७ । टिन त्रेगाढ चैत्रवु वेनक जलक्षेत्र एटनु टेट २ इ मादेवि वेटि कु-  
 ८ । डि तश्य १ लपतु विस्व १ पल १८ वेटि त'व पल ६ इ मादेवि वेटि कु-  
 ९ । डुकलु २ ल पल ६ त बगदय २ ल विस्व ४ पल १४ इ अरागि[पि]न  
 प्रसाद वु (भु)-  
 १० । त्रिचि उग्रयदु(रु)पल कोलुवंगलरु सिगिनात(य)गोप नायडु गोड १ मवि से-  
 ११ । निदासि गोड १ नु<sup>४</sup>कलसिगुनठयलु गोड १ अयनवलन<sup>५</sup>रसन गोड १ वीयम-  
 १२ । हासेनापति दिव्यको १ नराश कपय दिव्यको १ पर गानासिनायडु  
 अलापट १ वल्लभन-

1. In the forty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple,
2. The corresponding date is the 2<sup>nd</sup> May, 1420 A.D., Wednesday. The 10th *tithi* started from 8 A.M.

१३। अथलासिगर अरिगिरिनि अलपट १ पयनिचि बेंडिट'कलु . २० स कोलुवुलु

४ 'डि दोस्साधि [व].

१४। न गरामनिव[ध] १ मेगा[पु] अथ'नगरय निर्वध १ पुरव'इत्र'(क)पु

सिगि नायक ताम नायु-

१५। ड कु १ क'विनरु कु १ ग ०['] हो[ ]ड कोलुवुलु आसं(च')द्राक'स्वाइगा

कोलुवंगलारु

१६। इ कोमरिक सीमरम्म द'(द)च

१७। प्रतिदिवसमु सामचि बेलुगु-

१८। टकु अख'ददीप १ नेइ नेळकु

१९। पु ०१ गोइदु नार्हाति कोडकु अम-

२०। मगोजना पेडिन मोवा[लु] १० इवनि[कि]

२१। कुडुजीठानकु पेडिन त्रेगाळ ज-

२२। कचेत्र पु'(पु)ट[']ड १ वापद[']दय १ अ

२३। [प]चु बिस्थ इ दीप . . आच'द्रा०

२४। क'स्वाइगालु पेड'गलाळ इ

२५। अम्मं भीवैष्णव इठ भी-

२६। भी भी ॥

\* In line 8 'Vila' and 'Pale' measures are mentioned,

# No. 586

Lakshmi Narasimha Temple at Simhachalarg

( S. I. I. Vol. VI, No. 1070; A.R. No. 832-L.A. of 1939 )

G. 1342

- १ । स्वस्ति श्री [ । ] शक्रवरुणुलु ? १४२ गुने दि
- २ । व्या(व्ये)ष्ट कृष्ण प चमी शनिवारन\* पोटनूरिप-
- ३ । तन कोमटि ग गाभर एष्टम शेटि कोष्टकु वा
- ४ । सम शेटि तनकु अमाष्टात्त(थ)सिदि(क्षि)गानु सिद्धा
- ५ । द्विनाथुनि सनाति बेलु'गानु अल'ददीपमु
- ६ । श्री १ समपिच से नु ई दीपनकै मोशालु ५० ग-
- ७ । 'गु खिलारि बशानु पेटेनु इवनि कूड-
- ८ । कीतानकु ससुकाणि ट'कालु इर २२ पै.
- ९ । टेनु इष्टहु नित्यमुनु नेइ अष्टहु १
- १० । पेट'गजहु दीपन क'चु(प्र)विमा १ एष्ट
- ११ । दिश्यलु ४ ई दीपमु आच'त्राकरव(स्या)इगा-
- १२ । नु पेट'गजहु । इ धम्मं भीवेष्ण,
- १३ । व १४ श्री श्री श्री [II]

1. In the forty-second niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 1st June, 1420 A. D., Saturday.



## No. 587

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalamp<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 855; A. R. No. 286-K of 1899)

S 1342

- १ । स्वमि श्री [II] शक्ररुषवुलु ११४२ गुनेटि माग(गं)(शिर सु)०  
 २ । स ५[म] रविवाराननु<sup>२</sup> कलिगमञ्जि गुहरेऽ जीय[न]  
 ३ । कोडकु खर'त दटाले'का विस्वनात(थ) जीयन त[म]अ.  
 ४ । भीष्टात्त(थ) फलासाविद्धि,गानु भीनगीसहानायुनि उमय धू.  
 ५ । पालनु परिमाञ्जनु वैडिभीयल वैजामरलु रेंद  
 ६ । समपिचेनु इ चामर कोलुवुलु कोलिबित्ररु [सा]नु-  
 ७ । लय दुनु नागदेव एञ्जसानि चामर १ स'प्रदाय[म]दु.  
 ८ । नु त'तसानिदुगा(गो)राणि कु'तुञ्ज मइत्रासानि च(चा,मर  
 ९ । १ धोर इद(र)रु कुडजावनकु किल अपशाराननु  
 १० । इविरिपलि पोलमुलोनु बल्लेत्तमु रेंद पु-  
 ११ । टलुनु पेटरि वीरु वीरु इ पोलान भोग्य' अनुम-  
 १२ । विच इ चामरकोलुवुलु आच[']द्राक'स्व(स्था)इग(गा)नु  
 १३ । कोलुवंगलारु । इ धम्म भावैःणव रत्त  
 १४ । श्री भी श्री [II]

- 
1. In the seventeenth niche of the verandah round the central shrine of this temple;
  2. The corresponding date is the 10th Nov., 1420 A.D., Sunday,

# No. 583

Lakshmi Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1711; A.R. No. 332-I of 1899 )

8 1342

- ୧ । ଶ୍ଵସ୍ତି ଶ୍ରୀ [II] ଶକବରପୁରୁଷ ୧୩୪୨ ଗୁ.
- ୨ । ନୈତି ପରୁଗୁଣ ଗହଜ ପ ୧ ମି ଖାନୁ.
- ୩ । ବାରନୁ<sup>୨</sup> ଜ ନରନାତି ପ୍ରମାପଗ<sup>୨</sup> ରାଜୁ ।
- ୪ । ତନକୁ ଅମୃତ<sup>୨</sup> (ଧ୍ୟ) ଶାଧ (ଘ) ଗାନୁ ଶ୍ରୀନରସି.
- ୫ । ହନଦୁନି ସନଦିନି ନିତ୍ୟମୁନୁ ବେଲୁଗନୁ
- ୬ । ଋଷିଦୀପମୁ ଶ୍ରୋକଟି ୧ ସମପିଚନ ଇ ଅକ୍ଷ<sup>୨</sup> ଘ-
- ୭ । ଶୀପାନାହନ ଇ ମେଦାଲୁ ୧୦ ପୋଟ ମଇଁର କିଲିର ବସ-
- ୮ । ନୁ ପଟି ଇତିନିକି ବୁଢ଼ୁଜୀତନାକୁ ଅ ଚ ନାତି
- ୯ । ବିଗାଢ଼ ଚେର ଧନକୁନୁ ଜଳଚ୍ଚେତ୍ର ପୁଟି ୧ ପୋଟି.
- ୧୦ । ତାମ ଇ ଦୀ ଗନକୁ ଇତ ଘ ନିତ୍ୟମୁନୁ ନେଇ
- ୧୧ । ଅଢ଼ଡ଼ୁ ୧ ନେଳକୁ ୧ ୬୧ ପେଟଗଲଡ଼ୁ ପ୍ରତିମା ଶ୍ରୋ-
- ୧୨ । କାଟି ସମପିଚେନୁ ଇ ଧର୍ମ ଶ୍ରୀବୈଶ୍ଣବ ରତ୍ନ ଶ୍ରୀ.
- ୧୩ । ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ [II]

1. In the thirty-sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The date is not regular;

## No. 589

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalarp

( S. I. I. Vol. VI, No. 779; A.R. No. 275 of 1899;

I. M. P. Vol. III, P. 1618, No. 103 )

G. 1349

- १ । अस्ति श्री । शकवर्षद्वय १३५३ गुने हे जेष्ठ क्रि(६)-  
 २ । अथ कदाचार्य(अथ) स(रा)निवाराननु\* कुट'ता'बुट-  
 ३ । ले'ख जी'यर भोगपरीत । श्रीपदसराम-  
 ४ । श्रीपनगारि अचिकारम'दुनु । पुर  
 ५ । के'ण्य के'ल्लान तमु'ल्लुमिहत्तु । मा'स'ह स  
 ६ । कण्ठारानवि पिल'गाव तमकु अम'ह(६)।  
 ७ । र्त्त(र्त्त)पतसिदि(दि)गानु भीनरवि(र्त्त)छनायुनि अ-  
 ८ । पृत्त(र्त्त)मण्णहि(हि)नि विराख'पटनन चक'ह\*  
 ९ । कि बारि चेत कय' गोमकाट वलव'टि रो-  
 १० । ठ सग'ग'नु आराम कूप प(क)अत्रि(वृ)ह-  
 ११ । सहित गानु चारापू'ब'क चे'स आच-  
 १२ । द्वाक'स्ताइगानु इतिमि । ए(य)तो धर्म'त'तो {७}।  
 १३ । अथा इ । धर्म' श्रीवे'ण्यव रत्त श्रीश्री श्री  
 १४ । [This line is in Tamil]

- 
1. In the eleventh niche of the verandah round the central shrine of the temple.
  2. The corresponding date is the 31st May, 1891 A.D., Saturday, according to Ananda's system.

## No. 590

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

S. I. I. Vol. VI, No. 966, A.R. No. 32 of 1999;

I. M. P. Vol. III, P. 1681, No. 140 )

G. 1343

୧ । ସ୍ଥାପିତ ଶ୍ରୀ (॥) ଶଙ୍କରପଦ୍ମକୁ ୧୧୫୧ ଗୁର୍ଜେଟି ଆଦ୍ୟ କ୍ରମେ  
 ଓ ଚୋରାଧାରୀନାମୁ<sup>୨</sup> ଓ.

୨ । ଛାଡ଼ି ଶ୍ରୀମାନ୍ଦଳୀ ସ୍ବର୍ଗଦେବୀ ପରାମ(୧) ଗୁର୍ଜେଟି(୨)  
 ଦେବ ଶାଞ୍ଜୁଳ ତମକୁ-

୩ । ତୁ ମମ୍(କ) ଶ୍ରୀମାନୁ ଶ୍ରୀନରସିଂହନାମୁ(ସୁ)ନିକି ଅମୃତ-  
 ମହାଦିଃ ଶ୍ରୀମାନୁ.

୪ । 'ହୁ ମେଳିସିବସି ପେଟିନ ମୋଦାଲୁ ୧୧୦ ଲ ନିରତାପାଳୁକୁ  
 ୧୧ ଦୁନ୍ନ ନହ-

୫ । ପୁପେଟି ନିଜୋଗୁଳୁ ପରୁ ମେନାପତି ଅଗ୍ନି ସେନାପତି କୁମାଃ  
 ସେନା[ପ]ତି

୬ । ୧ ମୁଗୁର(୧) ସଂସାନୁ ୧ ମୋଦାଳକୁ ନିଜୋଗୁ ପେଟିନ  
 ପେଗୁ ନାଲୁଗୁ ପଦୁବ-

୭ । ତୁନ୍ନୁ ୪ ॥ ତ୍ରିଗୁଣି ପାଳୁ ଶ୍ରୀ(କ)ଲୁସଲୁ ଆଠ ୧ ସଂଗ-  
 କୁଚାଳୁ ମୁ ହୁ ୧ ୧-

1. In the thirtieth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 21st July, 1421 A.D. Monday.

८। तपदुन्नु नित्यमुन्नु तेवि पेदुचुं डं १लः रु वीरि कूडुजीतान-

९। पुनु इ मोदालु १०० ल ग डमाडलु ४ लेखनु मा[मा]

७। चना ४ ल ज त-

१०। रनाटि [दे]शान वुदुगाइ चतुसीमा व[धि]वरु १ ल  
जि'दासु मा-

११। डलु २१४ चि २ ल त्रिभिभि प्रमाणन भताइ चिन  
माडलु ७१ चि ४ भुजि-

१२। वि इ तिज्ञोगमु इ मुगुरुन्नु नित्यमुन्नु भाव'द्राक्'-  
राइगानु पेदु-

१३। गलाठ ई चर्म भोवैण्णव रच श्री नी श्री [॥]  
शत्रुगावि वृत्तो

१४। धम्मं'ः' पालनीयो मनीषिभिः। शत्रुरे४ दि शत्रुस्या-  
धम्मशत्रुं कस्यदित् ॥

# No. 591

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 836; A R. No. 284-L of 1899)

8 1343

- १। शकवरुषवुलु १३४३ गुनेटि आश्विन शु०  
 २। क १५ मि शुक्रवारानानु<sup>२</sup> श्रीमन्महाम ड-  
 ३। लेखरु'हेन ओबुदि प्रतापाञ्जुन दवरां'रा जु  
 ४। तमकुनु अमीष्टात(थं) सि(दि)गानु आनरसि-  
 ५। ह्यनाथुनिकि नित्यमुन्नु चातुकोनु सम-  
 । वि[?]चिन अ(आ)भरणालु १५ ... यु  
 ७। ... ..  
 ८। [दोशस'स्थिविकिल] १ कि गय [७] रु ८ मुत्या-  
 ९। ल हारमु १ कि मुस्यालु १८२ कि गय १३  
 १०। रु ३ पैडिपटिकमु १ कि नगरिबीशेनु बी २ प ७।  
 ११। इंतबटु आच'त्रार्कस्ताइगानु समर्पिस्ति-  
 १२। मि इ धम्ममु ओवैष्णव रत्न श्री भी[?]भी [II]

1. In the sixteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 10th October, 1421 A D, Friday. The *Purnami tithi* commenced about an hour in the morning after the sun rise.

## No. 592

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam\*

\* S. I. I. Vol. VI, No. 1010; A. R. No. 832 of 1939;  
I. M. P. Vol. III, P. 1633, No. 160 )

S. 1343

- १। स्वस्ति श्री [॥] शङ्कर[ष]बुलु ११२१ गुनेदि पृथ सु-  
 २। द्द १० मि सुकवाराननु\* उत्तरादि गंगराजुलु त-  
 ३। नकु अभीष्टार्थ(र्थ)विधि(द्ध)गानु श्रीतरासिहनाथुनि उ-  
 ४। भयदु(धू)पालनु कोलुषानु वैजामरलु रेंडू २ स-  
 ५। भा(भ)पि इतिम इ वामरालु कोलुवुलु रेंडू २  
 ६। ल सार्मि रे'ड अ या सानि चां(चा)मर १  
 ७। अरुजवु रे'डु चिगु पाट(डि)रायुनि कुतुरु गगा सानि  
 ८। वामर १ रे'डुहाट दुवानानु कोलुषनु वलु महासेनापति गोडो-  
 ९। उ कोलुवु १ इ मु'डु गोलुवुनकुनु कुदजीतानकु ज तरना-  
 १०। टि चिताड चेऋउ वेनक जलक्षेत्र\* पृदुलु मु'डू ३ इ पाल  
 ११। मु भुनिवि आव'द्राकंस्ताइगानु इ मु'डू कोलुवुलुनु कोल-  
 १२। दगल्लारु इ घम्ममु श्रीवैष्णव रस श्री श्री श्री [॥]

1. In the thirty-sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 2nd January, 1412 A.D., Friday,

# No. 593

Lakshmi Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( *S. I. I.* Vol. VI, No. 1012; *A R.* No. 232-II of 1899 )

8. 1849

- १ । स्वस्ति श्री ॥ शकारुष्वनु ३४३ गुनेति पश्य सुद्ध १० मि
- २ । सुकराराननु ज'तरा'टि जच्छदाम{३} क तनकु अभी०
- ३ । शर्वार्थ)सिधियानु आनराध प्रताथु'नदि मापदि धू.
- ४ । प अवरम'दु लागिगानु पु'पमालक ओकटि १ सम०
- ५ । पिचनु इ पुस्पमाल तेवि पेदुनु चेनु महासेनापति
- ६ । बासाननु कुङ्जीवानकु ज'त(ना)ड नदमवरान०
- ७ । नु जलक्षेत्र' प'दुमु तु १० इ पोलमु भुजि'ष इ
- ८ । पुस्पमाल प्राच'द्वाक'ताङ्गानु तेवि पेट कल'रु
- ९ । इ चर्ममु श्रव'ण्य रत्न श्री श्री श्री ॥

1. In the thirty-sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 2nd January, 1422 A.D., Friday.



## No. 594

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>2</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 1091; A.R. No. 342 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, P. 1684, No. 170 )

S. 1343

- १ । अस्ति श्री [॥] शङ्करपुत्रुल १३४३ शु-
- २ । नेदि पुष्य शुद्ध एकादशि ११ सनि-
- ३ । वारमुनां<sup>३</sup> श्रीजङ्मीनरसिग
- ४ । वरण सरणु कटु ता बुढाले का विद्या-
- ५ । विदे व देवल भोगपराच श्रीपर्स(शु)रा-
- ६ । सु(म) जीयन गार । श्रीनरसिहना-
- ७ । शुनि भ'डाराना(न)कु वेडि ट'कालु-
- ८ । इरवे २० पेटि पद्मनिदि(धि)गानु निरय
- ९ । प्रसादमु नालु कु'चालु ४ पेठउ।

1. In the forty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 2<sup>nd</sup> January, 1423 A. D. Saturday. In I. M. P. the year of this record is wrongly mentioned as Saka 1348 for S. 1343.

- १० । पत्य ओकटि १ टप्पा अप्पातु २ इ'वः  
 ११ । वदुन्नु' गोनि आच'द्राक'स्ताइगानु  
 १२ । अवि(मि)नत्र भरताचादय' व(द्र)रत्न'वेय.  
 १३ । 'कार तोड'प्ल' रगताय बाग्य या' ठाक.  
 १४ । निकिति अनुभाविपुनु इ'वेनु [।.]

- 
3. 'Bharatscharya' was the famous author of 'Natyasatra'. The title 'Abhinav.' indicates that he was a noted musician like Bharata.
4. छत्र is छत्र (Oriya figure 59).
5. In South India there was a family entitled 'Togaramalla.' distinguished in music. One of the members of that family named Todaramalla Timma composed the *Svaramelakalanidhi* in circa 1550, (Vide Dr. Hultzsch's *Rep. San. Mus., No. 1, P. VIII*).

## No. 595

Karnesvara Temple at Brīkūrmam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. V, No. 1158; A.R. No. 277 of 1898;

I. M. P. Vol I, P. 686, No. 155 )

S. ... (?)

(Oriya)

१ । भी बीर बाणुदेवद्वर विजयराज्य सप्तम्वर १२ सा[दि]

मेस(प)

२ । सु(शु)क ११ गुहवारे भीकृष्णमोग परीक्षा कलिङ्ग  
परीक्षा पात्र३ । भी पुद्गोत्तमदेव जेनाकर अविहारे । समस्त पञ्चादि  
भरण्य४ । विद्यमाने । भीकृष्णनाथदेवक ई । दुलसि प्रामर  
मात्रि ना[रा]-५ । यय जेनाकर दत्त(प) । अजयदीप दुइकि । गोह  
खये (हे)कइ रखुहा(मा)-

1. On the east face of the second pillar from the left in the Tirchuttu mandapa of this temple.

2. We think Vira Bhanudeva is identical with Bhanudeva-IV. So, the corresponding date may be the 2nd April, 1422 A.D.

- ६ । ल भाव वरतनकई नित, ति) चाउज देवा भाव प्रमाण<sup>१</sup>  
 १६ मलि । कना०
- ७ । हर फजकई (?) भाव वरतन सहिते । दुई माण  
 कुंवा भाव । नारायण
- ८ । फजकई भाव दुइ माण दुइ बडा । ई दीव घोस १  
 तामेइ कापकई भा०
- ९ । ल माणक । गा भाव १६ कइ भीकूमैनाथदेव'कर  
 भांडारकइ
- १० । पद्मनिधि रूपेण प्रवेस सुना ग'ड प'चास माड ५०,  
 एहा जावच (ब')-
- ११ । शार्क स्तार्ई द[व] ।

---

3. The text published in the *J. I. I.* is not correct at some places.

## No. 596

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbachalamp<sup>1</sup>

(S. I. L. Vol. VI, No. 1069; A.R. No 392- IX of 1899 )

S. 1344

- १ । स्वस्ति भी [१] शाके वेशविवरामाश्रय(न्द्र)मित्रे पु[६३]माजिकं  
 २ । . . पात्रद्वय रौप्यपठं का[८] घटिमदात् । [१३]  
 ३ । भानुदेव गजाधीश महादेव्याहूतल्लमा । नृसि[१]द्या-  
 ४ । याभिष्टसिधै स्व द्रसूयंस्तमावधि ॥ [२] शकवर-  
 ५ । पभु(वु)लु ११४४ गुर्नेटि पुष्य शुद्ध पंचमी  
 ६ । शुक्रवाराननु<sup>२</sup> वी[१] नरा कोमाणुद्वाराजुत<sup>३</sup> म.  
 ७ । हादेवि तल्लमादेवि महादेवि तनकुनु आभिष्टा-  
 ८ । सं(थ)सिधगानु वारणसि षटकाननु डि भीनरसिद्धना-  
 ९ । युनिर्कानि तिरुम'जनावासरम दुनु तिर्यमु(न्नु)  
 १० । तिरुम'जनमु तेषि पेटनु बांड गरय १ [आ]लनु  
 ११ । पल्लु १४ कोरस १ इ तिरुमजन' तोव पेटनु [भ]-  
 १२ । [ढा,रान[कु] पञ्चानिच मल्लमाडलु पादि १० पोड रं-

1. In the forty-second niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 18th Dec., 1427 A. D. Friday.
3. Nissanka Bhāṇudeva or Bhāṇudeva-IV ruled from 1414 to 1435 A.D.

- ୧୩ । 'ହୁ କୁ'ବାଲୁ ୧ ପ୍ରସାଦ' କୋନି ଭଞ୍ଜ ମହା-  
 ୧୪ । ସେନାରତିକିନି ପେଟନୁ ଶ୍ରୀଭଂଡାରାନୁ ଏଠାଦି  
 ୧୫ । ଜୀତ' ଚି ୭ ॥ ନେଳପଢି ଅପାଲୁ ୧୨ [II] ହ'ବ ଚରି[ବି]  
 ଗୁ(ହ)ଞ୍ଜିସି( ବ)  
 ୧୬ । ଇ ଗରସ କୋଲୁକୁ ଆପ'(ବ')ଦ୍ବାକ'ସାହା' ଗୋଲୁବଂ  
 ୧୭ । . . ଂହ ଇ (ବ ଚ୍ଚ(ଚ୍ଚ)ମୁ ନିତ୍ୟ ଶିରମଜନ ...  
 ୧୮ । ଖ'ଦୁ ଚାତ ଦୌ ଶାବନମାଳ . ପେଟରି  
 ୧୯ । ଇ ଦୁକୁ ଖ୍ରୀଭଂଡାରାନକୁ ପଞ୍ଚାନିଧି ବେଢି  
 ୨୦ । ଟ'କାଲୁ ୮ ପେଟି ପ୍ରସାଦ' ରେଢ଼ କୁ ଚାଲୁ  
 ୨୧ । କୁ ୨ ପ୍ରତି.ା' (ଗୋ)'ନ ଅନମଜ ଅନବାହ ତମୁ ବି.  
 ୨୨ । ସାଲିଗ ଗୁ ପଢ଼ଲୁ ଅନମମୋଦିଗୁ ଇ ସାଂକୁ  
 ୨୩ । ଇ ଗ ଗୁ ଇତପଟୁ ବାରନ୍ତୁ ଇ ପ୍ରସାଦ ମୁଞ୍ଜି.  
 ୨୪ । 'ବ ଆଚ୍ଛାକ'ସାହାଗାନୁ ବେଚି ପେଟଙ୍ଗଲାରୁ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ [II]

## No. 597

Kūrmēśvara Temple at Śrīkṛmamp<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. V, No. 1174; A.R. No. 293 of 1933;

I. M. P. Vol I, P 637, No. 131 )

S 1346

T

- ୧ । ଶ୍ରୀମତୀ ଶ୍ରୀ [ ] ଶାସକପଦ୍ମକୁଳ ୧୩୪୫ ଶ୍ରୀମୁନେନ୍ଦ୍ର ଶ୍ରୀ (ସ୍ତମ୍ଭେ) ପ୍ରଂ  
 ୨ । ବହୁଜ୍ଞ ଦୟା (ରା) ମି ଗୁରୁଦୟା (ରା) ରଜଂ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଶ୍ରୀମତୀ [ ] ନିର୍ମାଣି-  
 ୩ । [ ] ନିର୍ମାଣି ନିର୍ମାଣି ନିର୍ମାଣି (ସ୍ତମ୍ଭେ) ବରା କାଶ୍ୟ (ସ୍ତମ୍ଭେ) ପାଣିକୁଳେନ ପାଳନା-  
 ୪ । ଶ୍ରୀ ପାଣିକୁଳେନ ନିର୍ମାଣି ନିର୍ମାଣି ଦୟା ପ୍ରଂ  
 ୫ । ଶ୍ରୀମତୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀମତୀ ଶ୍ରୀମତୀ ଶ୍ରୀମତୀ ଶ୍ରୀମତୀ ଶ୍ରୀମତୀ  
 ୬ । ପେଟି (ହି) ନିର୍ମାଣି ପେଟି ୧୦ ପେଟି ନିର୍ମାଣି  
 ୭ । ଶ୍ରୀମତୀ ନିର୍ମାଣି ମନୁମ [ ] ନିର୍ମାଣି  
 ୮ । ଶ୍ରୀମତୀ ନିର୍ମାଣି ପେଟିମୋର ପେଟି ୧୦ ଶ୍ରୀମତୀ  
 ୯ । [ ] ଶ୍ରୀମତୀ ନିର୍ମାଣି ନିର୍ମାଣି ନିର୍ମାଣି  
 ୧୦ । ଶ୍ରୀମତୀ ପେଟି ୧୦ ଶ୍ରୀମତୀ ପେଟି  
 ୧୧ । ଶ୍ରୀମତୀ ପେଟି ୧୦ ଶ୍ରୀମତୀ [ ]

1. On the ninth pillar in the Śrīkṛmamp map of this temple.

2. The date is not regular.

**No. 598**

### Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam'

( *E. I. I.* Vol. VI, No. 109 ); *A R.* No. 843-A of 1899 )

**8. 1945**

- १। कस्ति श्री [II] शक्यवर्षकुलु १३५९ गुनेटि  
 २। वैत्र कृष्ण तृतीय मंगलवार मुनादे'  
 ३। विचिटं कोमटि ओडय लरूम सेटि कोहुक ...  
 ४। सेनापति वतनु अभिश्रित(या)सदि(द्वि)गानु श्रीनरविह  
 ५। नाथुनाक नित्यमुन्नु चातनु रात्रि तिहवाजामु अवसर,  
 ६। मदुनु वातनु दोढवनमाल १ ज इ'दुकु.  
 ७। पद्यानिचि योद्धवाल्लु १२ पेडि नगनु प्रसादमु कु'.  
 ८। बालु रत्नितिगानु धोट'गटलु रेड्डु १ ...  
 ९। लभन'धवल चिगुन'-पल वेत क्रयमुगोनि...  
 १०। सत्यजन पञ्जानखामा'दि रेड्डु गटलुकुन्नु ई प्रसादमु  
 ११। कु'बालु १ बु(भु)जिवि अन्नोल अनमुनु विश'लगगुनु'

1. In the forty-fourth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 30th March 1423 A. D, Tuesday, according to *Amavasya* system.
- \* The inscription stops here,



## No. 599

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol VI, No. 1048; A.R No 392-XXXVIII of 189 )

S 1345

१ । स्वत्ति श्री शङ्करर्षिबुल्लु १३४' गुनेटि आषाढ

२ । सु[द्ध] ० मीनि मुक्तशरानु<sup>३</sup> ५७३।मुहु

३ । लेख जीयन दास देवतभागपरीत कोष्टदे-

४ । [श,परच नारायण दास जायन खडग मुढाले]-

५ । [स्व,] सिद्धाद्वि भागवतप्रताप परशुगामजी-

६ । यन चक्रवर्त्त पुण्यमा मुदुसरि<sup>४</sup> इ . .

७ । ... .. छार्थसिद्धिगानु श्रीनरसिंहान.

८ । [धुनि] नित्यं चातनु रात्रि विष्णूना मवसर म'दु

९ । दोहा बनमाललु मू'दु ३ पेठिरि इ'दुलु

१० । श्री मंडारम'दु पद्मनिधि वैहि ट'कालु इह-

११ । [भै]इनालु २४ पेठि नित्यं प्रसाद' [आ]श्व कु'वा-

1. In the fortieth niche of the verandah round the central shrine of this temple,

2. The corresponding date is the 18th June, 1423 A.D., Friday,

3. Read बुद्धलेख

4. Read मुदुसरि

१२। लु . ब्रतिगां कोनि । अनवानु अनम इ तमय

१३। विपत्तिग गु पठ्य अनम भूमिग गुनि विष-

१४। [लि]म<sup>१</sup> इ तषट्कार न[उ]का चायनु

१५। इ प्रसाद नित्य . . नि इ दोडा व मालनु

१६। ... .. नु तैचि पेड'गलाह ...

१७। .... व रत्न ॥ शत्रुणापि कृतो घ . .

१८। पालनीयो मनु(नी)।षाभिः। शत्रुरेश हि ... ..

१९। कश्यचिनु(त्) . . श्री श्री [॥]

## No. 600

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalamp'

(S. I. I. Vol. VI, No. 1102; A.R. No. 847-A of 1899)

S. 1946

- ୧ । କାନ୍ତି ଶ୍ରୀ [।] ଶାନ୍ତବର୍ଦ୍ଧନୁ ୧୩୪୬ ଗୁ-  
 ୨ । ନେଟି (ସୈ) ଶାନ୍ତ ଶୁକ୍ର ତ୍ରିତୀୟ ରାବିବାରନ-  
 ୩ । ଗୁ<sup>୧</sup> କାନ୍ତିଗ ବଂଧୁପାଟ ବରଗା ଆମ୍ଭାନ ଶବ୍ଦ-  
 ୪ । ନେର ମହାପଦାସି ତନକ୍ତୁ ଆମ୍ଭାସି(ସ)କ୍ଷିଦି(ସି)-  
 ୫ । ଗାନ୍ତୁ ଶ୍ରୀନରସିଂହନାମୁ(ସୁ)ନିକି ରୂପାଟି ସ୍ବ ଅ-  
 ୬ । ସପା(ର)ମଂଦୁକୁ କୋଳୁବନୁ ଅକାପଟମୁ କୋରୁ ଶୋକ-  
 ୭ । ଡି ୧ ପେଟେନୁ ୫ ଅକାପଟମୁ କୋଳୁବନୁ ବରଦୁ ନା-  
 ୮ । ଏକ ବିଗୁ ନାହିନ କେନ୍ଦ୍ର ଗୋପୁ ମହାସେନାପାତ-  
 ୯ । କିନ୍ତି ଗ ଶମାସକ୍ତୁ ୪ ପେଟି କାରି ତ୍ରିସି ମସାହସ୍ତୁ  
 ୧୦ । ଗୁ<sup>୧</sup> ୧ କୋନ ପେଟେନୁ ୫୦ ଗୁ ୫ ମସାହ' ଗୁ(ସୁ)-  
 ୧୧ । ଶାସି ଆସ ଡାକ୍ତମାହାଗା କୋଳୁବଗା[ହୁ]  
 ୧୨ । ୫ — ଶାସିଶ୍ବର ରକ୍ତ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ [।]

1. In the forty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 2nd April, 1624 A. D. Sunday.

# No. 601

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 1106; A.R. No. 346 of 1899;  
I. M. P. Vol. III, P. 1684, No. 174).

G. 1346

- १। स्वाम्य श्री [I] शङ्करपुंजु ११६ शु.
- २। नैटि आषाढ सुभ्र मि भानुवार.
- ३। ननु<sup>२</sup> कलिग द्दराट वरगण आ-
- ४। स्तान सपनेत्वर महापसाइति व.
- ५। नकु अभिष्टाचं(या)शिद्धिगानु भीनरसिद्धना.
- ६। व(यु)नि नगरि भद्वारानकु पद्मनिधिगानु वे.
- ७। गड ट'कालु पदि १० पेटेनु इ ट'काल.
- ८। कु पसाइमु कु चालु ४ त्रिचिपा कोनि वा-
- ९। सुदेव मारति श्रीपावाल मु(मू)र्वयम.
- १०। तु प्राग्भा(ह)न(५) भोजनलकु आष'दार्क.
- ११। स्वाइगानु भुजिप गलाडु इ धम्म
- १२। श्री वैष्णव रत्न श्री भा श्री [II]

1. In the forty-seventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date should be the 2nd July, 1424 A.D., Sunday. But, the *Simhachalam* is not correct. It should be the 6th night,

## No. 602

Lakshmi-Narasimha Temple at Sirbhāchala<sup>1</sup>

( G. I. I. Vol. VI, No. 970; A. R. No. 314-B of 1899 )

S. 1843

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शक्रवरुणं ध्रुव १३५६ गुर्नेति पुष्य  
 २ । शुक्ल ५ मि गुरुवारान्तु गोटनूरिवाटि श्रीदु  
 ३ । गोत्रप्रसाद श्रीहरण पटनाअय क गते वर म-  
 ४ । हासेनापाव कोडुकु श्रीक ण निगु ५६ सेनारति  
 ५ । तनकु अभीष्टः त्र्यंभिचि(द्वि)गानु श्रीनराय(०)हन तु(थु)नि स-  
 ६ । त्रिभिनि वेनु गुटकुनु पेटेन मख बदीप अ कटि-  
 ७ । कै मोदालु ५० दीपप्रतिमा १ इ दंपनकु नेह नित्य अडा  
 ८ । १ लेखु तु ७५ तेचि पेटनु निजोगि सिगिर खिनारि कोडुकु  
 ९ । तिचि( २ ) सेनापति इवनिकि वुडुजीतनकु भीमवारनकु  
 १० । बें ड अलाइ ट'बलु २० पेटि त्रिचिगा कोनि त्रे'गह  
 ११ । पोलासु पु १ वुजिचि आचें च)शर्कतागानु पे-  
 १२ । टंगला [ ] डु इ चम्म(म्स) श्रीवै.ण[३] रच आ .ी भी [॥]

1. In the thirtieth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 28th Dec., 1414 A. D., Thursday.

# No. 603

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam\*

( S. I. I. Vol. VI, No. 959; A.R. No. 310-B of 1899 )

8. 1346

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शक्रवरुषंवुलु १३४६ गुनेटि पुष्य
- २ । सुक्त १०मि रविवाराननु\* वाराणसि कटकन श्री-
- ३ । करण पटाइनायक पुरउ नायक दामोदर महा-
- ४ । सेनापतिकिनि असमत्त(थ)मुगानु विरि ईप्पिरि सिष्ट
- ५ । सोमाइ ससुमलु\*डु पेट्टिन सारि अतदोडा व-
- ६ । नमाल ओ[क]टि १ त विसालि ग'गुकुनु पेट्टिन ग'ड-
- ७ । मा[ड]लु पडिनि १० वीरि कोलुपुन प्रसादमु रेंडु
- ८ । कु'चालु त्रितिगानु कोनि वीरिकिनि इस्तिमि इगटु
- ९ । सैइत'गानु वीरु इ प्रसादमु वुजिचि
- १० । इ दोडा वनमाल मापाटि दु(धू)प अवस-
- ११ । रम'दुनु आच'द्रार्कस्ताइगानु पेट'गला-
- १२ । रु इ धर्ममु श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the twenty-ninth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
  2. The corresponding date is the 31st Dec., 1424 A.D., Sunday.
  3. Read "सोमाइ साहसलु"

## No. 604

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. L. Vol. VI, No. 1013; A.R. No. 382-III of 1899 )

S 1946

- ୧ । स्वस्ति श्री [II] शकवर(र)पंचुल १३४६ गुने.  
 २ । 'टि माघ सुक्ल ११ दसि गुरुवाराननु'  
 ३ । बाराणसिकटकान कवि सिगु ज्योन को-  
 ४ । डुकु बुढाले'का सिदे(घे)स्वर दासु ज्योन वन-  
 ५ । कुनु अर्भाष्टात्तं(थं)सिदि(दि)गानु श्रीनरसि[ ]-  
 ६ । नातु(थु)निकिनि नित्यमुनु उत्र(भ)य दु(धू)पाला-  
 ७ । नु अलापटमु कोलुवु ओकटि पेटेनु  
 ८ । इदुकुनु श्रीमंडारम'दुनु पद्मनिधि  
 ९ । वेडिट'कालु २५ पेटि नालुगु कु'बा-  
 १० । लु प्रसादमु त्रिचिगानु कोनि वेडिताम-  
 ११ । नाइनि कोहुकु नरसिंहब(भ)टलुनु [I]-  
 १२ । टि महासेनापतिनि वोर इदरुनु प्रसाद-  
 १३ । सु बु(भु)जिचि इ कोलुवु आचंद्राक(क)स्ताइ-  
 १४ । गानु कोलुवंगलारु इ व(व)मंमु ओवे-  
 १५ । ध्यव रत्न श्री श्री श्री [II]

1. In the thirty-sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple,

2. The corresponding date is the 1st February, 1426 A.D., Thursday,

# No. 605

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 887; A.R. No. 289-B of 1899 )

§ 1347

- १ । [भी] शाकाब्दे मुनि-वेद-वह्नि-शशिस'क्या-
- २ । ते च विश्वावसावन्दे राधसित तृतीय
- ३ । दिवसे श्री[म]न्नुसिहाय वै । प्रादाद्यां-
- ४ । कुपा (प)साइतस्य तनयो वीप' त्वख'ड'
- ५ । सदा [श्री]मा[न] पो(प्रो)लुपसा[ति]रा शशिरवि श्रीकार्य
- ६ । वय्यान्वयः । शकवर्षवुलु १३४०
- ७ । नैटि विश्वावसु सवत्सर वैशाख शु-
- ८ । क्त (च)तीय(याः शनिवारमुनाङ्क' पोदनूरि क-
- ९ । टकन सतु पसा[ति] माकु पसाति काङ्क-
- १० । कु पोतु पसाति सिहाद्रिन(ना)थुनि सन्निधि-
- ११ । नि दिवापान्त्रयु वेतु'गनु अखंडदीप-
- १२ । नकु गोरे लु नुच १०० गोल्लउडु'-
- १३ । कल पोव बोइनि कोडुकु म'क बोइ-

1. In the twenty-first niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 21st April, 1425 A. D. Saturday.



१४ । नि वशननु कालोचिउ क्रयानि कूडु-

१५ । जीतमु पेटि पटेनु इतहु विन म-

१६ । डंठि लेकनु नेइ नेलकु ७१ देव-

१७ । [र] भड(डा)रानकु कोलुसुधांङ्

१८ । प्रतिम पेटेनु ई ध-

१९ । मर्मु भीबैष्णव र-

२० । छ । शत्रुणापि कृतो

२१ । धर्मः पाळनीयो म-

२२ । नीषिभिः । श[त्रु]रेव

२३ । हि शत्रुस्या[द्धर्मः]

२४ । शत्रुर्न कस्य[चित्]

२५ । श्री श्री श्री [॥]

# No. 606

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalamp'

( *A. I. I.* Vol. VI, No. 1083; *A. R.* No. 339-B of 1899 )

8. 1348

- १ । स्वस्ति श्री [II] शक्रवरुणुलु १३४८ गुर्नेटि वैशाख
- २ । शुद्ध तृतीय गुरुव[र]न<sup>१</sup> बाराणशिकटकान मुकुन द(च)रम०
- ३ । हा सेनापति कोडकु अपन नरसिंह चरणु कलिग बी०
- ४ । रगण मुदलि आस्थान वो(भो)इ वर महापशाईति तन०
- ५ । कु अभिष्टार्थसिद्धिगनु श्रीनरसिंहनाथुनिकि नित्य०
- ६ । मू(मु)नु भं(उ)भय धुपलानु कोलुवनु अलापटमु को०
- ७ । लुदुग श्रीभंडारनकु पद्मनिधिगानु पेटिन वें०
- ८ । ढिटकालु ६ आळ ईदुलोक प्रसादमु(लु) रे०
- ९ । 'डु कु चलु २ त्रिचिगा कोनि पेटितिमि अल०
- १० । मु बटलव श्री भीर'गवटलु इ प्रसा०
- ११ । दमु भुजिचि आळ'शर्क'स्थाःगा०
- १२ । तु कोलुवगलाइ इ धमु' श्रीवै-
- १३ । णव रत्त [II]

1. In the forty-third niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 11th April, 1426 A.D., Thursday.

## No. 607

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalamp<sup>1</sup>

( *B. I. I.* Vol. VI, No. 1079; *A.R.* No. 337 of 1899;  
*I. M. P.* Vol. III, P. 1683, No. 167 )

§. 134[8]

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषवुल ११४[८] गुनेति परामव  
 स'वश्चर वैशाख शुद्ध तृतीय गुरुवा-
- २ । रानकु<sup>२</sup> वाराणशि कटकान बुढाइ ज्योन कोडकु कलिग-  
द'वपाट'परीच रामदास-
- ३ । ज्योन'गारु वमकुनु अभीष्टात्तं(र्थ)सिधिगानु भीनरसिद्ध-  
 नातु(थु)निकि नित्यमुन्नु वमय धूप-
- ४ । नातु कोलुवनु चाम(कोलुवुलु रेंडु [२] गोडच कोलुवु  
 ओकटि १ गामु'ड कोलुवु-
- ५ । लुन्नु वेटेनु इ'दुकु पद्मनिधि भीमंडारानकु बेंडि  
 ट'कालु १५ पेटि को[लु] प्रसादमु-
- ६ । कु[']वां(वा)लु ३ एंढादि [बी]वमु न ६ इ'ववडु[न्नु]  
 वृत्तिगानु कोनि रे'पटि धूप अवसरान कोलु-

1. In the forty-third niche of the verandah round the central shrine of this temple,

2. The corresponding date is the 11th April, 1426 A.D., Thursday,

- ७ । बनु कंचि न(ना)यड् गोडाउ निमं(वं)व(व) मु कु'च १  
जीत' चि ३ ओगु पेदि रेडि कूठुक्क एकासा-
- ८ । नि चामरकोलुवु कु'च १ जीत' चिन्नलु ३ नूक-  
पोति रेडि सासुमल्लुनि कुतुक्क
- ९ । भइमी सानि रात्रिटि धूपअवसरान चामरकोलुवु  
कु'च १ ज त' चिन्नलु १ इ
- १० । प्रसादमुनु जीतमुनु भुजिचि इ मू'ड् कोलुवुलु'नु  
आव'द्राक्क'स्ताइगा॥
- ११ । नु कोलुवु'गारु इ धम्ममु श्री वैण्णव रच्च  
'श्री श्री भी [॥]

## No. 608

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalamp<sup>1</sup>

(S. I. I. Vol. VI, No. 708; A R. No 250-B of 1899 )

S. 1849

- १ । सति श्री [II] राक्षसकुल ११४८ गुने  
 २ । टि कार्तिक सुद्ध[१]मि सोमवारमुनाहु\* .  
 ३ । परणासि कटकन लखण पढिरायनि कोटकु ना-  
 ४ । रण स(सा)हसमल्लु तनकु अभीष्ट(ष्टा)र्थ सि-  
 ५ । चिद्विगानु श्रीनरसिंहनाधु(धु)नि उभय धु(धू)प[ला]-  
 ६ । नु स कीर्त्तनमु चैयनु मेइगापु अचनकु नि-  
 ७ । त्यमुन प्रस(सा)वमुलो कु रेहु कु'बाल[कै] श्री-  
 ८ । भंडारनकु पद्मनिधि ए'नमदि माइलु पोड  
 ९ । कुडुकु चल प्रसावमु धृत(त्ति)गा गोनि ई आच-  
 १० । नकु पेरेनु इत'हु ई प्रसादमु वु(मु)जिबि आच-  
 ११ । द्राक्(क्)स्त(स्था)इगानु स'कोत्तनमु चैय'गलाहु इ-  
 १२ । सर्म वैष्णव रत्न श्री श्री भी

1. In the first niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The corresponding date is the 7th October, 1476 A D., Monday. The tithi is *Shayhi* and not *Pañchami*

# No. 609

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 792; A R. No. 277-L of 1899 )

8 13[3]8

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शङ्करपुत्रुलु ११[३]२<sup>२</sup> गुनेटि मा-
- २ । गर्शित [शु]क्त १० गुरुवारान वार(ग)णसि कटकान [बो]-
- ३ । सटि वेहरा कटिहु तनकु अमोष्ठार्थसिदि(द्धि)ग(ग)।
- ४ । नु श्रीनरसिम्हनातु(थु)नि सन(नि)दि(धि) नित्यमुन्नु वेलु'गनु
- ५ । अक(खं)दवापमु प्रतिम(मा) ओक[टि] । समत्पण सेसेनु
- ६ । इंदुकु पेदिन मोदालु १० इ मो[दा]लु विल्लपल्लवि को-
- ७ । हुकु गोविन्दु पल्लवि इतहु दिनमु अवा'दि[ले]।
- ८ । कमु नेलकुनू अ(ने)इ ये(प)हु दु(तू)मु कु चे'हु
- ९ । पेटकल'हु इतनिकि कुवज तानकु [ज]।तु-
- १० । [रु]न(ना)टि दादुगु (कौ)डान वेनकनु जलचेत्रमु वु\*
- ११ । देहु इ पोलमु भुजिपकल'हु इ वीपमु
- १२ । श्रीवैष्ण[व] रत्न श्री श्री श्री [॥]

1. In the eleventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The actual reading of the date may be S 1348 and not S. 1338, if it is S. 1338 then the date is not regular. But, if the date is 1341, then the corresponding date may be the 27th November, 1427 A.O., Thursday. The *tithi* of *Datami* starts towards the last part of the night.

## No. 610

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol. VI, No. 950; A.R. No. 309 of 1899;

I. M. P. Vol. III, P. 1681, No. 137 )

G. 134[9]

- १ । शाकाब्दे न० ३-वेद-त्रि० शशिपरिमिते राघ शुद्धे सुरेज्ये प० च० म्यां भैरवश्री जनि०  
 २ । रमल शिलावंशजो भोष्टसिधै दीपद्व० द्व० सविभ्वं द्विशत सुवि०  
 ३ । मल० चामरद्व० द्वमाक० (कं) प्रादात् भोगगराजो हरिगिरिनिघ(ल)ये  
 ४ । श्रीनृसिंहाय नित्य० ॥ स्वस्ति श्री [॥] शक्रवर्षे तु १३५६ गुने० टि वैरा०  
 ५ । ख शुक्ल १ गुरुवाराननु० न० दपुरान शिलावंशाधीश्वरु० डैन वयपरा०  
 ६ । जुत कुमारु० दु पतापग० गराजु० गारु तनकु अभिष्टार्थसिद्धिगानु श्री-  
 ७ । नरसिंहनाथुनिक नित्यमुनु सन्निधिनि वेनु० गनु अखंडुदीपालु रेंडु २ इंदुकु ग-  
 ८ । चु० प्रतिमालु रेंडु १ । बीर मेनमाम ओझादि मरत्यवंशोद्भवु० डैन कइतराज कुमा०  
 ९ । रंडु सिंगराजु० गारु तनकु अभिष्टार्थसिद्धिगानु समप्पचिन प्रतिमासैतमुगा-  
 १० । नु अखंडुदीपमु ओकटि १गा वेरसु दीपालु इकै पेटिन मोदालु : ५० इद० कृ नित्य  
 ११ । मै दीप० ओकटि० नेइ इडुटि लेखनु नेलकुनु दीपालु मू टिकै नेइ पुटिनि इद० मु०  
 १२ । 'गु'ब पेटनु किलारिनिओगुल एरु० सेनापति तिपिरि सेनापति कू० माइ सेनापति  
 ई मुवु-  
 १३ । रकुनु कुडुजीतालकु पेटिन क्षेत्रमु बोव्विलिदेशान कांपनु मु० डु पुटल १ म-

1. In the twenty-eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The corresponding date is the 1st May, 1427 A.D., Thursday.

- १४ । रिञ्जि ई किलाबल देशानने पेट्टिन मोदालु एंभइ ५० भि निरुता  
पालु कु'चालु ५ कैत्रि-
- १५ । गुणि पालकलश ओकटि १ पेरु गुरुलश ओकटि १ इदुकु  
कूडुज्जीतमु बोत्रिलशोमनु रें-
- १६ । डु पुटलु २ जलक्षेत्रमु पेट्टिगलारु इ निजोगमु आचंद्रार्क-  
स्त(स्था)इगानु पेट'गलारु मरि-
- १७ । श्रीनरसिंहनाथुनिकि समर्पण सेखिन चामरलु रेंडु १ उभयधूपत्ता  
गोलुवनु सानु-
- १८ । ल समयम दुनु जेरेदि ब्रह्मछानि कोनुवु १ कि श्रीभंभारानकु  
पद्मनिधि वैडिट कालु २ पेटि-
- १९ । कौन प्रसादमु कुचालु २ भुजिचि कोलुवगलारु संप्रदायान  
ख'द्वमारे अ बिकासानिकि
- २० । चामे(भ)रकोलुपु १ नि बोत्रिलिदेशान जलक्षेत्रमु पुट्टि १  
अनुभविच कोलुवंगलारु आस(च)द्रा-
- २१ । कंस्ताइगान(नु) इ घमंमु श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री [॥]



## No. 611

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>( *S. I. L.* Vol. VI, No. 808; *A.R.* No 282-L of 1899 )

S. 1349

१। अस्ति श्री [।] शक्रवरुणकुल ११५३ शुनोदि वयेष्ट

२। म(व)अ(हु)ल प्रतिपद्दा। मंगलवारननु<sup>२</sup> वरण सिकट-३। कना निसख(क)म(भा)णु(नु)देवराजुन [आ]मांज  
सुभम(दे)-४। वि<sup>३</sup> तनकु अमोष्ठार्थसिद्धिगानु श्रीनरसि[.]हना[यु]-५। नि सनि(नि)चि अ(म)[.]दुनु वेलु गनु अख[.]ह  
दीपमु ओकटि

६। १ प्रतिम(मा)कै भीमंड(डा)र मन्दुनु वेंडि टंकलु न-

७। [लु] ४ इ दीपनकु पेटिन मोवालु एंभइ ५० इंदुकु

1. In the thirteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 17th May, 1427 A. D. Tuesday.
3. Probably the correct reading would be "निश'कभानु देवराजुल आम्माजी शुभ[द्रा]देवि or शुभदेवि" meaning Nistanka Bhanudeva's mother Subhadevi or Subhadradevi (who is the donor of this grant).

- ८ । नित्यमुन्नु दीप(पा)ना(न)कु अठ[.]हु नेइ लेखनु  
नेलकु तु
- ९ । ७१ लेख(खा) पेट(ट्टे)नु भसु खिलदि कोडुकु  
[ब]सुवना पेट-
- १० । 'गला[.]हु इवनि कुडुजीवालकुनु[नै] ख[.]वरु-  
नाटि[.] देसना-
- ११ । चुक उरनु जलक्षेत्रमु पु[टे']हु मुजिप'गलहु ई वस-
- १२ । मु भी५

## No. 612

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalamp<sup>1</sup>

{ S. I. I. Vol. VI, No. 951; A R. No. 309-A of 1899 }

S. 1849

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शङ्करभ(व)लु  
 २ । ११४६ अगुनेटि आषाढ शुक्ल १ शुक्रवारन<sup>१</sup> न'दपु[र]पु  
 सिलाव'शगोत्र  
 ३ । विष्णुनात(य) राजुल महादेवि शम्भम देव'म'गाढ तनकु  
 अभीष्टार्त्त(य)सिबि(दि)गानु  
 ४ । श्रीनरसिंहन(ना)द(यु)नि स'(स)त्रिषिनि नित्यमुनु  
 वेलु गुटकु समप्पण सेखिन  
 ५ । ब्र(प्र)विम सह(हि)तमु अक(ख)बदीपमु ओफटि १  
 पेटिन मोदल १० इ'दुकु नेह नि०  
 ६ । त्य अहले[का] नेलकु एदु दूमू गुसल... भोकम . . .  
 नाय'डु वो०  
 ७ । विवलि देशान जलक्षेत्रमु पुटि मुञ्जिबि आस'(ब)द्राक' .  
 स्त(स्वा)इगानु ते[ब] पेट्ट-  
 ८ । गलाडु ई घम्भं श्रीवैष्णव रक्ष श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the twenty-eighth niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The corresponding date is the 4th July, 1427 A D., Friday.

# No. 613

## Kurmesvara Temple at Srikurmara<sup>1</sup>

<sup>1</sup> S. I. I. Vol. V, No. 1162; A.R. No. 281 of 1896;

I. M. P. Vol. I, P. 886, No. 159 )

8. 1349

S & T

- १। शाकाब्दे निधिसिधुरामशशभृत् सख्या समेते शुचा  
वापात्यां कुजवा-
- २। {स}रके सुरगणाधीशाय कूर्मात्मने [I] प्रादाद्वीर-  
जयन्तराज तनया-
- ३। श्रीसिगमाम्बा शुभा गाः पंचाशदखंडदीप विषय भी०
- ४। बन्ध(त्स)राजप्रिया। प्रतिमा दीपसंयुक्ता इत्ता श्रीशिगमाम्बा
- ५। या । पुरतः कूर्मरूपस्य हरेराचंद्रतारकं । स्वस्ति श्री [II]  
शकवर्षवृ०
- ६। लु १३४६ अगुनेटि लवंग सवत्सर आषाढ(ठ) पौर्ण-  
मासि मंगलवा-
- ७। रम'दु' [शिलावंशस'भव भोविश्वेश्वरराजुल महादेवि  
मत्स्यकुल विलक
- ८। श्रीजय'च राजुल कूतुम्भ शिगमदेवि तन मनोरथः  
सौम्यात्थ-

1. On the seventh pillar in the Tirohuttu mandapa of this temple.

2. The corresponding date is the 8th July, 1427 A.D., Tuesday,

- ६ । मै श्रीकूर्मनाथुनि स'मुखम दु पेट्टिन । प्रतिमा संयुक्तमै-  
 १० । न अखंडदीपानकु वोन्विनि गोळपलि श्रीर'ग ओभल-  
बोबडि गो-  
 ११ । चरानकु धारापूर्वकमुगा पेट्टिन मोबालु १० ईतडु ई दी-  
 १२ । पानकु एटालु ४ पुटलुन्नु प'दुमु नेई तेचि न-  
 १३ । गर प्रवेश' चेसुबाडु मरिन्नि कन्नोवोइनि  
 १४ । गोचरान पेट्टिन मोबालु २६ इव'डुन्नु २ पुटलु  
 १५ । न्नु ए दुमु नेई पेट्ट, बां-  
 १६ । ड्र इ घर्म्म तिरुपति भी-  
 १७ । बैष्णव रत्न [॥]

# No. 614

**Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>**

(S. I. I. Vol. VI, No. 1032; A R. No. 339-A of 1899 )

8 1349

१ । स्वस्ति श्री [II] शकवरुषंवुल १३४९ गुर्नेट पुष्य शु-  
 २ । द्व पौर्णमि १५ गुरुवाराननु<sup>२</sup> निस कमाणुदेव राजुन  
 ३ । महादेवि ललमादेवि तमकुनु अर्धोष्टार्त्त(र्थ)सि-  
 ४ । द्विगानु श्रीनरसिंहानाथु नेकि नियमुनु उमपधु(धू)-  
 ५ । पालानु कोलुषनु गोडउनु रेंडु १ अला१८तु २  
 ६ । समर्पिचेनु इदुकुनु श्रीभंडारम<sup>३</sup> दु पद्मनिषि वेंडि  
 ७ । टंकालु इरुवै २० पेटि नालु कु<sup>४</sup>बालु ४ प्रसादमु वृत्तिगा  
 ८ । कोनि चिगु पडु(डि)रायनि कोडुकु गोपु पडिराय<sup>५</sup>डु गोडउ  
 ९ । कु<sup>६</sup>बडु १ भडि [इनुम]नायडु गोडउ कु<sup>७</sup>च १ नु कलाविगुन-  
 १० । 'भालुलु अ[लि] पटमु कु<sup>८</sup>च १ गोविंद माद(ध)व्य<sup>९</sup>गारि  
 कोडुकु वर॥

1. In the forty-third niche of the verandah round the central shrine of this temple,
2. The corresponding date is the 1st January, 1428 A. D., Thursday The *Paurṇamī tithi* started towards the last part of the night.
- \* The inscription is not complete.

## No. 615

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

† *J. I. I.* Vol. VI, No. 743; *A. R.* No. 265 of 1899;  
*I. M. P.* Vol. III, P. 1677, No. 93 )

6. 1350

- १। स्वस्ति श्री [॥] शक्रवरुणुलु १३५० गुनेति [का]त्तिक  
 शुक्ल सप्तमि ७ गुरुवारान-
- २। तु\* पोदुनुरिबोदि बेहग्य बारकि बिगु सा[ह]सु-  
मलु(श्लु)नि कोडुकु घरुम्माइ साहा(ह)सम०
- ३। लु(श्लु)दु तनकु अभीष्टार्थासादगानु श्रीनरसिंह-  
 नाथुनि सज्जिबिनि नित्यमुन्नु वेनु-
- ४। गुटकुनु अख'ददीपमु ओकटि समप्पिचेनु ई दीपानकु  
 नेइ पेदु(ट्टे)नु नित्य
- ५। अ १ लेखनु नेलकुनु तु ७१ लेखनु पेटेनु कर्पोति  
गोळपझे एरुबोइ'दु
- ६। इति तमु'द ग'गा बोइ'दु इ इद'दु बखान पेदिन  
 गोरियलु नू'द-
- ७। पदि ११० बीरकि कूडुजीवनकुनु पेदिन अलक्षेत्रमु  
कणतिनि कू'द०

1. In the sixth niche of the verandah round the central shrine of this temple.
2. The corresponding date is the 14th October, 1428 A.D. Thursday. The tithi is *Shashthi* but not *Shaptami*.

८ । नायति अङ्गमुकोपलनु ऋयमुगोनि पेदिन चेन्न  
पुट्टु १ श्रीम०

९ । \*ब(डा)रम दु समप्पिचिन बीपप्रतिम(मा) १ इंतपट्टु  
पेट्टेनु वीर आच द्रा-

१० । क(क)स्थ(स्था)इगा पेटंगलाह ब(श)त्रुन(या)पि कृतो  
बर्म्मः], प(पा)ला(ल)नीय्यो(यो) मनु(नी)व(व)-

११ । मि[ः] स(श)त्रुवेव(व) इ(हि) शत्रुस्व(स्वा) दु(द)म्भं-  
स(श)त्रुन(न) कस्पसि(चि)तुत् [।] विरपजा[मु]

१२ । अवसरम दुनु दो[ः]ह ओकटि समप्पिचेनु ई दो[ः]ह  
नित्यमु०

१३ । तु तेचि पेटनु पट्टन्नमकुनु गट्ट कुट्टजीवनकु मडलु ६

१४ । --- ... --- --- ---

१५ । तु\*गलाह ई बर्म्म श्रीवेष्णव रच श्री श्री श्री [।।]



## No. 616

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalamp<sup>1</sup>( *S. I. I.* Vol. VI, No. 1085; *A.R.* No. 839-D of 1899 )

S. 1350

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवुलु १३५० गु०  
 २ । नेटि माघ सुक्ल ७ बुधवारननु<sup>२</sup> वारणां-  
 ३ । सि कटकननु [बु]लाइ साइसमल्लनि कोडुकु  
 ४ । कलिगद'ब[पाटु] वेहरा भीभाव साइसमल्लनु  
 ५ । 'हु तनकु अभिष्टार्त्त(थं) [सिद्धि]गानु श्रीनरसि-  
 ६ । 'ह्यनाथुनिकि नित्यमुन्नु तिरुमज्जाम(न)  
 ७ । अबसरम'दुनु सातनु ताक्कालिक पुष्पदों-  
 ८ । डावनमाल जरावु'पा' सहितमुगानु ओकटि  
 ९ । १ समप्पिचेनु इ दोंडावनमालकै श्रीभवा-  
 १० । रम'दुनु पद्मानभिगानु वेंडिटंकालु ५ पे०

- 
1. In the forty-third niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The corresponding date is the 17th January, 1429 A.D., Wednesday.  
 3. "जरावु'पा" is an Oriya word, correctly spelt as "जरागुफा" which means, flower-bunch beautifully tied in the form of a ball.

११ । टि प्रसादमु रेंदु कु २ त्रिचिगा गोनि पलु अ'न०

१२ । मवसाननु पेदेनु इव हु इ प्रसादमु मु०

१३ । जिचि इ(इ) दोडा वनमाल आचद्राक स्ताइगानु ते०

१४ । चि पेदगलांडु इ दोडा वनमालकै तोटगुटु १ श्री०

१५ । गिरिजाएक ठाम्म नादान वारि चेतनु गटु १ कयमुगा [को]०

१६ । नि पेदेनु [इ] चम्मे श्रीवैष्णव रङ्ग श्री श्री श्री [॥]

## No. 617

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>a</sup>( *S. I. I.* Vol. VI, No. 905; *A.R.* No. 293 of 1899;*I. M. P.* Vol. III, P. 1679, No. 121 )

S. 1350

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शकवरुषंवलु १३५० गुर्नेट्टि  
 २ । [कील]क स'व'सर फा'गुण कृष्ण ७ मि  
 ३ । गुरुवाराननु<sup>a</sup> । कनकदेस म'दुल  
 ४ । स'वु राबनि कोइकु तेलु'गु राय  
 ५ । 'वु तनकु अभीष्टाव'थ)सिद्धिगानु भीन.  
 ६ । [र]सिगनायुनिकि नित्यमुनु सनिदिमि  
 ७ । तेलु'गानु सखंडवीपालु २ रेंड  
 ८ । समप्पिचेनु इदुकै ओइवादि देस.  
 ९ । म'दुल पांतवीदि गोळगार नरस.  
 १० । वोइडु बाळ ए'वोइडु इइअ  
 ११ । बसाननु मोवालु नुअ १०० पेदि.

- 
1. In the twenty-third niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The corresponding date is the 27th January, 1429 A.D.; Thursday. In the *S. I. I.*, in the 2nd line it is read as '[प्रव]क'. But, the correct reading is '[कील]क'

- ୧୨ । ଟି ଗିହ ଇନ୍ଦ୍ରନ୍ତୁ ବେଳକୁ ନେଇ  
 ୧୩ । ପଦେନ୍ଦୁମୁ ତୁ ୧୫ ଶେଷି ଆବ-  
 ୧୪ । \*ସାର୍କସ୍ତାଶ୍ମାନୁ ପେଟ୍ଟିଗଲାବ  
 ୧୫ । ଗିରି କୁଞ୍ଜଜୀତାନକୁ ଘୋଷି ଗିରି  
 ୧୬ । ନବାରାନ ଆମିତ ସରିୟଜି ।  
 ୧୭ । ତୁ ପୁଟ୍ଟୁ ଶେତ୍ର ପେଟିରି ୫ ବ ।  
 ୧୮ । ସ୍ମି ଶ୍ରୀବୈଷ୍ଣବ ରଘୁ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ [୫]

## No. 618

Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam<sup>1</sup>

( S. J. I. Vol. VI, No. 888; A R. No. 289-C of 1899 )

S. 1352

- १ । स्वस्ति श्री [॥] शक्रवा(व)रुषंनुलु ११५२ गुर्नेटि [पो]•  
 २ । व्य कृष्ण ५मि गुरुवाराननु<sup>२</sup> । पेंटकोट वेनि सेटि को-  
 ३ । डकु चिगम सेटि वनकुनु अमिष्ट(ष्ट)तं(थं)सिधि(द्धि)गानु  
 ४ । श्रीनरसिम्हानातु(थु)निकिनि सनि(न्नि)चिनि नित्यमुग्नु  
 ५ । वेलु'गानु अखंडदोषमु ओकाटि १ समप्पि(प्पि)-  
 ६ । 'चेनु इ दीपानकु नित्यमुनु(न्नु) नेइ अहंड  
 ७ । १ लेख पेडनु खिल्लारि नरहरि साहसमल्लु•  
 ८ । [नि] कोडकु एक्क साह[स]मल्लुनि वसननु मो[वा]-  
 ९ । लु एमै ५० पेटेनु इतानि कुड जीवनकु  
 १० । पोटन ... ..  
 ११ । वेडि ट'कालु २० पेटेनु इत हु नित्य-  
 १२ । मु'नुनै आच'द्राक'स्ताइगानु वेट'गला-  
 १३ । 'हु इ वम(र्म) श्रीवैष्णव रत्न श्री श्री श्री [॥]

- 
1. In the twenty-first niche of the verandah round the central shrine of this temple.  
 2. The corresponding date is the 4th January, 1481 A.D., Thursday, according to the *Amanā* system,

# No. 619

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( & I. I. Vol. VI, No: 784; A.R. No. 277-C of 1899 )

8. 1352

१। स्वस्ति श्री [॥] शक्ररुद्रं वुत्तु १११२ गुर्नेदि अ'भ्रि]ज'सु]।

२। क्त ३. पु(शु)क्रवाराना(न)नु<sup>२</sup> निश'ख(क)भाणु'नु)देराजुन  
महादेवि.

३। चोड[मा]देवि महादेवि तनकु अमोष्ठार्च(यं)सिद्धिगा-

४। तु राजुल अ. आ)ज्ञाप्रमाणं अदुनु श्रीनर[सि]हना(यु)न

५। नित्य' उभयधूराणांनु वैजामर पटनु नगर[नु] प्रसाद.

६। मु कु'चालु २ इदल जीवानको कणविनि दुगु भटलु  
मंड(डा)रनकु

७। अमचेत्रं पु १ तु ५ इदल वर्षवेनक पु १ तु १० उमुक चेठ[वे].

८। नक पु १ तु ५ गा पु ४ इववदुगु [नभो]राणि कुंतुरे<sup>३</sup> व.

९। क भोग्यंचेसि इ कोलपु आच'द्राक'था[इ]गा[नु] कोर्वंगलदु  
इ अमं श्रीवै[ष्णव] रक्ष श्री श्री श्री [॥]

1. In the eleventh niche of the verandah round the central shrine of this temple.

2. The date is not regular.

## No. 620

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

(S. I. L. Vol. VI, No. 1168; A.R. No. 365-I of 1899)

S 1956

- १ । शुभमस्तु । रस-शर-गुण-श-  
 २ । शि परिमित शकवर्षा न-हनभ-  
 ३ । सि सितपद्मे । भौम चतुर्दश्या  
 ४ । श्रीवेमेश्वरो देव विप्रचन-  
 ५ । ममुचत् । १ । अल्ल क्षितिप बेमे-  
 ६ । 'द्रुः' त्वकरस्थमदात्कर-  
 ७ । देवेभ्य एव विप्रेभ्यः कामि-  
 ८ । 'गं' त्व भुञ्जोर्जित । २ । दे-  
 ९ । दानां ब्राह्म[ण]ानां च पू-  
 १० । र्ध्व पूर्वगत<sup>१</sup> कर ।  
 ११ । वेमेश्वरो दानशौड्य-  
 १२ । 'प्र[त्या]द दानहारिणि । ३ ।  
 १३ । स्वस्ति श्री [II] शकवरुष्यु-  
 १४ । तु १३५६ अगुनेष्टि आन'-

1. On a door-post of the north entrance into the Asthana-mandapa of this temple.

- १५ । इ स'ब्बत्सर श्रावण शु १४  
 १६ । म<sup>१</sup> । अल्लाद्देडि गारि कुमा-  
 १७ । रु'वैन चेमा रेडिगारु  
 १८ । तमकु राव्याभिविद्धिगा.  
 १९ । नुन्नु आयुरारोग्यैश्वर्या.  
 २० । भिवृद्धिगानुन्नु पुत्र प(प्र)[पौ]त्रा-  
 २१ । भिवृद्धिगानुन्नु स्वभुजार्जि-  
 २२ । तमैन फलुवलपल्लि । ओड्डा.  
 २३ । दि । पोदुनूरु । सै'मैन स्थ-  
 २४ । लालकु' वेल्लि वुल्ल'गल  
 २५ । देवत्राहणशीमलकु.  
 २६ । • वेल्लि अग्रहारालकुनु  
 २७ । ख डिकलकुनु पूव.  
 २८ । सु नु'डुकुन्न मरियाद-  
 २९ । क्रमान वेट्टिरि । • • इ  
 ३० । घर्म श्रीवैष्णव रत्न  
 ३१ । श्री श्रीजैयुनु दराशो.  
 ३२ । शि पूर्वन्नु तारु पालि-  
 ३३ । 'पि देशाज गल देवत्रा-  
 ३४ । हाणशिमल अग्रहार-  
 ३५ । ल ख'डिकलवोटि मरि-  
 ३६ । यादा क्रमानने आश (च')दा-  
 ३७ । क'स्थाङ्गानु मानिरि  
 ३८ । म'गलमहा श्री श्री [॥]



# SUPPLEMENT

No. 1

Nilakanṭheśvara Temple at Nārāyaṇapuram\*

(S. I, I. Vol. X, No. 725; A.R. No. 677 of 1926)

8 ... (?)

- १ । स्मरति सकवर्षवुलु १ ...
- २ । [गु]नेष्टि उत्तरायण स'का.
- ३ । चि निर्मित्तमुन नावपञ्जि.
- ४ । नीलीश्वरदेवरकु क'व भी.
- ५ । मराजु पेण्डलमुन । खि .
- ६ । ' देवि पेट्टिन अखण्डवत्ति.
- ७ । दीप मोकण्डि मो . . नि
- ८ । नाच'टार्कमु नडप'गलवार
- ९ । . . माचारित्रालु

---

\* On a pillar in the maṣḍapa in front of the central shrine in the temple of Nilakanṭheśvara, Nārāyaṇapuram.

## No. 2

### Lakshmi-Narasimha Temple at Simhāchalam\*

( *J. I. I.*, Vol. VI, No. 1211; *A R.* No. 365-XLIV of 1899 )

Ś. (?)

- १ । श्रीमत् वीरनृसिंहदेव नृप-
२. तेष्वर्द्धिगुणवर्षे ज[ये] श्रीभूमोक्तु दक्षिणा.
- ३ । वसु समे सि[\*]हाचलादी(घी)शतुः[ ] आच द्रा-
- ४ क' मख[\*]द्विप मक्रि . प'ञ्चोत्तमान मा-
- ५ । डकान् मल्लान् विदत्त देवनाय.
- ६ । कुनुता जोगेबि नामा [र्षयस् ॥]

---

\* On one of the wooden doors at the entrance into the *Bhōz-maṇḍapa* of this temple, this inscription refers to the connection between Kalinga (Orissa) and Simhala (Lanka)

## No. 3

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam\*

( A. I. I. Vol, VI, No: 1029; A.R. No, 382.XIX of 1899 )

B. (?)

- १ । स्वस्ति दोर्दड युदु
- २ । ब . . सगर सागर .
- ३ । त्रिलोचन सुतः श्रीमा.
- ४ । न एरु शेनापति माहा-
- ५ । न(नृ)सि[']घ दास इति ख्यात्या.
- ६ । स्तस्य सिष्ट च मादिता
- ७ । अयुधी इ . सौभाग्य-
- ८ । वृद्धये नित्यमात्म-
- ९ । न पचविशतिनो धि-
- १० । वशुजा कीराभि(विघ)राद-
- ११ । घश्य पु (पू)त्र दीप-
- १२ । मनुत्तम\* ॥

---

\* On the thirty-eighth pillar of the verandah round the central shrine of this temple.

# No. 4

## Lakshmi-Narasimha Temple at Simbāchalam\*

( S. I, I Vol. VI, No. 826; A.R. No. 284-A of 1999 )

୫ (?)

- ୧ । ଈ କାତ୍ତିକ ଶୁକ୍ଳ ଆଦିବାର[ସୁ]ନାଢ଼ ରାଜ ମହା[ ]ବ[ ](ବି) ...
- ୨ । ପାଳବର୍ତ୍ତି ଗୋବ୍ରଜ ବିନପାଳା ଲିଙ୍ଗା ନାୟନିଦେବି ଗଗମ ଗନକ
- ୩ । ଅଭୀଷ୍ଠାର୍ଥସିଦ୍ଧିଗାନ୍ତୁ ଶ୍ରୀ[ନରସିଂହ]ନାତୁ(ଧ୍ୱ)ନିକି ରେପଟି ଧୂପା-
- ୪ । କାଳମଦୁ ଅଳାପଟ କୋଲୁବୁ ଓ ୧ ସମସ୍ତପଦେନୁ ଈ କୋଲୁବୁ
- ୫ । ବ୍ୟୋମସ୍ୟ ବରଦୁନ ଯନି କୋଡ଼ୁକ୍ତ ସିଗନକ୍ତ ସସୁଗା ଟକଲୁ ଆ[ଇ]ଡୁ
- ୬ । ୧ ପୁତ୍ରୁ(ଚ୍ଚୁ)କୋନି ଅ(ଆ)ଚ'ଦ୍ରାକ'ସ୍ତ(ସ୍ଥା)ହଗା କୋଲୁ-  
ବିଙ୍ଗଳା[ ]ଡୁ ଇ ଧ-
- ୭ । ମ୍ମି ଶ୍ରୀବୈଷ୍ଣବ ରତ୍ନ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ [ ]

---

• In the fifteenth niche of the verandah round the central shrine of this temple,

## No. 5

Lakshmi-Narasimha Temple at Simhachalam<sup>1</sup>

( S. I. I. Vol VI, No. 1205; A.R No 365-XX XVIII of 1899 )

8 (2)

- १ । स्वस्ति अस्ति श्री प्रथि ... ..  
 २ । [णी]वल्लभः श्री[मा]न भीवे... ..  
 ३ । घोश स्वमस्तैश्च . रित्तु ... ..  
 ४ । स्त्रीमाननन्ताद्वयः ... ..  
 ५ । भोजाश्रय श्रीनिधेः ... ..  
 ६ । द्रस'ख्ये मेघं गते दि ... ..  
 ७ । द्वय' हरिगिरि'क्षनि ... ..  
 ८ । १' प्रवदात् प्रदीप' । श्री ... ..  
 ९ । गुणेश्वर मेघ स'का ... ..  
 १० । सिद्धगिरि श्रीनरसि ... ..  
 ११ । लोत्तंगागांगेय ... ..  
 १२ । भट्टारमु मुद्रधारि अनन्तन पेगड ... ..  
 १३ । अखंडदीपमुलु २ एटक देवर श्रीमडा ...  
 १४ । न राजनारायण गद्य लिखड्देनिमिदियु' ...  
 १५ । यलु रे[ ]ङ'गा ई माडलु [तोएठाड] अनन्तस[मु] ...  
 १६ । यडि चेऋवुनकु इ चेऋवुनकु वल्लेडि ... ..  
 १७ । वेड्ट प्रोप्पिचुटं जेसि ई चेऋवुकिदरे ... ..

\* In the *Asihana-mangapa* of this temple.

# No. 6

## Rudra Pratāpapura Inscription of Nara Nārasiṃha Deva

( Read by the Editor from the estampage )

- L 1. स्वस्ति श्री बीर नरनारसिंहदेवस्य × × •  
 L 2. य राख्ये २० साहि कन्य कृष्ण १२ सुक  
 L 3. कजम्बर त्रिषय उत्तर प्रा. ५ मध्य स घ  
 L 4. १६ इ सर्व सासन स[य]पुर चक्रवर्त्ति  
 L 5. --- --- --- पालपदा ...  
 L 6. आठ ए देव नन्दन देवकइ देव  
 L 7. १... ... मालेपन ।

\* The king 'Sri Viri Viri Nārasiṃha Deva' mentioned in the first line of the above Oriya inscription may be identified with the Ganga king Nārasiṃha Deva-II ( 278-308 A. D. ) who has described him as 'Nara Nārasiṃha' in some epigraphic records of his reign already published in this volume i.e. No. 14 of S. year 103 or 1181 A. D. No. 148 of S. 1215 or 118 A. D. No. 169 and No. 171 of S. 1215 or 1193 A. D. No. 178 and No. 179 of his Anka year 22 and No. 80 of his Anka year 14. As the 22nd Anka ran in 1195 A. D. his 17th Anka was current in 1208—1200 A. D.

The 'Kilomvira Prastya' stated above is also found in some other records of the Gangas family vide Nos. 80, 174, 178, 273 published in this volume.

## No. 7

## Narasimhanātha Stone inscription of Vaijala Deva

( Edited by Binayaka Misra in 'I. H. Q. Vol XII.

No. 3, Sept., 1936 pp 486-488 )\*

- Line 1. नमः श्रीनृसिंहाय, स्वस्ति स्वस्ति श्रीविकारि नाम सम्प्रसरे  
चित्र पौष्पमा शुक्रवारे हस्तानक्षत्रे पाटणा नगरस्थित  
वत्सराजदेव राजाद्वार पुत्र भावेजाल
- L 2. देव मनेहर पुत्रार्थे गन्धमाद न पर्वी विराल नरसिंहनाथ  
स्वामिद्वार देवल तोलाइला । हृदयभूषण रत्नमाल गाई  
शतेक लोहासिङ्गा
- L 3. ग्रामपाशे आदिमोहा वारिलोनालोअड्यो भूमि रापङ्गपदाम्नश्च  
अहश्च रात्रिश्च समय सन्ध्या घर्मे पूजापति चरुपाक पाणिप्राही  
पुराणे
- L 4. ... देला । प्रशस्तिकार अघा श्री नरसिंहस्य प्रीतये

\* This inscription in 4 lines engraved on a block of black stone measuring  $31\frac{1}{2} \times 1\frac{1}{2}$ " has been attached on the outside of the western wall of the Jagmohana of the temple of Narasimhanātha temple, on the top of the Gandhamardana hill. It was first noticed by Mr. Bezler<sup>1</sup> and then by Dr. D. R. Bhandarkar<sup>2</sup> and Pandit L. P. Pandey<sup>3</sup>

1. Report of the Archaeological Survey of India Vol. XII

pp. 40-43,

2. Annual Report of the A. S. I. for 1904-5 pp. 121-126

3. I. H. Q. Vol V, p. 345, and Ibid Vol VIII pp 618-23.

## HISTORICAL NOTE

After benediction to God Nṛsiṃha the inscription states that in the Varhaspatya samvatsara Vikāri on the full-moon day of Chaitra, Friday having Hastā nakṣatra, Vasjala Deva, son of Vatsarāja Deva having his residence in the town of Patanā built this temple of Virāla Narasiṃha-nātha Śaṁi, on the Gandhamārdana hill for being blessed with a son through propitiation of the God.

He also presented a necklace of precious stones along with 100 cows to the God. He also granted to the priest of the temple, for the maintenance of worship throughout day and night some lands situated in the locality known as Ādimereḍā and Varilonāla and a mango grove known as Kāpaṅga lying in the vicinity of Lobāṅga. The text of this inscription was composed by Aghā

## Date of the Inscription :—

Dr. Bhandarkar suggested 1359—60 A. D. as the date of the inscription. Pandita Binayaka Misra, said "There is, therefore, no ground to discard the palaeography and assign the inscription to a date earlier than the 16th century A. D." But this conclusion made by Pandita Misra is not acceptable as the details of the day i. e. "बकारिनाम सप्तमरे चैत्र पौर्णमी शुक्रारे हामानत्रे" given in this record perfectly correspond with 17th, March, 1413, Friday when the year was Vikāri according



to northern cycle' which was current in the region of Orissa as is evident from the Govindapur inscription of Ranakes' II.<sup>1</sup> So his *Critya* description of great historical importance<sup>2</sup> can definitely be assigned to the reign of Gajapati Narasimha-1 V.

- 
1. B. K. Pilli *An Indian Ephemeris*, Vol V, p. 28.
  2. 'Orissa under the Bhooma kings' by Pandit B. Misra
  3. 'Date of Vajjala Deva' etc. by Sri K. N. Mahapatra, C. H. B. J., Vol. III, No. 3 pp. 37-45.

# INDEX

## ABBREVIATIONS

A.V. = AnantaVarman, B = block, B.P. = bhoga pa ikhā, D = donor, Di = division, F = family, G = God, Gs = Godless, K = king, K.M. = Kalinga majhi, K.P. = Kalinga per kshā, M = minister, O = officer, Q = queen, R = River, S = state, S.V. = sandhivigrahika, T = town, T.O. = temple officer, V = village, W = wife.

### A

	Akshaya tñiya	283
	Aksheti (d)	973
Atbinava Bhār. tñhā ya	Alankāra (śāstra)	266
(title of a noted musician)	Alāḍa dāsa Keraṇa	
Abbinava Vārāṇasī Kaṭka (t)	(Poropratiḥasta) (o)	311
(present Cuttack town) 10, 81,	Allāḍa Kunnapa Nāyudu d	614
89, 92, 47	, Nāyaka (Pura Śrikaraṇa)	289
Athidhāna	, Padirāya (o)	45, 46
266	, P dñā (to.)	76
Achyutakara Mahāsenāp ti	Allalanātha (G)	80, 91
(o, d) 487	Allalanātha Permalā (d)	221
Achyuta Pradhāna (d)	Allalanātha Senapati (o)	
46	(śāsanādhikāri) 291, 292, 300	
Akamma Deva q of a	Allārapura (v) findp t of a	
Nandapura ki g (d)	C.P. grant of Narasimha II	283
66	Allārapura śāsaṇa (v)	291
Akkammā (w) of Śaṅkara	Allala Bṛhat (S.V) Mahāpātra	
Jyāna (k p)	(o, 301	
(d) 879	Alkhapadā (v)	511
Akku tñi d)		
182, 183		
Alkharī Senāpati (o)		
176, 179		
Alkhalānanda Śrīpada		
(saint) 450, 313		

Allu Pasāṇi (t.o)	376	Aranta Jena, king of Chikati	198, 232
Amaranātha (G)	471	Arantama Nāyudu (d)	447
Amara P di āya (d)	451, 471	Arant k ntthā Sarvaṇja (d)	47
Amara Prab u (G)	191	Aranta Lakṣmi t.o.)	185
Amareśvara Deva (G)	397	Aranta's ring (donor)	41
Anareśvara temple	138, 10	Aranta Varma Deva (title used by the G ṅga kings)	18, 2, 65, 69, 0, 71, 78
Amara sarit G ṅgā	211, 26	Arantava-ma Rāhita (k)	71
Ambika (d)	912	Aranta Vā u lava temple	211
Ambika (Devi 'q) (d)	743	Aranta's bhīma Deva (k)	41, 43
Ambika (Devi princess) (d)	781	Aranta's bhīma Rauta	67, 82, 83, 91, 95, 103, 111, 504
Ambika (Devi musician)	1015	Anu Pandita (poet)	63
Anantabuja	194	Appana or Ayyana (poet)	11, 93
Anantamāni	172, 282, 384	Appana Hari (bhāscāpati)	(o) 745
(dedicated to god)		Aradaṅga grāma (v)	488
Anantamāni	5-8, 564, 987	Arjuna (k) of Odḍadi	151, 221, 277, 315
(dedicated to god)		Arjunabhoga	640, 741
Anakapa'li (t)	69, 911, 61	Arjuna Devarāja (k)	180, 101, 275, 276, 277, 278, 411, 412, 450, 617, 639, 670, 697, 741, 857, 960
Anama Rāja (k) (d)	27, 27, 28	Arjuna Mahārāja (k)	247, 26, 278
Anāni (copper with)	256	Arjuna Loka D garavara (d)	664
Anni Bhaṭṭa Seṇāni (o) (d)	414	Arjunarāja R utiāya (k) (d)	960
Annama Nāyaka (d)	440	Arjuna Saha-amāla (o)	888
Anna Varāya Reddī (k) (d)	670	Arjuna Reddisga Mudumali (d)	838
Anavota Nāyaka (c)	747		
Anaṅkabhima Rāvuta (k)	84, 100, 108, 111, 160		
Anaṅgabhima Deva (k)	46, 84, 10, 112, 114, 144, 148, 514, 517, 519		
Anaṅgabhima Rauta Deva			
(k)	89		
Ananta Dāsa (d)	921		



# ( IV )

Bhairavanātha (G)	803	Bhiva Sadāśiva cūṇ	
Bhairavarūpa (t)	621	preceptor of Nāśaśmha I	157
Ihai avapurā K' t ka (t)		Bhiva Sābhā anā'la B herā	
camping t wn in N. Orissa	310	(o)	1024
Iharavarmā k of Nanda-		Bhilihaṭṭa 'v)	488
purā śta e	6 6	Bhima 'heda 'kl	175
Baia ā t k k ri (v) in North		Ihira D va Anāṅga-	
Balasore	503	bhima III	78 214, 216
Ibānā (v)	214	Bhima D va Rāṇa [sama	
Ihandu Sāhā amalla (d)	742	as ab vā	93 97, 105
Bhānī (p) d (v)	714	Bina Nāvaka k)	85
Bhavanari Thakkura d)	331	Bhima Vahika 'd	610
Bhavanī Ga	521	Birana Peggada 'm' of	
Bhāgavata Kṛṣṇa Bhaṭṭa		Cdāvādi	597, 616, 620,
(donor)	470		621, 673, 666
Bāgavata Nānsarmā		Bhimanā ha [G]	88, 100, 330
Devi d)	817	Bhima Nārāyaṇapura	
Bhākura Sahi (v) near		Śāśana v)	291, 304
Kusabhadra river	516	Bhima nja Cālukya k)	710
Ibānu Deva	201, 213, 19	Bhānārājapura śāśana (v)	376
(Gāṅga king)	522, 528, 520,	Bhimeśa [G]	100, 195
	631, 938	Bhimeśvara [G]	25, 41, 67, 88,
Ihānu gāṇa bhoga	565		91, 105
Phānudeva Jiyāna 'd)	832	Bhimeśvara Mahādeva [G]	175
Phānagar Śāśana (v)	901	Bhimeśa [r]	54
Bhāru Padirāya (v)	422 565	Bhimeśa [d]	70
BLāradvāja gotra	48 49, 149	Bhima Mahādevi [q] of	
	203, 224, 344, 434	Jayanārāja [d]	442, 450, 451
Ihāng vā gotra	343	Bhujvalabbhina Garudā	
Ihākura (donor)	56, 61	Nārāyaṇa Deva Padirāya	
Bhābhānava (a Sanskrit		[d]	328
work by C. L. Chatterjee & others)	559	Bhogapuram [t]	98, 240

Bhubaneśvara Deva (G) of Dhārapura (v) 291	Chandralekhā (q) of Choda- ganga Deva 510
„ (s v.) 549, 554	Chandrakalā (Nātikā by Visvanātha Kavirāja) 553
Bivāha utsava of Lord Līngarāja 119	Chandra Khilāri (t o.) 687
Bobbili (t) 112, 786, 863	„ Mahāsenāpati (o) 695
Bobbili deśa (s) 1015, 1020, 1028	„ Mahādevi (q) 805
Bodḍapuram (t) 210	„ Sāhāsamalla (o) 952
Boni (v) findspot of inscription 190	Chandraś khara temple 305, 334
Bou (mother) 905	„ Mahāpātra (s.v) and poet 559
Boukaṇā (v) 537	Chandraśekharaपुरासासन (v) 305
Brahmapura (t) 874	Chandra Dūsa Karaṇa (o) 295
Brahma riṇā [musical instru- ment] 263	Chaturdik danda-parikhā an officer controlling 4 qtrs, 546
Brahmatāla [course] 177	Chandana lāgi (besmearing with Chandana paste) 690
Bṛhat kumāra Mahāpātra Bhimadeva Śarmā (donce) 297, 302, 303	Chaudola (v) 535
Bṛhat maṭha [Badamaṭha] 49	Chālukya family 192, 238, 361, 363, 480, 524, 525, 531, 577, 730, 1281, 872
Bṛhaspati [Smṛti] 91	Chāteśvara temple (contains an inscription of c. 1230 AD) 51
Buddhiśvara Rāvuta (o) 15	Chhātāla (v) 289
C <sup>1</sup>	Chelliśvara Mahāsenāpati (o) 706
Chakravarti Narendra Deva Mahāpātra (m) 376	Chettapalli (v) 339
Chakri (God Viṣṇu) 112	Chigu Nāyaka (t o.) 433, 795, 793
Chāṇdeśvara (G) 96	Chigu Paḍirāya (o) 1021
Chandrā or Chandrikā, daughter of Anaṅga- bhima-III 212, 214, 217, 219	Chigu Sāhāsamalla (o) 1022
	Chigu Senāpati (d) 434, 446, 459
	Chikaṭi (s) 197, 251, 436, 603, 999

Chingama Nayudu (d)	445, 776	Chhodrā (v)	303
Chingama Setti (d)	1028	Churandi Nayaka (Drāviḍa)	323
Chingamā Dāvi (q) of		Chūrṇakāra (white washer)	119
Jayantarāja (d)	392, 441, 456	Chouhattā Kataka (t) (Chaha-	
Chingurāja Jiyana (o)	880	ttāghāt area of present	
Chingu Mudusali, mother of		Outtack town)	301
Uttamā Mahādevi (q) d)	868	Choda Devi Mahādevi (q) of	
Chirtu Mahāvohi (d)	162	Bhānudeva-IV	1029
Chitagrāma (v)	125	Chchhendah [Sāstra]	266
Chittana Gopāla (d)	184		
Chitsukbāchārya (muni)		D	
Bhāttāraka	106, 107, 161	Dakṣhiṇa Jhādakhaṇḍa (c)	296
(scholar and poet)		Dakṣhiṇa Tirtharāja (the holy	
Chitsukha Somayāji (v)	242	sea to the south of Puri)	92
Chitresvara (G) on the bank,		Dakṣhiṇa Rāḍaso (v)	555, 556
of the Mahānadi	89	Daṇḍanīti [State craft]	56, 62
„ Jena (Pātra) (m)	488	Daṇḍapāni Senāpati (d)	43
„ Kumāra (m)	487	Daṇḍapāsika (o)	49
Choda-II (k)	884	Danta gaḍa (t)	676
Choda desa (c)	308, 310	Dantapura (t) of historical	
Choda Gaṅga (Gaṅga		importance	3, 5, 735
Emperor)	41, 52, 57, 211, 213,	Dasagaṇḍu Senāpati (d)	317
	216, 500	Dāhala c[ Eastern portion	
Chodaḡaṅga, son of Gaṅga		of modern M.P.]	950, 952
Aṭṭabāsa Deva (k)	75	Dātāliya Brahma kshatriya	
„ Devarāja of Elmā-		[caste]	828
nchili (Chālukya)	812, 813	Dakamāri (v)	452
Choda Devi (q) of		Dakalāna (v)	570
Narasimha II	373, 431, 547	Dāmanammā (d)	19
Choda Mahādevi (q) of		Dāmodara	87
Mallapa Deva Mahārāja		„ Mahāsenāpati (Śrī-	
(Chālukya)	239	kaṛaṇa Paṭṭanāyaka) (o)	1005
Chodaṡaram (t)	606, 674	Dāṡasagara [Smṛti]	89, 93

Dānāvarta (Smṛti)	91	Dharmesvara (G)	896
Dāru Pradhāna (d)	194	Dharmāi Sabāsamalla [d]	1022
Dāsiu Jiyana (d)	892	Dharmāi Senāpati	
Dāsi Sābāsamalla (d)	887	[Nirvayamalla] [d]	325
Dāsa Pāṇḍita Mahāpatra		Dharādbara Śarmā [donee]	47
(scholar) & musician	260	Dhārapura [v]	291
Dāsa Pandya [Pandā] d)	242	Dhikshita Rudrapāṇi	
Dalatāṅga haṭṭa (v)	377	Śarmā (donee)	91
Derā Viśaya (b)	294	Dillipati [Sultan of Delhi]	894
Deu Sābāsamalla (k)	144, 145	Dimila grāma [v in	
Devadhara Śarmā (donee)	93	Vemangodā	166 931
Deva Paḍirāya (d)	323	Dinara (Roman gold coin)	
Deva Rau'a (d)	207	[the word is used for Mādha]	572
Devvajinti (v)	5	Dipavalim,hotsava in Kartika	
Devanna Peggaḍa (o)	279	māsa	184,221,222
Deverakoṇḍa [fort town]	907,912	Dirghasi [v] contains	
Devara Nāyudu (d)	772	inscription	919
DevaRatha Āhārya (donee)	549,	Domanna Paṇḍita (donee)	205
	554,555	Dosāditya Deva [k]	327
Devakī Devi [mother of		Drākshārāma [t]	25,41,67,895
Śrīkr̥ṣṇa]	163	[A holy place in Andhra].	
Devakula (temple)	212, 218	Drāviḍa Perumali [d]	221
Devakuṭa Kaṭaka		Droṇa [land measure]	432
[camping town]	549, 554	Dugga [man ri] [d]	64
Dhanapati Nāyaka (d)	440	Durgābhatta Achārya of	
Dharmadeva or Dharmāi	359,	Bhubanesvar	307,308,309,311
Paḍirāy, t.o.)	360,363 604	Durgādāsa Senāpati	
Dharma Datta [poet]	560	[Tāmra l khaka]	538,542
Dharmaling svara temple		Durgādevi of Bhogapuram	
containing an inscription	893	(Ga)	240
Dharmāpora (v)	98	Durgā Devi (w) of (k p.)	
Dharmarāja (k) of Chikati		Svapnesvara Jela [d]	724
(s) (d)	436	Durgāputra (son of Durgā)	
ii (Chalukya king (d)	730	used by Narasiṃha-I	122,136



## ( VIII )

Dvāravāsini [Durgā]	
temple at Bhubaneswar	122
<b>E</b>	
Elara grāma [v]	294
Edmaru Jiyana [d]	873
Elmañchi [an old town in Kaliṅga]	577,655,781,872
Ekādasa Rudra	907,311
[11 forms of God Śiva]	
Ekādasi Utsava	79,85
Ekāmra Kaheira	212 215,218,
[Bhubaneswar]	220
Ellamā Devi (q) of	
Bhānu Deva IV	1021
Emani [v]	488
Eraḍapampū [v]	98
Eru Jiyana (d)	103
Eru Senāpati (o)	385,386,937
Erudapappu [v]	69
Eruda viśhaya in	
Kaliṅga deśa (b)	406,469
Erudi Viśhaya (b)	445
Eruma Setṭi [d]	807
Erupta Nāyaka [d]	63,64
Erupota Pradhāna [d]	37
Erupota Setṭi [d]	44
Eruśāñni Sampradaya	
[Music party]	827
Eruya Peggaḍa [d]	682
Etarupali [v]	791

## G

Gadeśvara Jenā Duara-	
parikṣhā (o)	535
Gadhāi grāma [v]	298,299
Gajaghaṭāpati	200
Gajapati [glorifying title used by the Sovereigns of Orissa]	201, 375,486,752,753
	799,910,948,967,968
Gajādhīsa	996
Gajanivahapati	805
Gajapati Prañpa Vira Śri	
Niśamka Bhānudeva	948 967, 968
Gaṇapati (k) of Kākaṭiya	
family	124
Gaṇeśvara Chamūnātha (o)	161
„ Kumāra Gandhasindhu (present Gaṅguā) (r)	213,218
Gandhika (caste)	90
Gaṇḍamāḍha (gold coin then in circulation)	33,44,45,63, 113,115,120,127, 139,267
Gaṇḍanishka [nishka is used for māḍha]	103,126
Gaṇḍa Sāhāsamalla (Śrī Kūṛma B. Pand K.M.)	905
Gaṅgā (r)	591
Gaṅgarāja [deceased prince of Narasiṃha-II].	341

Gaṅgarajadevapura Śasana (founded in honour of the above prince)	341	Gaṅgā tātā (r)	503
Gaṅgarāja (k) of Surabhi		Gaṅgā tīra (r)	293, 295
Kuṭa (k)	243	„ Goutamaṅga (Godavari) marking the limits of the Gaṅga empire	501
„ (d)	180	Garga gotra	9
Gaṅgādharāya, [śāsanādhikāri]	91	Gaṛjanapati (gharzi) (k)	41
Gaṅgādharma Jiyana (d)	694	Garga śānādhyaḥa (o)	119
„ Paṇḍita (t.o.)	828	Gaṛu Mahāsenapati (d)	966
Gaṅgā Devī (q) of Viragoṭṭham	85	Garuḍa Deva (k)	194
„ (d)	257	„ Dāsa Śamkī tana kāra	206
Gaṅgā Mahadevī (q) of Gaṅga Narasiṃha-III	569	„ Nāyakaṇi (d)	811
Gaṅgā Mahadevī (q)	431, 432, 437, 458, 466, 469	Gaṭeśvara Dāsa Śrichandana [Pura parikhā Mahapatra] (o)	549, 554, 555
Gaṅga Devī Mahadevī (d)	424	Gaṭeśvara Mahāsenapati [Śrikaraṇa Pattanayak (o)]	1014
„ daughter of Apparāja (d)	457	Gatudeva Jiyana (k.p.)	871
„ maldira (in N. Balasore)	840	Gayasādina (ghiyasuddin Tughlak, Sultan of Delhi)	528
Gaṅga Narasiṃhapura śasana (v)	295	Gārapalli (v)	469
Gaṅga Narasiṃha bhoga	565, 566, 567	Ghaṭavati (v)	292
„ Nārāyaṇapura śasana (v)	341	Ghaṭapāla (v)	294
„ Nāyaka (o)	58	Ghaṭivara (v)	606
„ Jiyana (K M)	72	Ghaṭa vaṇijāra [horse merchant]	918
„ Sabasamilla (d)	687	Ghaṭapāla Paṇḍitāya (d)	650
Gaṅgeśvara Deva (G)	342	Ghṛta kousika gotra	9
„ (Chodagāṅga)	502, 503, 504	Gitagorhṭi [musical party consisting of female singers]	250
Gaṅgeśvarapura (v)	341	Gocharma [land measure of ancient India]	91
Gaṅgādharma (water fall in the Siṃhachala hill)	320	Goādvāri (r)	533

Golādāhatṭa	200	Gudi Fundi (v)	110
Goka Rāju (k)	188,189	Gouda (c) Bengal	41
Gokarna (holy place)	499	Goudaka (case, Gudiā)	90
Gollāpali (v)	1020	Gouāvara Sabāsamalla (d)	614
Gopati Kara (d)	73	Gouripattana (t) in Odḍarādi	906
Gopālaji (muni i laka)	578	Goutama gotra	842
Gopāla Dāsa Jiyana (d)	801	Goutamī Godāvari (r)	41
Gopāl Bhoi of Dirgasi	919	Gundamā Gaṅga (q)	12
Gopāla Jiyana Budhaleṅkā (o)	803,809	Guntṭha 1/25 of a māṇa	
Gopāladēva Kumāra (o)	359	(land measure)	289,298
Gopāl Mahāsenāpati (o)	267	Gurudāsa Senāpati	
„ Vardhana (k) of the		(Tāmra lekha)	557
Matsya family	277,278	Gurudāsa Mahāsenāpati (d)	746
„ (cowherd caste)	50		
Gcṭivāda (v)	669,670	H	
Gopīrāṣa (G)	224,234,277	Haibaya vampa (t) ruling in	
„ (s.v) pātra (m)	808,809	the eastern part of	
„ Pegg darāja pātra (d)	954	M P. 40,212,214,220	
Gopīnāthapura sāsana (v)	516	Halayuddha Koshṭṭādhyaksha (o)	289
Gopī Khilari (t o)	364	Hali (G) Balabhadra	112
„ Mahāmaṇḍala (o)	568	Hali Prabarāja (m)	293
„ Nāyaka (d)	126	Hali Koshādhyaksha (o)	301
Gopu Paḍirāya (t o.)	1020	Haridāsa Sāhāsamalla	
Govinda (G)	373	(Simbādri B P)	962,963
„ (m) of Ananga-		Hari Nāyaka (d)	386
bhīma-III	58,59,119	Harinātha Pandita muni	
„ Jiyana (d)	805	(saint)	157
„ Karaṇa (o)	97	Hari Nāyundu (d)	909
„ Mahāpātra (d)	779	Harirāj Nāyundu (d)	952
„ Dāsa Senāpati (o)	574	Hari Saṃkarapura sāsana (v)	377
„ Mahāsenāpati (d)	842	Harionta (v)	289,290
Govindadeva Mahāpātra (d)	941	Haṭṭapura (v)	290

Harita gotra	149,229
Hāṭakeśvara (G)	17
Heramba Mahāsenāpati (o)	652
Hiranyagarbha Mahādāna	92,
	507 519

Hirā Maṭādevi (q) of	
Narasimha Deva II	841
Hirā Devi (q) of Bhānu-III	531
Hirā Mudasali (d)	983

## I

Ijiyā (grand mother, of	
Narasimha-IV	793
Indirā (q) of Choḍagaṅga	
Deva	508
Indra Deva (prince of	
Kimedi)	22
Ippili (v)	98
Iṣvara (d)	178
Iṣvara Beherā (d)	957
Iṣvara Dasa Mahāsenāpati (o)	483

## J

Jagaddhara Śarmā Vājapeyi	
(donce)	47
Jagdalapura (t)	76
Jagannātha Deva, Devādhi-	
deva (G) over Lord of	
Bhānu-II	369, 90
Jagatāthapura (Puri)	609
Jagannātha Tirtha Śrīpāda	
of Narahari Maṭha (d)	657
Jalasayana Ekādaśī	6

Jaleśvara Maṭapāra (k) (d)	718
Jankhara Jayapuraḥ ṭṭa (v)	292
Jnmaṣṭami Mahotsava	104
Jantu.nāṃti (t)	6 213, 326 390
	410, 636, 775 851,
	121, 3, 9 8, 9 7,
	990, 991 1018
Jantarunānti desa (di)	1017
Janādana Mahāsenāpati b.p)	469
„ Mahāmātya (m)	72
„ Dāsa [don'e]	206
Jayanagara grama (v)	90
„ batṭa (v)	800, 441
Jayanta rāja (k) of	142, 180, 275,
Many familya	276 315 410,
	4 1 101, 1020
Jayanta Kumāra (t o.)	360, -63
Jayantanna tota (or chard)	3.9
Jayanti Mahotsava	163, 254,
[festival]	255, 883
Jayapurahatta (v)	804
Jāḥśvara Mahāsenāpati	
(o)	974, 977

Jākalla Devi of the	480, 524,
Chalukya family (q of	525
Bhānu Deva-I	
Jhādeśvara Srichandana	
Maṭapātra (o)	910
Jivadāsa Mahāsenāpati (d)	742
Jiyammā Devī (d)	35
Jogeśvara Deva Jnā (b.p) (o)	791
Jogeśvara Jiyana (d)	765
Jomaramā (v)	238

Jyotsna/Yadonā prince (d)	100
Jyotiṣha Kapilakanṭha (donee)	47
„ Kuṭrakara Śarma „	43
„ Vasudeva Pāthi (donee)	43
Jñānānanda Bhaṭṭāraka	
(saint)	338

## K

Kachu (s,v)	848
„ (Pura Śrikaraṇa	
Senapati) (o)	87,376
Kalingāḥ (c)	30,498
Kalingabhu (c)	227
Kalingādala (o)	271
„ Madiki Jiyana (d)	887
Kalingadanda Somanātha	
Mahārasāti (v)	642
Kalinga daṇḍapāta (di)	735,1001,
	1024
„ „ [Kataka] (t)	921
„ „ parikhā Mahapatra	
Bhuvanānanda (s.v.) (m)	562,
	564,975
Kalingedaṇḍarāta parikhā	
Rāmadāsa Jena (d)	1010
Kalinga deśa (c)	566,469,911
„ „ parikhā (o)	767
„ maṇḍala (c)	94,99
„ viśaya (c)	221,226
„ Aggamājhi Bhimarāja	
Sahasamalla (d)	459
„ Majhi Behera Vajra	
Dīmodara Kumara (d)	882

K M. Guideva Jiyana (o)	984
„ Gaṅga „ (d)	732
„ Jagannātha „ (o)	877
„ Kanarudeva „ (d)	715
„ Khilari Ravi Maha-	
senapati (d)	7.2
„ Kṛṣṇāditya Sahasamalla	
(d)	712
„ Karapatramalla	
Nārāyaṇa Jiyana (o)	726
„ Mānadanda Pasaita (o)	791
„ Nal urāja Rautaraya of	
Potnuri (d)	719
„ Ruhana Sahasamalla (d)	631
„ Somanātha Jiyana (d)	680
„ „ Rautaraya (o)	829
„ Visvanātha Jena (d)	662,
	67,877
Kalinga Mahārāja	
Sahasamalla (d)	631
„ Nayaka (o)	328
„ Parikhā (o)	104,223
„ „ Aṅgadharma (s.v)	590
„ „ Deśagunda Jiyana (v)	882
„ „ Dharama Maha-	
senapati (o)	583,1009
„ „ Dharama Dāsa	
Sahasamalla (o)	602
„ „ Patra Dharma Dāsa	
Jena (m)	618,658,660,
	662,672,685,686,
	688,696,697
„ „ Patra Chandra Dāsa	
Kandarpa Jena (d)	618

## Kaliṅga Parikhā Gāpalādasa

	Jena (o)	820
„	Jogīśvara Jena (d)	4.8
„	Jaleśvara Harichandana	
	Mahapatra (d)	614
„	Sri Jaleśvara (o)	591
„	Sri Keśava Dasa	
	Jiyana (d)	854,898
„	Patra Kotirāha	
	Pandā (o)	892
„	Meluku Jiyana (o)	419
„	Moujana Senapati	
	Veheraṇa	595
„	Patra Śri Puruṣottama	
	Jena (m)	605,994
„	Puruṣottama Jena	
	Veheraṇa (o)	407
„	Sadusani Mahapatra (o)	819
„	Śri Śamkara Jiyana	
	(o)	420,877
„	„ Somanātha (s.v.) (d)	756
„	„ Vijayadeva Paḍi- rāya o	319,363
„	Mahapatra Bhūba- neśvara Debala (o)	70
„	„ Śri Ch. mīū Dala	
	(o)	811
„	„ Śri G. ṅāḥara	
	Dāsa Praharaja (o)	805
„	„ a ṅgalurāja o	940
„	„ Sri Paribhānanda	
	(s.v., o)	975

## K. P. Śri Śivānanda

	Mahasenapati (m)	822
„	Śri Sureśvara	
	Jena [o]	716
„	Śri Svapneśvara	
	Jena (o)	724,733,736
„	Srikerana Achum di	
	Senapati o)	957
„	Ambu Mahasenapati (o)	963
„	Śri Santeśvara „	
	Gaṇaka kulavara of	
	Bha. u. IV (d)	958
„	Pattanayaka Patra Śri	
	Śekhari Jiyana (d)	908
Kaliṅga	Paṭṭanakaya Guhi	91,
	Mahasenapati (o)	944,947
„	Rakbāḥala (o)	893
„	Veheraṇa (Vehera) (o)	8.9
Kaliṅga	Vehera Jogaleśvara	
	Jyana [o]	871
„	„ Mādhi Maha-	
	senapati (d)	710
„	„ Mahapatra Senapati	
	(d)	971
„	Viragaṇa muduli	
	Astana Bhoi [o]	1010
„	Vyāpāri Kanchi Maha-	
	senapati (d)	656
„	„ Ladukeśvara Ratha	
	(d)	866
„	„ Ladou Suratāna	918
„	„ Mādhava Maha-	
	senapati	817

Kaliṅgeśvara k' of Kaliṅga	82	Kaṭaka (t) (seat of Gaṅga	774,
Kalomvara viśbaya (b)	125, 289,	kings)	810
	305, 585	Kausalyā Devī [d]	85
Kalyāṇa gotra	149	'Kavipriya' Kavivallabha' &	526,
„ maṇḍapa	129	'Kavikunudachandra' all	527,
Kailo (v)	295	adj.-ctives of Narasimha-II	528
Kaijanga (v) findspot of a c.p		Kavi Sing' Jiyana [d]	1006
grant of Bhāru III	49	Kā'esvara [G]	716
Kailāsa (Kapilāsa hi-l)	186	Kālūā Mālāṇi (of the	
Kaivarta fisherman caste)	91	Jagannā ha temple	111
Kamalā Devī (q) of Narasimha		Kāmadeva Śarma (donea)	344
Deva-III	529, 948	(śasanādhikāri)	
„ (q) of Ayana Devarāja		Kāmadeva Pu'a Srikarapa	
d)	582	Mahasenapati (o)	376
Kamvali [d]	128	Kāmārṇava Gaṅga (k)	499, 503
Kamaṭha Hari (G)	28	Kāmi Setṭi (d)	116
Kamatapurapati [G]	29	Kāñchipuram [t]	79, 82
Kiṇḍa deśa (c)	1026	Kāñchi deśa (c)	818, 819
Kanakalakṣmī Mahādevī (d)	747	Kāñ/a śakhā	90, 93, 289, 394
Kandhola grama [v]	289		376, 538
Kanyā sampradāya (party of		Kāṇsika [caste]	90
girl musicians)	737	Kāp njala gotra	9
Kantāpaḍi haṭṭa (v)	296	Kāruvāḍa [v]	71
Kapileśvara [G] in Kotarā-		Kārtavīrya [Epic hero]	127
vaṅga viśbaya	47	Kāsim koṭa (fort town)	585
„ [G] near Kenduli [v]	536	Kātama Reddi [d]	770
„ Sahasamalla (o)	728	Kāṭi Viśbaya (b)	488
Karipati [Gajapati]	375	Kemuḍiyya deśa (c)	172
Kasturā Devī 'mother of		Kenduli [v] findspot of a c.p	
Narasimha I]	520	grant of Narasimha-IV	490
Kasturā Dhai (d)	251	Kendupāṭṇā [v] findspot of	
Kasturi-Kāmodini (q) of		8 c.p grants of Narasimha-II	
Cheḍagaṅga	504		293, 297, 301
Kaṭa Mahasenapati		Keśava (G)	216, 220
Vecheṇa t.o.)	685		

Keśava Bharatī Śrīpāda	781,829	Koḍuri (v)	563
„ Bhaṭṭopadhyāya (d)	26	Koḍuru (v)	231
„ Deva of Simhala	156	Ko'amma ,d	248,249
„ „ Paṇḍita (Dvara Nayaka) (o)	407	Koma Mahamuni of Puṇḍi (d)	584
Keśaripura [v]	488	Komarāḍi Daṇḍa Nayaka (o)	34
K'eśi Senāpati (d)	866	Kommī Devī (d)	423,424,427
K'etam S'eṭi (d)	855	Kona Tripathī (donec)	28
K'eṭā'āni sampradaya (music party)	413	„ Choda [k]	127
Khadga Simha (k)	88,100	Koṇākoṇa [old name of Koṇārka]	522
Khadgagrāhi Mahapatra	292	Koṇārka temple	167
Yāgānanda (m)	301	Konnā grama (v)	203
Khadingo (v)	298 299	Koṇḍiviti kota (fort town)	102
Khadiṅga haṭṭa (v)	377	Kondu [Khandha tribe]	373
Khambāra grama (v)	47	Koraḍā (v)	7
Khandaśāhi (v)	294	Korupaṃ (t)	645
Khārālo grama (v)	289	Koṣṭṭha deśa (di)	554,555,1000
Khāri (land measure)	609,634, 645	„ „ parikhā Narayana Buddhaleṅka	1000
Khilāri Niyogī (t.o.)	955,962	„ Karaṇa [o]	232
„ Ravi Mahasenapati (d)	702	Kotā „ (o)	12
Khimiḍi (s)	32	Koṭaravaṅga Vishaya [b]	46, 197,976
Kiṇāi Senadhyakṣa (o)	554	Kotandi Sētti (d)	101
Kinnari (v)	535,538,542	Koundinya gotra	203,343,538
Kirivāsa Deva (G)	3,96,117,125	Kousalyā Devī (d)	920
(Līngaraja)	213,215,228	Kousika gotra	8,149,321,343
„ g'ṛa S'napati (o)	123	Kouthuma śākṣā	93
„ Deva Jiyana (t.o.)	360,363	Kuchanārya (d)	353
„ Kanetra	307,309,310	Kuddālaka gotra	9
(Bhubaneswar)		Kudirḍa Vishaya (b)	92
„ Kumārāguru Mahapatra (d)	675	Kudipi grama (v)	204
„ Nayaka (d)	114	Kuḍuva (Kuḍuā in Oriya)	269



Kuṅṭhāṅga [v]	289	Lakumarāṅga Viṣṇuva-dhara	
Kuṇḍekbara Dīpa (t o.)	71	(k) of Viragottam [d]	443; 414
Kumār gu u Mahapatra [d]	711	Lakumā D-vi (q) of	
Kumāra Mahāpātra Bhima-		Vir kutam [d]	579 581, 774
deva Śarmā (donce)	294 302	Lakuvā Devi (Lakshmi Devi)	
Kumāra Pūrṇimī	217	(w) of Kṛṣṇānanda's v)	
Kumai Jiyana of Bobb'i (d)	786	Mahapatra [d]	761
Kumbhakāra (caste)	90, 19	Lakṣhmaṇa [G]	296 287
Kuṇḍappa Rāju (prince) [d]	189	Lakṣhmaṇānanda's v (m)	549, 554
Kurāḍi Mahasenapati [d]	916	Lakṣhmaṇa Nayaka [d]	332
Kundak s ara, G near		„ Paḍ rāya [d]	1012
Al ārapura	589	„ Paṇi [d]	904
Kūrmī Nayaka [d]	16	Lakshmi bhūmi (city's	
Kūrmārāja Mājhi Sahasamalla		own estate)	129 130, 155
(o)	180	Lakṣmīdāsa Budhācāṅka (o)	487
Kuruṇṇi [v]	98	Lakṣmi Devi (q of	
Kuśamandala viśaya (b)	298	Bhānudeva II	518
Kuṣapḍa haṭṭa (v)	378	„ (q' of a Maṣṭya (k)	
Kṛṣṇa (G)	213 220	[d]	285
Kṛṣṇa mūrṭi	254	„ [q' of Pratāpa G ṅga	
Kṛṣṇāvatāra (incarnation)	388	Rāju	391
Kṛṣṇa Bhaṭṭa [d]	633	„ [q] of Maṅgi Rāju	174
„ Deva a famous musician)	699	Lakṣmi-āgara pāt ṇā (v)	
„ Variddhana a king of		near Bhubaneswar.	119
Oḍḍavāḍi	408	Lakṣmi Vāra (Thursday)	277
Kṛṣṇānanda (s v) Mahapatra		Lāla Brahmapura [v]	290
minister & poet	548, 554, 848	Landusāni Mīra Budhā-	
Kṛṣṇātreyā gotra	8, 343	leṇ'ā [m]	535
L		Landu Rāṭha Ācārya (m)	518
Lakkaṇa Paḍ rāya (d)	234	„ Sahasamalla Budhaleṇ'ā	
Lakumaṇa Konāri (t o)	222	(o)	688
„ Seṭṭi [d]	613	Laṅkāvaṣa [v]	536

Iṅgarāja temp'le	77, 697, 117,
	118, 14, 128, 157
Lūga Mahasenapati (o)	1004
(Śri Karaṇa)	
„ Pandita	151
Lobhīṅga (v) near the	
Gandhamādana hill	1033
Lokayī (tā nrakāra)	49, 50

M

Madanakhanda viśaya (b)	554
Madapali	474, 794, 795, 814,
	815, 835, 851
Madapalya (k)	151
Madhyamaṇḍapa	90
Madhukēśvara Deva (G)	39, 98
	285
Mahantapadihatta (v)	877
Mahābhārata (Epic)	19
Mahādeva Māṇḍika (d)	21
Mahādeva Pāthī (o)	84, 97,
at Puri	110, 14
Mahādeva Senādibīṣa (d)	21
Mahādipa	246
Mahākavimandala of	
Bāṇu-ll	873, 535
Mahāmānda (Mahamad?)	40
Mahānāṭī (r)	89, 91
Mahālāda Chandra	
Senapati (o)	94, 95
Mahapatra Brahmanapanda	
(s v) Kalīṅga dāṇḍapāṭa	
pariksha (m)	661, 562

Mahapatra Brahmaṇa Pāva	
Pandua (musician)	293
„ Gajinātha (s v)	548, 654
„ Kēmmāṇa Jiyana (o)	241
„ Iṣṇānanda (s v) (m)	
and part	513, 54
„ Līṇḍa Rāṭha Ācārya	
(m)	548, 551
„ Narah ri Diśa	
Prabharja (m) doneel	535
„ Narendra Deva Chakṣa-	
varti (pauraparikhā (m)	535
„ Paritāṇānanda (s v)	
& k p (o)	61, 562
„ (s v) Svaprasāra (Poro-	
Śrikarṇa Sasana Amrādhi-	
kāri) (o)	511, 538
„ Sāmanta Śrīṅḡra (d)	765
„ Śrīp ti M āṅgalārjī (m)	535
„ Vā ul b J yāna (o) (d)	351
Mahāvalapaḍa (v)	576
Mahāvākya	80
Mahāvāṇa Varma (o)	101
Mahendragiri (v)	860
Ma eśvari Nayaka	
(Kratinasta) (o)	332
„ Pāchaka (d)	700
„ Ravutarāya (d)	408, 409
Mahishagopa grama (v)	125
Ma ul n ā (v)	17
Malaya (v)	56
Mallamāḍa [gold coin]	3, 73,
	143, 191

Mallapadeva Mahārāja	289	Malapura (v)	294
[Chalukya king]		Māmiḍi Amma (d)	134
Malla Peggada (d)	757	Māṇa [land measure]	289
Malla Setṭi (d)	683	Manavya gotra	193
Maṇahi (dining)	201	Māṇḍavya	344
Mañchana Paṇḍita (d)	280	Mañku Jiyana (d)	860
Mañchi Peggada (d)	17	Mañki Nayaka Drāviḍa	
Māṇḍa Devi (d)	252	[d]	323, 324
Māṇḍara [fort town on the		Mañku Pila (d)	972, 978
bank of Gaṅgā]	504	„ Sabasamallā (d)	903
Māṇḍala-karṇa Narasiṃha		Med-nār-va (d)	34
Mabasa-napati (d)	750	Medinimalla Jiyana (d)	825
Maṅgala gīta	268 320, 328	M du Rājakumara (d)	901
„ gāyaka [musician]	266	Meḡāpu Pura Nayaka (t.o.)	795
„ pura śasana (v)	298, 299	(Oriya Meḡāpa)	
Mañkāḍitya Deva [Mastya k]		M-li rebellion	393
(d)	315, 316, 329	Meru Mādhavarya (d)	134
Mañkkuṇa Devi [q] of Gaṅga		Mokkama Chamūnatha (o)	41
Rājarāja-III	517	Motti Setṭi (d)	6
Mat-ya-kula tilaka	197	Mudusoli	868
Mādala Maku Senapati (d)	820	„ s. chiva (m)	203
„ (service) i.e. Mādala		Mukhalingam [t] present	735
Pañji	729	name of Kalinganagara	
Māḍha [gold coin]	146	Mukha maṇḍapa	90, 179
Mādhava Jiyana (d)	691	[Jagamohana]	
„ Nay-ka (d)	249	Munjarāja of Haihaya family	
„ Mahasenapati (d)	706	(k)	240
Mādhava Pratiḥasta		Murāṇḍi (d)	56
Nayaka (o)	878	Mukta Devi [Chalukya] (d)	767
Māla Vidyadhara (d)	586		
Mālika [garland-maker]	90		
Mañahi (v)	291		

## N

Nagama or Nangama (q) of Gaṅga Rājaraṇa-I	500
Nagarān viti (r)	76,93,284
Nagari findspot of (c.p. grant of Anaṅgabhimā III	89
Nagari b p (o)	583
Nala (measuring pole)	289
Nali [ , for liquid]	82,83
Na a Jēṭ Pila (d)	853
Nandapura (s) in the present Koraput dist.	478 845,847, 957,1014,1018
Nandikeśvara (s,v) Veheraṇa (m)	546
Narahari (G)	52
„ Tirtha Śrīpāda	163,273, 274 276 280,286
„ Munīśvara	203,227,235,258
„ Nṛpati Narasiṃha I ) (k)	209
„ (s v) (Bhitara bhaṇḍāra Adhikāri) (m)	549 554,557
Narasiṃha Deva (G	6,12,14,22, 26,30 31,65,69
„ (k)	122,123,129,130 131, 136,137,144,145 144, 157,158,161,164,190, 213,218,256,263,265, 280,284,288 297,327, 334,340,373,420,457, 500,526,529,531,534,

515,553,556,569,626, 726,733,780,790,793, 794,805	
[Śrī & Vira used before the name in most cases]	
Nara Nārasimha Deva (k)	32, 35,41 42,44,123,162
first 6 for Rājaraṇa- II last two f r Narasiṃha- II	460
Narasiṃha Bhārati Muni	51, 585,591,593,595,606 609,783
„ Dāsa Paṇḍa [b p] (o)	401,403,404
„ „ Senapati (d)	
of Śrīkūrmam (o)	32
„ giri Śrīpāda	572
„ Gopāla (d)	184
„ Mahamuni	727
„ muni Śrīpāda	572
„ Jiyana (d)	638
„ Kavacha	671,970
„ Kṣetra (holy place)	758
„ Lakṣmi G)	813
„ Mahā Bhaṭṭopādhyāya	236,239
„ Māṇḍalika (o)	235
„ Nayaka-gaṇitajña) (d)	12
„ Feggaḍa (d)	189
„ pura (t)	232, 73,880
„ Furi Mahāmuni	154
„ Rāja d)	444,474,579,581

Narasimha Varthana (k) of	
Mastya family	217, 275, 276, 278, 315
Narasu Fila (d)	847.
Narāṇhatta (v)	304
Nāgadeva-G ṅgāsāni sampr dāva	
(music party)	7 1 713
Nārāṇā Bhimapura (v)	137
Nāgapañchami 'Kartika sukla	
pañchami] Vrata	270
Nāgasya gotra	370
Nāgavarmā (royal family)	188
Nāgāśvara Mahāśaṇpati	
(dvija) (c)	862
Nāga Matāmandalika (d)	271.
(Kaliṅga dala)	272, 274
Nāgu Nayaka (Śrikarṇa)	766
Nailo (v)	295
Nāmasūktikṛtana	458, 660, 684
Nāmaya Nāvundu (d)	511
Nārāyaṇa Bhṛtṣa (Purohita)	784
„ Dalapa i (d)	420
„ Dāsa landirāya (o)	875
„ Guṇa Pandita]	160, 751
„ Jena [Mājha of Tulasi	
grama (o)	994
„ Māñchi (d)	268
„ Mahāśaṇpati [h p]	
(c)	467, 874
„ Paḍirāya (d)	193
„ landirāya (scholar)	
	250, 251
„ Pourāṇa (t.o.)	182

Nārāyaṇa Pradhana 'Bhau'āra	
Atbikār) o)	813
„ Sabas malla	596, 1011
„ Samant-rayā Patra o	9 3
„ Senapati (d)	267, 269, 271
„ Vajapeyi (d)	113
„ pura h ṭṭa (v)	437, 438
„ pura Kṛṭka (t) in	
North Orissa	519, 554
Nāpita (barber caste)	91
Nārāṇa Nayaka (t o)	93
Nātaka (drama)	266
Nāya mandapa	171
Nāvapalli (v)	411
Nema grama (v)	643
Niladās Śrībhaṅḍaḥḍagāṇā (d)	715
Nīśa Devi Mahādevi (q of	
Narasimha IV (d)	795, 831, 933
Nisamka Bhānu D va Rāja	
(k)	939, 948, 977, 968
	996, 1016, 1029
„ Bhānu bhoga	564, 549, 968
Niska coin used for māḍba	
	103, 109, 205
Nivayapura (t)	190
Nullapa (Prasastikāra)	50
Nṛsiṅha (G)	5, 83, 796
„ Pandita (scholar)	112
„ poet & prasastikāra	22, 39.
„ Dāsa Paṇḍita Saṅgāṇth	
(great scholar)	268

## O

Oḍḍambolo (b)	555
Oḍḍi (Crīya)	712
Oḍḍaḍi (t)	115, 116, 141, 181, 215, 286, 585, 120, 671, 873, 692, 695, 697, 701, 741, 894, 906, 934, 955, 960, 964, 974, 910, 14, 1011
Oḍḍaḍi deśa (c)	610, 16, 964, 1026
„ ṛājya (s)	854, 855, 856
„ vīṭi (r)	854, 772, 806, 916
Oḍḍaḍi (s)	241, 247, 252, 278, 316, 329, 412, 418, 411, 451, 456, 482, 597, 611, 611, 617, 622, 659, 688, 757, 806, 816
Oḍḍavali (v)	791
Oḍḍi viśaya (Oḍḍi)	203
Oḍḍi deśa „	619, 854, 855, 97
„ Lakṣma Setṭhi (d)	849
„ Peda Bhaṭṭa (d)	758
„ Sampradīya	806
„ Śrī Kṛṣṇa Vaiṣṇava	805
Oḍḍavalli (v)	86
Oḍḍamanyu gotra	314

## P

Pāḍibasta [Pratibasta] (o)	551
Pāḍinī āva Nāyendu (d)	677
Padma P. yakaray (d)	271, 281
Padma Mahasenapati (o)	914, 917

Painapadāḥṭṭa (v)	300
Pāñchadhara nagari (t)	896
Pāñchadhara (t)	893
Pāñcha prakaraṇa (v o)	614, 689, 751
„ Vācherana (v o)	619
Pāñchadi	366, 163, 618, 751
„ Vācherana	591
Pāñcīta	50
„ Mṛgynājya 'donce'	88
„ Pūṇaśrama of Puri (t o)	91
„ Saṅkṣarṣanānanda	
„ Karma (donce)	91
„ Veda Vaidya „	48
„ varā Jiyana d]	518
Pāñcāpāda (v)	375, 876
Pāñcāpāda (v)	281
Pāñcādi Mahārāṇa	
„ (Tamra lekhaka)	377
Parakaṇṭha (r)	210
Paramāḍi (Hāhaya. k)	212, 214, 217, 220
Parāśara gotra	8, 313
Paśurāma (incarnation)	509
„ Jiyana (o)	586, 592
Parikṣā Kalyāṇa Sivaśja	
„ (o)	314
„ Kinnari Mahārāṇi (o)	334
Paścīm deśa (W. Orissa)	176
Pastanayaka Ekamara	
„ Saṅkṣarṣanā d]	781
„ Māṇikyā Pāḍinīya	79
Pāñcāpāda (v)	573

Paṭavāda pātaka grama [v]	47,49	Patra Rāma Jiyana [Kampha	
Paṭayoshi Śarma		Narayana (d)	520,729
(Senādhipa) (o)	477	„ [s.v. Śrī Rāma (m)]	487
Patri vadu (sevaka)	169	„ Rangu V. jāpeyi (o)	823
Palakond (t) seat of the		„ Śaṅkara Jiyana (d)	719
Matsya family	583, 63, 998	„ Śatidāsa „	108
Pālura (t) near the mouth of		„ Siddhesvara Jena (m)	548, 554
Rush kulyā	43	„ Somanātha Jena (m)	487
Pāṇḍava (Pandua, Capital of		„ Somesvara Jiyana (o)	751
Gouda)	191	(Naga i B P Būitara	
Pāṇḍi dāsa (c)	308, 310	Buddhaleṅka)	
Panigrabi (Brahmanic		„ Yadu Jiyana (d)	649
surname)	312	Pedanāchārya (poet)	25
„ malājānāḥ (Brahmana		Peddi Nayaka (d)	321 322
reception's of gifted lands)	343	Peddi Somayāji	318, 319
Pirutala grāma (v)	231	Pemrādi Peggada [d]	279
Parvati Devi [q] of Nara-		Pentakota (t)	1023
simha. IV & daughter of		Perumalla (G)	82
Viṣṇu Jena	910 917	Perumāndi Gopāla (d)	205
„ Nayakani d	826	„ Pandita (prasastikara)	
„ temple at Bhubaneswar	610		179, 185
Pātākara seller of cloths)	623	„ (Vājapeyi of Puri [d]	609
Patālesvara temple at Puri	111, 112, 114	Pana Devarāja [d]	110
Pāṭaṇa nagara (t) [capital		„ Putai Nayudu (d)	912
of Pāṭaṇa State]	1038	Patapada grama (v)	483
Patra Bhadresvara Jena (d)	910	Polu Mahasenapati (d)	817
„ Gopinātha (s v) (m)	808, 809	Polunāmṭi (s)	39
„ Mahamuni Parohita		Polu Pasati [d]	1007
(m)	549, 554	Polai Sarma (Sasanadbikari)	
„ Potarāja Jiyana (m) (d)		[donee]	488
	434, 667	Polu bhoga	269

Potnuri (t) 42,429 453 598 600,  
613,661 687 700,  
738,750,804,817,  
850,1031

Potnuri Kāṭaka (t) 382,409 428  
„ patana (t) 10,931,1007  
„ vittu (t) 434,4 7 750 788,  
849 85 ,851,882  
887,888 811,914,9 7

P tāṅkuṣa Deva Gaṅga k) 231

Potamañchika (d) 282,233

Poti Nayaka (d) 285

Potesvara temple near Barua 676

Prakaran (t.o.) 403

Prulastya gotra 223 386

Prastha (measure) 117 457,645.

Pratāpa Vira Sri Bhānu D va

[A V.] 222,261 282,359,

361,363 565 570,722

„ „ Sri Narasimha Deva

128,115 224,271,277,

279,18 317,318,319,

224 325,331,337,351,

401,402,525,436,4 8,

812 803,09 830,334,

837 871,910

„ Arjuna Deva Raja (d) 926

„ Arjunapura (t) 8 4

„ Chinguraja k) 713

„ Vira Gaṅga-rāja (d) 340,

636 985,1014

„ Parasurāma Jyāta

Chakravarti, Simhādri

[p] 1000

Pratāparudrapura (v) 334

Prakara Enclosure) 50,266

Pola prahuk (d) 381

Polu Jivana d) 264

„ Mudradhāri (d) 73

„ P g ada (m) 2 2

Pehivi devi Navandu (d) 623

Prachāni Surya Paggada

(d) 856

Pilladu palli v) 315,316

Puṇḍi (v) 584

P njabi maṭha at Puri 373

Puraṇa grama v) 82 90,91 92

Pura Śrīkarana Mahasenapati

Śiva Dāsa (o) 428

Purāi Vaiṣṇava 665

Purāṇa 49,56 62

Purnakotinātha (Kāmanātha)

153,154

Puruṣa sūkta Vedic hymn) 69,

20,464,461,470 609

Puruṣottama (G) at Puri 55 61,

65,74 81,90,91,92,93,

111,112 114 136,137,

215, 20,337,555

„ Kāṭ ka Puri town 375

„ Khetra (Puri) 7 47,92

„ prāsāda (the Jagannātha

temple) 503

„ samrajye (the entire

Orissan Empire was dedicated

to Lord Jagannātha) 117,

375,385



Puruscottama Deva (k) of Soma	
diversity (d)	389
„ Devarāja (k) of	448
Virakūṭa 449, 479, 500	
„ Deva Chakravartī (k)	203
„ Lāsa Jivana (k) of	
Virakūṭa	967, 969
„ Deva Jena (k) of Chikari	
in the Ganjam Dist	52, 93
„ Mahāsenapati	916
„ Mahatīrtha Bhāṣyakāra	226
„ Nayaka (d)	125, 254, 255
„ Paṇḍita	585
„ Lāsa Mahāsenapati	
Śrīkṛṣṇa Paṇḍita Nayaka (d)	875
„ Puraṇa (v)	296
Purāṇa Nayaka (d)	599
Puṣpamālā ratikā	
[a Sanskrit work]	559
Purvadīg daṇḍapāṭa (d)	646
Purva khaṇḍa (v)	298
Pūṇaśha gotra	291, 293, 301,
	377, 428

## R

Rāṅganārāyaṇa [Pandita]	15
Rāṅganātha Bhāṭṭopādhyaya	
(d)	257
Rāṅga Peggada (m) (d)	229, 230,
	216
Rāṅgalātha Śarma (s v)	
(Coleo)	376, 377, 470

Rāṅga Vardhana (k) of Matsya	
family	315
Rāṅganātha Vadyakāra	
(a famous musician)	993
Rāṅgu Vājapeṣi Paroparikha	
Patra (o)	340
Rasākhaṇḍa (v)	536
Raḥarada (v)	516
Raṭṭu viśaya (b)	194
Ravi Nayaka (Pratihāṭa)	303
Radha (c) in West Bāṅg I	521
Rādhaśograma (v)	59, 550, 556,
Radhava (G. ṇ. k)	502-510
Raghava Bhārati Śrīpāda (d)	812
Rājārāja Deva-II & III of the	
Gaṅga family	347, 41, 67,
	82, 105, 121, 208, 400,
Rājādhirāja (Rājārāja-II)	12
Rājendra (Rājārāja)	65
Rājārāja Deva (k) of the	
Soma family	389
„ (Chalukya k)	192, 13, 203
Raj mahendrapaṭṭāna (t) in	
the bank of the Godavari	192
Raja Nārāyaṇa Vallabha	
Raya (d)	39
„ Pradhāni Vidyakāra	
(donee)	48
„ patha (High way near	
Ratna)	841
Rājasundari (q) of Gaṅga	
Rajārāja-I	500

Rājulā Devi Mahādevi (q) of Gajapati Nisauka Bhānu (d) 939	
Rālagrantha vishaya (v) 47	
Rāmadeva Anantarāṅga Mahapatra (scholar) 259	
„ Jiyana (d) 774, 1007	
Rāmāi Passiti (Sāmanta siromani) (d) 202 209	
Rāmanātha (G) at Śrīkūrma 287	
Rāmānuja Dāsa (d) 206	
„ Jiyana (d) 404	
Rāma Senapati (o) (d) 393, 583	
„ Govinda Mahasenapati (o) 123	
„ Sūri [Pandita] 26	
„ Samkara Senapati (d) 599	
Rāṅgalapura (v) 290, 291	
Rāthitara gotra 9, 91	
Rāut Sri Bhimadeva (k) 97	
Rāvaṅga vishaya (b) near Puri 47, 111, 376, 546	
Rāvuta Aśāṅkabhīma (k) 108	
Rāutpaḍā (v) 536	
Rāyaguru Uttama Mahapatra Acarya of Narasimha-IV (d) 797	
Rāyapura (t) in M. P. 50, 951	
„ vallabha Senapati (o) 224	
Rāyi grama (v) 157	
Reddip lemp (v) 43	
Rekama Nayaka (d) 14	
Rekhapaḍā (v) 84	

Remuṇā Kaṭaka (t) in North Balasore 288, 293, 297	
„ vishaya (b) 302	
Rgveda 92 291, 304, 377	
Rikudāsa Nayundu (d) 850	
Rishidāsa Nayaka (d) 886, 918	
Robiṇi nāṇḍu (di) 231	

## S

Sagaḍābadhi Khanda (b) 46	
Sahasranāma 1000 names of God Viṣṇu) 674	
Sahasravāhu vamsa 127	
Sabrdayānanda Mahākāvya (A Sanskrit work) 500	
Saiso grama (v) 549, 555, 556	
Samgama Rāju of Surabhi kula (k) 851	
Samkara Dāsa Mahasenapati [Adhikari] (o) 390, 874	
Samkarānanda matha at Puri F S of a o p grant of Narasimha IV 49, 548	
Samkirtana 732, 1012	
Samkhika (conch shell bangle maker) 50	
Sampradaya (music party) 47, 970 934, 1015	
Saṅgaḍā (v) 537	
Santeśvara Nayaka (d) 144	
Saragaḍa nuāḥaṭṭa (v) 292	
Sarpadalo grama (v) 290	

Sarvalokaikaṇātha (G)		Siddheśvara Maṭha (at	
Jagannātha	506	Bhubaneswar)	307, 309, 310
Sarvajña Ananta Kāṇṭha		„ temple [ near Jajpur]	
(donea)	47		545, 546, 547
Sasukani taṅkā (coin)	913	„ Pandita	47
Baṭhagrama nuvaḥaṭṭa [v]	304	Sidraṅga haṭṭa (v)	304
Satidāsa (s.v) of Cuttack		Sigama Setṭi [d]	916
(m) (d)	826	Śikhareśvara (G) on the top	
Satya Mahādevī 'q) of		of the Kapilāsa hill	136
Oḍḍadi (d)	775, 964	Silavamśa (kings ruling in	476
Śavarāṇika (Śavara army)	227	Nandapura s.)	
Sāhitya Darpaṇa (An	559	Silpī [ Artisan ]	91
Alaṃkāra work in Sanskrit)		Simgiri Bhaṭṭa [d]	810
Śailo vishaya (b)	7, 89, 289	„ Nayudu d)	755
Śaiviri vishaya (b)	291	Simhādrinātha (G)	872 910 911,
Śākala śākhā	291, 295, 304, 307		913, 950, 952, 958, 968,
Sāma Veda	93		988 992, 1007
Sāndilya gotra	343	Simhādri dhāma (holy place)	14
Sāṅgaṇḍā grama [v]	298	Simhagiri	30, 360
Sāṅkhyāyana gotra	344	„ nātha [G]	174, 222, 274,
Sānu sampradāya			6 8, 919
(Music party)	382	„ Dāsa [d]	137, 141
Sāni sampradāya	333, 569	Simhāchala śāhna	26
(Music party of female dancers)		Simhapura ( ancient town,	
Śāsana-śāta (100 Brahmana		in Kalinga )	17, 98
village)	480, 524 525	Simhala deśa c)	156
Śekhara Jena (m)	487	Simgadāmandoi grama [v]	302
Seṇapati Umāpati [poet]	191	Simpālo (v)	210
Siddha Lambodara Gaṇeśa		Simgamā Devī Nayakaṇī (d)	810
in front of Lord Liṅgarāja		Singuatikkara (r) in North	
temple)	125	Balasore	303
Siddheśvara Deva Budhaleṅka		Singarāja [d]	1014
(d)	1006		

Singamā Devī [q] of	1018,	Someśvara Deva 'k)	36
Visvanātha Deva (d)	1020	„ Mahasenapati (m)	487
Siriya Mudusali [d]	937	Ścngadā viśhaya (b)	298
Siriyāmā [q] [d]	857	Sopanu Mahasenapati	
Sitā Paramesvari (Ga)		Veheraṇa (o)	757
at Srikurma	286,287	Soubhāgya Deva Rāja [d]	
„ Devī [q] of Narasiṃha-1	522		2,863,981
„ Devī [w] of [k p]		Sridhara Mahasenapati (d)	433
Svpu-śvara [d]	733	„ Nayaka (d)	129
„ (d)	423,424,428	„ Senapati (d)	803
Sivadāsa Mahapatra		„ Visvala	291
Śrichandana (Puroparikhā)		Sri Jaganātha Deva (G)	
(o)	487,629	under whose overlordship	
„ Nayaka (Puro		Bhānu-11 was ruling over	
Śrikarāṇa [o]	294	the empire	390
„ Paśāiti (o)	360	Śrikarāṇa Sura Mahasenapati	
Sivadāsa Senapati (Puro-		(o)	63,84,111,121
Nāyaka) [o]	298,302,303	Śrikānta (Viṣṇu)	51
Śivatāla [curse]	176	Śrikārya (v.o)-1 modern	
goduśa pātra (cabinet consis-		Karjil	366,574,581
ting 16 ministers)	523	Sri Kūrma Deva (G)	983
Scma (Śaiva guru)	3	Sri Kurma kṣhetra	
„ deva (k) (d)	113	(holy place)	74 918
„ kara (s v) [m]	487	Sri Kurmanātha (G)	16 19 23,29,
Somalā Devī Mahadevī (q) of			82 34,85,86,64,70
Anaṅgabhīma 111 (d)	80		74,87,106,109,113,
Somāi Raut (d)	250,251		123,129,132,132,
„ Sahasamalla (d)	1005		134,141,149,163,
Somanā hapaḍā grama v)	376		203,226,263,286,
„ Vahinipati, Budha			327,346,368,384,
lanka) (m)	549,554		401,424 432,439,
Soma Paḍirāya (d)	537		462,568,570,581,
Somapāla śarma (donee)	91		506,608,638,724,

794,820,831,886,	
905,918,919,941,	
977,994,995,998,1019	
Sri Kūrma rāya (G)	907,908
„ Svāmi (G)	101 102,
104,106,120,121,	
145,941	
Sri Narasimha Deva (G)	14, 22,
30,65,69,71,75,85,99,	
126,127,233	

Sri Narasimhanātha (G)  
 Out of 431 inscriptions found in the Lakshmi Narasimha temple at Simhāchalamp Sri Narasimhanātha has been invoked in nearly 400 epigraphs, the earliest being No. 62 at page 104,172,180,182, 206,230,242 283,316,329,336, 349,386,400,409,420,435,458, 563,574,582,588,602, (647-651)(654-658)(695 702)(726-732)(736 745) 772 788) 801-814 except pp 804 806,812) 1818 to 860 except pp 820, 827,831,836,840,852 166 to 884 except pp 862,869,872, 876,878) 888,900,903,904, 906,909,917,921 (921 to 933 except pp 922 925,927,932) (960, 964 971, 974 (981 to 986 except pp 82 and 983) 1015,1017 1021,1022,1024, 1026,1028,1029

Śripati Khilāri (t.o.)	104
„ Mahāsenapati (d)	946
Śri Puruṣottama [Puri]	572,573
Sripura [v]	71
Sri Rāmapurāṣasana near Allārapura (v)	289
Sri Rāma sampra dayā [sect]	744
„ Vaiṣṇava [sect]	565
Srivasta Nayaka (d)	652
Sri Vaiṣṇava	

[The earliest reference to Sri Vaiṣṇava is dated in Śaka year 1123 or 1201 A.D. and the latest is dated in Ś year 1356 or 1434 A D )

The total No. of reference to Sri Vaiṣṇava is 359 e.i 53 in part-I, 115 in part-II and 191 in part-III of this volume.

Sriyā Devi alias Rāṅga Lakshmi (d)	267,414,415,443
Sruti traya [Three Vedas]	53
Śṛṅgāra bhoga	368
Subhadra (Gs)	112 215,220,917
Subha Devi mother of Nisāṅka Baṇṇu [d]	1016
Sudarnāṅkīa Śilā [Śalagrāma śilā with Chakra marks]	407
Sumitrā Devi [mother of Praṭapa Gaṅgarāja] (d)	410
Sunāilo grama (v)	294
Sunāri grama [v]	929

Surabhi Kula [f]	243,636
Surabhimāḍha (gold coin)	16,17
Surama Peggada (mantri)(d)	744
Suratrāṇa [Sultan of Bengal]	894
Suraudeu Jiyana (d)	893
Sūri Śarmā (d)	166
Surya Kanṭha Vājapeyi (donee)	47
Suvarṇa nadi [r]	303
„ rekḥā [r]	302
Suvarṇapura Kāṭaka (present Sonapur town)	176
Stānapati	98
(temple Superintendent)	
Stotrapāṭha nibandha (Recitation of stotras)	782
Svarṇakāra (goldsmith)	90
Svarṇa Mādhava (d)	163
Svapna Mādhava Deva (G)	153
(at Sri Kurma Kshetra)	
Svapneśvara (Hari)	150
at Sri Kurma	
„ Mahāpasāiti (o)	1001
Śvetatīrtha in Śrikurma	436,409

## T

Taḍāśma Dugala (v)	377
Talāḍa viśhaya [nāṇdu] (s)	323,324
Talammā (d)	229,678
Tallamā Devi Mahādevī [q] of Bhānu IV	906

Tallammā Nayakaṇi (d)	841
Talu Seṭṭi (d)	654
Talle [Tallaya] Peggada [d]	252
Tailika [oil man]	90
Talaṅga grama (v)	294
Tamma Nayundu (d)	452
Tammāna Jiyana (Budhā leṅka) [o] (d)	818,839,841
„ Kumtīnī [d]	821
Taṅkamāḍha [coin]	72,76
Taṅtiodā grama (v)	302,303
Taṅtavāya (weaver)	50
Tapaśvi (Śaiva recluse)	308
Tapachakravarty (Head of a Śaiva matha)	307,308,310, 311,312
Taparāja Mahamuni	307,309,
[great Śaiva saint]	311
Tāmaracheruvu (r)	93
Tāmra silpi (coppersmith)	91
Tāmvulika (betel leaf seller)	90
Tārapurahatta (v)	377
Tārā Devī, Paṭṭamāhādevī [q] of Bhānu-IV (d)	818, 839,841
Tārāśvara Sahasamallā [d]	723
Tāyonadā grama (v)	483
Telūngu Raya [d]	1026
Tentulimandi hatta [v]	488
Teruvapalli (v)	577
Thākuru(a)—Thākura (G)	562
Tighirā Ambilā (v)	46

Tirparigiri Setṭi (d)	923	Tuohadā grama (v)	294
Tirupati (Tirupati Sri Vaisṇpulunu deśādhikāralunu) 88,99,104, 196 205,206		Tulaśi grama [v]	488,600
Tirupati — Sri Vaisṇava-nayaka		„ Senapati	187
Pañchādī 256,264 281,284, 328,338,360,424 426, 432,438,489,461,471, 570,596,603,734 892, 941,977,1020		Tummaṇa (t) capital of the Haihayas in the Rayapur dist. of M P.	54
Tirthapāda Dāsa Pandita		Turuska (Turks)	895
(d) 120,237		U	
Todaramalla (title)	993	Uchhavapadā haṭṭa (v)	292
Toramu grāma [v]	571,645	Udayakāma (v)	80,81
Totṭa (Oriya Totā)	244	Ugreśvara Deva (G) near the Bhārgavi river	549, 550,556
Totā-parikṣhā (officer in charge of orchards)	316,507, 519,521,542	„ Deuli (v)	550,556
Trayī (Three Vedas)	52,55	Ulatapura Śasana (v)	537
Trilochana (s.v) Dvāraparikṣha		Umā Devi (Gs Parvati) in the compound of the Līṅgarāja temple	610
(m) 548,554		Umādevi Nayakaṇi (d)	385,386
„ Jena (Puroparikṣha		Umāpati Kavi (author of A v. temple inscription	214, 219
Patra [m] 240,297,385,386		Upādhyāya for 'Vedāchyyaana' (teaching of the Vedas)	13
Trikaliṅga mandala maha-		Upamanyu gotra	212
mandalika (o)	109	Upāsani (Brahmanical surname)	343
, nātha	499	Upendra Deva Chakravarty 2:9, (Chālukya king) [d]	517,655
Trikaliṅgeśvara (overlord of three Kalīṅgas)	67	Uṣamā (v)	78
Trimālī maṭha at Puri (f s. of the Kendulī c p grant of Narasimha IV)	4 0 491	Uṛiso (v)	289
Tripāthi (A Brahmanical surname)	348	Ukālā deśa (t)	7,502
		Utkālā viśaya [c]	212,217

Utkalendra (Lord of Utkala)	532
Utkala Kshonisa (Sovereign of the Utkala country)	895
Uttareśvara Deva [G] at Bhubaneswar	3
, Nayaka (a money lender of Bhubaneswar)	307,309,310
„ Nayaka (d)	80
Uttamā Devī Mahādevī (q) of Narasimha-IV	834, 837,868
„ Devī Mahādevī bhoga	768, 769,835,838,841
Uthili (v)	292
Uyyanna Pandyaṇi (d)	848

## V

Vachohhi Pratirāja [m]	487
Vaidyanātha Deva (G) on the bank of the Tel river	177
Vaidyanātha [Purohita] [d]	416
Vaikhānasa [sect]	54,60
Vaijāla Deva (k) of Pātāṇā State	1038
Vaikunṭhanātha (G) on the Simhāchala hill	268, 270,475
Vaiśvānara vaṃsa (Agni kula)	
Vairoṣa (v) 292 [f]	161
Vaiyāsika (Sage)	226
Vajrabasta (Gaṅga k)	499
Valiā [v]	556
Valāi Nayaka (Deva Bhandāra Adhikari)	167

Vallabha Sahasamalla (o)	171, 172,173,638
„ Senapati [d]	159,160
„ Tirtha (Ascetic)	399
Vallu Peggada (d)	23
Vamsodā grama (v)	341
present Bastā (s) in N Balasore	
Vamsodā Ohoura viśaya (b)	341
„ Vartma	341
(High way passing by Bastā)	
Vanija (trader)	90
Vaṅkilandā [v]	96
Var. dagiri muni	823
Varadādri „	833
Varadagiri Śrīpāda (Para- maharaja (a great ascetic)	337, 338,350, 360,363
Varāha Deva (G) on the Simhāchala	602 611,685
„ Narasimha Deva (G)	195
Varāhavarttini (b) in Kalinga	98
Vardhana Peggada (d)	678,6 9, 695,701
Vardhanapura v)	348
Varṇakula Chakravarti [d]	608
Vasāṇa (cooked food)	905
Vasiṣṭha gotra	248,249,342
Vaṭakeśvara haṭṭa (v)	300
Vaṭāvara Deva (G) at Pālūr	43
Vatṣa gotra	9,289,342
Vatṣarāja Deva [k] of Pātāṇā nagara	1038



Vayya Rāja (k) of Viragottam	86	Vārshagana gotra	9
Vābbi Mahasenapati . (n)	325	Vārtā [Ethios]	56,62
Vāghala Devi [q] mother of		Vārendra (c) N. Bengal	521
Rājarāja-III	7,514	Vāsam Setṭi Komaṭi) (d)	989
" (A gāyika from		Vāsudeva Bhārati Sripāda	
Simhala deśa)	156		783,802
Vāhattari khanda (b)	289	" Yatindra	148
Vājapeyi (one who performs;		(a great ascetic)	
Vājapeya sacrifice)	47	" Jiyana (d)	351
Vāla Kāṃchchhātika (A Śaiva		" Padirāya (d)	229
ascetic)	3	Vāti (land measure introduced	
" Sarasvati (d)	346	in the 12th century)	
" Purasāni	663	each vāti = 20 māṇas	
sampradaya [music party]		each māṇa = 25 guṇṭhas	
Vāmi Setṭi (d)	906	Vāvalipura (v)	488
Vāmana Purāṇa	90	Vedādhyana	13,758
Vāmadeva Pradhani	74	Veda śāstra	699
Chamūpati (general) (d)		Veda maṭha [maṭha for	344
Vāṅgariso [v]	556	teaching Vedas]	
Vāṅurvā Moradā (v)	377	Veda-Vyākaraṇa maṭha	49
Vāṅkeśvara haṭṭa v)	290	Veda-Purāṇa-Vyākaraṇa	49
Vāra nāri (female singers)	260	(adhyayana)	
Vārānaśi-Kataka (present		Vedapadā v)	291,295
Cuttack town, the then	585,	Velānandu visbaya (s)	21
capital of Orissa)	548,554,	Veleśvara Mahasenapati (m)	488
563,711,728,759,742,		Vema Reddi	770,771,1030
745,743,758,767,777,		Vemana Konāri [d]	889
779,805,826 8 2,848,		Vēndi taṅkā (silver coin)	
874,875,921,937,938,			992,1006
940, 46,862,9 6,1005,		Venamgonda [t]	44,166
1006,1008,1010 1012,		Vēṅginānti [t]	87,39
1013,1024		Vēṅg' bhūmaṇḍala [c]	105

<i>Veheraṇa</i> ( <i>Vehera</i> )	364,382,	<i>Vira</i> <i>Sri Bhānu Deva</i> (A.v)	171,
	546,564,648		172,176,202,221,375,
<i>Vichikeśvara Pratirāja</i> (m)	487		376,566,569,618,676
<i>Vidāla Narasimhanātha Svāmī</i>		„ <i>Kaṭa</i> (?)	182
(G) on the <i>Gandhamārdana</i>		„ <i>Kuṭa</i> (fort town)	367,448,
hill	1083		449,473,579,581
<i>Vidyākaraṇya Paṇigrahi</i>		„ gottam (fort town)	25,26,86,
(donee)	10		20',396,440,441,863,
<i>Vijayadeva Padiraya</i> (k p)			164,881
<i>Mājhi</i> (o)	207,222,359	„ <i>Narakesari</i> ( <i>Narasimha</i> I)	124
<i>Vijaya Lakshmīpura haṭṭa</i> (v)	292	„ <i>Sri Narasimha Deva</i>	122,
„ „ <i>sāsana</i> (v)	556	(before some name ' <i>Virā</i> 123,	
„ <i>Narasimhapura</i> (v) near		<i>dhivira</i> ' and ' <i>Pratāpa</i> ' 130,	
<i>Simhāchala</i>	799	are used) 137,157,181,162,	
„ „ <i>sāsana</i> near	535,	164,171,193,214,218,	
<i>Kenduli</i>	536,537,542	220,231,235,240,256,	
<i>Vijayāditya</i> ( <i>Chālukya</i> k)	193	263,265,280,288,298,	
<i>Vijayarka Deva</i> (k) of <i>Soma</i>		297,305,306,308,309,	
dynasty	389	310,316,321,334,340,	
<i>Vijayapura</i> (t)	19,20	373,420,427,726,751,	
<i>Vijñānaśāgara Śrīpāda</i>		780,790,799,808,809,	
(ascetic) d	823,835	824,830,834,837,871,	
<i>Vilāsapura grama</i> (v)	92	883,910,934	
<i>Villī haṭṭa</i> (v)	488	„ <i>Nārāyaṇa</i> (d)	5
<i>Kim lāditya</i> ( <i>Chālukya</i> k)	192	„ <i>Paṭi Nayana</i> (d)	805
<i>Vimāna</i>	178	<i>Vīrasimha Rāja</i> (k) of	
<i>Vimvātipada</i> (v)	294	<i>Soma</i> dynasty	708
<i>Vindhyādri</i> (mountain)	54	<i>Viśa Padiray</i> (o)	176
<i>Vindusara</i> (tank at	213,	<i>Vīśakṣipatan</i> (t)	986
<i>Bhubaneswar</i> )	218	<i>Vīśu Mahanāṇḍalika</i> (o)	29
<i>Viṇā Vinoda gāna</i> (music)	387	<i>Viśvakṣena</i> (poet)	80,81
<i>Vipradāsa Jīyan</i> (d)	829		

<b>Viśvanātha Jīyan (k) of Vira</b>	<b>Vṛndāvana (v)</b>	<b>41</b>
<b>kūṭa (Kampsa Nārāyaṇa K.M.</b>	<b>Vṛṣṭi Mādhava (G)</b>	<b>268</b>
<b>and Budhā leṅkā) 361,368,</b>	<b>at Simhāchalam</b>	
<b>369,370,721,984</b>	<b>Vyākaraṇa (Grammar)</b>	<b>49,157</b>
„ <b>Kavirāja (poet &amp; m)</b>	<b>(subject of study)</b>	<b>266</b>
„ <b>Kumāra Patra (o)</b>	„ <b>māṭha (māṭha for</b>	<b>344</b>
„ <b>Mahasenapati (Śrīkarṇa</b>	<b>teaching Vyākaraṇa)</b>	
<b>Pattanayaka) 545,542</b>	<b>Vyāvalipura v)</b>	<b>537</b>
<b>554,739</b>	<b>Vyoma Gaṅgā [r]</b>	<b>56</b>
„ <b>Rāja (Śilavampsi (k)</b>	<b>Y</b>	
<b>of Nandapura</b>	<b>Yaitra padm hatta (v)</b>	<b>292</b>
„ <b>Maha Vidyadhara</b>	<b>Yajña Varāṇasī [G] on the</b>	<b>266,</b>
<b>[m]</b>	<b>Simhāchala temple</b>	<b>263</b>
„ <b>Seṭṭi (d)</b>	<b>Yajur Veda</b>	<b>18,47,90,92,93</b>
<b>Viśvāmītra gotra</b>		<b>289,294,376,538</b>
<b>Viśveśvara Deva (G) on the</b>	<b>Yajñeśvara (donec)</b>	<b>204</b>
<b>bank of the Mahanadi</b>	<b>Yamunā [r]</b>	<b>521,641</b>
„ <b>Deva Rāja (k) (d)</b>	<b>Ya (A) nādi Rāṇā</b>	<b>291,292,295,</b>
„ <b>Deva Chakravarti (d)</b>	<b>(tāmra-kāra)</b>	<b>300,303</b>
<b>Vishṇu Dāsa Upadhyaya</b>	<b>Yasodhara Maharāja (t o.)</b>	<b>610</b>
<b>(Kaliṅga Vyāpāri) (d)</b>	<b>at Bhubaneswar</b>	
„ <b>stotraṃ</b>	<b>Yasoda Naikāṇi (d)</b>	<b>822</b>
„ <b>saohiva (m) &amp; a great</b>	<b>Yavana (Muslim power)</b>	<b>212,373</b>
<b>general of Anāṅgabhimā-III</b>	<b>Yavanajitā (conqueror of</b>	<b>373</b>
<b>53,54,59,60,61</b>	<b>Muslims) Bhānu-II</b>	
<b>Vishṇutāla (a cīrṣā)</b>	<b>‘Yavanāvanindra’—Ruler of</b>	<b>54</b>
<b>Vishṇudharmottara (Purāṇa)</b>	<b>the Muslim State</b>	
<b>Vodhana Nayaka (K)</b>	<b>Yavanī (Muslim ladies)</b>	<b>521</b>
<b>Vohu’a gram v)</b>	<b>Yogānanda Nṛsiṃha (G)</b>	<b>228</b>
<b>Voṇi (v) seat of Amātesvara</b>	<b>(temple at Śrī Kūrmakṣhetra)</b>	
<b>temple</b>	<b>Yogi Senapati (d)</b>	<b>574</b>
<b>Vontala kati [v]</b>		
<b>99</b>		

